

EDITADO POR M.C.S.E.  
Avda. Generalísimo, 142  
Madrid

\*  
PALMA DE MALLORCA

Jueves, 20 diciembre 1979  
Precio 20'— pesetas

# Baleares

"el diario  
de las islas"

\*  
Director:  
ANTONIO PIZA



## Informe de la OCDE Posible «crecimiento cero» en 1980

PARIS (Efe).— Las perspectivas económicas para 1980 en el conjunto de los 24 países industrializados que constituyen la Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos (OCDE) son preocupantes, tanto en lo que respecta al crecimiento del producto nacional bruto como a la inflación y al desempleo.

Así se deduce del informe publicado por la organización y de las explicaciones dadas ayer a la prensa por miembros de la secretaría de la OCDE, en rueda presidida por John Fay.

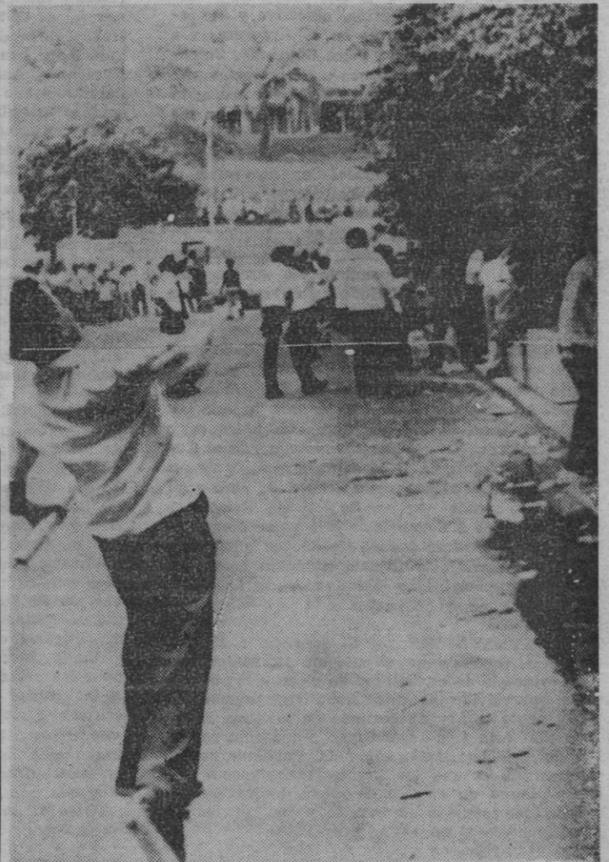
¿Será 1980 el año "del crecimiento cero" en la zona de la OCDE?

## TRAS LA FUGA DE ZAMORA, DESTITUIDO EL DIRECTOR DE LA CARCEL

# LOS GRAPOS PUEDEN ESTAR EN PORTUGAL

Se especula con la posibilidad de que los Grapos fugados de la prisión de Zamora se encuentren ya en Portugal, a raíz de diversas pistas encontradas camino de la frontera. Por otra parte, ha sido cesado el director y nombrado como nuevo el señor García Gallego. A este respecto, los funcionarios de la cárcel han elevado un escrito en el que solicitan que no se cese al antiguo director y que dimita el ministro de Justicia. La vigilancia ha sido reforzada en la cárcel tras la fuga. (Información en pág. 11)

## PROBLEMAS PARA TORRIJOS



CIUDAD DE PANAMA. (Panamá). — Estudiantes del Instituto Nacional arrojan piedras contra el bar «La Llave de Oro», propiedad, al parecer, del general Omar Torrijos, como protesta por la presencia del depuesto Sha de Irán en la isla panameña de Contadora. — (EFE)

## SEGUN EL MINISTRO DE COMERCIO

# «Hay que potenciar el turismo de calidad»

MADRID. (Efe). — El potenciar el turismo de calidad, fomentar el cambio de estacionalidad de los turistas europeos y asegurar que no se deteriore el medio ambiente, son las grandes líneas de la política turística del Gobierno, según ha explicado el titular de Comercio y Turismo, Juan Antonio García Díaz, en la comisión respectiva del Senado.

El turismo de calidad, ha añadido el ministro, en un país como el nuestro que recibe hasta 40 millones de visitantes extranjeros, no puede rebasar la cifra de 2 millones de personas que respondan al adjetivo de calidad, pero es una línea ideal que hay que potenciar. Asimismo, ha continuado, el cambio de estacionalidad entraña muchas dificultades debido a las costumbres y hábitos de los ciudadanos europeos, que son la mayor parte de nuestros clientes, y que sólo disponen de tiempo libre en los periodos tradicionales de vacaciones. La conservación del medio ambiente es una tarea, dijo, en la que han de colaborar los Ministerios, los Ayuntamientos, las Diputaciones Provinciales y los entes preautonómicos.

En otro momento de su intervención, el ministro se ha referido a los objetivos de su departamento en lo que se refiere a la inversión turística: plan de modernización hotelera, créditos para instalar fuera de España oficinas que capten turistas, campañas para favorecer la imagen de nuestras instalaciones turísticas (una subrayando que el turismo es cosa de todos los españoles, otra motivando a los españoles al turismo interior y una última de choque en los grandes mercados de origen europeo), reconver-

sión de las escuelas de hostelería y negociación de precios, ayudando a las agrupaciones empresariales de zona para que puedan presentar una oferta conjunta a los «tours operators».

En su informe, el ministro ha señalado que en 1979 se había producido un retroceso en lo que al número de visitantes se refiere con respecto a 1978, pero no así en el volumen de ingresos que había sido superior.

A juicio del ministro las razones del retroceso se deben, fundamentalmente, a la pérdida de competitividad de nuestra industria turística en relación con la de otros países (por la evolución del tipo de cambio de la peseta y por las subidas de precio como consecuencia del régimen de libertad de precios establecido en enero de este año), a la situación general europea y a la imagen de España que se ha deteriorado.

Para 1980, ha añadido el ministro, algunas de estas causas pueden remitir, pero otras nuevas pueden hacer notar su efecto, como la crisis energética.

El ministro, tras repasar los planes de inversión, financiación y comercialización de la industria turística, se ha sometido a las preguntas de los senadores. En respuesta a varias de ellas ha afirmado que no hay propósito de devaluar la peseta para mejorar el turismo y que tampoco existe proyecto alguno de construcción de nuevos paradores turísticos; ahora, ha finalizado, terminaremos los 12 que hay en construcción y trataremos de rentabilizar toda la red.

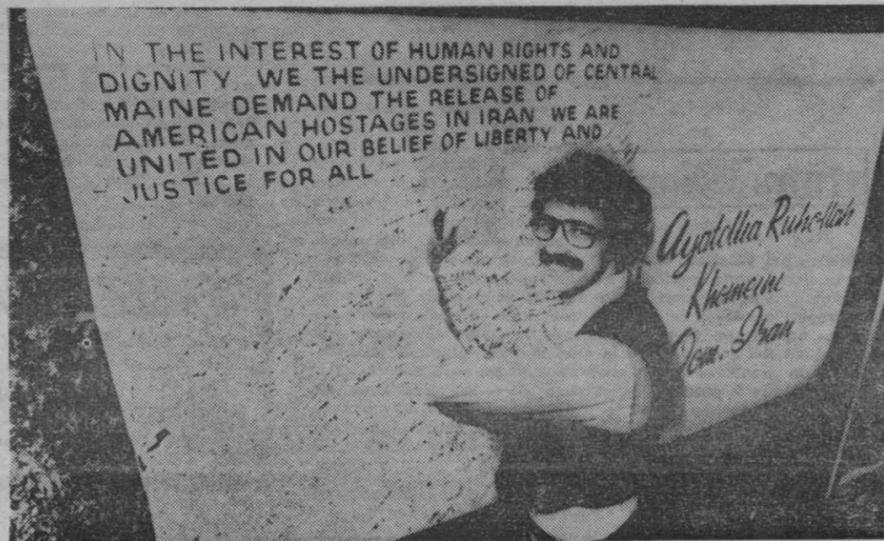
## Puestos en libertad cuatro etarras

PAMPLONA. (Efe). — Cuatro personas, acusadas de formar parte de un comando de información de la organización ETA, han salido de la cárcel de Pamplona y puestas en libertad, ha informado a «Efe» fuentes del centro penitenciario.

Se trata de José Ramón Romo Arazuri, Félix Ignacio Barbarín Gorraiz, Jesús Santos Larrondo Ostiz y José Antonio Adrián Montón, quienes permanecían encarcelados en la prisión de Pamplona desde el pasado mes de agosto.

## POSTAL A JOMEINI

AUEURN (MAINE). — Queriendo hacer algo para protestar por la retención de los rehenes americanos en Irán, Steve Andrews, director de una emisora de radio, pensó en enviar una postal al ayatollah Jomeini. Entonces muchas personas quisieron firmar la postal. Y hubo que fabricar una postal de 1,20 por 2,40 metros para que pudiesen firmar unos 2.000 residentes de la ciudad. Andrews ha conseguido dos postales de este tipo; una la enviará a Jomeini, y otra a la misión iraní en Nueva York. — (Telefoto EFE-UUI).



## local

- HUBO PARO EN TODAS LAS DELEGACIONES MINISTERIALES Mercedes Salisachs, novena lista.
- EN PAG. 3, "AQUI, LA NOTICIA"
- 4.000 VOLUMENES A DISPOSICION DE LOS INVIDENTES
- A 130 KM. POR HORA EN LAS AUTOPISTAS
- ESTE AÑO, MENOS JUGUETES BELICOS
- TRES ENTREVISTAS: Miguel Ramón, ex-presidente del Tribunal de Menores. Andrés Rotger, 50 años en la escuela de Alaró.

DE INTERES  
ESPECIAL PARA  
DETALLISTAS  
DE  
JUGUETERIA  
Ver pág. 7

ZB JUEGOS DE MALLORCA S.A.  
RECREATIVOS INFANTILES  
ALFÉREZ OLEZA GUAL, 10  
TELÉFONO 29 50 46 • PALMA

Muy posiblemente, en el curso de la presente semana se aprobará por el Congreso de Diputados el texto definitivo del denominado «Estatuto de los Trabajadores». La gravísima trascendencia del Estatuto para los derechos individuales y colectivos de la población laboral, unida a la falta de participación directa de los Sindicatos en la elaboración de una Ley tan relevante, se va a traducir en sorpresas muy desagradables a la hora de su aplicación. Ello nos mueve a intentar una primera aproximación a esta Ley, limitándonos por ahora a un comentario en términos claros de los 39 artículos aprobados al término de la semana pasada, todos ellos comprendidos en el Título I del Estatuto, relativo a «la relación individual de trabajo». Sin olvidar la importancia decisiva que tendrán los Títulos II y III, relativos a «los derechos de representación colectiva y de reunión de los trabajadores en la Empresa» y a «la negociación colectiva y los Convenios Colectivos», el tema de los derechos individuales merece todavía una consideración más profunda por la repercusión inmediata que tendrá en los problemas más palpables que se le presentan al trabajador. A pesar de que las modificaciones introducidas por el Pleno del Congreso sobre el texto de la Comisión de Trabajo son casi intrascendentes, en este comentario nos limitaremos al análisis de los artículos aprobados, en sus rasgos más importantes. Así pues, entrando en materia, debemos examinar los puntos que más sufrirán los trabajadores en sus propias carnes.

**EXCLUSIONES.** — Es literalmente vergonzoso que los empleados y empleadas del Servicio Doméstico sigan excluidos del régimen jurídico sujeto a la legislación laboral, lo que les deja en total desamparo ante sus patronos o empleadores. En el Estatuto se concede al Gobierno un plazo de 18 meses para que regule un régimen especial para esta actividad; pero aquí es útil recordar que por la Ley de Relaciones Laborales de 8 de abril de 1976 ya se otorgó al Gobierno un plazo perentorio de dos años para que remediara esta injusta situación mediante una ley especial. Han pasado más de tres años y medio y no se ha hecho nada.

**CONTRATACION.** — El contrato a tiempo parcial, regulado en el artículo 11, rompe con un principio de estabilidad en el empleo que había sobrevivido al mismísimo franquismo, ya que desde la Ley de Jornada de Máxima Legal de 1931 este tipo de contrato había sido repugnado en la legislación española. Particularmente descarado es que los propios trabajadores que hoy tienen un empleo de plena dedicación podrán ver reducido su horario y sus consiguientes jornales, si no andan muy listos.

## LA COORDINADORA LABORALISTA ANTE EL ESTATUTO DE LOS TRABAJADORES (I)

Se ha abierto una ventana a todo tipo de abusos con la permisividad de los contratos de palabra por tiempo determinado. Hasta la fecha, este tipo de contrato sólo podía admitirse si se había concertado por escrito y se hallaba debidamente visado.

Aún más grave —por la especial incidencia que tendrá en el sector turístico— es que se permita contratar a trabajadores eventuales para realizar funciones que constituyen la actividad normal de la Empresa. Dicho de otra forma, los trabajadores de temporada no adquirirán ningún derecho a ser llamados en las temporadas siguientes. Aunque permanezca el contrato denominado «de fijo discontinuo», en realidad es como si lo hubieran suprimido.

En conjunto, el tema de los contratos no puede ser valorado de modo más negativo; un gran número de trabajadores podrán ser cesados sin indemnización alguna.

**INVOLABILIDAD.** — Bajo el curioso título de inviolabilidad, queda autorizado precisamente lo que antes no era posible: el registro de la persona y armarios del trabajador. Imaginemos que un trabajador molesto para la Empresa o «protestón» pueda ser registrado a diario. No dudamos en calificar este atropello como una grave violación de los más elementales derechos humanos.

**SALARIOS.** — Un tema que ha levantado gran polémica es el cobro de salarios a través de los Bancos. Este sistema de cobro significa una grave incomodidad a los trabajadores, que no son compensados de la pérdida de tiempo y los inconvenientes que causa el ir a cobrar al Banco, y muy particularmente para aquellos que no tengan familia y deban hacerlo personalmente. Pues bien, hasta el presente sólo podían pagar por este sistema las empresas de más de 50 operarios; con el Estatuto, la facultad se extiende a todas las Empresas, con independencia de número de sus trabajadores.

Un punto en el cual se pudo haber mejorado a los sectores menos favorecidos, el relativo a las Pagas Extraordinarias, también es muy criticable: recordemos que la mayoría de Convenios las fijan en 30 días de salario; sin embargo, el Estatuto no lo recoge así, permitiendo la discriminación de los sectores menos organizados.

Otro tanto puede decirse de las vacaciones: la mayoría de convenios tiene establecidos 30

días de vacación anual; el Estatuto reconoce sólo un mínimo de 23 días, con lo que nuevamente seguirán en desventaja los sectores más débiles. En las vacaciones también es preocupante que en algún modo se oriente a los empresarios y trabajadores hacia la división del período de vacaciones, con lo que pierden gran parte de su sentido.

En el bloque salariales también deben mencionarse las modificaciones habidas en el Fondo de Garantía Salarial, al cual se responsabiliza del pago de un 40 por ciento de las indemnizaciones que correspondan al trabajador por despido improcedente en Empresas de menos de 25 operarios, así como de los salarios de tramitación por despido que excedan de dos mensualidades. Lo menos que puede decirse de estas medidas, aparte de los retrasos que causarán al trabajador para su percibo, es que representan una socialización de las cargas en que incurren los empresarios como consecuencia de despidos caprichosos o injustos. Es totalmente intolerable que dichas cargas, procediendo de estas situaciones, sean asumidas por el conjunto de la sociedad.

**JORNADA.** — Siguiendo una tónica de aparentes mejoras, se lanza una demagógica reducción de la jornada, proclamando que se reduce la jornada de 44 a 43 horas semanales. En realidad, nos hallamos ante un aumento real en el tiempo de dedicación al trabajo, y esta aparente paradoja tiene una explicación: hasta ahora se trataba de una jornada de presencia en la Empresa, empezando a contarla desde la entrada en la misma, o sea que formaba parte del horario efectivo el tiempo invertido en el cambio de vestuario y acceso al pie de la máquina o puesto de trabajo, así como el tiempo de descanso invertido en el «bocadillo» en las jornadas continuadas. Todo ello puede suponer, aproximadamente, contando con las operaciones inversas al término de la jornada, unos tres cuartos de hora diarios, o lo que es lo mismo unas 4 horas semanales. Con la entrada en vigor del Estatuto, tanto el bocadillo como las operaciones de principio y terminación del trabajo efectivo quedan fuera de la jornada, con lo que la careada reducción de jornada puede suponer en realidad, para muchos trabajadores, un incremento real de 2 ó 3 horas semanales.

El tema de la jornada también es destacable que se introduce el denominado «horario fle-

xible», que puede situar a los trabajadores ante graves inconveniencias en lo que respecta al conocimiento previo y exacto de su horario de trabajo, con lo que esto significa de ataque a la seguridad jurídica. Evidentemente, el sistema de horarios flexibles tampoco estaba permitido hasta la fecha.

En el asunto de las horas extraordinarias continúa sin existir un control válido por parte de los representantes de los trabajadores. Con la definición que proporciona el Estatuto de hora extraordinaria se puede dar el caso curioso, pero triste, de que no se cobren las horas extras, hasta un número de ocho, trabajadas en aquellas semanas que contengan un día festivo. Hablando de festivos, no deja de ser chocante que el Gobierno pueda trasladar, con excepción de las tres fiestas más señaladas, el traslado de los festivos entre semana a los lunes, eliminando de un plumazo los clásicos «puentes». Pensemos por un momento lo que puede ocurrir con los empleados de comercio.

Una novedad destacable, a la que tiene que darse la máxima difusión, es la obligatoriedad que tienen los empresarios de entregar partes semanales en los que consten las horas extraordinarias trabajadas, aunque no se admite el control de dichos partes por los representantes de los trabajadores.

En su conjunto, el tema de la jornada y los descansos es, a todas luces, mucho más regresivo que el actual; como detalle, pensemos que aparentemente se incrementa el valor de las horas nocturnas en un 5 por ciento y que, en realidad, es falso, pues a partir de ahora se computará este complemento sobre el salario base, en sustitución del sistema actual de cómputo sobre el salario real, habitualmente mucho más elevado.

\*\*\*

Este artículo es sólo una acuciente aproximación, a falta de un estudio más profundo, que nos proponemos continuar con la urgencia que merece. De todas maneras, es evidente que los temas tratados, relativos a la relación individual de trabajo, no suponen ni un solo logro serio para los trabajadores; muy al contrario, constituye un ataque flagrante a las mejoras arrancadas después de larga y dura lucha en los últimos años de la dictadura y materializadas, en parte, en la Ley de Relaciones Laborales de 1976. Ninguna persona o grupo familiarizado con los temas laborales podrá negar esta afirmación, y ningún trabajador consciente podrá dejar de repudiar un denominado «Estatuto de los Trabajadores», que es sólo una remodelación —en claro perjuicio del trabajador— de la Ley de Contrato de Trabajo y Ley de Relaciones Laborales. Llamamos a todas las fuerzas sociales progresistas para que impidan la consumación de este atentado.



**SI BUSCA EFECTIVIDAD EN SU INVERSION PUBLICITARIA**  
**SI DESEA QUE SU MENSAJE LLEGUE MEJOR**  
**SI QUIERE BENEFICIARSE DE LA MAS AVANZADA TECNICA RADIODIFONICA**  
**R.J. — 2 EMISION ESTEREOFONICA DE RADIO JUVENTUD**

**RADIO CADENA ESPAÑOLA**  
**radio juventud LA VOZ DE BALEARES**

**SALON «LA CUEVA»**  
**CA'N PICAFORT**

Comunica la reapertura del local y desea a sus clientes y amigos unas FELICES FIESTAS.

- \* ABIERTO SABADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS
- \* FIESTA Y BAILE DE NOCHEBUENA.
- \* CENA, BAILE Y COTILLON DE NOCHEVIEJA
- \* PARA RESERVAS, TELF. 52.71.48 y 52.72.13.

## LA PRENSA DICE...

### LA CONFERENCIA DE LA OPEP EN CARACAS

### LES ECHOS

de los últimos años nos enseña que estas decisiones ya no tienen el impacto que tuvieron. Además, cada país productor tiene su propia política de ventas. Sería ilusorio creer que los países moderados de la OPEP propugnan una moderada política de precios. Mientras los países occidentales no fijen una política común y bien concertada, y mientras las compañías japonesas, americanas y alemanas sigan comprando en el mercado libre sin condiciones. Occidente seguirá sometido a las leyes de la OPEP (...).

### COMO BAJO EL FRANQUISMO



ministro del Interior, eran perfectamente previsibles. Resulta hasta cierto punto explicable que un funcionario de base, en un momento de apuro, preso de los nervios, se defienda con medios desproporcionados a la agresión que sufre. Resulta difícil valorar en unos segundos las intenciones de quien le acomete y la intensidad del peligro. Pero lo que no tiene ninguna justificación es la capacidad de las altas autoridades para garantizar el ejercicio libre y pacífico de los derechos a los ciudadanos. En Portugal, la «revolución de los claveles» no cobró más que un muerto. Nuestra reforma política, sólo entre manifestantes, ha producido 34 muertos. ¿Se imaginan lo que hubiera ocurrido si fuera algo más que una simple «reforma» y el poder continuara en las mismas manos? (...).

### SOLO LA LEGITIMIDAD CONSTITUCIONAL

## ABC

El acto simbólico de traspaso de poderes del Gobierno vasco en el exilio al presidente del Consejo General Vasco de Guernica, ha resultado fecundo en ambigüedades de las que no puede

decirse que sean todas inofensivas. ¿Cómo interpretar, por ejemplo, que la entrega de llaves de las oficinas del Gobierno exiliado, en París, que de manos de Jesús María de Laizaola ha recibido, basándolas, Carlos Garaicoechea, signifique el traspaso de la llamada «legitimidad histórica»? ¿Acaso el Estatuto por el cual el pueblo vasco o Euzkaldun Herria se constituye en comunidad autónoma dentro del Estado español es una norma dictada y otorgada por el Gobierno vasco del señor Laizaola? No siéndolo, ¿qué legitimidad se ha transmitido en el acto de Guernica?

El Estatuto vasco es una norma emanada de un principio constitucional y elaborada y aprobada de acuerdo con los preceptos constitucionales. De la Constitución española de 1978 arranca, por lo tanto, la legitimidad de la autonomía vasca. Los demás datos históricos, étnicos, culturales, etcétera, únicamente actúan como bases para acceder al autogobierno y constituirse en comunidades autónomas —véase el artículo 143 de la Constitución—, «con arreglo a lo previsto en este Título y en los respectivos Estatutos».

No hay más legitimidad que la constitucional. ¿Por qué, entonces, se dicen tales cosas? Otra ambigüedad —esta del discurso del señor Garaicoechea— parece incorporarse al tema, agrandándolo: «Seremos absolutamente firmes en la exigencia de una interpretación extensiva y no restrictiva del Estatuto, y nadie debe caer en la tentación de especular con la posibilidad de que el 25 de octubre hayamos hipotecado nuestra capacidad de reacción...».

¿Hacia quién se proyecta el acento amenazador que encierran, sin duda, estas afirmaciones del presidente del Consejo General Vasco? ¿A qué interpretación «extensiva» del Estatuto alude el señor Garaicoechea? Aquí también hay que afirmar la vigencia de la Constitución y del Estatuto refrendado para concluir negando que pueda haber otra interpretación que no sea la constitucional y estatutaria, sin «extensiones» ni «restricciones».

**Baleares**

ANO XL  
 Nº 12.680  
 DEPOSITO LEGAL P.M. 1988

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: Pº MALLORCA 9 - B, PALMA

DIRECTOR: ANTONIO PIZA. Tel. 23 21 86

REDACCION } 23 59 40\* (tres líneas)  
 ADMINISTRACION }  
 TALLERES }

PUBLICIDAD .... 23 11 77  
 SUSCRIPCIONES. 23 57 10  
 CIERRE ..... 23 11 77

«BALEARES»

## AQUI, LA NOTICIA

### EL OBISPO FELICITA

#### LAS NAVIDADES A LOS 280

#### MISIONEROS MALLORQUINES

El último número del Boletín Oficial del Obispado publica una carta con la que el señor obispo Teodoro Ubeda felicita las Navidades a los 280 misioneros mallorquines que trabajan en el Tercer Mundo. Entre otras cosas dice: «Així podreu sentir de prop que aquí teniu un poble, una església i una terra que volen acompanyar-vos i animar-vos en el vostre camí de fidelitat a Jesús».

### HOMENAJE A LOS ANCIANOS

#### EN LA BARRIADA

#### VIRGEN DE LLUCH

El club Espíai de la barriada Virgen de Lluch ofrece hoy, día veinte, a las siete de la tarde una fiesta homenaje a sus afiliados de la tercera edad con motivo de las fiestas navideñas. En el transcurso de la simpática fiesta los ancianos serán obsequiados,

en su totalidad, con un lote navideño y un pequeño refrigerio.

Los dirigentes del mencionado club tienen el deseo de que esta celebración en honor de la tercera edad se extienda a otras barriadas.

### LA POLICIA NACIONAL

#### Y LOS NIÑOS

La historia le ocurrió al hijo de un compañero de la redacción. El crío en cuestión, con su madre, estaba jugando a la pelota en la plaza del Progreso, cuando a resultas de un espectacular chut, el esférico fue a salir a la calzada, que a aquella hora estaba atestada de coches. Pues bien, cuando la esposa de nuestro compañero se disponía a jugarse la vida para rescatar el balón, llegó un coche de la Policía Nacional, se detuvo, descendió un agente, recogió la pelota, y se la entregó al chico.

## ... Y AQUI, LA IMAGEN

### ESTO ES UN PARQUE INFANTIL



Este es un solar, en estado de abandono total, de la calle Cronista Alemany. La foto está tomada por el boquete que sirve de entrada a los niños a este sitio, donde, en las horas de descanso, es normal verles jugando. Palma cuenta con pocos parques infantiles. Y de éstos, muchos están en estado penoso. En varias barriadas, ni existen. Por ello, los niños juegan donde pueden. Donde se les ocurre. Aquí, por ejemplo, porque no tienen otro sitio. Y es evidente que fácilmente pueden sufrir una herida. Lo aconsejable, al menos como primera medida, sería que se cerrara ese boquete. Para que nadie entre. -- (Foto: Cosme Vives).

### MALLORCA PAGESA

Hemos recibido el último boletín informativo de la «Unió de Pagesos de Mallorca», titulado «Mallorca Pagesa». En el mismo se habla de la autopista con un artículo de Pep Planas, se hace una reflexión del «Dijous Bo» y se ofrecen las conclusiones de la diada de cooperativismo entre otros temas.

#### UN TARRASSO DE 1948,

#### EN 400.000 PESETAS

Recientemente se ha celebrado en Barcelona, en la galería «Callé» una interesante subasta pictórica, en la que se vendieron obras de grandes artistas españoles y ex-

tranjeros. Y entre los más solicitados, un Tarrasó del año 48, el titulado «Cuevas de Campanet», que se adjudicó en casi cuatrocientas mil pesetas. Exactamente en 370.000.

### JUAN BAUZA, DELEGADO DEL

#### FOMENTO EN SOLLER

El martes por la noche, en el Casal de Cultura de Sóller, y con la asistencia de numerosos socios del Fomento del Turismo, se celebró una asamblea para elegir al delegado de zona. Tras la votación, ninguna sorpresa: el elegido por la mayoría fue el señor Juan Bauzá, conocido industrial hotelero del puerto de Sóller.

### ESTUDIANTES MALLORQUINES.

#### TODOS EN CASA

Como es habitual por estas fechas están regresando a la isla todos los estudiantes que durante el curso escolar permanecen en la península. Los últimos tres días, la inmensa mayoría de los mismos, han tenido que efectuar colas en

los aeropuertos puesto que desconocían la fecha exacta en que podrían retomar y la mayor parte de plazas ya estaban ocupadas desde varias fechas antes. Esta vez se ha repetido la historia, lo de cada año.

### SEÑALIZACION DE LA AUTOPISTA

Ayer por la mañana, se procedió a la pintada y arreglo de la señalización del último tramo de la autopista de Palma-Ca'n Pastilla, justamente la de la parte del desvío a El Arenal, en el carril de desaceleración. Las rayas amarillas estaban muy desdibujadas y por ello se hizo este trabajo.

### CONCIERTO DE JUAN MOLL

#### EN EL PALAU DE LA MUSICA

El conocido pianista Juan Moll dió ayer a las ocho de la tarde un concierto en el Palau de la Música de Barcelona. Interpretó exclusivamente composiciones de auto-

res mallorquines: Capllonch, Samper, Terradell, Mas Porcel y Thomás. El concierto fue transmitido en directo por el segundo programa de Radio Nacional.

### DUCADOS INTERNACIONAL,

#### UNA INCOGNITA

Mucho se viene hablando de la entrada en el mercado nacional de las cajetillas de Ducados que hasta ahora tan sólo se han vendido en el extranjero. Ha comenzado ya la campaña publicitaria a nivel nacional en diversos grandes medios de difusión del país, sin embargo por el momento no se puede encontrar este tabaco en ningún lugar de la isla, si exceptuamos los Free-Shops. Continúa pues la incógnita en torno al esperado Ducados internacional que ha tomado una gran popularidad después de la desaparición de los Habanos que se habían convertido en el tabaco de moda.

### MAÑANA, EL DIA MAS

#### CORTO DEL AÑO

Mañana, día 21, es el más corto del año. Es un día único en Mallorca para comprar el pavo navideño. Santo To-

más está otra vez aquí y con él viene el pavo y el invierno.

### DIA DEL BONO DEL

#### PARTIDO COMUNISTA

El próximo día veintidós se celebrará, a nivel nacional, el día del bono del Partido Comunista de España con el objeto de reunir fondos para el ente político. El PCIB naturalmente también se ha sumado a la iniciativa nacional y durante toda la jornada permanecerán en la calle la totalidad de sus militantes vendiendo los números para las rifas, etcétera. La nota anecdótica la constituye el que los cabezas del partido también saldrán a la calle para aportar su granito de arena. Cata Moragues, Valero, Francisca Bosch, Ignaci Ribas y muchos más se dejarán ver a lo largo del día en los distintos tenderetes que se montarán, estratégicamente, en toda la ciudad.

### TEMBLAD, YANQUIS

Leemos en el boletín oficial de la provincia, que el Juzgado de distrito de Mahón ha dictado sentencia contra dos súbditos norteamericanos, marineros, embarcados en el buque «Recovery». Los individuos en cuestión, que naturalmente no comparecieron en el acto de juicio, están condenados a la pena de cin-

co días de arresto menor cada uno, pago de costas, e indemnización.

Lo que a nosotros nos gustaría saber es como cumplirán esos marineros su condena. ¿Se enviará en su bús queda, quizá hasta el mismo golfo Pérsico, a un guardacostas? Pero, por si acaso, temblad, yanquis.

### LA IZQUIERDA MAS COMODA

#### QUE LA DERECHA Y EL CENTRO

A las ocho y media del pasado lunes, día diecisiete, varios representantes políticos y sindicales de nuestra isla desembarcaron de un avión procedente de Palma en el aeropuerto de Barajas, en Madrid. Para trasladarse al centro de la ciudad los representantes de diversos partidos de centro y derecha tomaron el autobús mientras que el de una central sindical de izquierda tomó un taxi. Puramente anecdótico.

### EL SABADO COMIENZA

#### EL INVIERNO

Pasado mañana, exactamente a las once horas y diez minutos de la mañana, hora solar, doce y diez minutos según el horario que rige en nuestro país, comienza el invierno. Y, por así decirlo, para que notemos su presencia,

se prevé que entre hoy y mañana descendán las temperaturas. Pero claro, puede suceder lo que ya ha ocurrido en numerosas ocasiones, que los pronósticos fallen y no sea así.

### T. A. E. INTENTA ADQUIRIR

#### 2 «AIRBUS»

La compañía T.A.E. —Trabajos Aéreos y Enlaces— cuya sede se encuentra en Mallorca y que recientemente se vio envuelta en un caso de avistamiento de un «ovni» está en tantos, según nos han co-

mentado diversas fuentes, con la empresa constructora de los «Airbus», avión fabricado enteramente en Europa, estado España uno de los países que trabajó en su diseño.

### MANOLO ESCOBAR ACTUARA

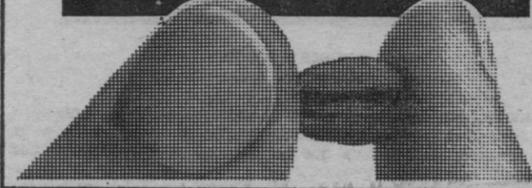
#### EN EL AUDITORIUM

El popular cantante Manolo Escobar actuará en el Auditorium antes de que finalice el presente año, concretamente los días 29 y 30 de este mes. Manolo Escobar, que sigue siendo una de las pri-

meras figuras con las que contamos en el mundo de la canción, interpretará algunos de sus más famosos temas, así como varios de los nuevos que ha sacado al mercado.

El sabor del café, grano a grano.

# BONKA®



riera y piza  
MODA MASCULINA

Abierto sábados

JAIME II, 20.

D. Miguel Ramón, expresidente del Tribunal de Menores

## «NO CREO EN LOS EDIFICIOS, CREO EN LAS PERSONAS QUE LOS REGENTAN»

Anteayer llegó la jubilación, tras once años de servicio

Don Miguel Ramón Ribas, hasta ahora presidente del Tribunal de Menores de Baleares, ha visto llegar por fin el momento de su jubilación. A los setenta años de edad, tras haber estado desempeñando sus funciones al frente de la mencionada entidad desde el año 1968, es decir, tras once años de servicio. El cargo que ha ocupado sin lugar a dudas no es fácil de aguantar puesto que en él pesa buena parte de la responsabilidad de convertir a jóvenes delincuentes en futuros ciudadanos honrados o en delinquentes habituales. Tiempo vendrá en que la labor de don Miguel Ramón Ribas será juzgada, nuestra labor es informar y como el hasta ahora presidente hoy es noticia por su cese hemos querido pulsar su opinión sobre el tema en el que es un auténtico especialista, la delincuencia juvenil.

—Don Miguel, desde el momento en que usted se ha jubilado tras once años de labor al frente de la entidad cabe, más que hablar del pasado, hablar del futuro próximo. ¿Quién será el que le sustituya en su cargo?

—La designación del titular de presidencia del Tribunal Tutelar de Menores debe venir directamente del Ministerio de Justicia y, naturalmente, esto es una cosa que por el momento es desconocida yo lo único que puedo decir es que después de mucho tiempo de esperarlo por fin ha llegado el momento de mi jubilación que creo me tengo merecida tras tanto tiempo de esfuerzo. Durante el tiempo en que esté vacante el puesto, entre mi cese por jubilación y el nombramiento del nuevo presidente, ocupará el cargo de forma interina el senador de UCD por Baleares don José Zaforteza Calvet.

—Recientemente, en una visita a Palma con motivo de la firma del documento de compra por parte del Ministerio de Justicia del antiguo edificio del colegio La Salle que realizó el diputado por Baleares y ministro titular don Íñigo Cavero, se anunció que próximamente se procederá a la construcción de un edificio modelo para menores. ¿Qué opinión le merece este logro?

—Tengo que hacer constar que yo, tras mis muchos años de experiencia no creo en los edificios sino en las personas que se encuentran a cargo de los mismos. La gente que regenta instituciones para menores no puede tener una dedicación parcial a su tarea, la labor debe ser continua, permanente y constante para que sea efectiva. Aparte de esto tenemos que pensar en que el anuncio del ministro de Justicia decía que en el nuevo edificio se aplicarían las técnicas más modernas conocidas hasta el momento para la rehabilitación de menores lo que hace suponer que en el mismo habrá un personal altamente especializado que desarrollará a la perfección su labor de educación.

De todas maneras en Palma ya tenemos algunas instituciones modélicas como muy bien demuestra la de Santa Catalina que, con su actual director, un hombre joven y dinámico, está desarrollando una estupenda labor que favorece enormemente a los jóvenes.

—Ahora que ha llegado el momento de retirarse es el instante más oportuno para llevar a cabo un enjuiciamiento personal de su período de presidencia. ¿Está satisfecho con él?

—No, en absoluto, y ello se debe a que desde siempre soy un inconformista con los resultados de las misiones que desempeño, siempre me parece que lo hubiese podido hacer bastante mejor. Durante todos estos años he sufrido mucho porque he tenido que estar en mi puesto sin poder echar mano de una ley actualizada ni de unas instituciones a la orden del día. Para combatir estos defectos he tenido que luchar mucho y sobreponerme a muchas cosas. Durante todo el tiempo que he desempeñado el cargo nunca he disfrutado de unas vacaciones puesto que he considerado que antes que mi placer estaba mi obligación, tengo que decir que estas vacaciones tampoco me han hecho falta nunca porque mi labor era sumamente grata para mí y compensaba totalmente esto; además de la circunstancia de que siempre he vivido en contacto con la naturaleza lo que despeja la mente del hombre.

—En cuanto al tener que enjuiciar si mi labor ha constituido un éxito o un fracaso tengo que compararme a un padre de familia al cual nunca le salen dos hijos iguales. En algunas ocasiones hemos conseguido que menores descarriados volvieran a tener un comportamiento social bueno y por el contrario en otras ocasiones no hemos podido conseguir nada positivo.

—En estos últimos tiempos, como muy bien demuestran las estadísticas, estamos experimentando un crecimiento desmesurado en el índice de delincuencia juvenil. ¿Qué considera usted que habría que hacer para atajar esta escalada?

—En primer lugar tendría que experimentarse un profundo cambio en la situación actual de un buen número de familias. Muchos de los casos que yo he visto pasar por aquí de delinquentes juveniles venían impulsados, de forma inconsciente, por las situaciones familiares altamente irregulares. En no pocas ocasiones el niño se lanza a la delincuencia cuando ve que la situación familiar se deteriora, entonces es cuando emplea la infracción como protesta.

Otra de las cosas que también deberían estar supeditadas a un mayor control son los espectáculos públicos en los cuales puede existir el origen de muchos intentos de violación y de casos de violencia gratuita.

Y por último es muy importante que la actual sociedad, que impide que los niños trabajen hasta haber cumplido los trece años, se ocupe igualmente de que éstos tengan algo que hacer hasta que se encuentren en la edad laboral puesto que no se puede dudar que el aburrimiento y el no saber qué hacer inducen, frecuentemente, al delito, no con afán de lucro sino simplemente por hacer algo.

—¿Y no cree usted que el salto dado tras muchos años de aplicar la fuerza como correctivo a una forma mucho más suave, en la cual prácticamente la violencia física no se practica, ha



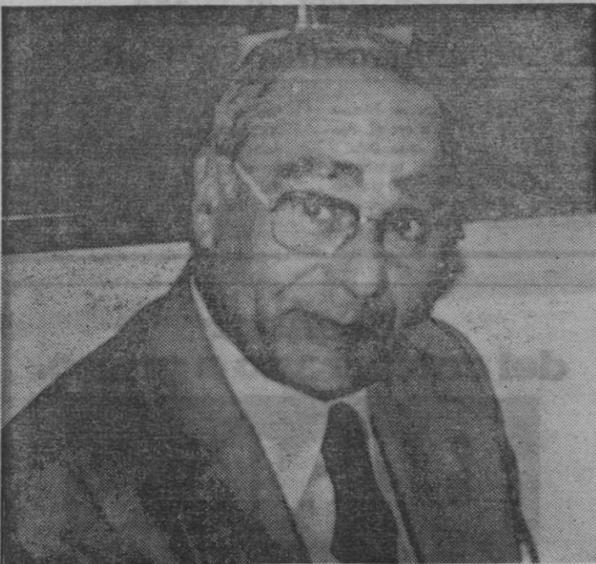
Don Miguel Ramón Ribas, hasta ayer, presidente del Tribunal de Menores

hecho que los jóvenes delincuentes tengan menos miedo al correctivo y por tanto cometan más delitos?

—Nunca he sido partidario de la mano dura, siempre he pensado que la libertad es un don de Dios que todos debemos disfrutar. En nuestro terreno hay que trabajar con el cerebro y no con el físico, difícilmente una reclusión o un castigo físico conllevan a un joven, es mucho más probable que deje de delinquir si se le puede hacer comprender que la justicia es dar a cada uno lo que le corresponde.

Once años al servicio de una noble causa, en la que ha puesto todo su interés, todo su empeño y todos sus conocimientos, es lo que deja tras sí don Miguel Ramón Ribas en el momento en que le llega su jubilación, cumplidos ya los setenta años. No se irata de un cese, no se trata de una defenestración es simplemente la llegada de la hora de un merecido descanso de quien lo ha dado todo por algo en lo que creía. Como ya decíamos al principio alguien se encargará de juzgar la labor desempeñada durante estos años.

M. RIERA  
Foto «JUANET»



ANDRÉS ROTGER,  
mañana se jubila.

Mañana, don Andrés Rotger Pizá, natural de Alaró y maestro por espacio de 50 años en el mismo pueblo, se jubila. Esta es la noticia escueta. Una noticia que se nos antoja muy especial por varios motivos.

Que un maestro lleve cincuenta años en las aulas es importante, pero, que un maestro haya trabajado en el mismo puesto durante medio siglo es mucho más importante. Me atrevo a decir que esto, es posible si el maestro es sólo eso: maestro, y nada más. Porque en estos cincuenta años el señor Rotger Pizá ha tenido que enseñar en situaciones políticas totalmente distintas y opuestas: república, monarquía, dictaduras y democracia. Todo ello sin moverse. Es que un maestro no tiene problemas si sólo se preocupa de lo suyo y lo suyo es, enseñar. El meterse en banderías humanas y tomar parte es fácil, el permanecer al margen y en su puesto, es difícil. Por ello nos honra hoy, llevar a nuestro periódico una corta entrevista con un hombre que ha sabido estar en su puesto y, mañana, precisamente mañana, se jubila.

HOY EXISTE UN RESPETO  
EXTRAORDINARIO AL ALUMNO

—¿Cuántos años lleva en las aulas?

—Desde el año 1928, llevo por lo tanto, el medio siglo cumplido, enseñando.

—¿Y siempre en Alaró?

—Sí, a excepción de medio año que estuve en Son Españollet.

—¿Y de director?

¡Todo un record!

## MAÑANA SE JUBILA DON ANDRÉS ROTGER, MAESTRO DE ALARÓ DURANTE 50 AÑOS

«Diría a los jóvenes maestros que procuren hacer de sus alumnos ciudadanos pacíficos»

—También puedo decir que desde siempre he sido un poco el cabeza del colegio y director por oposición.

—¿Por qué se hizo maestro?

—Soy hijo de una familia humilde, mi padre era zapatero manual, tengo otro hermano también maestro. Mi hermano ganó una beca en Alaró y así pude estudiar también de maestro.

—¿Sus hijos han seguido su camino?

—Tengo tres hijos, uno inspector jefe de EGB; otro en la banca y el tercero ingeniero de caminos.

—¿Qué diferencia hay entre la enseñanza de hoy y la de los años treinta?

—En la actualidad hoy un verdadero respeto al alumno. Antes teníamos autoridad y era lo que dominaba, hoy con la autoridad existe un extraordinario respeto que es como tiene que ser.

SOY UN ENAMORADO DE  
DE LA ESCUELA ACTIVA

—¿Le ha sido muy difícil acomodarse a la enseñanza actual?

—En absoluto, siempre he sido un enamorado de la enseñanza activa y puedo decir que fui el primero en ponerla en marcha.

—¿Cuántas generaciones habrá educado?

—Tres generaciones han pasado por mis aulas.

—¿Qué consejo daría a un joven maestro?

—Que quieran mucho a los niños y que hagan de ellos ciudadanos pacíficos.

Este es el consejo que el maestro nos da a todos: formar ciudadanos pacíficos. Una lección que es como el resumen de sus cincuenta años de magisterio. Poco importa el quién y el cómo, lo que importa es estar pendientes de los niños a fin de educarlos como ciudadanos pacíficos.

Mañana, día 21, el último día de clase de don Andrés Rotger Pizá. Un día memorable en el que se ha volcado todos los alumnos del colegio nacional de Alaró. Sabemos que le guardan una serie de sorpresas. Se lo merece. Mañana para el colegio de Alaró será un día de fiesta: cantos, juegos, murales, y todo ello para dar las gracias a un maestro que durante 50 años, inada

menos, ha educado y formado. Nosotros desde estas líneas nos unimos a la fiesta y deseamos a don Andrés y a todo el pueblo de Alaró una feliz jornada. «Per molts d'anys».

Mateo CLADERA

**EL GALLO**



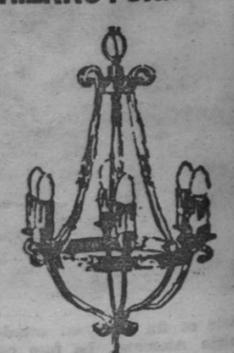
Teniente Torres, 17 Tel.: 237411  
Palma de Mallorca

**RESTAURANTE**

**ANUNCIA SU REAPERTURA EL SABADO 22 DE DICIEMBRE**

**NUEVA DIRECCION**

**LAMPARAS HIERRO FORJADO**



*Eléctrica Española*

costa y llobera nº9-tel.46 27 66

Mercedes Salisachs, en Palma:

# «MI MAYOR DEFECTO ES QUE ESCRIBO MUY LENTAMENTE»

«Tengo miedo de que mi obra sea mala, por eso la retoco continuamente»

«Soy lenta en escribir, llegando a hacer hasta seis o siete versiones de una misma obra. Mis ideas tardan en plasmarse». Son las críticas que se hace a sí misma Mercedes Salisachs, escritora que ganó en 1975 el «Premio Planeta» con su obra «La gangrena» y que ayer estuvo en Palma dando una conferencia cuyo título fue «El autor y su obra».

Recientemente ha publicado «La presencia», motivo por el cual estuvo firmando ejemplares de este libro en una céntrica librería de la ciudad.

—¿Qué ha dicho la crítica de este libro?

—Hasta la fecha tengo muy pocas críticas. Pero a mí en un principio no me gustó nada, incluso estuve a un «tris» de quemarlo. Al final no sabía si la que estaba loca era Cristina, su protagonista, o yo. Sin embargo gracias a Mario de la Cruz, director de la editorial que me publicó el libro, salió adelante.

—¿Y cómo trabajas?

—Lo paso muy mal cada vez

que comienzo una obra. Primero surge la idea; poco a poco, los personajes. De un esqueleto, del armazón, se van rellenando los hechos y se estructura el final de la historia. Una vez que la acabo, me doy cuenta de que no está a mi gusto y empiezo a retocarla. Rompo lo anterior, la escribo de nuevo y veo la gran cantidad de trabajo perdido.

—¿A qué horas escribes?

—Por lo general lo hago por

las mañanas, desde las nueve hasta la hora del almuerzo, ya que las tardes las dedico a mi empresa. Soy co-propietaria de una que se dedica a la decoración. Sin embargo, mis compañeros cuando estoy acabando una obra comprenden que me tengo que dedicar a ella en cuerpo y alma. Por eso trabajo por las mañanas, tardes y noches.

## «LA PRESENCIA»

—¿Qué es «La presencia»?

—Mi última novela está basada en un recorte que hice hace algún tiempo de un periódico de Madrid. Si mal no recuerdo, es del diario «Pueblo». Allá por el año 1962, su corresponsal en Londres, Luis de Castresana, envió una crónica en la que más o menos contaba que dos hermanas que habían nacido de la misma placenta (y por tanto gemelas) se habían tenido que separar a los pocos años. Llevaba ya unos 20 fuera de casa y cuando a una le ocurría algo, a la otra le pasaba lo mismo. Se influían continuamente. Incluso se dio el curioso caso de que una murió por un exceso de barbitúricos, falleciendo la otra por razones desconocidas a la misma hora en un lugar muy distante. Hubo explicaciones científicas a todo esto. Pero la única más convincente fue que se dio un caso de telepatía. Vino a ser como si un cordón umbilical invisible uniera a distancia a las dos hermanas. Yo soy muy amante de recortar hechos curiosos, por eso lo guardé y me dije: «Algún día escribiré algo sobre esto».

—Y sucedió...

—Bueno, pensé y me puse manos a la obra. Así surgió «La presencia». Se trata de dos hermanas (Cristina y Herminia) que son siamesas. Una de ellas —Herminia— muere muy joven. Su hermana cree que sigue viviendo y la hace partícipe de su existencia. Llega a enamorarse de un amigo de su padre, llegando a cometer con él las mayores atrocidades. Por supuesto, su amante no la cree oca. Al final queda siempre la duda de si lo está o no, pero para suavizar cierro el libro con la crónica de Luis de Castresana.

—¿Qué ha representado para ti tu última obra?

—De verdad, para mí ha supuesto mucho trabajo, sobre todo sabiendo que he utilizado una técnica nueva en mi estilo. Lo he visto como algo difícil. Yo creo que Cristina estaba loca, pero esa es una conclusión muy personal. Cada lector tendrá la suya propia. Mingote habló en la presentación del libro en Barcelona que se trataba de un estudio de desmoronamiento.

## «LA TEORIA DEL

### DESMORONAMIENTO»

—Luego es una novela de la ruina...

—Sí, algo así. No es que yo quiera influir con algo pesimista, sino lo hago de forma realista.

Y me habla Mercedes de que todos caminamos hacia esa ruina. Entramos dentro de una crisis mundial en to-

dos los niveles, esa ruina misma que cada persona tenemos en nuestro interior. Para describir tales hechos se fijaba todos los días en una «bella» ruina, que en su día fue una gran casa, y que se encontraba al ir al trabajo. Esa misma descripción de la ruina la usa en «La presencia».

—Pero es un contrasentido hablar de la ruina, del desmoronamiento sabiendo que tú te dedicas también a la decoración, que es algo nuevo, algo que surge continuamente...

—Bueno, yo discrepo de esto. Pienso que la decoración algún día se volverá vieja. Y te digo esto porque yo estoy en contra de la decoración, en sí misma, ya que nos hace imponer unas modas. Te diría que deben ser los modos los que hagan las modas, pero no al revés. Y eso, por desgracia ocurre.

## LA VOCACION DE

### ESCRITORA

—¿Desde cuándo escribes?

—Siempre lo he hecho, lo que ocurre es que una cosa es lo que uno haga y otra que se le reconozca sus valores.

—¿Crees que mereces estar dentro de la historia de la literatura española?

—¡Hombre, pues no lo sé!. Solo te puedo decir que estoy muy orgullosa del esfuerzo que he hecho. Por lo que respecta a mi vocación literaria te diré que la he tenido desde siempre.

—Tu eres familiar de la mujer de Antonio Samaranch, embajador español en Rusia. ¿Debido a este acercamiento a un político te interesa la vida política española?

—Rotundamente, no. Eso no quiere decir que me aparte del acontecer diario de nuestro país, pero no me interesa. Sólo me acerco a ella cuando me documento y me sirve para explicar ciertos pasajes en mis libros. Hay personas que se asombran que sepa de economía pero la verdad es que no sé nada. Lo único que hago es documentarme muy bien sobre el tema que voy a plasmar.

Esta mujer, perito mercantil, decoradora y escritora, es una profesional que ha triunfado en su madurez, plena de éxitos como es el caso de «Adagio confidencial» y «La gangrena», finalista 1973 y premio Planeta 1975, respectivamente.

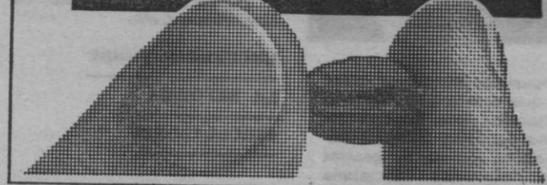
RIVERO

Foto: COSME VIVES



El tueste del café, grano a grano.

# BONKA



RESTAURANTE LA GRITTA



CALA FORNELLS

NOCHEBUENA 79

MENU

- ★ Negroni
- ★ Tortellini in consomé
- ★ Gambas gratinadas chef d'Or
- ★ Calzone de Ternera alla Romana
- Croquetas parmentier
- Coliflor a la crema
- Guisantes all'uccelletto
- ★ Profiteroles al chocolate con nata
- ★ Turrone y delicias Navideñas.
- ★ Café.

VINOS:

RENE BARBIER BLANCO.

RENE BARBIER TINTO.

Y Cotillón y Baile en el Club SARAVA

CODORNIU GRAN CREMAT

RESERVAS: Tfno. 68 61 66 — PTAS. 2.800.

CADA NOCHE LAS MELODIAS Y LA GUITARRA DE MIGUEL ROSSELLÓ

Durante este año, ningún nacimiento ni defunción



## SOLO QUEDAN SIETE FAMILIAS RESIDENTES EN ORIENT

Desde hace años, los pequeños pueblos del interior de las provincias españolas han visto como sus habitantes han ido abandonándolos, atraídos por las oportunidades y esperanzas de mejora de la calidad de la vida que las ciudades ofrecen —quizá, habría que decir «ofrecían». Mallorca no ha sido una excepción. Los núcleos urbanos de cierta importancia han seguido creciendo en detrimento de los aldeas. A ellos han llegado continuamente gente de los medios rurales.

Por este motivo, varias poblaciones han quedado vacías, muerdas. Binirroi, cerca de Mancor del Valle, por ejemplo. Sin embargo, otros pueblos han quedado en un estado intermedio, ni despoblados, ni con el número de habitantes normales. Tal es el caso de Orient, lo cual constituye una situación sociológica muy curiosa.

Sólo basta acudir a los cifras para darse cuenta de esta afirmación. Según datos que nos ha proporcionado nuestro corresponsal Jaime Capó Villalonga —que es además autor del libro «La historia de Orient», lugar donde ejerce como párroco—, durante este año no ha habido allí ninguna defunción, ni nacimiento. Pero sí se han contabilizado treinta y dos bodas, dieciocho

bautizos y doce primeras comuniones. Ello significa, en suma, que más que un pueblo, Orient es un enclave de turismo interior, hecho que se acentúa, si consideramos que cuenta con dos restaurantes, muy frecuentados durante los fines de semana. Es decir, este pueblo vive de los ingresos que deja la gente de paso, del exterior, del turismo.

Lentamente, está perdiendo a las pocas familias que aún quedaban. Así, en nueve años, se han marchado trece familias, y se van ahora dos más. Total, que sólo habrá, a partir de ahora, siete.

No obstante, la mayoría de los casos de Orient están cerradas, ya que estas familias viven en los predios, cultivando los campos. Los propietarios de las edificaciones de lo que es propiamente el pueblo, residen en otros sitios. Y son cada vez más los extranjeros que compran casas que sólo habitan durante los fines de semana.

Orient, como hemos señalado, es un caso curioso. Situado en un lugar precioso, rodeado de montañas, se queda vacío. Sin embargo, se resiste a morir. Cada día son más los bautizos, bodas y comuniones que allí se celebran.

J. M. M.

(Foto: Archivo)

Ayer, reunión de la Permanente

### LAS ENCUESTAS SOBRE LA REFORMA CIRCULATORIA, ADELANTE (permitirán conocer más a fondo el problema)

La oposición municipal felicita al primer teniente alcalde (nombrado secretario general de la Federación Socialista Balear-PSOE)



La oposición municipal pidió ayer que constara en acta la solicitud del señor Sánchez Ontal, ahora secretario general de la Federación Socialista Balear-PSOE

De puro trámite se puede decir que la reunión de la Comisión Permanente celebrada ayer por la mañana, a las 10.30 fueron los puntos del orden del día, y todos se aprobaron sin la menor discusión. Incluso los presentados a última hora, los de urgencia. Podemos decir que, siguiendo la iniciativa del anterior Consistorio, que fue el primero en nuestro país en concienciarse del problema de las barreras arquitectónicas, se

van a suprimir ahora las de las plazas de España y Madrid; se procederá a la reparación de aceras en diversas calles de la ciudad; se concedieron las oportunas licencias para obras de nueva construcción o de reformas y ampliación, se concedieron subvenciones a la Asociación Balear de Promoción del Minusválido —600.000 pesetas— se cooperará en diversas actividades culturales, como pueden ser la Escuela de Música y Danza, Escuela Lulistica Mayoricense, etc.

#### ENCUESTAS SOBRE LA REFORMA CIRCULATORIA

Y fuera del orden del día, se presentaron también, como hemos dicho, varias urgencias.

La primera, referente a la concesión de 1.584 pesetas para otros tantos pensionistas de la Seguridad Social, que sufragará el Ayuntamiento, y que suponen unos dos millones setecientos mil pesetas. El primer teniente de alcalde, señor Sánchez, justificó la urgencia.

El segundo asunto, relacionado con la reforma circulatoria. Concretamente con las

encuestas que se van a realizar, y de las que ya hemos hablado en otra ocasión. Con las encuestas se intenta tener un conocimiento más exacto del problema, y de los posibles perjuicios que la reforma cause a los vecinos o comerciantes de la zona. El alcalde, señor Aguiló, explicó que no se pudo incluir el punto en la anterior reunión, y propuso que se aprobara la propuesta, para poder comenzar a trabajar inmediatamente.

El tercero de los asuntos a debatir, el relacionado con la orquesta Ciudad de Palma, ahora —como se informaba ampliamente ayer— bajo los auspicios del Patronato. El teniente de alcalde de la comisión de Cultura, señor Nadal, señaló que la orquesta había corrido el peligro, casi de desaparecer, pues muchos de los maestros que la integran se marcharon, dadas las dificultades económicas surgidas, a sus pueblos, principalmente de la región valenciana. Pero el asunto está resuelto, y hoy mismo, a las 19 horas, en el Auditorium, dará su primer concierto.

También se aprobaron unas obras de urgencia en dos centros escolares —Gabriel Alzamora y Eugenio López— y en una zanja que afecta a unos teléfonos de transmisiones militares.

#### UCD FELICITA A LUIS SANCHEZ

En el capítulo de ruegos y preguntas, la oposición, muy versallesca, pidió que constara en acta la felicitación del grupo de UCD al primer teniente de alcalde, señor Sánchez, que como saben nuestros lectores ha sido recientemente elegido secretario general de la Federación Socialista Balear-PSOE.

El señor Ballester, en nombre de la oposición municipal, dijo que "te has merecido tan importante responsabilidad, y lamentaremos el cierto alejamiento de esta Casa". Añadió más tarde el portavoz de UCD que el señor Sánchez se había comportado siempre con mesura, elegancia y caballerosidad.

Respondió el señor Sánchez agradeciendo las palabras, y recalando que no piensa retirarse del Ayuntamiento.

Y como la oposición municipal, según hemos podido constatar nosotros, piensa el resto del Ayuntamiento: Luis Sánchez es un perfecto caballero y un político de gran altura.

JAIME JIMENEZ

### La medida entrará en vigor a primeros de año



### EN LAS AUTOPISTAS SE PODRA CIRCULAR A 130 KILOMETROS POR HORA

Según la normativa del nuevo Plan de Seguridad Vial

Varios son los estudios que recientemente ha terminado de efectuar Tráfico, todos ellos encaminados a conseguir una mejora notable de la circulación rodada. Probablemente, a principios del próximo año entre en vigor el Plan Nacional de Seguridad Vial, en el que se contemplan una serie de medidas por las que se mejoran sustancialmente algunos aspectos hasta ahora poco tomados en consideración.

Por ejemplo, se llevarán a cabo con más intensidad controles para vigilar que los conductores usen los cinturones de seguridad según lo prescrito, noticia de la cual ya nos hicimos eco en su día. Pero una de las nuevas normativas que regirá será la de que se podrá circular en autopista a más velocidad de la actual.

No se sabe con exactitud cuál será el aumento que se aplicará a los límites de velocidad, aunque se comenta que será del orden de un quince a un veinte por ciento. Ello supone que se podrá ir a 130 kilómetros por hora.

Como se sabe, ahora está permitido rebasar los 100 kilómetros por hora, según señala la Orden del 6 de abril de 1974. Entonces se realizó un estudio en el que se clasificaron los vehículos en cuatro grupos de acuerdo con sus características. Se hicieron diversas observaciones de cuáles eran los automóviles que marchaban a más velocidad y se obtuvo una media de noventa. Dado que fue cuando comenzó la crisis económica, debido al alza de los crudos, se decidió establecer el límite de los 100.

#### AHORRO DE COMBUSTIBLE

Sin embargo, el avance tecnológico experimentado en los últimos años ha supuesto la aparición de nuevos modelos de coches, por lo general cada vez más amplios y cuyos motores pueden alcanzar altas velocidades, a la par que consumen relativamente poco. Así, son cada día más numerosos los coches que disponen de una quinta marcha que al contrario de lo que se piensa, no es para alcanzar mayor velocidad, sino para llevar el motor más "suelto" con lo que consume menos combustible. Sin embargo, dado los límites de cien kilómetros por hora, en ocasiones, es casi imposible poner la quinta, por lo que el coche debe circular en cuarta, lo que supone que el motor está más revolucionado y, por consiguiente, produce más gasto de gasolina.

España es de los pocos países que tienen el límite de velocidad en las autopistas tan bajo, y que es el mismo para carreteras con arcén, cuando está claro el hecho de que la seguridad en ambas vías es bien distinta. En Francia se recomienda ir a 130, al igual que en Alemania, mientras que Portugal, Bélgica y Luxemburgo tienen sus máximos establecidos en 120 e Inglaterra en 112. Italia tiene varios límites en vigor en relación directa con la cilindrada de los automóviles no pudiendo en cualquier caso sobrepasarse los 130 por hora. España, pues, como se ve, es la nación que con más rigor se ha portado en este aspecto del tráfico rodado.

No obstante, estas consideraciones no han sido las únicas que ha tenido en cuenta Tráfico a la hora de aumentar los límites de velocidad. Cada vez son más las autopistas que se construyen en España —hay 1.350 kilómetros de ellas— y la principal autopista que siguen los coches extranjeros es la del Mediterráneo y llegan a ella acostumbrados a los límites de velocidad que rigen en sus países.

Estos son a "grosso modo" los factores que rigen en el cambio que la normativa relativa a los máximos de velocidades en las autopistas va a sufrir. Pero dado que lo que se persigue es una mayor seguridad, también es cierto que los exámenes para la obtención del carnet de conducir, tal como publicamos hace un mes aproximadamente, se complicarán y las pruebas de evaluación que se establecerán serán más difíciles y racionales.

J. M. M.  
(Foto: Archivo)

### Uno de los principales temas tratados en las «Jornadas de Turismo Náutico»

### APROBADA LA «MATRICULA TURISTICA» PARA LAS EMBARCACIONES DE RECREO Y DEPORTIVAS

Muy probablemente dentro de unos pocos meses podremos ver en nuestras aguas diversas embarcaciones de recreo y deporte que en vez de la tradicional matrícula, llevarán una nueva, aprobada recientemente por la Presidencia del Gobierno, y cuya denominación, al igual que la de algunos coches, será "turística".

Hace ya bastante tiempo que los diferentes sectores relacionados de alguna manera con la construcción, importación y exportación de este tipo de barcos, venían reclamando la creación de la "matrícula turística", debido a los distintos beneficios que supone, tal como se puso de relieve en las "Jornadas Nacionales de Turismo Náutico" celebradas hace poco en Palma y en la que los representantes mallorquines tuvieron una actuación destacada. Y es que en suma, esta innovación favorece principalmente a las zonas costeras, que son en las que están localizadas dichas industrias.

La "matrícula turística" cuyo precedente es la de los automóviles —aprobada en 1963—, está destinada exclusivamente a los barcos de recreo y deportivos, tanto de construcción nacional como internacional. Aún en el caso de que las embarcaciones de

producción española llevaran un motor extranjero importado temporalmente, podrán acogerse a ella.

La consideración que tendrán las naves que la lleven, es la de vehículos extranjeros en importación temporal. También hay que señalar que el Ministerio de Comercio y Turismo autorizará a los representantes exclusivos de marcas no nacionales para la introducción en nuestro país de embarcaciones con destino a esta matrícula, aunque estas unidades que lleguen aquí, con la debida autorización, quedarán bajo control aduanero en los locales de los propios representantes que, como almacenes especiales de "matrícula turística", hubieran sido previamente habilitados por la Dirección General de Aduanas e Impuestos Especiales. Podrán permanecer en éstos sin límite de plazo, como mercancías dependientes de despacho aduanero, los permisos quedarán automáticamente en suspenso si se tiene la más mínima sospecha de haberse cometido un delito de contrabando.

#### LOS MOTORES

El decreto-ley que regula esta matrícula, señala expresamente

en su artículo tercero que "los motores seguirán el mismo régimen de las embarcaciones que cuando viniesen incorporados a los mismos". Y en el caso de aquellos que vengan por separado, quedarán sometidos a la normativa de importación temporal.

En cuanto a las licencias de navegación, serán expedidas por las autoridades competentes y constituirán el título acreditativo de la importación temporal de las embarcaciones.

#### BENEFICIOS PARA

#### LOS VENDEDORES

#### NACIONALES

El sector de vendedores de barcos fabricados en nuestro país, se beneficiará de la desgravación fiscal a la exportación desde el mismo momento que las inscriban en la "matrícula turística", para lo cual muy pronto habilitará una lista especial en los Registros de Matrículas de Buques. El importe de estos barcos, así como el de los restantes gastos que se originen, serán realizados en divisas o en pesetas convertibles.

Por otro lado, estas embar-

caciones podrán destinarse posteriormente para la reexportación al extranjero, entrada en depósito franco o de comercio e inmovilización temporal bajo precepto aduanero; a la importación definitiva, siempre y cuando se obtenga la matrícula ordinaria tras el pago de los correspondientes impuestos que marca la Ley. Asimismo, podrán ser objeto de transferencia a otra persona con derecho al uso de este régimen especial, etc.

Evidentemente, las embarcaciones acogidas a la "matrícula turística" dada su condición de vehículos extranjeros en importación temporal, estarán sujetos a las normas de disfrute, utilización, prohibición y sanción que la Ley de Importación Temporal de Automóviles.

Y así como los agentes diplomáticos debidamente acreditados en nuestro país y los funcionarios de las distintas organizaciones internacionales con sede en España pueden tener un automóvil con la denominada "matrícula turística", tendrán derecho al disfrute de las embarcaciones de recreo o deportivas de igual condición.

J. M. M.

(Foto Archivo)

JUAN GUASP ACABA

DE PUBLICAR SU

PRIMER LIBRO

«SOY UN ESCRITOR  
TOTALMENTE  
AUTODIDACTA  
ENAMORADO  
DE LA PLUMA  
Y PAPEL»

«PRONTO EL GRUPO  
DE TEATRO DE CON-  
SELL ESTRENA RA  
MI PRIMERA OBRA»

De vez en cuando nos sale un escritor autodidacta que, sin decir nada a nadie, escribe un libro. Y esto de escribir libros es muy serio. «El peor enemigo es el primer libro escrito por Juan Guasp, natural de Consell y con afición a la pluma. Hablamos ayer con el nove autor, después de que, el pasado viernes, se presentara en su pueblo el libro con todos los honores.

—¿Desde cuándo escribes?  
—Desde que tengo uso de razón. Siempre me ha gustado coger la pluma, un papel y expresarme en el mismo.

—¿Es el primer libro que publicas?  
—Sí, es un libro de cuentos editado en Madrid en «Ediciones de Participación».

UN LIBRO DE CUENTOS

—¿De qué trata el libro?  
—Es un libro de cuentos. Algunos de los que he escrito. No todos. Espero algún día poder publicar algunos más.

—¿Es fácil escribir?  
—A veces lo difícil es no escribir. ¡Con la de cosas que tiene uno que contar! A mi me resultan fáciles y difíciles a la vez ambas cosas. A veces escribo tonterías. Y a veces las tonterías se convierten en cuentos, pero rara vez se convierten en cuentos tontos. Bueno, todo esto lo digo en vistas a la finalidad inmediata de la resolución de mi problema.

—¿Siempre escribes cuentos?  
—Escribo también novela y teatro.

—¿Quién te enseñó a escribir?  
—Nadie, tengo los estudios normales que se hacen en un colegio y nada más, desde entonces sin embargo puedo decir que no he dejado de escribir, escribo todos los días.

—¿Has tenido éxito con tus obras de teatro?  
—He tenido muy poco éxito cara al público con todo lo que he escrito, sin embargo tengo la ilusión de que muy pronto el grupo de teatro de Consell «S'Espiga» me estrenará la obra «Se's vacances de don Tofol».

—¿Siempre escribes en catalán?  
—No, mi próximo libro será en mallorquín y se titulará «Ses contarelles de don Pere Ferragu», de carácter humorístico.

—¿Qué significa para ti coger la pluma y escribir?  
—Es como una búsqueda de algo, de este algo que todos llevamos dentro y en algunas ocasiones no sabemos como comunicarlo a los demás. Escribiendo se comunica todo el interior de una persona.

Así de sencillo Juan Guasp, colaborador de «BALEARES» que acaba de publicar su primer libro. Nosotros lo hemos leído con gusto y nos hemos dado cuenta de que este joven escritor puede llegar con su pluma hasta donde se lo proponga.

Mateo CLADERA  
(Foto: Pascual)

Comprenden todas las materias de Letras y Ciencias

## CUATRO MIL VOLUMENES COMPONEN EL FONDO BIBLIOTECARIO DE LA O.N.C.E.

Jesús Castillo, delegado provincial: «La confección de un libro escrito en Braille cuesta 500 ptas.»

Cerca de cuatro mil volúmenes escritos en el alfabeto Braille tiene clasificados la delegación provincial de la Organización Nacional de Ciegos —ONCE—, libros que están a disposición de sus miembros, que en cualquier momento pueden solicitarlos y llevárselos por unos días a su casa para atender a sus necesidades intelectuales. El fondo bibliográfico es muy abundante —nos comentó Jesús Castillo, delegado provincial—, y comprende tanto a los autores más modernos y de reconocida fama, Cela, Lorca, como a los escritores clásicos y extranjeros. Asimismo, no hay sólo libros de literatura, sino de estudio propiamente dichos, como de matemáticas, psicología, etc.

El gran problema durante siglos de los invidentes ha sido el aprendizaje de los conocimientos más elementales, debido a la inexistencia de un método que les permitiera estudiar y aprender simplemente por transmisión oral. Fue en 1823 cuando un francés, Louis Braille, creó un sistema de escritura para los ciegos, el cual se expandió inmediatamente por todo el mundo. Alrededor de 1840, en Madrid, se abrió la primera imprenta de este estilo controlada por un particular primero y después por una organización de beneficencia.

En 1938 al crearse la Organización Nacional de Ciegos, ésta tomó bajo su mando la imprenta de Madrid y otra que se abrió en Barcelona, que son las dos únicas que funcionan en la actualidad.

—Estas son las que nos mandan a todas las delegaciones los libros que necesitamos. Se hace por lo general una selección de los más importantes que hay y se imprimen en el alfabeto Braille.

—¿Pero ustedes no pueden tener libros en sus propias casas y que no figuren en el fondo bibliográfico?

—Por supuesto que sí. Si uno de nuestros miembros necesita o quiere uno determinado, nos lo comunica y lo compra al precio especial que tenemos. Tenga usted en cuenta que la producción de un volumen de este tipo cuesta alrededor de unas quinientas pesetas, es decir, que son caros. Pero nosotros lo vendemos más baratos, entre ochenta y cien pesetas. En suma, sólo se paga el veinte por ciento del coste real.

LAS FONOTECAS

No sólo disponen de este material. La ONCE publica varias revistas mensuales, cuyos abonados pagan cien pesetas anuales. Las hay de diferentes contenidos. Así, «Prometeo» está dedicada a la juventud; «Relieve» a la divulgación y al ensayo. Y hay otras que recopilan los reportajes y artículos que se publican en los periódicos nacionales. De este modo se in-

tentan cubrir las necesidades informativas y formativas de los ciegos.

—Hay más sistemas. También contamos con los «libros hablados», los «cassetes». Tenemos aquí, en Palma, una fonoteca con más de cincuenta mil horas grabadas. Casi diría que hasta tenemos problemas de almacenamiento, porque entre la biblioteca y la fonoteca tenemos varias salas ocupadas, ya que los libros, sobre todo, son muy grandes y ocupan muchísimo lugar. Creo, sinceramente, que entre ambas cubrimos todas las ramas del saber que necesitamos.

—¿Ustedes, cuáles de los dos sistemas prefieren?

—Depende. Para los estudios de letras, es cómodo el «cassete», mientras que para las ciencias, dado que hay que aprender una serie de fórmulas matemáticas, es mejor el libro impreso en alfabeto Braille, puesto que le permite a uno memorizar mejor las fórmulas. Luego, depende mucho de la rapidez con que los ciegos sepan leer. Por lo general, en una hora se suelen leer unos veinte folios. Pero hay quienes tardan mucho más, ya que a bastantes personas les ataca la ceguera a partir de los treinta y cuarenta años, y aprenden con mucha más lentitud que los que ya han nacido así.

300 INVIDENTES EN

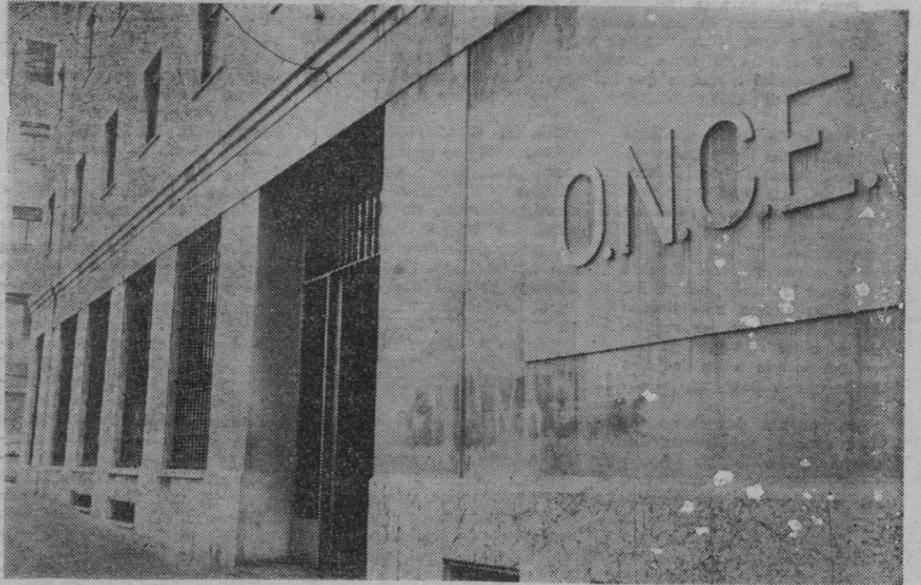
MALLORCA

—¿Cuántos invidentes hay en Mallorca?

—Unos trescientos, aunque puede usted decir que, como mucho, cuarenta son mallorquines. Los otros han venido a vivir aquí. Naturalmente, no todos trabajan, puesto que hay bastantes que están jubilados.

—¿Y estudiantes?

—Nosotros tenemos en la misma delegación un centro de enseñanza, donde los niños, en grupos de cinco por lo general, aprenden las nociones más elementales. Después, si quieren seguir estudiando, pueden optar por ir a uno de nuestros colegios —el más próximo está en Aji-



Edificio de la Organización Nacional de Ciegos. En su interior hay cerca de cuatro mil volúmenes de todas las materias escritos en Braille

cante— a uno de los normales, mediante una ayuda que les damos. Ahora mismo, en el Instituto «Ramón Llull» hay un chico que estudia COU y otra que está en primero de BUP. En cuanto a

universitarios, no hay ahora ninguno. Pero hay un mallorquín llamado Antonio en Barcelona, en la Autónoma, estudiando derecho y que el año pasado obtuvo un premio extraordinario. Lunego, tene-

mos aquí un pedagogo, pero claro, éste ya ha terminado la carrera y en la actualidad trabaja en el departamento de enseñanza de la ONCE.

(Continúa en la página 24)

## ATENCION DETALLISTAS DE JUGUETERIA DE MALLORCA ESTABLECIMIENTOS INFANTILES

Dispone de un gran surtido de juguetes para facilitarle su pedido de última hora.

Ese juguete que desearía tener...

Esa repetición de pedido que ya no tiene tiempo de recibir...

SERVICIO INMEDIATO

(Véngase con su medio de transporte y llévase el pedido al momento)

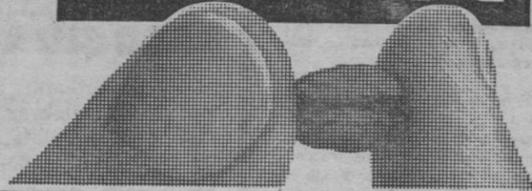
Le esperamos en

### ESTABLECIMIENTOS INFANTILES

GREMIO ZAPATEROS S/N. (ESQUINA CARPINTEROS)  
POL. LA VICTORIA - PALMA. TEL. 29.19.50 (Centralita)

Café grano a grano.

# BONKA®



Mientras que ha bajado la producción de los bélicos

## ESTE AÑO ESTAN DE MODA LOS JUGUETES DE CARACTER EDUCATIVO

Hay una creciente tendencia a hacer regalos de Navidad en vez de Reyes

Poco falta para la festividad de los Reyes Magos y los escaparates y vitrinas de los comercios de Palma ya presentan al público una enorme variedad de juguetes, la ilusión de los niños. Pero este año hay algunos cambios con respecto al anterior, cuya causa, en cierto modo, es que surgen nuevas modas que influyen en la venta de estos productos y en todo lo que les rodea.

Por ejemplo, según nos manifestó uno de los gerentes de un gran almacén de Palma, "cada año son más las personas que compran juguetes en la semana anterior a Navidad para dárselos a sus hijos ese día o en Nochebuena. Es algo lógico por lo demás, porque así los niños tienen más tiempo para disfrutar de los regalos que si se los entregan en Reyes, puesto que a los dos días tienen que incorporarse al colegio".

Son muchas las clases de juguetes que se ofrecen. Los hay de todos los tamaños y precios, clásicos o modernos. Así, aun siguen vendiéndose mucho las típicas figuritas de los "indios" y "americanos", aunque desde hace ya algún tiempo se han observado crecientes bajas en sus ventas. Han dejado de estar de moda, para dar paso a las nuevas figuras, articuladas, de grandes dimensiones y cuyo coste oscila entre las cuatrocientas y las cuatro mil pesetas.

### LOS JUGUETES BELICOS

En cuanto a los de carácter bélico, los distintos modelos que antes se fabricaban abundantemente, están en baja. Mientras que en otros países aumentan —por ejemplo, la no-

vedad en Estados Unidos son unos dardos que se tiran a una diana que tiene pintada la imagen de Jomeini—, aquí afortunadamente no sucede lo mismo. El mismo Gobierno se ha preocupado de ello y aunque no ha llegado a adoptar idéntica postura que el sueco —ha prohibido tajantemente su venta—, sí pidió a los fabricantes de armas de juguete que no construyeran imitaciones tan perfectas que parecieran reales (los motivos hay que buscarlos en el alza de la violencia y en la proliferación de los atracos cometidos con armas simuladas). Sólo hay que pasearse por los comercios para darse cuenta de que la mayoría de este tipo de juguetes no siguen los patrones antiguos y que las pistolas y fusiles —los precios normalmente están entre las doscientas y seiscientas pesetas— son muy sencillos, fácilmente distinguibles de los auténticos. Como nos dijeron, se han realizado en los últimos años varias campañas contra este tipo de artículos, por lo que, en cierto modo, están desprestigiados, lo cual no supone que estén ni mucho menos en vías de desaparición.

También se nota que los fabricantes han ideado sobre los antiguos juegos nuevas variedades, sobre todo para evitar

que sean peligrosos. Este año han hecho su aparición unas dianas a las que se tira con unas bolas de plástico, juego que viene a sustituir al de los dardos.

### LA CIENCIA-FICCION

Los juguetes son una buena muestra del sentir de la sociedad, constituyen una manifestación de cuáles son las normas y modas que en ella imperan. Ya se sabe el auge que han tomado los estudios de los fenómenos paranormales, de las apariciones de los "ovnis" y las líneas marcadas por las grandes producciones cinematográficas sobre aventuras espaciales. Mientras que en años anteriores eran los cohetes y trajes espaciales similares a los que utiliza la NASA los más abundantes, éste han aparecido los vehículos y uniformes que recuerdan a "La guerra de las galaxias", "Encuentros en la tercera fase" y los otros filmes que se han rodado aprovechando el impresionante éxito de éstos. Incluso, y volviendo al tema de los juguetes bélicos, los típicos "Winchesters" y "revólveres" están siendo desbancados por los nuevos y sofisticados "pistola rayo láser", "cañón desintegrador", etc.

### EL PODER DE TELEVISION

Es innegable la influencia de la televisión como medio que crea nuevas tendencias en las

preferencias infantiles por los juguetes, ya a través de los anuncios publicitarios o mediante la formación de ídolos, cuyo recuerdo perdura durante muchísimos años. Son varias las tiendas que tienen unos sombreros con los nombres de "El Virginiano" y "Trampas", los dos personajes famosos de aquella serie sobre el oeste que hace tanto tiempo que se emitió. Pero lo que más abundan son los muñecos de Mazinger, Tarzán, don Quijote y Sancho, así como todos aquellos ideados por los estudios Walt Disney. Y como curiosidad, de los famosos osos panda del zoológico de Madrid que fueron regalados a nuestro país en la visita que el Rey don Juan Carlos realizó a China, de los que tantos reportajes se escribieron y transmitieron por TVE se han hecho innumerables muñecos, de considerable tamaño además.

### EL AUGE DE LOS

### JUEGOS EDUCATIVOS

Pero lo que más prima este año son los juguetes educativos de los que las estanterías de los comercios están repletos. Las causas son difíciles de explicar, aunque probablemente tengan una motivación en las distintas campañas que sobre ellos se vienen haciendo con cierta frecuencia en los medios de comunicación. Para dar una idea de la cantidad que hay, basta decir que sólo una firma ha puesto en el mercado doce



mil artículos de este tipo.

Los hay de diferentes clases. Así, los que consisten en la construcción de maquetas en base a unos esquemas, los famosos meccanos, etc. Hay aquellos que contribuyen a que los niños desarrolen su imaginación. Otros tratan de servir como complemento a las enseñanzas que los pequeños reciben en las escuelas, constituyendo auténticos juegos en los que es necesario que pongan a prueba todo lo que han aprendido.

Los precios son aquí de lo más variados, pero por lo general no son excesivamente caros. Además, este año, no ha habido un aumento considerable de los precios, dado que se quitó el impuesto de lujo.

Finalmente, los trenes eléctricos, los coches de carreras en circuitos, etc., siguen manteniéndose entre los juguetes que más se venden. Sin embargo, han bajado las ventas

de las muñecas, que, según nos dijeron, "aunque muy clásicas, han perdido terreno frente a otros artículos. Probablemente en ello influya mucho los precios que tienen. Cada año salen al mercado nuevos modelos, cada vez más sofisticados, muñecas que hablan, andan, cantan... Pero por ello mismo, por los accesorios que llevan, son muy caras. Los padres, por lo que vale una de ellas compran a sus hijas varios juguetes o unas muñecas en todo caso más simples. Además, deben pensar que en caso de que se rompan, han perdido bastante dinero ya que las que hablan, por ejemplo, llevan un pequeño disco y si se raya, no hay recambios y quedan como muñecas normales. Y no olvidemos que los niños, los más pequeños, rompen a veces enseguida cualquier juguete".

J. M. M.

(Foto: Cosme Vives)

## LA JSI, CONTRA LAS LEYES DE AUTONOMIA UNIVERSITARIA Y DE CENTROS DOCENTES

Las Juventudes Socialistas de los isles han hecho público su apoyo a la Asamblea de estudiantes universitarios de Ciutat y a los estudiantes de Centros docentes no universitarios en su lucha por una Ley de Autonomía Universitaria y un Estatuto para centros docentes, que sean representativas, democráticas y progresistas, por lo que rechazan los proyectos presentados por UCD, que son justamente lo contrario.

Por ello la JSI pide junto a la Asamblea de estudiantes la dimisión de los ministros de Educación, e Investigación y Universidades; que se haga un proyecto de Ley de Autonomía Universitaria real, en el que no se permita la financiación por parte de entes privados a los centros de enseñanza; condene la actuación represiva de los FOP y los recientes sucesos de Madrid; y muestre su máxima oposición al Estatuto de centros docentes no universitarios.

La JSI hace un llamamiento a los estudiantes para que tomen conciencia de esta lucha por una enseñanza democrática, libre, progresista y representativa.

## El PSM pidió a Albertí que facilitase su debate en las islas HOY FINALIZA EL PLAZO DEL CONCURSO PARA EL ESTUDIO DE RECONOCIMIENTO TERRITORIAL DE BALEARES

Robert Fernández Cavaller y Sebastián Serra, como representantes de los Partidos Socialistas de Mallorca y Menorca se han dirigido al presidente del Consell y de la Comisión Provincial de Ordenación del Territorio, Jerónimo Albertí, haciéndole partícipe de su preocupación respecto a la resolución del Centro de Estudios de Ordenación Territorial y Medio Ambiente, del MOPU acerca del concurso para contratar la realización del estudio «Reconocimiento territorial de Baleares», cuya convocatoria apareció en el BOE con fecha 26 de noviembre del 78, dando tiempo para presentar proposiciones hasta hoy día 20 de diciembre.

Ante la importancia de este estudio, tanto en su fase de análisis directo, como en la de diagnóstico, ya que puede condicionar el futuro Plan director territorial de Baleares y tener

en cuenta los fracasos de los planes directores de Andalucía y Galicia, rechazados en parte por estar hechos con criterios centralistas, los representantes del PSM piden que se haga público el proyecto de dicho estudio no sólo como hasta ahora a través del BOE, sino que además se pueda conocer y debatir aquí en las islas y que si es posible que miembros del CEOTMA lo expliquen directamente a los interesados. También se pide que los organismos autonómicos faciliten a los profesionales de las islas su participación directa en la realización del trabajo, y que no suceda como otras veces, que salen favorecidas las grandes empresas de la península, concretamente las de Madrid y Barcelona. Asimismo los firmantes de la carta opinan que los Consells Insulares y el Consell General Interinsular, previa consulta pública, deberían poder informar y tener un control democrático sobre el trabajo.

Por último dice la carta que en un momento de necesaria consolidación de las instituciones autonómicas para ir hacia un Estatuto de Autonomía es preocupante que haya surgido la mencionada resolución del CEOTMA, cuando en la última reunión de la Comisión Provisional de O. T. se habló de estudiar en profundidad el proyecto de convocatoria de este estudio en una futura reunión. En este sentido el PSM urge a que las informaciones que pide se realicen rápidamente para evitar los mecanismos centralistas, y que si es necesario el plazo de presentación de proyectos se amplíe para que se puedan rectificar las condiciones con auténtica representación de las islas en un proyecto de tanta importancia para el futuro.

## En un manifiesto conjunto con los MC valenciano y catalán EL MCI, CONTRA EL DECRETO DE BILINGÜISMO DEL PAIS VALENCIANO

Los Movimientos Comunistas del País Valenciano, Cataluña y las Islas han efectuado una declaración contra el decreto de bilingüismo de UCD para el País Valenciano, en el que manifiestan su total apoyo y solidaridad con la lucha de los universitarios y estudiantes y amplios sectores valencianos contra dicho decreto. Asimismo rechazan la filosofía bilingüista del decreto, según el cual en el País Valenciano existen dos lenguas en una relación de igualdad, cuando el valen-

ciano, forma en la que se llama al catalán hablado en el P.V., es una lengua oprimida, desprestigiada y limitada al ámbito folklórico y familiar.

Los Movimientos Comunistas de las tres nacionalidades denuncian la discriminación que el decreto supone para el P.V. al no reconocer ni los ya bajos límites de los decretos para Cataluña y las Islas, y el confusiónismo que introduce al hablar de lengua valenciana e ignorar absolutamente la unidad lingüística entre los tres países, que no

tan sólo dificulta la normalización de nuestra lengua sino que igualmente sirve de coartada para que continúen las manipulaciones anti-valencianas, bajo el disfraz de anti-catalanismo.

Finalmente se exige una verdadera política de normalización lingüística y hacen un llamamiento a los universitarios de Cataluña y las Islas a realizar acciones de solidaridad y apoyo a la lucha del pueblo valenciano contra el decreto de bilingüismo.

## La jornada transcurrió sin incidentes LAS DELEGACIONES MINISTERIALES DE BALEARES, PARARON AYER

Según la Coordinadora de Funcionarios de Baleares, prácticamente la totalidad del personal de las delegaciones ministeriales paró durante la jornada laboral de ayer, o sea durante toda la mañana, al igual que los funcionarios de la Administración Civil del Estado de otras 32 provincias. En Palma sólo se pararon dos horas en el Gobierno Civil —entre 10 y 11—, y en Hacienda —entre 11 y 13—.

La jornada de paro estatal de ayer fue decidida en una asamblea celebrada en Madrid el pasado día 14 para exigir del Gobierno la inmediata revocación del acuerdo del Consejo de Ministros del 21 de septiembre pasado en lo que se refiere al complemento de destino al personal auxiliar y subalterno, así como al complemento de dedicación exclusiva. Otros puntos reivindicativos eran la descongelación de la Ley 70/78 sobre reconocimiento de trienios por los servicios prestados a la Administración, y proponer que el porcentaje del 4% de libre distribución de los Presupuestos Generales para 1980 (51 millones) sea negociado con representantes de los funcionarios y distribuido linealmente.

En un comunicado remitido a nuestra redacción por la Coordinadora de Baleares, ésta destaca la gran responsabilidad manifestada por los funcionarios públicos durante la jornada, como ejemplo al Gobierno y opinión pública en general, de que se está luchando por unas medidas factibles y lógicas.

Las gestiones realizadas ayer en Madrid por la Coordinadora estatal parecían ser positivas, aunque se estaba pendiente de una entrevista con el ministro de Hacienda, de cuyos resultados se informará en la asamblea general a celebrar el próximo día 11 de enero, en la que se decidirá la postura a tomar.

El paro de ayer afectó en Baleares a un millar de trabajadores aproximadamente, y no se produjeron en ningún momento incidentes graves.

## EMAYA, S. A. RECOGIDA DE BASURAS

Como en años anteriores y para que el personal pueda celebrar con sus familias la Nochebuena y la Nochevieja, se advierte al público que en la noche de los días 24 y 31 no depositen basuras en la calle, porque estos dos días no habrá servicio de recogida.

«BALEARES»



## UNA CONDENA «PORQUE SI»

En la prensa local del jueves se (des) informó sobre un proyecto de ahorro de energía en la decoración navideña del Ayuntamiento. En un principio se pretendía simplemente prescindir de talar un abeto (que bastantes perecieron en los incendios) para, así, dar ejemplo «desde arriba» y contribuir, en lo que cupiera, a evitar el absurdo sacrificio hogareño de miles de jóvenes árboles. Lógicamente había que encontrar una alternativa. Se consideró la posibilidad de montar un hito iluminado en el lugar del abeto. Pero se desistió. Quizás por motivos de costo (a pesar de que sólo el transporte del abeto hubiera rebasado las 100.000 pesetas). Además, por aquello de que «obras son amores y no buenas razones», se consideró oportuno evitar la incongruencia de, por un lado predicar el ahorro de energía y, por otro, de trocharla innecesariamente.

Se tenían noticias de la existencia de un panel reflectante, expuesto en Palma, que al ser movido por las pequeñas corrientes de aire refleja la luz (la del sol durante el día y la del alumbrado público durante la noche) en distintas direcciones, obteniéndose así un efecto decorativo similar o mejor que el que se consigue con lámparas de incandescencia. Se entabló contacto con la empresa distribuidora de dichos paneles, que presentó

exhaustivo material informativo, incluida la proyección de una película donde se demostraba el efecto de los paneles en cuestión. Una vez estudiado el objeto y varias muestras, se pidió a la empresa distribuidora presentara la pertinente oferta al Ayuntamiento. A la misma se acompañó un MUESTRARIO DE COLORES, cuyas inscripciones estaban en idioma japonés por no disponerse todavía de las versiones en español, debido a la llamante novedad del producto en el mercado español.

Los colores, se dice, se ven igual en español que en japonés. Pero ahí fue precisamente donde la Oposición, guiada por uno de sus vocales, se agarró para destruir la proposición de sus contrincantes políticos.

Se habló de que el modernismo del panel desdichado con el balcón renacentista del siglo XVII. Se habló de buen gusto y de la posible confusión de la casa consistorial con un cabaret.

Respecto al anacronismo del panel en el balcón, cabe constatar que el sistema utilizado por el panel tiene más de 2.000 años y que la lámpara de incandescencia, en cambio, no se inventó hasta finales del siglo pasado. Respecto al buen gusto... ¿quién osaría monopolizarlo? Además: es peligroso opinar —y más en público y de esa forma— sin conocimiento de causa ni objeto. Algunos señores de UCD, que intentaron difamar el producto, lo hicieron sin conocerlo. Resulta alarmante ver la frialdad e indiferencia con que algunos miembros del órgano que rige los des-

tinios de nuestra ciudad se atreven a juzgar y, lo que es peor, a condenar (esta vez sólo se trata de un producto) sin vista previa de la causa.

Por lo que respecta a la posible confusión del Excmo. Ayuntamiento con un cabaret, como dijo el señor Ballester, no puedo opinar. Yo no sé cómo son los cabarets. Lo que sí sé es que estos rótulos han sido utilizados ya en incontables ocasiones por corporaciones aún más serias (si cabe) que nuestra Permanente.

Señores, por favor, juego limpio. No se dejen arrastrar por los bajos institutos que también engendra la política. A mí también me molesta, si quieren, tener que recurrir a un producto extranjero para solucionar un problema nacional. Pienso que si, ahora que nos dejan criticar, nos decidimos por la crítica constructiva y nos dejamos de estas críticas destructivas que no llevan a ninguna parte, quizás algún día podamos solucionarnos solitos nuestros propios problemas, colaborando uno con otro.

Señores oponentes: Infórmense de la materia sobre la que van a opinar y permitanse el lujo de aceptar que la idea no es mala —aunque esta vez la hayan tenido los otros. ¿Vale?

Felices fiestas a todos.

Gaspar Morey Servera

## DE SOCIEDAD

ENLACE GOMEZ — NAVARRO



En la iglesia de Nuestra Señora del Carmen (Coll d'en Rabassa) se celebró el enlace matrimonial de don Desiderio Gómez Pérez con la señorita Ana María Navarro Plannerer. Bendijo la unión y celebró la misa de velaciones el Rdo. D. Guillermo Rigo.

Fueron padrinos, los respectivos padres: don Fidel Gómez López y doña Florentina Pérez Sánchez y don Antonio Navarro Cano y doña María del Carmen A. Plannerer Jiménez.

Firmaron el acta matrimonial como testigos, don José Tur Marín, don Miguel Estarlit, don Agustín Vázquez Jiménez, doña Catalina Galiana y don Agustín Navarro.

Terminada la ceremonia religiosa, los numerosos y distinguidos invitados fueron obsequiados con un lunch en un hotel de Can Pastilla.

Enhorabuena.

### NATALICIO

El hogar de los esposos don Emilio Seco Rodríguez y doña Ana María Garcerán Vallés, se ha visto alegrado con el nacimiento de un niño, venido felizmente al mundo en la clínica «Mare Nostrum».

SU LISTA DE BODAS EN Casa José Buades, s.a.

## COMUNICADO

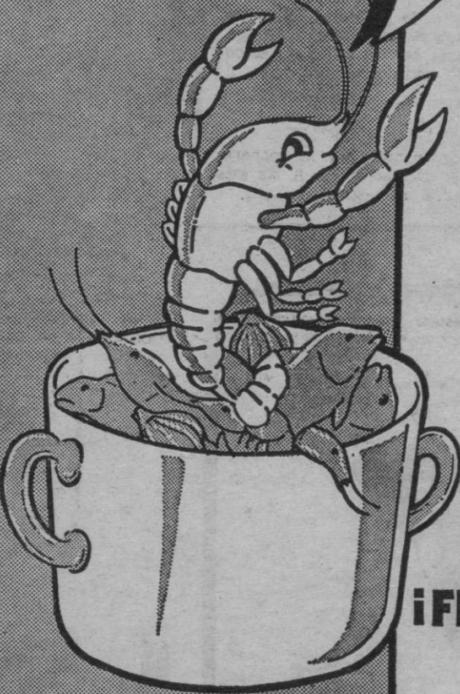
Los alumnos del INB N.º 4 «Son Cotoner», nos hemos declarado en huelga activa durante la mañana del 19-12-79, en disconformidad con el proyecto de estatuto de centros docentes no universitarios de UCD, y en solidaridad con los INB de Mallorca y el resto del Estado. También nos solidari-

zamos con las facultades de Filosofía y Letras y Magisterio de Palma y con las demás facultades del Estado.

En último lugar nos adherimos a la coordinadora provisional de INB de Mallorca.

Alumnos Instituto N.º 4 Son Cotoner

**¡ATENCIÓN! Amas de casa, Bares, Restaurantes y Público en General FRIGORIFICOS ISLEÑOS, S.A. ACABA DE INAGURAR EL 1er COCEDERO DE MARISCOS DE BALEARES Donde le ofrecemos el marisco a punto de comer. A precios mínimos.**



DISEÑO: CLAUDIO

### Y además le ofrecemos:

AHUMADOS	{ SALMON TRUCHA
PESCADO CONGELADO	{ LENGUADOS CALAMAR SEPIA MERLUZA
MARISCOS	{ LANGOSTA BUEY DE NIUR CIGALAS LANGOSTINOS
VERDURAS CONG.	{ EN GENERAL
CARNES FRESCAS Y CONG.	{ PAVO CORDERO POLLO

**¡FELIZ NAVIDAD!**

**HORARIO**  
DE MARTES A SABADOS:  
De 9:30 a 13:30 y de 16 a 20h.  
DOMINGOS: De 9:30 a 13h.  
días 24 y 31 abierto.

**FRIGORIFICOS ISLEÑOS, S.A.**

Ctra. La Vileta, s/n.  
(frente policlinica miramar)



Tels. 23 29 19 - 20 — 23 76 65 — 28 13 58 - 62

# LOCAL

## SUCESOS EN LAS ISLAS

### INTENTO DE ROBO EN UN BAR

Un coche patrulla Z, a raíz de una llamada al 091, procedió a la detención de dos individuos que se encontraban en el interior de un Seat 600 estacionado. La llamada fue efectuada por el propietario de un bar situado en la calle Juan Alcover en el cual, el denunciante, había detectado por el ruido la presencia de

uno de los dos sujetos pudiendo observar por la ventana que el otro le esperaba en el exterior.

Dada la velocidad con que se personó la policía en el lugar desde donde se había efectuado la llamada, los presuntos ladrones no lograron apoderarse de nada.

### DETENIDO MATRIMONIO PRESUNTO TRAFICANTE DE DROGAS

El pasado martes inspectores del grupo de estupefacientes de la Jefatura Superior de Policía de nuestra ciudad procedieron a la detención, en una cafetería de las inmediaciones de la Puerta de San Antonio, de un matrimonio compuesto por José R. D. de

veintinueve años y María A. M. de dieciséis a los cuales les fueron incautadas trece barritas y media de hash's que llevaban en el interior de un bolso y que arrojaban un peso total de veintinueve gramos.

## ACTOS PARA HOY

### CULTURALES

13,00 horas.— Escuela Universitaria de Profesorado de E.G.B se presentará la revista «Maina». Hará la presentación el director de la revista Guillem Cabrer.

18,00 horas.— Asociación de Amas de Casa, Calle Vilanova, 8. Conferencia de Antonio Fullana sobre la Navidad.

19,30 horas.— «Pueras Abiertas», Hostal Son Ventura de Ciudad Jardín, Pasaje de las Rocas, 14. Conferencia de André Torque sobre «Agricultura natural y biológica».

20,15 horas.— Asociación de Padres de Alumnos «Son Canals». Conferencia del profesor Pedro Suñer sobre «Conozcamos mejor a nuestros hijos». La charla tendrá lugar en el colegio «Son Canals», sito en la calle del mismo nombre.

### NAVIDEÑOS

18,00 horas.— Festejo navideño organizado por la cooperativa «Tabyr» para los hijos de todos los asociados. A las seis de la tarde llegará Papá Noel y seguirá un festival infantil.

## Teatro Circo BALEAR

22 dic. al 2 enero

presentación del famoso

## CIRCO MUNDIAL

¡el CIRCO de los NIÑOS!  
con famosas figuras del cine-la tele y la pista

EL ARTISTA QUE VUELA



EL HOMBRE PAJARO

## SUPERMAN



## TARZAN REY de la SELVA



## SANSON MUSCULOS de ACERO

¡en VIVO! ¡en PERSONA! ¡en DIRECTO!

LOS FAMOSOS BOTONES CON SUS CANCIONES



Don Quijote y Sancho

30 circos  
70 ARTISTAS  
15 ATRACCIONES

PROXIMO SABADO

4'30 y 7 tarde  
PRESENTACION  
DOMINGOS  
Y FESTIVOS

Matinal a las 12 -  
Tarde 4'30 y 7  
TODOS LOS DIAS  
4'15 y 6'45

Localidades en taquillas del CIRCO BALEAR  
NIÑOS 150 PTAS.

## MAKIAVELO reapertura HOY DIA 20

## CIRCUS y RUBI'S Quintet

HOTEL SAN FRANCISCO  
Playa de Palma / Parking propio

## BIBLIOTECA PUBLICA DE MALLORCA

### (CASA DE CULTURA)

#### RELACION SEMANAL

#### DE OBRAS NUEVAMENTE

#### INGRESADAS

WOLF. Bisexualidad.  
FERRANDO. El Estado Unitario, el Federal y el Estado Regional.

CLOWER. Microeconomía.  
BANCROFT. Desviaciones de la conducta sexual.

VALLENTYNE. Introducción a la Limnología.  
ARADILLAS. Divorcio en España.

CRUSAFONT. La evolución (biológica).  
GRAS. Futurología.

HEBBLETTWAITE. La Iglesia desbordada.

TAYLOR. Manual de lectura rápida.  
CESARINI. El Eurocomunismo.

NAJMAN. Proceso a la Universidad.  
RINALDI. 300 recetas sin grasa.

CRISTOFF. La gran catástrofe de 1983.  
LWOFF. El orden biológico.

BERTHOLLE. Las recetas secretas de los mejores restaurantes de Francia.

PROCEDIMIENTO. Administrativo (Ley).  
CODIGO de Justicia Militar.  
ESTATUTOS DE LAS UNIVER-

SIDADES. Edición oficial.  
BURNET. La Biología y la apreciación de la vida.

GARMENDIA. La segunda guerra carlista (1872-1876).

LOPEZ CORDON. La revolución de 1868 y la I República.  
ARNAUD. El Socialismo: Una sociedad mixta.

BARREIRO. Educación popular y proceso de concientización.

BAECHLER. Los orígenes del Capitalismo.

ESTRUCH. Sociología de una profesión: Los Asistentes Sociales. — LABORIT. Introducción a la biología del comportamiento.

ADEMÁS: Varias novelas y otras obras de distracción.  
Palma, 17 diciembre 1979.

## ¡¡MAÑANA!! 9 noche

SOLEMNE REAPERTURA DE UN NUEVO LOCAL EN PALMA

## MIRIAM CINEMA

(VIA ARGENTINA)  
conjuntamente con



AVDA.

GABRIEL ALOMAR

Si usted disfrutó y se divirtió con

«LA SERPIENTE A LA SOMBRA DEL AGUILA»

Esta es su continuación:



## EL MONO BORRACHO EN EL OJO DEL TIGRE

JACKY CHAN · YUEN SIAO TIEN DIRECTOR YUEN WOOD

Sin lugar a dudas EL GRAN ESTRENO DE ESTAS FIESTAS que todos esperaban

En el mismo programa:

«Tarzán lucha por su vida»

GORDON SCOTT

(Programa apto para todos los públicos)

AVISO: La empresa de ambos locales desea al público de Palma unas muy felices y divertidas fiestas, con «El mono borracho en el ojo del tigre»

# Los policías que dispararon en Madrid creían que iban a ser linchados

MADRID. (Europa Press). — Según se desprende de un análisis psicológico realizado a los policías que efectuaron los disparos que causaron la muerte a dos jóvenes el pasado jueves en Madrid, los agentes actuaron de la forma en que lo hicieron convencidos de que así defendían sus propias vidas, que veían en grave peligro.

El correspondiente informe sobre el análisis —al que ha tenido acceso Europa Press— ha sido elaborado por un psicólogo militar, y en el mismo se señala que todos los policías que intervinieron en el hecho tienen sus facultades psíquicas normales y que, a excepción de uno que se encontraba en período de prácticas, llevaban entre tres y ocho años en el cuerpo. La mayoría ya habían participado en la disolución de otras manifestaciones no autorizadas.

Siempre según el informe, los policías del «jeep» del que partieron los disparos estaban convencidos de que sus vidas co-

rrían auténtico peligro en el momento en que el automóvil fue rodeado por los manifestantes que lanzaban objetos contundentes y lograban moverlo a empujones.

Alguno de los policías nacionales ha llegado a declarar que estaba profundamente impresionado por el ocio que observó en las miradas de algunos manifestantes. Los agentes vieron también que personas que estaban cerca del vehículo llevaban palos, barras y alguna arma blanca, por lo que llegaron a convencerse de que los iban a linchar.

En ningún momento —añade el informe— recibieron el orden de disparar, pero influidos por la situación señalada y por los gritos que dio alguno de los policías en peligro, empezaron a disparar para escapar de la zona. En principio, los disparos se rea-

lizaron al aire, pero no después, entre otras cosas porque algunas personas intentaron arrebatarse el arma a dos policías.

Una vez efectuados los disparos —indica el informe— los policías abandonaron el lugar sin conocer los efectos que habían provocado sus disparos, ya que los manifestantes alcanzados por las balas fueron retirados del lugar inmediatamente por sus compañeros.

En los días posteriores a los incidentes, los policías —según el informe— recuerdan constantemente los hechos, e incluso tiene pesadillas. No obstante —precisa—, no consideran de forma negativa el trato que recibieron, desde que se conocieron los hechos, por parte de sus compañeros, superiores o familiares.

Como conclusiones, el informe señala que sería conve-

niente que los policías se sometieran a exámenes psicológicos temporales, dada la tensión a que están sometidos en el desempeño de su misión. Asimismo, indica que se deben realizar acciones concretas ante los medios de comunicación ya que las versiones que en las mismas aparecen sobre determinados hechos pueden afectar profundamente a los policías que hubieran intervenido en esos hechos.

## LOS MAOISTAS SE QUERELLAN

Madrid. (Europa Press). — La Unión de Juventudes Maoistas (UMJ) ha presentado ante el Juzgado de Instrucción número 3, una querrela contra los culpables de las dos muertes ocurridas en la tarde del jueves día 13 del presente mes en Embajadores, según han manifestado Faustino Bosquet, secretario político de dicho partido, en una rueda de prensa celebrada ayer. Las muertes fueron las de dos jóvenes, en el curso de unos incidentes.

Dicha querrela se presenta al amparo de los artículos 125 de la Constitución y 101 de la Ley de Enjuiciamiento Criminal que permiten ejercitar la acción pública.

## LA JORNADA

### De nuevo Matesa

Es como el cuento de nunca acabar. Siempre, cuando nadie se lo espera, surge como una visión fantasmagórica de un pasado que todos quieren olvidar.

Tanto se ha especulado con el «affaires» que uno ya no sabe dónde está la verdad ni quiénes son los buenos y cuáles los malos.

Por tal motivo, así lo ha dicho públicamente, Juan Vilá Reyes quiere celebrar una reunión pública en las Cortes para hablar sobre «Matesa». En febrero de 1978 hizo la misma petición y el resultado fue negativo.

¿Qué pretende Vilá Reyes? ¿Desvelar algún detalle no conocido hasta ahora? ¿Decir todo y de una vez para siempre revelar la verdad, sólo la verdad y nada más que la verdad? ¿Qué razones hay para que no se le conceda esta oportunidad única?

El caso «Matesa», en su momento, motivó un colosal enfrentamiento entre los sectores antagónicos que se disputaban el poder tras la muerte de Franco. Muchas figuras importantes del régimen se vieron involucradas en la cuestión y algunas no salieron muy bien paradas. Si bien se intentó, por diversos conductos, solucionar el caso de la mejor manera posible, nunca se supo toda la verdad.

¿Ahora, con la democracia, la sabremos por fin?  
F. RUBEN AVILA

## García Valdés, medalla de oro al Mérito Penitenciario

MADRID. (Europa Press). — El Boletín Oficial del Estado publicó ayer el real decreto por el que se concede a don Carlos García Valdez la medalla de oro al Mérito Penitenciario.

El señor García Valdez es, en

la actualidad, asesor de la Secretaría de Estado para el desarrollo Constitucional, profesor de Derecho Penal de la Universidad Complutense de Madrid y se le considera uno de los artífices de la reforma penitenciaria.

## EL CENTENARIO DE PICASSO

### Parte de la obra del pintor será expuesta en Madrid

MADRID. (Efe). — Numerosas personalidades relacionadas de alguna manera con Pablo Picasso participarán, el año que viene, en la celebración del centenario de su nacimiento, para lo cual se trasladará a España una parte considerable de la obra del pintor, informaron a «Efe» en el Ministerio de Cultura.

En principio, el Ministerio de Cultura había creado una Comisión, formada por quince personas, destinada a preparar los actos que tendrán lugar en el centenario pero finalmente, se ha llegado a la conclusión de que la cifra es insuficiente, por lo que se ha optado por ampliar el número de miembros de esta comisión y nombrar a otra segunda de carácter honorífico.

Entre otras personas serán miembros de la primera Comisión: el señor Alnaud, director del Museo de Arte de Bar-

celona; la señora Subirana, directora del Museo Picasso; el presidente del Ateneo de Málaga; propietarios de diversas galerías que dieron a conocer la obra de Picasso. Gaspar en Barcelona, O'Mignoní y Juan Mordó en Madrid; coleccionistas como Douglas Cooper; los directores de los Museos del Prado y Arte Contemporáneo, y el académico y catedrático de Arte, Enrique Lafuente Ferrari.

En la segunda comisión, está prevista la participación de miembros de la familia del pintor, otros miembros oficiales, figuras del mundo intelectual, que hubieran estado en contacto con Picasso, y especialistas españoles de su obra.

Por otra parte, la Dirección General del Patrimonio ha solicitado de la UNESCO, que patrocine, en España, una reunión internacional de historiadores de historia del ar-

te, acerca de la significación de Picasso en el arte contemporáneo.

Los recientes acuerdos entre el Museo del Prado y los museos soviéticos, y los contactos de la Dirección General del Patrimonio con el Museo Picasso francés, y el Museo de Arte Moderno de Nueva York hacen prever el traslado a Madrid de numerosos cuadros de Picasso.

En este sentido, fuentes del Ministerio de Cultura, expresaron a «Efe» su temor de que los seguros y transportes de las pinturas supongan un enorme gravamen económico. La Dirección General del Patrimonio —añadieron dichas fuentes— busca fórmulas que permitan una garantía estatal, que sustituya a los seguros.

El Estado español ha comprado recientemente 104 obras de Picasso que se exhibirán en provincias.

## DESAPARECIDOS DOS MARINEROS DE UN REMOLCADOR QUE ACUDIO A AUXILIARLE

### Naufraga un barco danés en la costa de Pasajes

PASAJES. (Gupúzcoa). — (Efe). — Un carguero danés de 300 toneladas el «Gustan Trader» ha sufrido un accidente la entrada del Puerto de Pasajes. El suceso ocurrió la madrugada última.

El accidente se produjo pasadas la una y media de la madrugada, cuando el carguero danés se encontraba a unos 500 metros de la entrada del Puerto de Pasajes, a la espera del práctico que lo remolcara al interior del puerto. Cuando el práctico estaba cerca, el capitán del «Gustan Trader» le comunicó que se había parado la máquina. Inmediatamente se le dio orden de fondear.

Sin embargo, debido al estado del mar, muy gruesa y arbolada, y al fuerte temporal de viento, el barco no consiguió efectuar la manio-

bra, siendo arrastrado hacia las rocas. Ante esta situación, el práctico llamó al Puerto de Pasajes para pedir ayuda.

Acudieron a los diez minutos los remolcadores «Ondartxu», con una tripulación de tres hombres y el «Punta Cruces» con una tripulación de cuatro hombres. El primero le dio estaca al carguero por tres veces y las tres se rompió. En un cuarto intento le dio la estaca de remolque que el capitán del buque danés, recibió. Sin embargo el capitán comunicó que no tenía gente para amararla.

En ese momento el «Ondartxu» perdió, al parecer por un golpe de mar, a dos marineros. Posteriormente el patrón del «Ondartxu» intentó ponerse en contacto con el capitán del «Gustan Tra-

der» sin obtener respuesta de él.

Finalmente, el carguero se estrelló contra las rocas mientras los dos remolcadores maniobraban con el fin de recuperar a los dos marineros que habían caído a la mar.

A las once de la mañana pudieron ser rescatados los marineros del «Gustan Trader», integrada por siete hombres, a quienes se daba por desaparecidos.

Los dos marineros del remolcador «Ondartxu» que han desaparecido entre las aguas son: Máximo Pedrosa Rabanal, Patrón Mayor de Cabotaje de 50 años de edad y Manuel Herero, marinero, de 40 años de edad, ambos vecinos de Pasajes.

El carguero danés transportaba 300 toneladas de cao lina y el destinatario es el consignatario «Cámara y Cía».

## CESE DEL DIRECTOR DE LA CARCEL DE ZAMORA

### Los grapos fugados pueden haber cruzado la frontera con Portugal

Madrid. (Efe). — Los miembros de los GRAPO fugados en la noche del lunes de la prisión de Zamora pueden estar ya en Portugal, desde donde tratarían de reorganizar el grupo, ha sabido «Efe» de fuentes competentes.

Esta hipótesis, podría estar avalada, según dichas fuentes, por dos hechos ocurridos tras la fuga: El intento de dos de ellos de conseguir la metralleta de un guardia civil, en una localidad próxima a la frontera con el país lusitano y el hallazgo de las ropas usadas de dos de ellos, en la provincia de Zamora, muy cerca también del paso fronterizo.

Ayer por la mañana —ha sabido Efe— hacia las diez y media, dos individuos encapuchados penetraron en el puesto de la Guardia Civil de Alamedras, localidad situada en el límite de Salamanca con la provincia de Zamora y muy próxima a la frontera con Portugal.

Los encapuchados exigieron a la esposa de un guardia civil la metralleta de su marido, pero no consiguieron apoderarse de ésta, ya que el miembro de la benemérita se encontraba fuera de su domicilio, de servicio.

Por otra parte, en la tarde de ayer, en el parque de Valerio, en la salida de Zamora hacia la localidad de Alcañices, fueron encontradas ropas usadas, que fueron identificadas como pertenecientes a los GRAPOS evadidos Cerdán Calisto y Martín Luna.

Fuentes competentes manifestaron a «Efe» que los cinco terroristas evadidos actuaron por separado tras la fuga.

#### CESADO EL DIRECTOR

MADRID. (Efe). — El di-

rector de la Cárcel de Zamora ha sido cesado en su cargo, según manifestó a «Efe» el ministro de Justicia, Iñigo Cavero.

El motivo en que se fundamenta el cese es la apreciación de posibles negligencias en el funcionamiento del sistema penitenciario de aquella cárcel, de la se fugaron cinco condenados que pertenecen al Grapo.

El ministro de Justicia añadió que efectivamente no se habían cumplido las normas debidas de vigilancia y recuento de reclusos, y que se estaba llevando a cabo el oportuno expediente.

Por último, Cavero señaló que está en preparación una operación de «envergadura» relacionada con el traslado de algunos presos a cárceles más adecuadas.

#### GARCIA GALLEGO, NUEVO DIRECTOR

MADRID. (Efe). — El inspector de la Dirección General de Instituciones Penitenciarias Emilio García Gallego ha sido nombrado director provisional del Centro penitenciario de Zamora, informa el Ministerio de Justicia.

El comunicado ministerial precisa que se ha designado instructor especial al inspector general Penitenciario, en la investigación abierta para aclarar las circunstancias de la evasión de cinco reclusos (todos ellos miembros de la organización revolucionaria (Grapo) del mencionado establecimiento, LA VIGILANCIA.

#### REFORZADA

MADRID. (Efe). — Los ser-

vicios de vigilancia en la cárcel de Zamora, han sido reforzados en las últimas horas, tras la fuga de los cinco «Grapos» de esta prisión, según ha sabido «Efe», de fuentes competentes.

Según las mismas fuentes, la vigilancia en el exterior de la prisión ha sido encomendada a fuerzas de la Guardia Civil.

La vigilancia interior ha sido reforzada por fuerzas de la Policía Nacional.

En la citada cárcel se encuentra internados más de medio centenar de integrantes del GRAPO (Grupo Revolucionario Antifascista Primero de Octubre).

#### LOS FUNCIONARIOS

#### DE PRISIONES DE

#### ZAMORA DEFIENDEN

#### AL DIRECTOR CESADO

ZAMORA. (Efe). — Los funcionarios del cuerpo de Prisiones de Zamora han enviado telegramas a S. M. el Rey de España y al presidente del Gobierno, en solicitud de que se anule el cese del director del Centro Penitenciario de esta ciudad, al tiempo que piden la dimisión del ministro de Justicia y del director general de Instituciones Penitenciarias.

El acuerdo de enviar los telegramas se adoptó en una reunión celebrada ayer tarde en Zamora, al tener conocimiento del cese de Pedro Romero Macías, motivado por la fuga de cinco internos que pertenecen a la organización terrorista GRAPO.

## VIDA POLITICA

ANTONIO ROSON PEREZ, SENADOR DE UCD POR LUGO:

### «Si el pueblo dice no al Estatuto, me retiraré a otros quehaceres»

«Si el pueblo dice «no» al estatuto me retiraré definitivamente de la política y me iré a casa donde me esperan otros quehaceres», dijo Antonio Rosón Pérez, senador de UCD por Lugo, presidente de la Asamblea de Parlamentarios de Galicia y primer presidente de la Xunta de Galicia, en una rueda de prensa en la que apoyó, con algunas reservas, el estatuto de Galicia.

El ex-presidente de la Xunta de Galicia comenzó leyendo una declaración en la que, al hacer la valoración política del estatuto, subrayó que, «entre sus reglas fundamentales, sobre las que se levantará el edificio de la autonomía, están el reconocimiento de Galicia como nacionalidad histórica; su constitución como comunidad autónoma para autogobernarse y asumir la defensa de su identidad e intereses; la organización democrática y parlamentaria de los poderes políticos de la comunidad, el afianzamiento del idioma gallego como lengua propia de Galicia, con el deber de potenciarlo en paz e igualdad con el castellano; la titularidad de las competencias, la regulación de los medios económicos y financieros y las singularidades derivadas de nuestra condición de pueblo emigrante, para preservar la identidad social y cultural de las comunidades gallegas extendidas por el mundo, abriendo la posibilidad de que el Parlamento gallego pueda establecer mediante ley, una representación especial para los gallegos residentes en el extranjero».

BENEGAS: EL P.S. NO DA

CARTA BLANCA A LOS

GRUPOS ARMADOS

«Es una desvergüenza política que el señor Onandía acuse al Partido Socialista de dar carta blanca a los grupos armados y que estamos atentando contra la estabilidad y la democracia más que los que hacen apología del terrorismo», ha declarado a Efe el secretario general del Partido Socialista de Euzkadi, José María Benegas.

Las declaraciones de Benegas se inscriben en el contexto de las afirmaciones realizadas por el secretario general de EIA, Mario Onandía, en el curso de una rueda de prensa en Pamplona, en las que, según Benegas, dijo que el PSOE con su abstención en la comisión de régimen foral sobre la incorporación de Navarra a Euzkadi había dado carta blanca a los grupos armados.

«Es una desvergüenza política, prosiguió Benegas, porque si alguien sabe de terrorismo, desestabilización, atentados, como el de Ripérez, Miró en las rodillas a empresarios, atentados contra parlamentarios, como el del señor Cisneros, impuestos rev-

lucionarios, atracos, etc. es el señor Onandía, y no el Partido Socialista, que tiene una trayectoria absolutamente limpia, que no utiliza ni utilizará la violencia o el apoyo de grupos terroristas, ni se abastecerá de dinero sucio, jamás».

FRAGA: VA A MANDAR EN

A. P. LA GENTE JOVEN

Madrid. — «Contra lo que se ha dicho, tengo menos poderes ahora que cuando era secretario general», manifestó a «Efe» el presidente de Alianza Popular, Manuel Fraga Iribarne, al comentar los resultados del reciente congreso nacional de este Partido.

Los órganos del Partido —añadió Fraga— son más amplios, más representativos y democráticos que antes: se ampliaron a 125 los miembros de la Junta Nacional, constituyendo un verdadero Parlamento que legisla y controla entre Congresos; hay una comisión permanente que actúa siempre que no puede hacerlo la Junta Nacional; se amplió también, para un mejor reparto de trabajo, el ejecutivo.

Para Fraga, A.P. se configura como un partido joven. «Hay menos «figuras» —dijo—, pero ha salido gente joven que es la que va a mandar en el partido».

En relación con la dimisión de Félix Pastor Ridruejo como presidente nacional de A. P. y los problemas que ello pudiera originar, el líder aliancista señaló que este hecho había sido «enormemente positivo», y que le estaba muy agradecido, aunque, por razones personales hubiera deseado evitarlo.

PROXIMO CONGRESO DE

JUVENTUDES SOCIALISTAS

Entre los días 21 al 23 de este mes, se celebró en Barcelona el 14 congreso federal de la Federación de Juventudes Socialistas de España.

Asistirán al congreso delegados en representación de 46 federa-

ciones. Las ponencias a debatir serán en total 65, entre las que figuran las relacionadas con temas de política ideológica, municipal, sindical, estudiantil, cultural y autonómica; organización y estatutos; marginación social, internacional, prensa y propaganda, mujer, servicio militar, programa de la juventud, etc. CONFIRMADA LA COALICION

DE «ESQUERRA»

EXTRAPARLAMENTARIA

La coalición de izquierda extraparlamentaria encabezada por Manuel Gracia y apoyada por el PTC, MCC, LCR, OC (BR) y PTC está confirmada según pudo saber «Efe» de fuentes de los mismos promotores.

El primer candidato a las elecciones al Parlament de Catalunya es el secretario del PTC, Manuel Gracia, seguido de la dirigente del MCC, Nuria Casals y en tercer lugar el líder de la LCR, Pau Port.

El marco en el que se ha establecido la coalición —que todavía no tiene nombre pero que podría ser «Esquerra Revolucionaria de Catalunya»—, viene dado por un acuerdo «moral» de los partidos componentes, en el que se respetarán los directivos elaborados antes de las elecciones, teniendo los parlamentarios electos que rendir cuentas ante una comisión de seguimiento, compuesta por todos los fuerzas integrantes.

UN SENADOR SOLICITA QUE SANTANDER SE

LLAME CANTABRIA

Mario García Oliva, senador socialista por Santander, ha presentado en el Senado una proposición de Ley solicitando que la actual provincia de Santander pase a denominarse provincia de Cantabria, manteniéndose el nombre de Santander para su capital.

Entre otras razones, aduce que la provincia de Santander se constituyó sobre la región llamada Cantabria, nombre que jamás ha dejado de emplearse para referirse a ese territorio.

## LABORAL

### El paro en la Administración Pública

MADRID. — El paro convocado para ayer en la Administración Pública, tuvo repercusión en toda España, si bien el número de funcionarios que secundaron la huelga no fue homogéneo ni general. En especial secundaron la huelga auxiliares, pero no así la mayoría de los técnicos y administrativos.

Por contra las centrales convocantes consideraron que fue un éxito con amplia repercusión. En los departamentos del Ministerio de Industria no hubo paro alguno.

Dentro de la Administración Pública parece que las elecciones para la Mutualidad las han ganado los independientes,

LA HUELGA DE ESTIBADORES

PUEDA AFECTAR A BALEARES

Según se comenta la huelga de estibadores portuarios convocada para los días 21, 27 y 28 de diciembre puede afectar al abastecimiento de Baleares y Canarias.

EL SECTOR METAL

El convenio del sector del metal de Vizcaya está en punto muerto y se teme que se rompan las negociaciones.

Las negociaciones del convenio de SEAT han sido aplazadas hasta el día 2.

Ha terminado la huelga del metal de Ciudad Real.

OTROS CONFLICTOS

Han sido concedidos a Sevilla 100 millones para trabajo comunitario.

Se calcula que la población en paro en el País Vasco alcanza el 17 por ciento de la población activa.

Los trabajadores de la empresa Minerosiderúrgica de Ponderada se han reincorporado al trabajo.

Permanecen en huelga los funcionarios y trabajadores de los Ayuntamientos de Lugo y Zaragoza.

### Preguntas socialistas al ministro de Educación

MADRID. (Efe). — Dos diputados socialistas han presentado dos preguntas escritas al ministro de Educación sobre irregularidades en centros nacionales de bachillerato y sobre la situación de un cierto número de maestros interinos.

«En los institutos nacionales de bachillerato existe un notorio malestar entre el profesorado, ante la situación que atraviesan los centros y el deterioro de las condiciones profesionales, económicas y sociales de los profesores», señala Manuel Gracia, diputado del PSOE por Córdoba y secretario general de FETE-UGT, en su interpelación al ejecutivo sobre diversas irregularidades en los centros nacionales de bachillerato al comienzo del curso.

El diputado socialista agrega más adelante que la situación de los institutos en el presente curso deja bastante que desear. «Un progresivo desánimo —afirma— se va adentrando en alumnos y profesores por estas circunstancias anómalas».

«Es previsible, —añade— que los Presupuestos Generales del Estado, recientemente aprobados por esta Cámara ahonden la tradicional discriminación económica del profesorado respecto a los restantes funcionarios del correspondiente nivel».

Gracia concluyó que «no existe una política de hechos en lo relativo al perfeccionamiento y actualización de los profesores, elemento clave para la necesaria calidad de la enseñanza».

### Decreto sobre separación matrimonial al Consejo de Ministros

MADRID. (Efe). — El Consejo de Ministros de esta semana estudiará un proyecto de real decreto por el que se regula el procedimiento para la separación matrimonial, según han informado a «Efe» fuentes de toda solvencia.

Los mismos medios han agregado que dicho real decreto no tiene ningún tipo de relación con el proyecto de ley de divorcio, que corresponde al calendario de desarrollo constitucional.

En relación con este último punto, el Gobierno no lo tiene previsto en el anteproyecto de su orden del día de la próxima reunión del gabinete ministerial, aunque no se descarta que podría ser incluido a última hora. Es prácticamente seguro que irá al proyecto de ley de régimen legal.

### Hoy llegan los primeros vietnamitas a Madrid

MADRID. (Europa Press). — Hoy jueves, a las 5,30 de la tarde, está previsto que llegue al aeropuerto de Barajas, en vuelo desde Bangkok, el primer grupo de vietnamitas integrado por 242 personas, de las mil que España acoge como refugiados, según informa el Ministerio de Trabajo.

Estos primeros acogidos permanecerán, durante su primer periodo de estancia en España, en la residencia San Rafael, dependiente del Instituto de Tiempo Libre, así como en otras residencias del mismo instituto. Posteriormente, serán distribuidos por familias —casi todas ellas compuestas por los padres y una media de tres o cuatro hijos— de acuerdo con los puestos de trabajo que se vayan asignando a los trabajadores acogidos.

El resto de los vietnamitas, hasta completar el número de mil asignados a España por las Naciones Unidas, llegarán a nuestro país en viajes sucesivos en el curso de 1980.

GAS Y ELECTRICIDAD S. A.



INTERRUPCIONES DEL SERVICIO ELECTRICO

SABADO, DIA 22

De 8'30 a 16 horas

Zonas de Es Pla de Son Mas, S'Hort de'n Mola, Hno. Camilo, Baix de's Cos, Parque Municipal, Numanca e Instituto Enseñanza Media, (de Manacor).

De todo lo cual se ha dado previamente cuenta a la Delegación Provincial del Ministerio de Industria y Energía.

## RECUPEREM LA NOSTRA CIUTAT



Depositau els fems dins un poal tapat.

## CON LOS SINDICATOS QUE ACEPTEN SU ULTIMA PROPUESTA

### La CEOE autoriza que se suscriba el acuerdo - marco

Madrid. (Europa Press). — En una información facilitada a través del servicio empresarial de noticias, la CEOE anuncia que su comité ejecutivo y su junta directiva acordaron ayer ratificar y autorizar que se suscriba el acuerdo-marco con los sindicatos que acepten su última propuesta, con las modificaciones de detalle que sean precisas para redactar el documento definitivo.

"Si finalmente no se produce el acuerdo deseado —añade CEOE— se procederá a remitir a todas las organizaciones empresariales las instrucciones necesarias para el mejor desarrollo de los próximos convenios colectivos".

Como ya se informó, la última propuesta de CEOE —no concretada en su nota de ayer— se centra en aumentos salariales del 13 al 16 por ciento para las empresas que no tengan pérdidas o sectores que no estén en reestructuración, siempre que haya compensaciones en productividad y absentismo, en horas de trabajo, y en la duración del convenio de que se trate.

#### VALORACIONES

En su extensa nota, la CEOE señala que su junta directiva y el comité ejecutivo han valorado muy positivamente la posibilidad de un acuerdo, destacando que en las cuatro semanas de negociación CEOE y UGT han demostrado capacidad de negociación y flexibilidad, pero la posición de CC. OO. ha sido de inflexibilidad y de insuficiente interés. "Unicamente en la última sesión de ayer —se añade— cuando la CEOE y UGT habían alcanzado y ofrecido los límites máximos de la negociación, CC. OO. ha expresado algún principio de negociación que en ningún caso permite asegurar la conclusión de un acuerdo profundo y riguroso, como el que se pretende establecer".

#### MOVILIZACIONES, COMUNISMO

En la misma nota-declaración, CEOE indica que sus órganos de gobierno, al valorar los acontecimientos de los últimos días, y en especial las acompañadas de numerosos actos de coacción, amenaza y violencia, ha acordado expresar que se trata de la primera actuación evidente del comunismo frente al orden político y social y que, en segundo lugar, el estatuto de los trabajadores mantiene para el trabajador garantías por encima del nivel medio de Europa.

Tras responsabilizar al comunismo de los lamentables resultados de las movilizaciones, citando en concreto los dos muertos y varios heridos de Madrid, la CEOE afirma que considera del mayor interés el desarrollo de un debate político o parlamentario para enjuiciar estas actuaciones y para que las españolas puedan, en adelante, valorar los criterios de aplicación y funcionamiento de nuestro sistema democrático, ya que circunstancialmente como estas pueden repetirse en los numerosos procesos legislativos que han de realizarse para el desarrollo de la Constitución, Subraya, no obstante, que tales acontecimientos han contado con una reducida participación popular.

Por último, la CEOE resalta las garantías introducidas por el es-

tatuto del trabajador y considera que, hasta el momento, la actuación de Gobierno y su partido y de las restantes fuerzas parlamentarias, a excepción del Partido Comunista, ha sido de gran respeto y coherencia con la correcta aplicación de los regímenes democráticos. La central sindical comunista rechazó toda posibilidad de negociación de cara al estatuto, mientras que con UGT se llegó a un acuerdo interconfederal.

#### DECLARACIONES

##### DE REDONDO

Madrid. (Europa Press). — El secretario general de la UGT, don Nicolás Redondo, hizo al mediodía de ayer las siguientes declaraciones a Radio Nacional de España, sobre la afirmación del presidente de la patronal "o se firma el acuerdo-marco o nos cargamos a UGT".

—En principio, me cuesta creer que haya alguna persona que pueda hacer unas declaraciones en esa índole. Si a pesar de mi extrañeza y de mi convencimiento de que es prácticamente imposible hacerlas, ha sido así, ello demuestra una gran ligereza, una ligereza preocupante, dado el cargo que ocupa en la CEOE. Y por otra parte, aquí, la intencionalidad de no llegar a acuerdo en este convenio-marco. Porque si algo puede entorpecer estas negociaciones son manifestaciones como las que ha hecho Carlos Ferrer, en el supuesto de que realmente las haya hecho. En este sentido, UGT va a salir al paso de ellas, porque nos parece de una gran estupidez manifestar lo que se ha manifestado en esas declaraciones. Me parece "estalinista" tratar por otra central de instrumentalizar esas declaraciones.

#### DECLARACIONES

##### DE SARTORIUS

MADRID. (Europa Press). Nicolás Sartorius, miembro de la ejecutiva de CC.OO., ha manifestado ayer, en una rueda de prensa, que la CEOE ha hecho inviable la posibilidad de llegar a un acuerdo al decidir su junta directiva mantener íntegra la última oferta global que presentó al convenio-marco.

El señor Sartorius afirmó que la CEOE, «con su postura rígida, no ha querido de verdad llegar a un acuerdo marco interconfederal y lo que pretende es dividir a la clase trabajadora y a los sindicatos». Añadió que «esto es una postura peligrosa e irresponsable, que no es compartida por el empresario realista y pragmático, pero sí apoyada por unos dirigentes empresariales que buscan operaciones políticas».

CC.OO. —según Nicolás Sartorius— confía en que UGT mantenga su postura formal de ayer, de considerar inadmisibles la propuesta de la CEOE y, que por tanto, no firme ningún acuerdo con la patronal.

## Socialistas y comunistas continúan enfrenándose en el debate del Estatuto de los Trabajadores

MADRID. (Europa Press). — A las 10'20 de la mañana de ayer se reanudó el Pleno del Congreso de los Diputados, que debate el proyecto de ley de estatuto de los trabajadores.

El artículo 60, relativo a los delegados de personal, ha sido aprobado sin admitir ninguna enmienda de los comunistas. Establece que la representación de los trabajadores, en las empresas con más de 10 personas y menos de 50, corresponde a los delegados de personal. Podrán también haber un delegado de personal en aquellas empresas que cuenten entre 6 y 10 trabajadores fijos, si lo deciden por mayoría.

Los trabajadores elegirán a los delegados de personal a razón de uno en las empresas de hasta 30 trabajadores; y de 3 entre las de 31 a 49.

El comunista Cipriano García propuso que pudiera elegirse delegados de personal en empresas con menos de seis trabajadores, y que se eliminara la condición de "trabajador fijo" para ser delegado. En otra enmienda, Cipriano García pidió que las competencias del delegado de personal fueran las mismas que las del comité de empresa. Marcelino Camacho defendió un voto particular.

#### SERIA EL SOVIET

##### SUPREMO

El socialista Jerónimo Saavedra defendió el dictamen de la comisión. Manifestó que los comunistas atacan el texto del dictamen «cuando saben que los socialistas somos autores». Manifestó que de acceder a la petición de que los comités de empresa fueran órganos unitarios, serían como el Soviet Supremo.

El también comunista Blas Camacho replicó a Saavedra que el PCE y todos los trabajadores «están seriamente preocupados por lo que ocurre fuera de aquí». Blas Camacho aludió a unas declaraciones de Carlos Ferrer Salat presidente de la CEOE, en un periódico de Madrid, en las que había dicho: «O se firma el acuerdo o nos cargamos a UGT». Acusó a los acuerdos UGT-CEOE de estar en la base del estatuto del trabajador. Preciso que el tipo de negociación que se admite en el estatuto quita fuerza a los trabajadores.

## Pregunta al Gobierno sobre la fuga de los «grapos» de la prisión de Zamora

MADRID. (Efe). — El senador socialista por Ciudad Real, Rogelio Borrás, ha presentado en la secretaría de la Cámara Alta una pregunta al Gobierno relativa a la fuga de cinco presos del GRAPO de la prisión de Zamora. Tras señalar "facilidad alarmante" de que han gozado los evadidos para realizar el túnel, el senador Borrás pregunta al Gobierno, cómo ha sido posible que los funcionarios no hayan advertido el trabajo de excavación que ha durado seis meses?

Asimismo, se interroga al Gobierno sobre las conclusiones a que se ha llegado en la valoración del hecho de que sólo cinco de los setenta y tres miembros del GRAPO encarcelados hayan huido.

#### PREGUNTA AL GOBIERNO

##### SOBRE ACTUACIONES

##### ULTRADERECHISTAS

Madrid. (Efe). — El senador socialista por Navarra, Víctor Manuel Arbeloa, ha interrogado al Gobierno por vía parlamentaria acerca de los órdenes dictados por el Ministerio de Interior a través de los gobernadores civiles para los casos "que tan a menudo protagonizan militantes ultraderechistas de Fuerza Nueva", según un comunicado di-

fundido por la oficina de prensa del PSOE.

El senador Arbeloa pregunta al ejecutivo asimismo, cuáles son el criterio y actitud de ese ministerio ante la exhibición de indumentarias paramilitares, armas de fuego o de otra índole, y si van a quedar tales delinquentes de nuevo, sin castigo".

Arbeloa indica en su pregunta al Gobierno que, a primeros del mes en curso, y concretamente el día 1, varios grupos de supuestos simpatizantes o militantes de Fuerza Nueva "cayeron sobre algunas ciudades y villas de Navarra, vestidos paramilitarmente y armados de porras, cascos, cadenas, navajas, barras de hierro y pistolas".

En Tafalla y Fustiñana, precisa el parlamentario del PSOE, estos grupos, además de repartir propaganda del mitin de Blas Piñar que iba a celebrarse el domingo siguiente en Tudela, provocaron, amenazaron y acorralaron al vecindario, pincharon ruedas de coches, rompieron lunas y cristales de algunos establecimientos e hirieron a algunas personas.

«Según la opinión más generalizada —manifestó Arbeloa— los fuerzas de orden público brillaron por su ausencia y su inhibición, sin que se haya practicado, que se sepa hasta ahora, detención alguna».

#### PLENO DEL SENADO

## Aprobada la Ley Orgánica del Poder Judicial

MADRID. (Efe). — El Pleno del Senado ha aprobado el proyecto de ley orgánica del Consejo Superior del Poder Judicial, en el que se han introducido, entre otras, las siguientes modificaciones con respecto al texto aprobado por el Congreso:

—Se rebaja a un 15 por ciento el mínimo necesario para constituir una asociación de jueces y magistrados; y, transitorioamente, se establece en un 10 por ciento.

—Se prohíben los tribunales de honor en la Administración de Justicia.

—El actual presidente del Tribunal Supremo continuará en el ejercicio de sus funciones hasta el día en que se constituya el primer Consejo General del Poder Judicial, en cuya fecha cesará por ministerio de la ley. A efectos de esta ley se entenderá que no ha consumido mandato. La sesión constitutiva del primer Consejo General será presidida por el presidente de sala o magistrado del Tribunal Supremo más antiguo.

## El general Vega Rodríguez, a la reserva

MADRID. (Efe). — El teniente general don José Vega Rodríguez, actual presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar, ha pasado a la situación "b", al cumplir la edad reglamentaria.

## Turavía, Premio Alfa de Marketing

MADRID. (Efe). — El tour operador español "Turavía" ha obtenido el premio Alfa de Marketing 1979, para las empresas que se han distinguido por el cumplimiento de sus objetivos.

El jurado seleccionador ha tenido en cuenta para la concesión del premio la importancia del turismo en la economía española, cuya imagen ha sido promocionada por esta empresa.

La entrega de premios se realizará el próximo día 22.

#### AYER, EN EL BOE

## Plan de modernización hotelera

MADRID. (Efe). — El Boletín Oficial del Estado publica un real decreto en el que se aprueba el tercer plan de modernización hotelera, al que podrán acogerse los titulares de establecimientos hoteleros desde hoteles de cinco estrellas a hoteles de una estrella y similares.

Objetivos del plan: Adaptación de las instalaciones a las normas de seguridad contra incendios; abastecimiento de aguas y saneamiento de residuales; sanidad y seguridad social en las condiciones de trabajo del personal y re-

novación de instalaciones y equipo, especialmente las que tengan por finalidad el ahorro de energía.

Quedan excluidas de este plan las ampliaciones de capacidad de los establecimientos y, en general, nuevas construcciones.

El préstamo alcanzará hasta el 70 por ciento del importe de la obra, al tipo de interés vigente y con un plazo máximo de amortización de quince años, con tres de carencia.

El volumen total de crédito para este plan asciende a tres mil millones de pesetas.

## El Bachillerato Internacional, equivalente al COU

Madrid. (Efe). — El ciclo de estudios de Bachillerato Internacional cursado en centros reconocidos por la fundación del "Bachillerato Internacional de los Colegios del Mundo Unido" (United World Colleges) se considera equivalente

al Curso de Orientación Universitaria, previa la oportuna convalidación.

La Orden del Ministerio de Educación que establece la equivalencia se publica en el Boletín Oficial del Estado".

## Barcelona recibirá 4.550 millones para pagar deudas

BARCELONA. (Efe). — El alcalde de Barcelona, Narcís Serra, que fue recibido hoy en Madrid por el vicepresidente segundo del Gobierno, Fernando Abril Martorell, ha obtenido 750 millones de pesetas a cuenta del presupuesto de liquidación de deudas de 1978, han informado a Efe fuentes municipales.

Las mismas fuentes han añadido que antes de que finalice el mes, el Ayuntamiento

de Barcelona recibirá los 3.800 millones restantes del mismo presupuesto liquidador.

En otro orden de cosas, a partir del primero de enero próximo se creará un grupo de trabajo en el que participarán los ministros Abril Martorell y Sánchez Terán y el alcalde de Barcelona para estudiar posibles soluciones a la problemática del "Metro" barcelonés.

SI SE JUZGA A LOS REHENES, HABRA BLOQUEO ECONOMICO

## Crece la tensión Irán-U. S. A.

Los sentimientos anti-norteamericanos en el Irán parecen haber aumentado tras el asesinato, el martes, del Ayatollá Mohammad Mofatteh, jefe del departamento de Teología de la Universidad de Teherán y antiguo miembro del Consejo de la Revolución.

Un parte oficial señala a la CIA y a la "Svab" como autores del atentado, en el que también fueron abatidos a balazos dos guardias de Corps que acompañaban al imán Mofatteh.

Varios miles de manifestantes iniciaron un cortejo fúnebre desde la Embajada de los Estados Unidos, en el que se mezclaban citas del Corán, cánticos de duelo y gritos contra los Estados Unidos.

Los ataques iraníes contra el imperialismo alcanzaron ayer a la Gran Bretaña hermana consanguínea de Norteamérica, nación a la que la Radio Nacional persa ha acusado de colaboración con el Depuesto régimen del Sha y con el propio soberano destruido por la revolución de febrero.

### DIMITIO EL GOBIERNO JORDANO

AMMAN. — Modar Badran, primer ministro de Jordania, presentó ayer la dimisión de su Gobierno al rey Hussein, que la ha aceptado, anunciando fuentes bien informadas. Badran ha sido sustituido en el cargo de primer ministro por Sharif Abdul Hamid Sharaf, jefe del gabinete real.

El Gobierno de Badran, integrado por dieciocho ministros que desempeñan 23 cargos, fue formado en julio de 1976.

### LA EMBAJADA DE IRAN DENUNCIA MALOS TRATOS

La Embajada de Irán en los Estados Unidos denunció ayer 38 casos de malos tratos a iraníes residentes en este país, durante el último mes y medio, entre los que destacan dos asesinatos.

Se trata de "una campaña de intimidación", que ha causado más daños personales a los iraníes residentes en Norteamérica que los sufridos por los 50 rehenes estadounidenses de la Embajada de Teherán, afirmaron los representantes diplomáticos de ese país.

Con estas acusaciones, la Embajada de Irán pretendió hacer un llamamiento al pueblo norteamericano, para que no se tome la justicia por su mano.

### EJECUCION DE UNA PROSTITUTA

Por infracción a la moral y buenas costumbres, ha sido condenada a muerte y ejecutada el martes una prostituta en Hwaz, en la provincia ira-

ni de Khouzistan, informó ayer la prensa de Irán.

Esta mujer estaba acusada también de "animar a la prostitución a menores de doce años".

Con esta son 647 las personas ejecutadas y condenadas por los tribunales islámicos que se crearon en febrero pasado.

### EL GOBIERNO DE EE.UU. ADVIERTE A IRAN

Cualquier participación de los rehenes norteamericanos en una investigación sobre las actividades de los EE.UU. en Irán se consideraría un acto de "explotación pública", advirtió ayer Jody Powell, portavoz del presidente Carter.

Jody Powell declaró que las autoridades iraníes serían "plenamente responsables de cualquier consecuencia" si los rehenes son forzados a participar en un juicio.

Por otra parte, se considera que un bloqueo económico sería la respuesta norteamericana si el Irán juzga a los cautivos de la Embajada.

### BUSCA APOYO EN LA ONU

Luego de haber obtenido el respaldo declarado de la Gran Bretaña durante la visita del martes a Washington, D.C., de la "premiere" inglesa, Mrs. Margaret Thatcher, los Estados Unidos han comenzado a buscar apoyos en

tre los Estados miembros del Consejo de Seguridad, a fin de que la O.N.U. imponga sanciones al Irán por la cuestión de los rehenes de la Embajada.

Los norteamericanos, que ya tienen asegurado el virtual consenso internacional en solicitud de la liberación de los rehenes de la Embajada de los Estados Unidos en el Irán, pueden lograr la mayoría requerida de nueve miembros en el consejo, lo que podría obligar a la Unión Soviética a esgrimir el derecho al veto.

### USA COMPENSARA A LOS REHENES

La Cámara Baja norteamericana ha tomado el acuerdo de conceder indemnizaciones económicas a los rehenes mantenidos desde el cuartro de noviembre último en la Embajada de Estados Unidos en Teherán.

La acción aprobada por los congresistas se enmarcó igualmente en la conmemoración del "Día de la Unidad", solemnemente proclamado por el presidente Carter como jornada de reafirmación patriótica.

Las recompensas, hasta ahora sin especificar, recaerán también sobre los trece rehenes liberados por los estudiantes que cuentan con el apoyo directo del régimen del ayatollah Jomeini.

## Magistrados italianos, contra las medidas antiterroristas

ROMA. — El presidente del Tribunal Constitucional ha advertido al Gobierno italiano que "no caiga en la trampa de los terroristas", mientras que 24 magistrados de Milán se han manifestado rotundamente en contra de las medidas adoptadas, por considerarlas "inútiles" y peligrosas para el mantenimiento de las garantías previstas en la Constitución.

En unas cautas declaraciones sobre el conjunto de medidas antiterroristas que entró en vigor el martes, el presidente del Tribunal Constitucional, Leonetto Amadei, ha subrayado que el objetivo de las organizaciones armadas es obligar al Estado a quebrantar los principios de la convivencia democrática, "atenuando ciertas garantías constitucionales".

"Sin ningún afán polémico" —según sus propias palabras—, Amadei recordó el artículo 13 de la Constitución, según el cual la libertad de las personas sólo puede ser limitada por la autoridad judicial "y únicamente en los casos y formas previstos por la ley".

El documento suscrito por los magistrados sostiene que, una vez más, se ha recurrido a leyes excepcionales, insistiendo en el aspecto represivo y descuidando cualquier iniciativa de prevención "en el terreno de cultivo del terrorismo".

El mal gobierno, la corrup-

ción, el paro y la crisis económica serían factores determinantes del recurso a la violencia, "por consiguiente —opinan los firmantes del documento— necesitamos reformas orgánicas y no leyes especiales, que pueden atentar contra el ordenamiento constitucional y favorecer, en lugar de combatir, el terrorismo".

"El detenido tiene derecho a no responder y de esa forma no se puede obtener ningún resultado, a menos que se intente legitimar, de hecho, el uso inadmisible de medios de coacción física o psíquica".

### ZAIRE: MINISTROS ACUSADOS

KINSHASA. — Seis ministros y nueve responsables de servicios públicos y sociedades del Estado deberán responder ante los diputados zaireños de sus errores de gestión y fraudes comprobados por comisiones de investigación parlamentarias, se decía en los pasillos del Parlamento.

Las "interpelaciones" públicas serán radiotelevisadas en directo desde la Asamblea Nacional zaireña el día 27 de diciembre próximo.

DESDE LAS 22 HS. HASTA EL FINAL DE LA EMISION

# SI LE INTERESA ESTAR Informado

Pregunte por teléfono esta noche **SOBRE LA MARGINACION DE:**

**Madres solteras, drogadictos, alcohólicos, presos, emigrantes, gitanos, minusválidos, subnormales, viejos, enfermos mentales...**

PARTICIPANDO EN EL **PROGRAMA ESPECIAL NAVIDAD RADIO POPULAR DE MALLORCA**

**AYUDE**

Regale Felicidad



Es un Programa patrocinado por **CARITAS**

## CONDENADO A MUERTE UN CAZADOR FURTIVO

MOSCU.— Un cazador furtivo ha sido condenado a muerte por el Tribunal Supremo de Lituania (República Soviética del Báltico). A. Kniziklavichus disparó una noche contra un guarda forestal causándole la muerte, informó el diario "Zhelskaya Zhinzn".

La justicia soviética reserva la máxima pena para los delitos de sangre y las sentencias (ante el espectacular aumento de la delincuencia en la URSS) son anunciadas en la prensa para escarmiento y advertencia al pueblo.

## EL SALVADOR: 8 MUERTOS EN ENFRENTAMIENTO

SAN SALVADOR.— Ocho personas han perdido la vida en el curso del desalojo de una vivienda particular ocupada por campesinos.

Las muertes se produjeron en un enfrentamiento armado ocurrido en Berlín, 121 kilómetros al oriente de San Salvador, cuando los cuerpos de seguridad desalojaron la casa del doctor Ramón Rivera Bautista, en la que se encontraban campesinos y miembros de las izquierdas "Ligas Populares 28 de febrero".

A lo largo del martes, fueron desalojadas también varias instalaciones, empresas ocupadas por sus trabajadores, que exigen diversas medidas laborales.

## RHODESIA

### Los «estados de primera línea» critican a Inglaterra

DAR-ES-SALAAM.— Los Estados del África del Sur y Oriental, llamados de primera línea, han criticado a la Gran Bretaña, por haber enviado un gobernador general a Zimbabwe-Rhodesia y haber levantado las sanciones económicas contra ese país del África Meridional ante la conclusión de un acuerdo de alto el fuego —informaba la prensa local en Dar-Es-Salaam—.

Los medios de comunicación pública atribuyen esta postura al presidente de Tanzania, Dr. Julius Nyerere, también presidente del grupo de los cinco países de primera línea (Tanzania, Botswana, Angola, Zambia, Mozambique), a su retorno de una reunión en Mozambique, destinada a estudiar los resultados de la conferencia de Londres, con los primeros mandatarios mozambiqueño y zambiano, Samora Machel y Kenneth Kaunda, respectivamente.

#### O.N.U.: RESOLUCION SOBRE RHODESIA

La XXXIV Asamblea General de la ONU ha aprobado, como última resolución, la referente a Rhodesia, que en opinión de bastantes miembros resulta absoluta tras los recientes acuerdos de Londres.

La propuesta fue revisada para que deplorara los actos de ciertos Estados al suspender unilateralmente las sanciones impuestas por el Consejo de Seguridad a Rhodesia del Sur, en lugar de mencionar específicamente a "ciertos países occidentales".

También los patrocinadores eliminaron un párrafo en el que se pedía que la asamblea se reuniera en sesión especial

sobre el caso de Rhodesia en 1980, si fuere necesario.

En la votación sobre el conjunto de la propuesta revisada, 107 países votaron a favor, 16 en contra y 21 se abstuvieron.

La mayoría de los occidentales votaron en contra y otros se abstuvieron, incluyendo a España y varios latinoamericanos.

Por otra parte, la Organización de Unidad Africana (O.U.A.) ha acusado al Gobierno británico de no haber mantenido una postura franca en las negociaciones sobre Zimbabwe - Rhodesia, a pesar de la buena voluntad del Frente Patriótico —se informaba en la capital tanzana, NKOMO Y MUGABE SE UNIRAN PARA ELECCIONES

Los líderes guerrilleros Jos-

hua Nkomo y Robert Mugabe harán campaña como un solo partido en las próximas elecciones rhodesianas, según ha declarado Nkomo en una entrevista por teléfono desde Londres a la Zimbabwe Rhodesian Broadcasting Corp.

El logro de un acuerdo para un esfuerzo conjunto del Frente Patriótico en las elecciones preindependencia es muy posible que pudiera representar la diferencia entre la derrota y la victoria para la alianza guerrillera.

## Las fuerzas armadas de Argentina se institucionalizan en el Gobierno

BUENOS AIRES.— El documento de "Bases políticas para el proceso de reorganización nacional argentina, dado a conocer ayer oficialmente, prevé la institucionalización de las Fuerzas Armadas en el Gobierno.

El documento también señala los pasos que llevarán a la reanudación de la actividad política, que comenzará a concretarse en el segundo semestre de 1980 con la promulgación de las leyes sobre

## El teólogo Hans Kung rechaza la decisión del Vaticano

VIENA.— El teólogo suizo Hans Kung intentará por todos los medios que la congregación para la doctrina de la fe invalide la decisión por la que se le ha prohibido ejercer la enseñanza en la Facultad de Teología de una universidad católica.

En unas declaraciones a la radio austriaca, Kung ha declarado que continuará defendiendo "como teólogo católico dentro de la Iglesia Católica, los intereses católicos de innumerables católicos".

Kung, que es profesor en la Facultad de Teología Católica de la Universidad de Tubinga (República Federal de Alemania), ha lamentado el

que la congregación para la doctrina de la fe no hubiera establecido contacto con él antes de fallar esta decisión, por lo cual ha hablado de "secretos procesos inquisitoriales".

Señaló además que una decisión así no hubiera resultado posible en el pontificado de Pablo VI.

"El modo de actuar del actual Pontífice, Juan Pablo II, recuerda, según Kung, el espíritu que reinaba en la Iglesia Católica antes del Concilio."

El teólogo atacó también a los obispos alemanes, acusándoles de haber colaborado con la "Inquisición".

régimen y normalización de los partidos.

Los integrantes de la Junta Militar hicieron ayer entrega de las "Bases" al presidente argentino general Jorge Videla, en un acto que tuvo lugar en el edificio del Congreso Nacional, y que fue difundido por una cadena de radio y televisión.

El documento fue elaborado durante tres años. En el mismo, no se anuncia un llamamiento a las urnas a corto plazo, sino un proceso de

paulatina "normalización institucional".

El documento titulado, "Queja contra el Gobierno de la República Argentina por violaciones a la libertad sindical", fue elaborado por la Confederación Internacional de Organizaciones Sindicales Libres (CIOSL). En él se dice que la Ley promulgada recientemente por la Junta Militar Argentina contiene una veintena de artículos que violan los convenios internacionales suscritos por este país.

# Titos

Fin de Año

## gran gala cena espectáculo \* NOCHE VIEJA \*

### Menu....

- APERITIVO
- CREMA DE ALMENDRAS
- LANGOSTA BELLAVISTA
- FAISAN AL SALMIS
- COCOS FANTASIA
- CAFE Y LICORES
- PETIT FOURS
- UVAS DE LA SUERTE

Vinos: Rioja Glorioso Blanco  
Rioja Glorioso 1970  
Champagne: Gran Castell

BARRA LIBRE

COTILLON

24:30 GRAN SHOW

FIN DE AÑO

reservas en teléfonos  
**237642 237855**  
A partir de las 10 h.

ROGAMOS A LOS CLIENTES QUE DESEEN  
**MESA SIN CENA**  
TAMBIEN RESERVEN LO ANTES POSIBLE

## Gaste menos energía ¡aiselese!



- \*Aproximadamente la mitad de los hogares de nuestro país padecen problemas de aislamiento térmico con sus consecuencias económicas, siendo los huecos de las viviendas (ventanas, balcones, etc.) por donde más se escapan las calorías.
- El doble acristalamiento "CLIMALIT" proporciona ahorro de energía y mayor confort.
- Principales ventajas del doble acristalamiento "CLIMALIT":
- 45% de reducción de pérdida de calorías

- mayor protección contra el ruido
- múltiples combinaciones en colores y espesores
- y demás, reducción del 15% del coste del acristalamiento en la cuota a ingresar de: Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas.

Es un producto de:  
**CRISTALERIA ESPAÑOLA, S.A.-D.V.P.**  
Edificio EDERRA-Centro AZCA-Avda. Generalísimo, 9-Teléfs. 456 01 61  
456 20 61-456 11 61-MADRID-Apartado de Correos 2.361

Deseo recibir información sobre CLIMALIT:

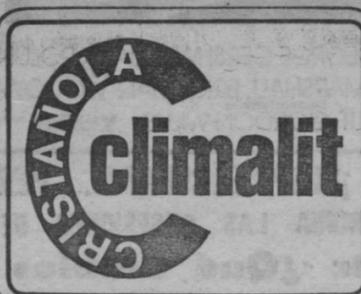
D. \_\_\_\_\_

Profesión \_\_\_\_\_

Domicilio \_\_\_\_\_

Población \_\_\_\_\_ D.P. \_\_\_\_\_

Provincia \_\_\_\_\_



# ECONOMIA Y FINANZAS

## BOLSA: MAS DEBILIDAD

BARCELONA

El mercado bursátil ha mostrado mayor debilidad en la sesión de ayer, como consecuencia de una presión más decidida de la oferta, cuyo predominio se ha generalizado prácticamente a la totalidad de los sectores.

Al cierre no se apreciaba síntomas de cambio.

Aún sin abandonar el fondo de firmeza, el sector eléctrico ha sido también, objeto de realizaciones, por lo general moderadas, acusándose cierto retraimiento del dinero.

El papel sigue presionando a los Bancos, Cementos, y construcciones siguen cediendo ligeramente aunque ha sido el grupo más resistente.

Servicios, varios y siderometalúrgicos han mostrado, respecto a días pasados, un comportamiento más flojo.

Químicas, textiles y papeles siguen deteriorándose alcanzando sus niveles de cotización nuevos mínimos, ya que a pesar de algunos tan-

teos compradores, la oferta sigue presionando con insistencia.

En total se contrataron 138 clases de acciones de las que 25 suben, 66 bajan y 49 no experimentan variación. El índice general ponderado pier- de 83 centésimas y se sitúa a 82'46 y en base 1-1-63 cede 1'05 y cierra a 104'18.

MADRID

En la segunda sesión de la semana, la Bolsa siguió casi la misma orientación de la jornada anterior.

Firmeza en eléctricos y poca consistencia por lo que a otros grupos se refiere.

En general, bolsa poco firme, si se exceptúa el corro de eléctricos que se muestra bastante consolidado, tanto en acciones como en cupones.

De un total de 172 valores contratados en renta variable, 48 suben, 48 bajan y 75 no varían.

Índice general de la sesión: 80,24 contra 81,42 en base al 31-12-70. - 55'82-0'34.

## EL PARO TAMBIEN LLEGA A LAS FACULTADES

Un reciente estudio efectuado por un catedrático de la Universidad Complutense madrileña, acaba de darnos una triste noticia. Más de cien mil licenciados españoles se encuentran en paro. Para finales del próximo año, la cifra se verá incrementada en treinta y cinco mil más.

Esta revelación es de por sí preocupante. Hasta ahora los datos estadísticos de los que disponíamos, no daban esta impresión de conjunto.

La noticia, hecha pública cuando en la universidad española existe cierto clima de malestar, viene aún a empeorar más las cosas sobre todo por la crispación natural que semejante información tiene que producir en los actuales inquilinos de nuestras universidades. Crispación natural al sentirse carne de paro, en un país en el que el desempleo alcanza cotas alarmantes.

La pasada semana comentábamos el desencanto de los cuadros españoles y las consecuencias que este puede producir a medio plazo en nuestra economía. Con la noticia que comentamos hoy, sobre el in-

cierto futuro de los cuadros del mañana, las perspectivas son aún más desalentadoras.

Como datos significativos del estudio que citamos, cabría apuntar que en los últimos seis años la universidad española ha pasado de algo más de doscientos mil alumnos, a cerca de seiscientos mil. Sin embargo, y como triste consuelo, estudios realizados por la UNESCO y referidos al caso español, indican que este crecimiento vertiginoso tocará fondo en un año y medio o dos.

Por carreras, la mayor cifra de parados la arroja la facultad más joven de nuestra universidad, la de Ciencias de la Información, con más de diez mil, a pesar de que en las cifras globales, sea Filosofía y Letras quien ocupe el primer puesto con más de 42.000 parados. En general, mayor número se encuentra entre los titulados de las llamadas carreras de letras mientras que las que tienen un paro más estabilizado, son las llamadas sanitarias (Medicina, Farmacia y Veterinaria).

## LA BOLSA

### BANCO DE CREDITO BALEAR MADRID

BANCOS:		
Banco Popular Español	179	(- 3)
Banco Europeo de Negocios	-	
Banco de Bilbao	204	(- 2)
Banco Central	226	(- 4)
Banco Español de Crédito	205	(- 2)
Banco Exterior de España	206	(+ 2)
Banco Hispano Americano	206	(- 2)
Banco de Santander	251	(- 2)
Banco Urquijo	202	(- 6)
Banco de Valencia	238	(- 2)
Banco de Vizcaya	209	(- 2)
Banco Zaragozano	200	
Banco de Crédito Balear	180	
ELECTRICIDAD:		
Electra de Viesgo	62'50	(- 0'50)
F. E. C. S. A.	57'25	(+ 1'25)
F. E. N. O. S. A.	53	(=)
Hidroeléctrica Cantábrica	66	(+ 2)
Hidroeléctrica Cataluña	47	(+ 0'25)
Hidroeléctrica Española	59'25	(=)
Eléctricas Reunidas Zaragoza	30	(- 6)
Iberduero	60	(- 0'50)
Salto Nansa	-	
Sevillana de Electricidad	56	(- 0'50)
Unión Eléctrica	60	(+ 0'75)
ALIMENTACION:		
EBRO. Azúcares y Alcoholes	-	
El Agallo	-	
General Azucarera	-	
INMOBILIARIA Y CONSTRUCCIONES:		
Cementos Alba	103	(=)
Dragados y Construcciones	100	(=)
Inmobiliaria Metro	84	(+ 1)
Inmobiliaria Urbis	32	(- 0'25)
Portland Valderribas	153	(=)
Urbanizadora Metropolitana	143	
Vallehermoso	76	(+ 0'50)
QUIMICAS:		
Energía e Industrias Aragonesas	12'75	(- 0'25)
Explosivos Rio Tinto	24'25	(- 1)
Papeleras Reunidas Española de Petroleos	111'50	(- 1)
SIDERURGICAS:		
Altos Hornos de Vizcaya	9'25	(- 0'25)
Auxiliar de F. E. C. C.	-	
Duro Felguera	-	
F. A. S. A.	90	(=)
Finanzauto	-	
Material y Construcciones	-	
Metalúrgica Santa Ana	50	(+ 2)
S. E. A. T.	28	(- 2)
MONOPOLIOS:		
C. A. M. P. S. A.	200	(=)
Tabacalera	109	(- 1)
Telefónica Nacional	56	(- 0'50)
VARIOS:		
Finanzauto y Servicios	93	
Galerías Preciados	-	
General Inversiones	34	(=)
Industria y Navegación «INSA»	60	(- 1)
Metropolitano de Madrid	-	
Popularinsa	104	(=)
Sarrío - Papelera de Leiza	-	
FONDOS DE INVERSION:		
Eurovalor 1	205'25	(- 0'20)
Eurovalor 2	252'80	(- 0'07)
INDICE: Anterior	81'42	
HOY:	80'94	
DIFERENCIA EN:	- 0'48	

## BARCELONA

BANCOS:		
Banco Atlántico	200	(=)
Banca Lopez Quesada	-	
Banco de Madrid	176	
Banco Industrial de Cataluña	-	
CEMENTOS, INMOBILIARIAS Y CONSTRUCCIONES:		
Asiana	106	(=)
Inmobiliaria Colonial	137	(+ 2)
Fomento Obras	36'50	(- 0'50)
QUIMICAS:		
S. A. Cross	25	(- 1)
CONSTRUCCIONES METALICAS:		
La Maquinista I. y M.	-	
Motor Iberica	69	(- 2)
TEXTILES:		
España Industrial	-	
La Seda de Barcelona	47'50	(+ 1)
Sniace	-	
MONOPOLIOS:		
C.A.M.P.S.A.	199	(- 1)
Telefónica Nacional	56	(- 0'50)
VARIOS:		
Papeleras Reunidas	-	
Tabacos de Filipinas	-	
Cia. Transmediterránea	-	
INDICE: Anterior	83'29	
HOY:	82'40	
DIFERENCIA EN:	- 0'89	

Aunque era partidario de la monogamia:

- 1.º Su segunda mujer le había abandonado por otra mujer...
- 2.º Estaba liado con una chica de 17 años...
- 3.º Persegua a la amante de su mejor amigo...

ESTE WOODY ALLEN ES UN CASO DE

DELIRIUM SEXUALIS TREMENS!

Para «Time»: GENIAL

Para «Newsweek»: MARAVILLOSA

Para «The New York Times»:

LA MADUREZ DE WOODY ALLEN

Para «Variety»: UN TAQUILLAZO

Para «Hollywood Reporter»:

ABSOLUTAMENTE CREATIVA

Para nosotros:

UNA OCASION

PARA REIR Y...

PARA PENSAR

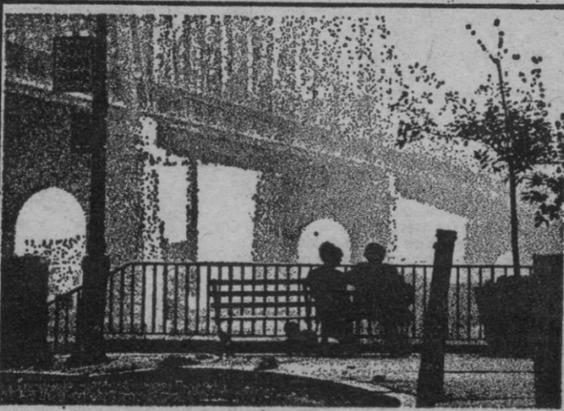
## SELECCIONADA PARA LAS FIESTAS DE NAVIDAD



OFRECE CON LOS MAXIMOS HONORES, EL MEJOR TRIUNFO ACTUAL EN LAS PANTALLAS DEL MUNDO

La inolvidable pareja de «ANNIE HALL» vive en los poblados paisajes de «MANHATTAN» su más neurasténica y romántica aventura

HOY Solemne estreno



DIANE KEATON  
MICHAEL MURPHY  
MARIEL HEMINGWAY  
MERYL STREEP  
ANNE BYRNE

MANHATTAN

Música de GEORGE GERSHWIN. Una Producción de JACK ROLLINS-CHARLES H. JOFFE. Escrito por WOODY ALLEN, MARSHALL BRICKMAN. Dirigido por WOODY ALLEN. Producido por CHARLES H. JOFFE. Director de Fotografía ROBERT GREENHUT. GORDON WILLIS. United Artists.

¡AUDAZ... PERO DIVERTIDA! ¡DESPREOCUPADA... PERO INTELIGENTE!  
WOODY ALLEN EXORCISA CON IRONIA LAS OBSESIONES DE NUESTRO TIEMPO  
(May. 16 años) Complemento: «¿Qué diablos pa sa aquí?»

# MANACOR DIA A DIA

## PORTO CRISTO, 2 - PETRA, 0 Poco juego y muchas tarjetas en uno de los peores partidos

No estamos acostumbrados a esta clase de espectáculos en Porto Cristo. El pasado domingo ni se lució ni se luchó con el acierto necesario para ofrecer lo que merece el respectable. El Petra vino a destruir juego conformándose con una derrota mínima y el Porto Cristo no creó juego conformándose con una pequeña victoria. Abujía, pues, y poca expectación. Arbitraje incomprensible ya que en un partido soso y sin violencias el colegiado mostró 12 tarjetas. ¿Tendrá comisión sobre ellas?

EL PETRA

El más flojo contrincante del Porto Cristo a falta de ver el San Juan. Sin esquema de juego, sin individualidades, sin picardía solamente Bonnin demostró tener un mínimo de cualidades.

EL PORTO CRISTO

Hizo el partido más flojo de esta temporada. Todos los jugadores pusieron voluntad, pero no salía la cosa como era de esperar. Así y todo pudo haber marcado varios tantos más. El mister no hizo cambios quizás porque creyera que no hubiesen solucionado nada. Hoy no podemos destacar casi a nadie, ni para bien ni para mal. Ni

la defensiva tuvo trabajo para poderse lucir, ni la dejaba tener el acierto de otros partidos. En cuanto a la media, J. Juan parecía desmoralizado; G. Juan fajó de facultades y Luisito en la línea de partidos que nos está ofreciendo últimamente, muy por debajo de lo que sus cualidades permiten pensar.

GOLES

Min. 31: Agustín en una de las pocas jugadas que terminó el equipo local.

Min. 34: Piña y Oliver, al "almón" en un fallo de la defensiva del Petra.

ARBITRO

Toda la temporada vamos diciendo que esta preferente es de muy poca calidad; que la mayoría de equipos practican muy poco el fútbol. Para enjuiciar al Sr. Cerdá creemos que todo queda dicho cuando decimos que, como árbitro de preferente demostró menos categoría que los equipos que la forman.

PORTO CRISTO: (Llinás 2); Sansaloni, (3), J. Barceló, (3) Piña (3), Paquito 1; J. Juan (3), G. Juan (3); Luisito (3), Oliver, (2) Onofre (3), Agustín (2).

Esta puntuación va de 0 a 5 puntos.

(CAP ROIG)

## Manolo Escobar actuará en Manacor

Efectivamente, existe la un contrato con la empresa de la Sala Imperial de Manacor para el proper día 28, día de los inocentes, però fóra bromes, actua a la nostra Ciutat la Companyia de Manolo Escobar, juntament amb Maruja Lozano, Manolito Díaz i

el Trio Acapulco.

Será, aquest, un esdeveniment insòlit ja que espectacles d'aquesta costa no se recorden desque, al Principal, actuava Antonio Molina. El presentador será el conegut Juan Ruiz, amb el seu espectacle super-1980.

## MUSICA DEL RENACIMIENTO

ORGANIZA EL MINISTERIO DE CULTURA

El próximo día cuatro de enero tendrá lugar en el Convento de los P. Dominicos un concierto de Música del Renacimiento, bajo la organización de la Delegación Local del Ministerio de Cultura.

Actuará el grupo «Neocantes», conjunto que ha actuado en distintos lugares de España y el extranjero, ha grabado discos y actuado en televisión. Ofrecerán obras de Juan del Encina, Cabezón y algunos anónimos.

## ELLIS JACOBSON EXPOSA A L'AJUNTAMENT

Avui horabaixa els manacorins estan convidats a assistir a la inauguració d'una de les exposicions més interessants que es faran a la nostra Ciutat aquesta temporada. Es tracta d'Ellis Jacobson, uns dels pintors estrangers arrelats a la nostra illa que té més consideració a escala internacional.

En una propera crònica comentarem l'obra que mostra a Manacor, però ara diguem que la inauguració és avui horabaixa a les vuit i presenta una col·lecció d'aquarelles.

Val ben bé la pena que els manacorins visitin aquesta exposició que, podem assegurar superarà el nivell del que tradicionalment podem veure

aquí. Jacobson s'ha relacionat molt amb Manacor i certs artistes locals, ha vingut a vetlades organitzades pel grup dimecres i es considerat un dels investigadors de la pintura que obtenen més bons resultats.

ES CAU

Exposa en "Es Cau" Cristina Peñarredona, pintora mallorquina que ha elaborat una obra senzilla i delicada. L'exposició será oberta fins dia 22.

XAVIER GARCIA

I precisament dia 22 inaugura exposició En Xavier Garcia, manacorí, del que oferirem més ample comentari al seu moment.

## Adquiera Baleares

EN MANACOR:

Bar España  
Bar Ca'n Marit - Plaza Convento.  
Papelería Atenea - Calle 4 de septiembre.  
Estanco del Tren.  
D. Juans Nada! (Estanco adm. 6) - C/. Mossen Alcover.

Casa Jape - Plaza Antigua, 1  
Estanco Catalina Mascaro - Plaza José Antonio, 2  
Estanco Sebastián Rosselló - Plaza San Jaime, 13  
Librería Parera - C/. Pio XII, 4  
Librería Xaloc - Avenida 4 de Septiembre, 7-B.

EN PORTO CRISTO:

Papelería HEIDI - C/. Puerto, 27.  
Bernardo Galmés / Souvenirs Playa, C/. Burdils, 51  
Papelería Alos - C/. Gual, 2  
BAR PEPE - C/. Puerto

## HORARIO AUTOBUS

	Laborables		Festivos	
Palma - Manacor	10,00	13,30 - 17,15 - 19,41	10,00	19,45
Manacor - Palma	8,30	10,00 - 14,45 - 18,00	8,30	14,45 - 18,00
Palma - Porto Cristo	10,00	13,30 - 17,15 - 19,45	10,00	19,45
Porto Cristo - Palma	8,00	8,40 - 14,15 - 17,30	8,00	14,00 - 17,30
Palma - Cala Millor	10,00	13,30 - 17,15		
Cala Millor - Palma		7,45 - 9,00		
Palma - Cala Ratjada	10,00	13,30 - 17,15 - 19,45	10,00	19,45
Cala Ratjada - Palma	7,30	8,00 - 13,45 - 17,05	7,30	13,45 - 17,05
Palma - Cuevas Drach		10,00		
Cuevas Drach - Porto Cristo		13,20		
Porto Cristo - Palma		17,30		

SALA BORN CLIMATIZADA

# HOY

¡SI, SON ELLOS, LOS AUTENTICOS!  
En su más nueva, emocionante y divertida aventura a tope de acción

## estoy con los hipopótamos

DIRECTOR ITALO ZINGARELLI • PRODUCIDA POR ROBERTO PALAGGI

UNA PELICULA DENVER FILM PRODUCTION INC.



Compl: «EL LADRON DE BAGDAD»



FILMAYER



TOL. MENORES

## INCA DIA A DIA

### EL COLEGIO «SAN VICENTE DE PAUL», DE «CA'S CAPISCOL» VENCEDOR DEL «X CONCURSO INSULAR DE COROS ESCOLARES»

**El alto nivel de los participantes dificultó la decisión de jurado**

Cuando un concurso de esta naturaleza alcanza su décima edición puede decirse que se ha llegado a la mayoría de edad. Quienes hemos venido siguiendo las anteriores ediciones, y recordamos los pasos vacilantes de los primeros años, no podemos por menos que congratularnos al comprobar la escalada de superación que va marcando la actuación de los diferentes grupos participantes. Si alguna duda abrigábamos sobre el particular, ésta quedó difuminada al ser testigos de las dificultades con que tropezó el jurado a la hora de alcanzar unanimidad para otorgar los premios. Estamos hablando de un grupo de señores técnicamente preparados, que hicieron valer sus diferentes puntos de vista a tenor de los premios que iban a votarse. Al final se impuso el buen criterio de repartir, lo más equitativamente posible y ante la imposibilidad de premiar a cuantos acreditaron méritos suficientes para alzarse con el triunfo, aquellos premios más significativos, teniendo en cuenta que en esta "olimpiada artística" lo importante es, por encima de todo, participar.

No nos duele pregonar que otros coros actuantes fueron merecedores de altas distinciones. Pero quizás sea obligado escribir que si bien es cierto que "si son todos los que están, no están todos los que son". Pero ello no es culpa del jurado, ni de los organizadores. Quizás deba achacarse al hecho de que el nivel general va superándose de año en año y, ante esta eventualidad, tal vez habrá de pensarse en ampliar la gama de primeros premios, en ofrecer un más amplio espa-

cio de tiempo para deliberación del jurado o cualquier otra solución que la calidad de la mayoría de coros participantes reclaman en aras de una estricta justicia.

#### EL FALLO DEL JURADO

El jurado estaba compuesto por las siguientes personalidades: Ilmo. Sr. don Jaime Crespi Cerdá, alcalde de Inca; D. José María Robledo Sacristán, inspector técnico de Educación; D. Jaime Palou, director de los "Blauets", de Lluç; doña Teresa Bover Rebassa, profesora del Conservatorio Superior de Música de Palma; don Rafael Martínez, director de la Escuela Municipal de Música de Inca. Actuaba como secretaria doña Antonia Ferrer Jaume.

Después de prolongada deliberación, y constatadas las diferentes opiniones, el fallo fue el siguiente:

Premio magnífico Ayuntamiento de Inca, dotado con 10.000 ptas., al coro del colegio San Vicente de Paul, de "Ca's Capiscol", de Palma, que actuó bajo la dirección de Sor María Dolores Pons Tuzó, y que interpretó "La nit de Nadal" y "Asturias, tierra querida".

Premio "Isabel Bestard", bandeja de plata al mejor villancico, para el colegio nacional "Es Canyar", de Manacor (primer coro), por "Hala, anem idò", que fue interpretado bajo la dirección de Francisca Sureda Soler.

Premio a la mejor dirección, dotado con 2.000 ptas., para doña Catalina Ramón, que dirigió el coro de la es-

cuela nacional de Felanitx, (párvulos), que ofrecieron "A Bethlehem m'en vull anar" y "Iban en coche".

Accésit especial, de 5.000 ptas., para el colegio nacional "Joan Mas", de Pollença (primer coro), que bajo la dirección de doña María Vives, interpretó "Jo som un petit veiet". Este premio extraordinario fue aportado por el Ayuntamiento de Inca, por decisión del alcalde y creemos que con muy buen criterio, al objeto de premiar más justamente los innegables méritos que esgrimieron los coros participantes, sobre los que habíamos al principio.

#### REPRESENTACIONES

El concurso está organizado por el colegio nacional mixto "Llevant" y patrocinado por el magnífico Ayuntamiento de Inca, el Ministerio de Cultura y diferentes firmas locales. Señalemos que estuvieron presentes en el magnífico marco del Teatro Principal, D. José Moll, en representación del Consell Insular; don Francisco Homar, que ostentaba la representación de la delegada de Cultura doña Catalina Ensenyat; y la mayoría de concejales del Consistorio, así como representaciones de los colegios.

#### OTROS PREMIOS

Todos los coros actuantes recibieron una bandeja de plata, diploma y medalla, merced a la colaboración de las siguientes firmas: Caja de Pensiones "La Caixa", Caja de Ahorros "Sa Nostra", diario "BALEARES", "Diario de Mallorca", diario "Última

Hora", semanario "Dijous", joyería Ordinaña, joyería Internacional, auto-escuela Mateu, librería Escolar, librería A-Z, papelería Cervantes, pinturas Rovira, supermercado COP y galletas "Queily", que obsequió con una bolsa de sus productos, variados, a cada uno de los cantantes que, en número de más de seiscientos, tomaron parte en esta décima edición del concurso.

#### NINOS CANTORES

Capítulo aparte merece la actuación de los "Niños cantores" del colegio San Francisco, de Palma, que actuaron al final del acto, mientras el jurado estaba deliberando. Lástima que la gente joven estuviera más pendiente de la decisión final que la extraordinaria actuación de este grupo, al que nos gustaría escuchar en otras oportunidades más silenciosas y ante un auditorio más aconsejable.

#### Y PUNTO FINAL

Si para entrar en el reino de los cielos es aconsejable hacerse niños, para paladear el auténtico sabor de este concurso es imprescindible quitarse años de encima. Lo innegable es que el colegio "Llevant" ha cubierto una prolongada senda que le ha conducido a un notable éxito. Desde su director, señor Ballester del Rey, a la totalidad del claustro de profesores que, entre bastidores, cuidan el enramaje y las teclas precisas para alcanzar una organización y un dinamismo perfecto. Mover a más de medio millar de chiquillos, entre cortinas y perfectamente sincronizados a los tiempos previstos, es una auténtica hazaña. Enhorabuena.

Y, para todos, "bones festes i venturós any nou!".

#### CARTELERA INQUENSE

MERCANTIL. — "Emmanuel y el imperio de las pasiones" y "Mi padre el señor cura".

NOVEDADES. — "Votad al señor alcalde" y "Grandes esperanzas".

PRINCIPAL. — "Los demonios" y "Homo eróticus".

## ¿Alcalde o alcaldesa? NO ESTA CLARO

Ultimamente han tomado cuerpo en la prensa determinados rumores que hablan de la posibilidad de que Inca pudiera contar con una alcaldesa. Es posible, ya lo sé; pero para mí no es este un problema de complicada solución. No es tan fácil, como parece deducirse de la noticia publicada, llegar a tan sencilla conclusión. El camino a recorrer para alcanzar la meta propuesta es más laborioso de lo que en un principio pudiera suponerse. Y si no analizamos el caso en la circunstancia concreta de Inca.

PRIMERO: Para ser candidato a alcalde es preciso:

- Que esté vacante la alcaldía.
- Ser concejal y, además, cabeza de la lista respectiva.

SEGUNDO: Para ser denominado alcalde se necesita:

- Haber obtenido, en la votación correspondiente, un mínimo de sufragios favorables o en caso de que ningún candidato lo grase ser el número uno de la candidatura más votada en sufragios populares (UCD en este caso).

- Aceptar el cargo.

Examinemos los distintos apartados.

- Es obvio que actualmente no está vacante la alcaldía inquense. Naturalmente podría llegarse a esta situación, pero ello implicaría que dimitiera el cargo quien ahora lo ocupa, lo cual podría producirse de dos maneras: una, sólo como alcalde; Otra como concejal. En el primer supuesto, y siempre que la denuncia fuera aceptada por el Ayuntamiento, continuarían los mismos miembros del Consistorio, que habrían de elegir un nuevo presidente. En el segundo, el dimisionario dejaría de formar parte del Ayuntamiento, con

secuentemente, existiría una vacante de regidor, además del cargo de presidente del Consistorio.

b) La Sra. Rayó no es actualmente concejal. Para ser lo sería preciso que renunciara a este cargo uno de los de su misma candidatura —la CPL— que ahora lo ocupa y, además, que renunciara también a tal derecho quien le precede —el número seis— en la citada lista. Supuesto lo anterior, el pasar a cabeza de lista podría lograrse posiblemente mediante sucesivas renunciaciones de quienes figuran en puestos anteriores a ella en la repetida candidatura; bien entendido que si el renunciante no fuera el alcalde, la Sra. Rayó ocuparía una regiduría, pero no la presidencia del Consistorio.

c) Alcanzados los supuestos a) y b), podría suceder que obtuviera o no los once votos necesarios para la nominación, pues ello depende de la voluntad de los regidores. De no obtenerlos nadie, está claro que el alcalde sería el Sr. Pons Sastre.

d) Esta condición —la de aceptar el cargo— no tiene mayor problema, pues cabe suponer que, llegado el caso, la elección sería previamente consentada.

No es, pues, tan fácil acertar todos los resultados en la tan traída y llevada quiniela consistorial. Más que deseos y esperanzas, es preciso colocar en el difícil y embrollado pentagrama de la política local —los bemoles y sostenidos necesarios, es un decir— para que la música suene sin demasadas estridencias.

Y si no, a título de ejemplo, intenten contestar a esta pregunta: ¿Qué pasaría si al señor Crespi se le ocurriera renunciar al puesto de alcalde y no al concejal?

Para mí, de momento, tal pregunta es incontestable con seguridad absoluta, porque tiene distintas variantes. ¿Y para ustedes?

PLACIDO



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

**Don SEBASTIAN CASELLAS BERENGUER**

Que falleció ayer en Palma a la edad de 71 años, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos: esposa, Juana Serra Mulet; hijos, Angel y Felisa; hijos políticos, Nuria Rius y Pedro Garí; su hermano, Angel; nietos, hermanos políticos, sobrinos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral que se celebrará hoy, día 20, a las 20 horas, en la iglesia de San Pío X, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

No se invita particularmente

Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

PRIMER ANIVERSARIO DEL FALLECIMIENTO DE



**Don FRANCISCO POL POL**

QUE ACAECIO EL DIA 20 DE DICIEMBRE DE 1978, EN PALMA, HABIENDO

RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA.

E. P. D.

Viuda, Coloma Lladó Reus; hijos, Catalina y Francisco Javier y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a la misa que se celebrará hoy jueves, a las 20'00 horas, en la iglesia de Santa Catalina Thomás (Plaza Santa Payesa), por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.



«BALEARES»

## CARTELERA

### MUSICALES

#### AUDITORIUM

Paseo Marítimo,  
Tfno. 23 47 35

#### TEATRO PRINCIPAL

Plaza Weyler, 16  
Tfno. 22 53 48

#### SALA MOZART

Paseo Marítimo,  
Tfno. 23 47 35

Hoy, a las 7 tarde:  
Concierto por la «ORQUESTA CIUDAD DE PALMA». Director: JULIO RIBELLES. Solista: BARTOMEU JAUME. Obras de Turina, Mozart y Dvorak.

#### TEATRO

Mañana, a las 10 noche:  
«EL PRECIO», de Arthur Miller, por la Compañía TEATRO DE LOS BUENOS AYRES.

Cerrado por preparación de la obra «UN HOMBRE SOLO», por FREDERIK Y SU COMPANIA. (A partir del día 25).

### SALAS DE ESTRENO

#### SALA AUGUSTA

Av. Conde Sallent, 2  
Tfno. 25 20 55

#### AVENIDA

Navarra, 3  
Tfno. 21 01 35

#### AVENIDA

Av. A. Rosselló, 124.  
Tfno. 40 06 57

#### AVENIDA

Nuño Sanz, 33  
Tfno. 27 50 24

#### AVENIDA

Plaza Rossellón.  
Tfno. 22 11 74

#### AVENIDA

Paseig des Born  
Tfno. 22 13 70

#### CAPITOL

Calle Balmes  
Tfno. 25 03 87

#### CAPITOL

Protectora, 5.  
Tfno. 22 39 06

¡Sexta semana - Segundo mes!  
«APOCALYPSE NOW». Un film de Francis Ford Coppola, con Marlon Brando. (Pases a las 3'50, 7'05 y 10'20 noche y COMPLEMENTOS CORTOS. - (Mayores 16 años)

Segundo mes - ¡Ultimo día!  
EL SEXO QUE HABLE Candice Rialson, Jane Kean, Larry Galman, Sandra Gould, Director, Tom de Simone. Complemento EMANUELLE EN AMERICA. Clasificada «S». Totalmente prohibido a menores 18 años.

«EL LIBRO DE LA SELVA», la obra maestra de Walt Disney. ¡Nunca hubo una selva tan divertida! Alegría para todos en estas fiestas. Complemento: «UN BORRICO DE NAVIDAD». - Atención horario sesiones: 4, 6, 8 y 10. - (Apto para todos los públicos).

«MADRE SUPERIORA DEL PECADO», Barbara Bouchet, Pier Paolo Cappioni, Director: Armanda Crispino. ¡Nunca hasta hoy el cine se había atrevido a afrontar un tema tan prohibido. Complemento: Laura Antonelli en «EL PLACER DE VENUS». Clasificada «S». Totalmente prohibido a menores de 18 años.

Desde las 3'15:  
«LA ULTIMA AVENTURA DE BRUCE LEE» (¡La auténtica historia del más grande campeón de las Artes Marciales!) y «EL CARNAVAL DE LAS AGUILAS», por Robert Redford. - (Tolerada menores).

(Local climatizado)  
«BARBA AZUL», con Richard Burton, Raquel Welch, Virna Lisi. Complemento: «EL CARDENAL». La película que jamás será superada en calidad. Horario «Barba Azul»: 5'45 y 10'30. - «Cardenal»: 3'15 y 8 noche.

Desde las 3'15:  
«ESTOY CON LOS HIPOPOTAMOS!», por Terence Hill y Bud Spencer y «EL LADRON DE BAGDAD», por Kabir Behi. (Tol. Menores).

¡Ultimo día!  
Desde las 3' -  
«MI MARIDO NO FUNCIONA», con Nadia D'Amico y Joe Rigoli. Complemento: «LA SVASTICA EN EL VIENTRE», con Sirpa Lane. (Mayores de 18 años).

«LA MONTANA DEL DIOS CANIBAL» Clasificada «S». Ursula Andress, Claudio Cassinelli, Stacy Keach. Un film de Sergio Martino. Un espectáculo dantesco en que la fantasía se confunde con la realidad. - Complemento: «PECADO VENIAL» Exhwaige Fenech. (Totalmente prohibido a menores de 18 años).



(Climatizado)  
Bm. Torres, 56  
Tfno. 27 76 62



FANTASIA

Juan Bauzá



Av. San Fernando  
Tfno. 28 39 42



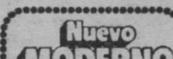
Rossifol, s.n.  
Tfno. 23 25 12



Paseo Mallorca, 9  
Tfno. 23 91 48



Gabriel Lladrés  
Tfno. 27 17 67



Fábrica, 22  
Tfno. 23 09 62



San Felio, 5  
Tfno. 22 12 45



Antonio Marqués  
Tfno. 25 12 62



Barceló y Combl  
Tfno. 46 20 93



Benito Pons, 43  
Tfno. 27 04 75



Av. A. Rosselló, 38  
Tfno. 46 45 27

SALA 1 - 3'45, 5'50, 8'05 y 10'30:  
F. E. N. (Formación del Espíritu Nacional). Hector Alterio, Joaquin Hinojosa, José Luis López Vázquez, Laura Cepeda. Director, Antonio Fernández. Complementos cortos. (Mayores 18 años).

SALA 2 - 3'10, 5'40, 8'10 y 10'40:  
EL TAMBOR DE HOJALATA. Un film de Volker Schlöndorff según la novela de Gunter Grass. Palma de Oro de Cannes 1979. (Mayores 18 años).

SALA 3 - 3,30 - 5,50 - 8,00 y 10,30:  
Ultimo día  
EL ULTIMO MAGNATE. La más polémica realización de Elia Kazan con Robert de Niro, Tony Curtis, Robert Mitchum. complementos cortos. (Ultimos días).

«LA MONTANA DEL DIOS CANIBAL». Clasificada «S». Ursula Andress, Claudio Cassinelli Stacy Keach. Un film de Sergio Martino. Un espectáculo dantesco en el que la fantasía se confunde con la realidad. - Complemento: «AGENTE 69». Pornografía al rojo vivo en una película dantesca. (Totalmente prohibido a menores 18 años).

«MANHATTAN». Escrita, dirigida e interpretada por Woody Allen, con Diane Keaton. Audaz... pero divertida. Despreocupada... pero inteligente. El mayor éxito actual en las pantallas del mundo. (Horario film: 4'30, 7'35 y 10'40). - Complemento: «¿QUE DIABLOS PASA AQUI?» (16 años)

Desde las 4' -

«LOS HIJOS DEL CAPITAN GRANT» por Harley Mills, George Sanders y «EAMBI», de Walt Disney. (Tolerada menores).

Segunda semana - Ultimo día  
Desde las 3' -  
Doble programa «S». - «EMANUELLE NEGRA NUM. 2», con Emanuelle Negra, Angelo Infanti y Dagmar Lassander. Complemento: «EL CAMINANTE», con Blanca Estrada, Silvia Aguilar, Irene Gutiérrez Caba y Paul Naschy. (Totalmente prohibida a menores de 18 años).

Segundo mes  
«CAMPEON» Un film de Franco Zeffirelli. Jun Voight y Faye Dunaway. Horario del film: 4'15, 7'15 y 10'20. Complemento: «UNA TARDE EN EL CIRCO», con los Hermanos Marx - (Apta todos los públicos)

¡Ultimo día!  
Desde las 3' -  
«GOLPE PERFECTO EN EL SAHARA», con Franco Nero y Michel Constantin. Una tempestad de emocionantes aventuras espectaculares y sin tregua en el árido desierto. Complemento: «VERDES PRADE-RAS», con Alfredo Landa. (May. 14 años).

A las 10'30 nit:  
Debut Cía XESC FORTEZA. «TRILOGIA TRES COMEDIES AMB MALA LLET», original de Xesc Forteza. Repart: Xesc Forteza, Margaluz, Maruja Alfaro, Joan Bibiloni, Paquita Bover, Joan Maria Melis, Manuel Tubert.

«FUGA DE ALCATRAZ», Clint Eastwood. Director: Don Siegel. Nadie ha escapado nunca de Alcatraz... ni lo hará. Horario del film: 4'30, 7'30 y 10'30. Complemento: «ENTRE EL PASADO Y EL FUTURO». (14 años)

«MATERIA CALIENTE» Don De Luise, Suzanne Pleshette, Jerry Reed. ¡Lo más dinámico y divertido de estas fiestas! Complemento: «BLUFF», Anthony Quinn, Adriano Celentano, Capucine, Corinne Clery. Un film de Sergio Corbucci. (Apto para todos los públicos).

Desde las 3' -  
«LA FAMILIA BIEN, GRACIAS», con Alberto Closas, José L. López Vázquez, Julieta Martínez, María José Alfonso, Julieta Serrano y Jaime Blanch. Un film de Pedro Masó, Guión: Rafael Azcona. Complemento: «MASACRE EN CONDOR PASS», con Stephen Boyd y Hardy Kruger. - (Apto)

Climatizado. Todos los lunes y domingos sesión matinal a las 10'00 horas.  
«CRIATURAS EN CELO», Melody Obryan, Sascha Hehn. Clasificada «S». color. Complemento: «TORTILLA A LA ITALIANA» Susan Scot, en color. Clasificada «S». - (Prohibido a menores de 18 años).

### SALAS DE FIESTA

CASINO SPORTING CLUB MALLORCA. De domingo a jueves inclusive de 18 a 4 horas, viernes, sábados y vísperas de fiesta de 18 a 5 horas. Precio entrada 300 ptas. Ruleta americana, ruleta francesa, black jack, dados, boule, punto y banca. Final autopista Andraitx (desviación Cala Figuera) Tel. 680000

BROADWAY, es... fabuloso, objetivo avanzado y europeo cien por ciento, tanto sus espectáculos como los locales, el sitio, el ambiente, las mujeres, y cuanto te rodea. Además, hay en el mismo local su sala aparte de parking gratis, su bar de tapas-cena y... su GRAN DISCOTECA «EURO-BROADWAY» para la juventud normal de 18 a 28 años en sábados y domingos tarde y a la noche, de 18 a 80. Conocerlo es hacerlo su casa. Calle Calvo Sotelo, 36 a 100 m. Plaza Gomila. Telf. 285273-72.

ASOCIACION AMIGOS MUSICA LIGERA INTERNACIONAL. SALA DE BINGO. - C/ Héroes de Manacor, 99. - Palma. Telf. 270567 - Cada día desde 18,30 hasta las 3 de la madrugada - Servicio de cafetería.

MUSEO DE CERA. - Abierto todos los días de 9 a 20 horas. Carretera Palma - Alcudia Km. 25 Telf 511228. Binisalem. SALA DE BINGO - HOTEL BAHIA DE PALMA - C/ Ejercito Español, 74 - Telf. 264253. El Arenal. - Abierto desde las 20,00 horas

MARINELAND (Costa d'En Blandes. Telf. 675125-26. Espectáculos de Delfines, Focas y Papagayos. Acuario. Cafetería. Abierto todo el año, de 9.30 a 17.00 h., excepto lunes.

## RIALTO

### A PARTIR 20 DE DISEMBRE

COMPANYIA

XESC FORTEZA

PRESENTA

# TRILOGIA

## TRES COMEDIES

## AMB MALA LLET

MARGALUZ

MARUJA ALFARO  
JOAN BIBILONI  
PAQUITA BOVER  
JOAN M<sup>a</sup> MELIS  
MANEL TUBERT

# TRILOGIA

ORIGINAL DE  
XESC FORTEZA

3 temes que fan plorar i que vists amb en XESC mos faran... plorar de tant de riure:

ES DIVORCI... de tothom.

S'AJUNTAMENT DEMOCRATIC que tots disfrutem.

ES VELL que ningú sap on l'han de posar.

3 comedies distintes i un sol autor vertader:

## XESC FORTEZA

AVUI DIJOUS DEBUT A LES 10'30  
Es demés dies funcions a les 7 i 10'30

LOCALITATS AMB 3 DIES D'ANTELACIO  
A PARTIR DE LES 5 DE LA TARDA

# BINGO

HOTEL VIKINGO

Camino de Cala Mayor, s/n. (CALA MAYOR)  
Cada día, desde las 7 de la tarde  
Aparcamiento con vigilante jurado

# ESPECTACULOS

## GUIA DEL CINEASTA

**LA MONTAÑA DEL DIOS CANIBAL.** (Aventuras). — En la selva de Nueva Guinea se pierde un científico y su esposa va a buscarlo. Se combina la clásica trama de aventuras en la selva con una parte documental con planos muy realistas. Con imágenes muy crudas se exponen escenas de canibalismo y de un mundo muy primitivo.

**EL TAMBOR DE HOJALATA.** A Oscar le regalan un tambor cuando cumple tres años, y se propone no crecer. Ante el desfilarán los hechos que precedieron a la II Guerra Mundial en la ciudad de Danzig, el comienzo del conflicto bélico, la euforia nazi, la conquista de la ciudad por los soviéticos. Una obra cinematográfica de excepción y cuidada en sus más mínimos detalles.

**EL SEXO QUE HABLA.** (Erótica). — Una muchacha descubre que puede hablar y cantar por su vagina. Por este fenómeno será explotada. Dentro del género erótico tiene originalidad y abundan los efectos de humor.

**MI MARIDO NO FUNCIONA.** (Comedia frívola). — Juan Carlos es un superdotado pero no puede "funcionar" con su joven y bellísima esposa porque ha conocido un terrible secreto. Una comedia de enredo y como tal compuesta a base de situaciones equívocas cuyo único fin es el de que sirvan de pasatiempo.

**F.E.N.** (Denuncia). De una forma muy personal y discutible, se arremete contra la educación en los centros religiosos y sobre otros aspectos que aparecen más o menos claros en un film narrado en clave.

**CERCO ROTO** (Bélica). — La guerra está perdida para los alemanes y un sargento recibe la misión de solicitar unas

conversaciones con el mando aliado. No se trata de unos hechos históricos pero sí posibles. El film funciona en su parte externa ya que no se profundiza en su tema principal.

**BANDOLERO** (Western). — Reposición de un western, que cuenta con un reparto atractivo y una acción muy acorde con los gustos de los amantes de un género a los que se les vuelve a dar la oportunidad de valorarlo ante otras corrientes.

**APOCALIPSIS NOW** (Bélica). — Un militar con una excelente hoja de servicios se ha vuelto loco y masacro los pueblos por donde pasa. En misión espectacular y para acabar con él es mandado un capitán. Para Coppola nos ofrece un film grandioso que va más allá de la realidad. Todo es apocalíptico y la violencia se utiliza como revulsivo. Si tiene algo polémico no se pueden olvidar momentos que por su espectacularidad e intención pueden pasar a las antologías del cine.

**CAMPEON.** (Drama). — Franco Zeffirelli ha conseguido un bello film que interesa y emociona. Se exaltan los sentimientos humanos y es afortunada su combinación con el gran espectáculo. Gran interpretación de John Voight y del pequeño Ricky Schroder que es un verdadero descubrimiento.

**LOS HIJOS DEL CAPITAN GRANT.** (Aventura). — Reposición de una película producida por Walt Disney en 1962. De la famosa novela de Julio Verne se ha dejado la parte más fantástica y los personajes han sido tratados con humor y con mucho optimismo, las más peligrosas aventuras. El espectáculo resulta ligero y brillante y apto para todos los públicos.

## los estrenos

### CANIBALES EN EL SIGLO XX

Comenta: **CINEFILO**

#### «LA MONTAÑA DEL DIOS CANIBAL»

#### JAIME III - FANTASIO

Producción: Luciano Martino para Damia y Medusa. — Escrita por C. Fuconi y S. de Martino. — Dirigida por Sergio de Martino. — Fotografía (color-panorámica): Giancarlo Ferrando. — Música: Guido y Maurizio de Angelis. — Ambientación: M. A. Gellmy. — Montaje: Eugenio Alabisio. — Intérpretes: Ursula Andres (Susan), Stacy Keack, Claudio Casinelli, Antonio Marini, Franco Fantasia.

Duración: 1 hora, 38 minutos.

Un científico se pierde en las selvas de Nueva Guinea y su esposa quiere ir en su busca. Al no recibir la ayuda de las autoridades, que tienen prohibido el acceso a la región, se forma un grupo que penetra en secreto en el salvaje territorio.

Es sabido que en lugares apartados de Nueva Guinea existen tribus muy primitivas que practican el canibalismo. Sobre esta realidad se ha construido una fantasía que a una aventura exótica —incluso con sus tesoros escondidos— una parte documental con planos de la lucha por la supervivencia practicada por la fauna de la selva y reconstrucción de ritos y costumbres, existentes o que existieron, en un pasado más o menos cercano. Tanto la parte documental como las secuencias de canibalismo son de una gran crudeza expositiva, a la que se le ha añadido algo de

erotismo para que todo resulte más atractivo.

Aunque el film no esté rodado en plan de superproducción, la película está conducida con la suficiente corrección para que funcione en su parte mecánica. Aparte de los golpes de efecto de las escenas fuertes con planos para estómagos a toda prueba. El paisaje es muy atractivo, la recreación del ambiente consigue un impacto y no hablemos de los planos a que nos hemos referido. Todo hace que el film se sienta con interés porque los elementos que maneja no pueden dejar de impresionar sean creíbles o no.

¡LO MAS DINAMICO Y DIVERTIDO DE ESTAS FIESTAS!

CINE  
**Versalles**

**HOY** EXPLOSIVO  
ESTRENO

TRES EXTRAÑOS «POLIS» Y UNA INSOLITA MUJER FORMABAN  
LA BANDA MAS EXTRAÑA Y DESASTROSA DE TODA LA CIUDAD



## MATERIA CALIENTE

VENDIAN TODA CLASE DE  
OBJETOS ROBADOS Y NO  
TEMIAN EN ABSOLUTO  
A LOS «POLIS»...  
PORQUE ELLOS ERAN  
LOS «POLIS».

COLUMBIA PICTURES Presenta una Producción RASTAR-MORT ENGELBERG  
DOM DeLUISE · SUZANNE PLESHETTE · JERRY REED

“MATERIA CALIENTE” (HOT STUFF)  
OSSIE DAVIS · LUIS AVALOS

Música de PATRICK WILLIAMS Productor Ejecutivo PAUL MASLANSKY

Escrita por MICHAEL KANE y DONALD E. WESTLAKE

Producida por MORT ENGELBERG Dirigida por DOM DeLUISE

Servicios de Producción de RASTAR FILMS INC.

EN EL MISMO PROGRAMA:

«BLUFF»

(LOS EMBROLLONES)

ANTHONY QUINN  
ADRIANO CELENTANO  
CAPUCINE  
CORINNE CLERY

Un film de:  
SERGIO CORBUCCI

APTO PARA

TODOS LOS PUBLICOS

**TEATRO PRINCIPAL**

Consellería de Cultura C. G. I.  
Recuerde... mañana, a las 10 noche  
«EL PRECIO» de Arthur Miller  
Por el  
**TEATRO DE LOS BUENOS AYRES**

DESPIDA LA DECADA DE LOS 70  
CON EL FILM MAS  
DIVERTIDO DEL SIGLO!!



¡HOY!

ESTRENO  
EXCLUSIVO

PROYECCIONES  
EN SIMULTANEO

CON LAS  
PRINCIPALES  
CAPITALES  
DE ESPAÑA

Todo empezó con "La gran familia..."



ALBERTO CLOSAS - JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ  
en

## La familia, bien, gracias

Un film de PEDRO MASO  
Escrito por Pedro Masó y Rafael Azcona



Producido por Pedro Masó Producciones Cinematográficas e Impulsó S.A.  
Distribuido por Warner Española S.A.

EL EXITO MAS GRANDE  
DEL CINE ESPAÑOL...

OTRO ROTUNDO TRIUNFO DEL  
MISMO EQUIPO REALIZADOR  
DE «LA MIEL»!

Complemento:

«MASACRE EN CONDOR PASS»

HARDY KRUGER

STEPHEN BOYD

«APTO»

«Trilogía» en el «Rialto»

XESC FORTEZA ESTRENA  
ESTA NOCHE

Esta noche en el «Rialto», la Compañía de Xesc Forteza, con el propio Xesc al frente como es natural, presenta el estreno de la obra «Trilogía» original del actor titular de la Compañía.

Xesc Forteza continúa en la carrera de comediógrafo, iniciada hace veinticinco años, y que si bien se ha prolongado y mantenido siempre con éxito, ha venido a cobrar espectacular auge en los últimos tiempos, especialmente en sus dos más recientes estrenos —«El viaje del tío capellá» y «Teñol», que se convirtieron en centenarios en la cartelera, derribando todos los récords establecidos. Ahora a partir de esta noche, Xesc Forteza intenta otra vez superar su pro-

pio récord con esta «Trilogía» que él subtítulo «Tres comedia an mala llet». Veremos lo que pasa a partir de hoy, aunque casi se podría asegurar el triunfo.

La Compañía se presenta al completo con todos sus valores más destacados: Margaluz, la primera actriz de los grandes éxitos, y los insustituibles Joan M. Bibiloni, Paquita Bove, Manolo Tubert y la novedad de Maruja Alfaro, enrolada por primera vez en la formación de Xesc.

«Trilogía» será el gran acontecimiento de estas Navidades en Palma, desde el «Rialto», y se puede asegurar ya que su presencia en cartel se prolongará largo tiempo.

EL SABADO EN EL TEATRO BALEAR

LA GRAN OLIMPIADA DEL CIRCO  
MUNDIAL Y DON QUIJOTE Y  
SANCHO PANZA DE LA TELE  
CON LOS FAMOSOS «BOTONES»



Los niños mallorquines están de enhorabuena, ya que van a tener la suerte de poder admirar en vivo y en directo durante los próximos días a los famosos ídolos de los niños los «Botones», con sus destacadas canciones entre las que figura la dedicada a los personajes Don Quijote y Sancho Panza, que llevarán a cabo una especial actuación sobre la pista del Teatro Circo Balear, en el que se celebrará la Colosal Olimpiada del Circo con la participación de las mejores atracciones internacionales seleccionadas en los 30 Mejores Circos del Mundo y famosas estrellas del cine y la Tele entre las que destacan Don Quijote y Sancho Panza, el célebre artista norteamericano Superman, «El hombre que vuela», el héroe de la selva Tarzán con el elefante Tantor, la mona Mikima, el león Numa; Sansón

«El Coloso de los Músculos de acero»; «El Bambino de Oro del circo» y sus feroces leones africanos y un sin fin de figuras y atracciones que vienen por vez primera a participar en este magno acontecimiento circense, el auténtico programa de las naciones que este año se celebra en nuestra ciudad con motivo de «Año Internacional del Niño» y al que se han sumado las más célebres atracciones y estrellas del mundo infantil.

El Gran Circo Mundial, viene a Palma de Mallorca y actuará en el Teatro Circo Balear durante las próximas fiestas navideñas hasta el día 2 de enero.

En la foto, los célebres ídolos de los pequeños «Botones», que actuarán interpretando a los personajes de la Tele, Don Quijote y Sancho Panza, en el Teatro Circo Balear.

PATRONATO DE LA ORQUESTA  
CIUDAD DE PALMA  
AUDITORIUM

Hoy, jueves, día 20, a las 7'— de la tarde  
CONCIERTO A CARGO DE LA ORQUESTA  
CIUDAD DE PALMA

La Oración del Torero ..... Joaquín Turina

\* Concierto para Piano y Orquesta Núm. 21

\* I — Allegro Maestoso

\* II. — Andante

\* III. — Allegro vivace assai ..... W. A. Mozart

SOLISTA: Bartomeu Jaume

Sinfonía Núm. 8, Op. 88.

\* I. — Allegro con brío

\* II. — Adagio

\* III. — Allegretto Grazioso

\* IV. — Allegro ma non troppo..... A. Dvorak

DIRECTOR: Julio Ribelles



## HOJA DEL CALENDARIO

— HOY, JUEVES; Santo Domingo de Silos. — El Sol sale a las 8'8 y se pone a las 17'26. — Luna: Nueva.

## 25 AÑOS ATRAS, Baleares DECIA...

### LA CESTA DE NAVIDAD DE «BALEARES»

Un éxito sin precedentes. — A las doce de la pasada noche quedó cerrado nuestro concurso «Cesta de Navidad», después de una jornada en que se mantuvo constantemente ante la puerta de nuestro periódico una interminable «cola» para la entrega de boletines. El éxito ha superado este año a todos los anteriores. Hasta bien entrada la mañana cerca de veinte personas efectuaron el recuento. Luego el notario Sr. Vidal procedió a precintar las cajas donde quedaron depositados. La entrega de premios tendrá lugar durante un festival que se celebrará en un teatro de Palma, festival que anunciaremos próximamente. Todos los regalos de la cesta quedarán expuestos esta noche en los escaparates de «Muebles Mora», en la calle de San Miguel.

### CENA DE FIN DE AÑO ORGANIZADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA

La tradicional cena de Nochevieja, que todos años se celebra en el hotel Mediterráneo, revestirá este 31 de diciembre extraordinaria solemnidad bajo la entusiasta colaboración de la Asociación de la Prensa. Promete ser uno de los mayores acontecimientos sociales de la vida mallorquina, ya que en dicha cena se ofrecerán los mejores alicientes de índole artística.

**Cupón del ciego 941**

## HORARIO DE TRENES

### TRENES PALMA - INCA

Salidas de Palma:  
6 - 6,15 - 7,30 - 8 - 9  
9,45 - 11,15 - 12 - 13  
13,30 - 14 - 15 - 16,30  
18 - 19 - 19,45 - 20,30.  
Salidas de Inca:  
7 - 7,45 - 8,15 - 9 - 10,30  
11 - 12 - 13 - 14 - 14,45  
15,15 - 15,45 - 17,15 - 19  
19,30 - 20,30 - 20,45 - 21,15

### Salidas de Sóller:

6,45 - 9,15 - 11,50 - 14,10 - 16,20.  
Domingos y festivos, servicio extraordinario con salida de Sóller a las 21 horas y de Palma a las 22,00 horas.  
NOTA: Las llegadas y salidas de los trenes coinciden con el servicio de tranvías del Puerto.

### SERVICIO POR CARRETERA

### TRENES PALMA - LA PUEBLA

Salidas de Palma:  
8 - 9 - 13,30 - 19.  
Salidas de La Puebla:  
7,15 - 10,30 - 14,45 - 20,15.

Servicio de autocares desde Palma a Aaró, Inca, Lluç, Ca'n Picafort, Pto. Pollensa, Pto. Alcudia, Feianitz, Algaida, Villafraanca, Manacor, Artá, Cala Ratjada, Porto Cristo, Cuevas del Draç, etc., así como a todas las poblaciones intermedias.  
Con EL ARENAL servicios cada 8 a 10 minutos. Información en teléfonos: Ferrocarril: 252246 y 252248; Autocares: 252224.

### TRENES PALMA - SOLLER

Salidas de Palma:  
8 - 10,40 - 13 - 15,15 - 19,40.

## TELEVISION

### PROGRAMA PARA HOY

- 13,30: LES NOSTRES COSES: (c) (Sólo para Cataluña y Baleares)
- 13,45: CARTA DE AJUSTE (c)
- 14,00: AVANCE INFORMATIVO (a)
- 14,05: PROGRAMA REGIONAL SIMULTANEO
- 14,05: PANORAMA BALEAR (c) (Sólo para las Baleares) Informativo regional.

### VD. ESTA VIENDO LA TELEVISION EN COLOR GRACIAS A UN INVENTO DE TELEFUNKEN

- 14,30: GENTE, HOY (c)
- 15,00: TELEDIARIO (c) (Primera edición)
- 15,35: GACETA CULTURAL (c)
- 15,55: CAFE DE REDACCION (c) Coloquio semanal que se celebra en los estudios de Prado del Rey.
- 16,20: DESPEDIDA Y CIERRE (c)
- 16,20: ESCENARI (c) (Sólo para Cataluña y Baleares)
- 17,20: NOVELLA: «LA FINESTRA», de Joana Trullas, (Sólo para Cataluña y Baleares) (Capítulo IV)
- 18,15: CARTA DE AJUSTE (c)
- 18,35: FESTIVAL DE LA CANCION INFANTIL IBEROAMERICANA (c) Retransmisión en directo, desde el Teatro Real de Madrid, de la gala final del primer festival de la canción infantil iberoamericana, organizado por el Ministerio de Educación de España con motivo del Año Internacional del Niño.
- 20,30: LOS CHICOS DE STONE: «EL MISTERIO DEL CIRCULO» (c)
- 21,00: TELEDIARIO (c) (Segunda edición)
- 21,35: TEATRO BREVE: «LA OCASION LA PINTAN CALVA», de Miguel Ramos Corrián y Vital Aza. (c)
- 22,00: SOMBRAS DE AYER (Episodio XXVIII)
- 22,30: GRANDES RELATOS. (c) «CREPUSCULO»

EN BIZANCIO» (Capítulo III)  
Constance ha muerto y Craig se recupera en un hospital. Allí recibe la visita del Inspector Le Dioux, que insinúa que quizá la bomba no iba para la joven, sino dirigida a Jesse Craig. En cuanto se puede poner en pie regresa al Festival de Cannes, justo a tiempo de evitar que Murphy venda el guión a Klein. Gail dice al productor que ella puede conseguir el dinero necesario para financiar la película sin que tenga que cambiar el contenido, y, además, llevando el control artístico. La periodista lleva a Craig y Olson, que será asesor técnico, a una cita con Bret, que les proporcionará el dinero necesario a cambio de que se le conceda el papel principal. Jesse está conforme con el acuerdo.

23,30: ULTIMAS NOTICIAS (c)

23,40: BUENAS NOCHES, DESPEDIDA Y CIERRE (c)

## UHF

17,45: CARTA DE AJUSTE (c)

18,00: BALONCESTO. COPA DE EUROPA: REAL MADRID-PARTIZAN Desde el pabellón de la Ciudad Deportiva del Real Madrid, retransmisión en directo del partido de baloncesto entre el Real Madrid y el Partizan de Belgrado, campeones de España y Yugoslavia, respectivamente.

18,45: REDACCION DE NOCHE (c)  
20,35: POLIDEPORTIVO (c) Programa diario de información deportiva.

21,00: ENCUENTROS CON LAS LETRAS Programa de divulgación literaria, escrito y dirigido por Carlos Vélaz, que cada jueves ofrece una panorámica de la actualidad en el mundo de las letras.

22,00: HORIZONTES (c) Un nuevo programa dedicado al cuerpo humano.

22,30: TRIBUNA DE LA CULTURA (c) Grandes temas de la cultura universal, tratados monográficamente.

23,25: BUENAS NOCHES, DESPEDIDA Y CIERRE (c)

CRONICA 2 (c) (Sólo para Cataluña y Baleares)

(c) Programas en color.

(a) Mayores de 14 años.

(o) Mayores de 18 años.

## TELEFONOS DE INTERES

- Bomberos: 29 12 53 - 25 12 34 y 29 12 54.
- Casa de Socorro: 22 21 78.
- Ambulancias: 25 14 45.
- Guardia Civil: 25 12 73.
- Policía: 091.
- Policía Nacional: 28 04 00.
- Policía Municipal: 092.
- Juzgado de Guardia (Servicio nocturno): 21 56 32.
- Oxígeno a domicilio de la S. S. Teléfonos: 23 35 96 - 24 33 45 y 27 70 20.

## RADIO

### RADIO JUVENTUD DE PALMA

#### DE MALLORCA

(Programa para hoy)

Onda media:

- 7,30: Apertura. Música para un nuevo día.
- 8,00: España a los ocho. Primer diario hablado.
- 9,00: Para ti mujer. Sellos y monedas.
- 10,00: Reencuentros.
- 10,15: Estudio abierto.
- 11,30: Musical Super Star.
- 12,00: Radiodiarlo primera edición: Actualidad nacional, regional y local.
- 12,30: La gran feria de R.
- 13,00: Natural.
- 13,05: Variedades.
- 13,45: Óptica Moreno.
- 13,30: Información de aines.
- 14,00: Diario hablado de sobremesa.
- 14,30: Radiocadena musical.
- 15,00: Resumen informativo.
- 16,00: El autobús. Novela seriada.
- 17,00: Musical.
- 17,30: Novela en cadena.
- 18,00: Mundorama.
- 18,30: Consultorio Francis.
- 19,00: Diálogos con...
- 19,30: Lunes: Minusval en las ondas. Martes: Misión rescata. Miércoles: 14 aciertos. Jueves: Misión rescata. Viernes: Temas religiosos del mundo de hoy.
- 20,00: Retransmisión del cupón pro ciegos.
- 20,05: Radiodiarlo segunda edición.
- 21,00: Radiocadena actualidad.
- 21,30: Los RJ musicales.
- 22,00: Lunes: Cursillo de salvamento y socorismo. Martes: Hacia un mundo mejor. El chiquero. Revista de toros. Miércoles: Informe médico. Jueves: Radiocinema. Revista de cine. Viernes: En marcha.
- 23,00: Talismán.
- 1,00: Noticias de RNE.
- 1,05: Cierre de la emisión.

F. M. estereofónica:

- 8,30: Apertura de la emisión. Radio Maritim.
- 9,15: Programa especial de Estudio Radio.
- 14,30: Los RJ.
- 16,00: Programación especial Izy.
- 22,00: Secciones en estéreo.
- 23,00: Conexión con O.M.

E.A.J. 13 - RADIO MALLORCA

(Programa para hoy)

Onda media:

- 7,00: Apertura. Matinal Ser Informativos de diez minutos a las 7 y 7,30 y de treinta a las 8.
- 8,30: Primera hora: Música para los amigos.
- 9,00: La Ser informa.
- 10,00: La Ser informa.
- 10,05: Viva la radio: Música nueva y actualidades.
- 11,00: La Ser informa.
- 11,05: Concursos y entretenimientos en cadena.
- 12,00: La Ser informa.
- 13,00: La Ser informa.
- 13,55: Hoja de calendario.
- 14,00: Hora exacta. Informativo «Palma hoy».
- 14,10: Deporte y música.
- 14,30: Ser informativo. Cartelera.
- 15,00: Musical de las tres.
- 16,00: La Ser informa.
- 16,05: Radionovelas «Alicia» y «Después del recuerdo».
- 17,00: La Ser informa.
- 17,05: Naturalmente.
- 17,20: El show de cada día.
- 17,35: Buenas tardes.
- 18,00: La Ser informa.
- 19,00: La Ser informa.
- 19,05: Radionovela «La saga de los Porretas».
- 20,00: Ser informativo.
- 20,30: Los Impuestos.
- 20,45: La radio en directo.
- 21,30: Tiempo para el deporte.
- 22,00: Ser informativo.
- 22,15: Diario musical Ser.
- 23,00: Superventas de oro.
- 23,30: Informativo «Hora 25».
- 1,00: Medianoche.
- 2,00: Cierre.

Frecuencia modulada:

7,00: Apertura.

Simultáneo en onda media:  
9,00: Radio Tui Sevice: Programa en alemán.  
10,00: Canal 2: Secciones musicales.  
19,00: El show de Riki Lash: Música y amenidad. en inglés.  
23,30: Informativo «Hora 25».  
2,00: Cierre.

### RADIO POPULAR DE MALLORCA

(Programa para hoy)

Onda media:

Musicales:

- 8,00: Tiempo para vivir.
- 10,05: A toda radio.
- 12,35: Hacia el número uno.
- 16,05: Somos jóvenes.
- 19,05: Doble su dinero.
- 20,35: Canciones d'avui.
- 22,05: Nocturno.

Informativos:

- 12,02: Un tema, una voz.
- 13,30: Radio Popular informa. La veu dels pobles. Illes: Informatiu regional. Información local. Informativo día: En cadena.
- 17,30: Palabras.
- 20,05: Teletipo del deporte.

Boletines informativos cada hora: De 9 a 19,00 horas.

Infantiles:

- 18,30: El mundo de los niños.

Culturales:

- 7,02: Círculo ECCA: CB.
- 15,30: Mallorca al vent.
- 21,00: Círculo ECCA: GE-2.

## FARMACIAS DE GUARDIA

ABIERTAS DE 9,00 DE LA

MAÑANA A 10,00 DE LA NOCHE

(\*) Balaguer Riera, San Miguel, 26, teléfono 21.249; Cardell Mir, plaza Cardenal Reig, 1, 2 113.  
(\*) Claverol Mit, plaz de la Reina, 11, 215371; Fluxó Monserrats, Pineda, 44 (Ca'n Pastilla - Cala Estancia), 264560; Lladó Garófa, Aragón, 164 (C. Capas), 274195; Llobera Viçens, plaza Santa Eulàlia, 1, 212143; Martínez Grande, San Ramon Nonato, 31 (Las Maravillas, frente hotel Sofía), 262598; Miquel Gelibert, plaza Barcelona, 19-A (junto campo Mallorca), 287183; Morell Massa, net. Héroes de Manacor, 55-A, 278632; Palmer Vidal, Colliure, 8 (viviendas Camp Redó), 251070; Roca Roca, Calvo Sotelo, 300 (San Agustín), 403181; Sbert Isabel, plaza Progreso, 1 (Santa Catalina), 233021.

ABIERTA DE 10 NOCHE

A 9,00 DE LA MAÑANA

(\*) Miró Forteza, Colón, 6.

(\*) Tienen servicio de oxígeno.

ASISTENCIA SANITARIA

DE LA SEGURIDAD SOCIAL

De 5,00 de la tarde a 8,00 de la mañana siguiente. Palma y suburbios, incluido El Arenal.

Servicio ininterrumpido. Teléfono 239447 y en su ambulatorio «Félix Sánchez», calle Andreu Doria.

## SERVICIO DE TRANSPORTES URBANOS

N.º Línea	Nombre	Prim. salida	Ult. salida	P. regreso	Ult. regreso	Frec. minut.
1/12	P. Marítimo	6,30	22,00	7,05	22,35	30
23/13	Illetes - Pont d'Inca	5,40	24,45	6,45	01,30	8
4/12	Génova - Pta. S. Antonio	5,45	21,45	6,10	01,30	8
5/15	S. Dureta - Ca'n Pastilla	5,45	01,00	6,30	22,30	30
8	Son Españollet	6,00	20,30	6,00	21,00	30
7	Son Vida	6,00	23,00	6,20	23,30	20
8	Son Roca	5,40	23,00	5,40	23,25	8
9/A	C. Capiccol - G. Riera	6,00	22,45	6,00	23,00	18
9/B	C. Capiccol - S. Anqueima					
	Amanecer	6,12	22,12	6,12	21,48	24
11	Coliseo - P. S. C. Cadena	5,40	22,00	6,10	22,25	20
14/A	Palma - S. Gatlou - R. Nou	6,00	22,50	6,00	23,10	12
14/B	Palma - Soledad - S. Gatlou	6,00	22,50	6,00	22,00	12
16	Establimento	6,00	22,00	6,00	22,30	30
20	Palma - Calviá	6,30	23,00	7,00	23,30	30
21	Palma - Palma Nova	6,10	21,00	6,35	21,30	30
17/B	Especial Aeropuerto	7,00	19,15	6,00	19,30	—
22	Porte Noue	6,15	24,30	7,10	01,20	11
18	Ingima	7,30	19,30	8,30	20,30	120



# CUATRO MIL VOLUMENES COMPONEN EL FONDO BIBLIOTECARIO DE LA O.N.C.E.

(Viene de la página siete)

Los alumnos encuentran en los fondos bibliográficos de la ONCE los libros que precisan para sus estudios. En caso de que no figuren, suelen grabarlos en "cassetes", y hacen sus propios resúmenes.

—¿Qué carreras suelen seguir los ciegos preferentemente?

—Las de Letras, como Filosofía, Derecho, Lenguas vivas o muertas, Pedagogía. Y una que no tiene mucha aceptación, es la de fisioterapia. Todos los nuestros que la han cursado han encontrado trabajo, sobre todo en la Seguridad Social y están ganando muchísimo dinero.

## LA REVOLUCION CIBERNETICA

—La actual revolución cibernética puede suponer para los invidentes unas mejoras muy notables en los sistemas de escritura y lectura. Para imprimir se emplean unas máquinas que disponen de un grabado especial y que pintan un elisé de cinc, que es el que es utilizado posteriormente para obtener las páginas de los libros en el sistema Braille.

Sin embargo, cada vez apa-

recen con más profusión nuevas técnicas que suponen una mayor rapidez en la confección de los volúmenes. Hace apenas dos días que se hizo pública la subvención de tres millones de pesetas que el Ministerio de Cultura ha concedido a la Organización Nacional de Ciegos para la adquisición de una máquina impresora en alfabeto Braille, que funciona mediante un sistema electrónico, produciendo textos a partir de cintas magnetofónicas y sus equipos complementarios. Es evidente que la grabación de una cinta es más rápida que la confección de los ejes de zinc, y por supuesto menos costosa.

—Creo nos manifestó el señor Castillo— que dentro de treinta o cuarenta años habremos progresado mucho. Puedo afirmar que España dispone ahora mismo de todos los aparatos que nos simplifican los trabajos de escritura y lectura a los ciegos. Pero los avances son constantes. En Barcelona se están experimentando unos aparatos a los cuales se les coloca un periódico, por ejemplo, y sacan unas copias con letras en relieve. No obstante, pienso que no serán muy útiles, puesto que la lectura de las letras en relieve, seguir con los dedos y notar por el tacto si es una "a" o una "b" del alfabeto normal, es muy

lento. Sería muchísimo mejor que la máquina transcribiera directamente al Braille, alfabeto al que estamos acostumbrados y con el cual no tenemos problemas.

Si esto se consigue algún día y se abarata la construcción de este aparato, habremos dado un gran paso, pues to que podremos leer cada día los periódicos, sin más problemas, nosotros mismos... También se están haciendo unos experimentos con unas cintas magnetofónicas, de cua-

tro pistas, es decir que tendrán más de veinte horas de lectura. —Los "cassettes" duran una hora y media, mediante las cuales se grabarán las lecciones y se pulsarán unas teclas que te ponen la cinta justo en el comienzo de la lección que has elegido y por tanto no tienes que ponerte a buscar en el "cassete" lo que quieres, pasando hacia adelante o hacia atrás la cinta.

José Manuel MATEOS (Foto: JUANET)

## FUTBOL

### RESULTADOS DE LOS PARTIDOS JUGADOS AYER

Resultados de los partidos de vuelta (entre paréntesis de los de ida) correspondientes a la segunda eliminatoria de la Copa de España de fútbol, disputados ayer:

Cambados, 0 — Pontevedra, 2	(0-2)
Sporting, 2 — Turón, 0	(4-0)
Torrelavega, 2 — Langreo, 1	(0-2)
Real Sociedad, 2 — Bilbao Ath., 1	(1-0)
Osasuna — Chantrea, suspendido por la nieve	(0-1)
Zaragoza, 4 — Calahorra, 2	(2-1)
Logroñés, 4 — Binefar, 2	(0-1)
Peña Sport, 2 — Mirandés, 0	(0-1)
Barcelona At., 0 — Tarragona, 0	(0-1)
Figueras, 2 — Sabadell, 1	(0-3)
Vilafranca, 2 — Olot, 0	(0-3)
Lérida, 5 — Badalona, 0	(0-2)
Castellón, 3 — Español S. Vicente, 0	(3-2)
Olimpico, 1 — Elche, 1	(0-3)
Villareal, 4 — Torrevieja, 0	(1-4)
Carcagente, 2 — Tarrasa, 3	(0-1)
Torrejón, 5 — Toledo, 1	(0-0)
Calvo Sotelo, 1 — Badajoz, 0	(0-2)
Valladolid Promesas, 3 — Palencia, 2	(0-4)
Salamanca, 2 — Leonesa, 1	(0-0)
Sevilla At., 2 — Betis, 2	(0-2)
Algeciras, 2 — Antequerano, 0	(1-2)
Málaga, 6 — Martos, 0	(5-0)
At. Malagueño, 0 — Almería, 0	(0-3)
Portuense, 2 — Carolinense, 0	(0-0)
ANDRAITX, 2 — CIUADADELA, 2	(0-5)
PORTMANY, 2 — POBLENSE, 1	(2-2)
FORMENTERA, 0 — AT. BALEARES, 1	(0-1)
Tenerife, 1 — Las Palmas, 2	(1-2)

Se califican para la siguiente eliminatoria estos equipos: Pontevedra, Sporting, Langreo, Real Sociedad, Zaragoza, Logroñés, Peña Sport, Tarragona, Sabadell, Olot, Lérida, Castellón, Elche, Villareal, Tarrasa, Torrejón, Badajoz, Palencia, Salamanca, Betis, Algeciras, Málaga, Almería, Portuense, CIUADADELA, PORTMANY, AT. BALEARES y Las Palmas.

## Informe de la OCDE EL AÑO PROXIMO, POSIBLE «CRECIMIENTO CERO»

El informe señala que la inflación global a nivel de consumo en la zona de la OCDE, cifrada actualmente en un 10 por ciento, podría disminuir progresivamente "si los precios del petróleo permanecieran relativamente estables".

Como esta última condición no puede ser considerada en

serio en estos momentos, una inflación del 9 por ciento en 1980 parece cosa aleatoria y los expertos de la OCDE piensan ya que es más razonable hablar de un 10 por ciento, cifra enorme en período de poco crecimiento económico o de crecimiento nulo.

# matrimonio eterno por amor a la colada: lavadora y secadora



**Casa Radio**

JUAN DE VIDAL Y SALVA

EN PALMA:  
Pza. Marqués del Palmer, 5. Tel. 22 12 20  
C/ S. Ramón y Cajal, 16. Tel. 23 97 55  
C/ A. Clavé, 13-b. Tel. 21 22 41  
C/ San Miguel, 61. Tel. 21 23 24

EN MANACOR:  
Plaza Iglesia, 2. Tel. 55 14 19

EN IBIZA:  
P. Vara del Rey, 10. Tel. 30 18 03  
P. Isidoro Macabich, 25. Tel. 30 20 10

## el tiempo

PREVISION PARA BALEARES

Tiempo inestable. Nubosidad abundante, alternando con algunos claros. Chubascos dispersos, que serán de nieve en la cordillera de Mallorca. Descenso de las temperaturas. Vientos de componente norte. Marejada con algunos intervalos de fuerte marejada.

### OBSERVACIONES

MAXIMA: 14'8 a las 10,45 horas.

MINIMA: 7'6 a las 2,15 horas.

HUMEDAD: 69 x 100.

INSOLACION: 0 horas, 0 minutos.

**SU MEJOR NOCHEBUENA**

EL FORO DE MALLORCA

MUSEO DE CERA

MENU

- SOPA NAVIDEÑA
- LENGUADO MENIERE
- LECHONA CON GUARNICION
- VINOS DE RIOJA
- CHAMPAÑA CASTELLBLANCH
- TURRONES VARIADOS
- BOLSA DE REGALOS
- CAFE Y LICORES FINOS

A las 2 de la madrugada Chocolate con ensaimadas

FABULOSO SHOW de **BONET DE SAN PEDRO** Y LOS PAMPEROS

Precio 1.100,- Ptas. **Plazas limitadas**

Baile, Cotillón y 1/2 Botella Castellblanch

**Y... en BRUIXES**

Gran Cotillón con Consumición y Cotillón Especial con 1/2 Botella Castellblanch, Turrones

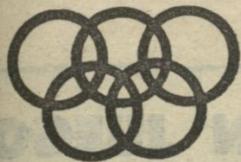
Variados, Barquillos y Frutos Secos. Informes y Reservas: C/ Aragón, 165

Tel. 27.37.23 y 27.61.38. Palma

Tel. 51.12.28 Binissalem

BRINDE CON Castellblanch

«BALEARES»



AYER, TRES PARTIDOS DE COPA

# SIGUE ADELANTE EL AT. BALEARES (GANO EN FORMENTERA) QUEDANDO ELIMINADOS POBLENSE Y ANDRAITX

### Formentera, 0-At. Baleares, 1 (0-1)

IBIZA. — Especial para «BALEARES». Buen encuentro el presenciado esta tarde en el campo del Formentera con victoria del Atlético Baleares que ha demostrado superioridad en todos los sentidos ante los locales. Nada hay que oponer a este triunfo que supone la continuidad de los mallorquines en la Copa del Rey.

Los locales ante sus entusiastas aficionados han luchado al máximo, realizando en ocasiones buen juego, pero viéndose superados sus afanes por una cobertura, un sistema defensivo muy bien planteado que hacía prácticamente inútiles sus afanes de batir a Capellá.

El Baleares ha sabido, no sólo defenderse sino también contratacar y de ahí ese gol que en el primer tiempo materializó Díaz y supuso para los locales un gran golpe moral.

En el segundo periodo el Formentera intentó por todos los medios, no sólo igualar el marcador sino superarlo y salvar la eliminatoria pero de nuevo los componentes del Atlético, más veteranos a pesar de la juventud, con la papeleta bien aprendida, salvaron las dificultades y aún estuvieron a punto de aumentar la diferencia. Así pues, nada que oponer al triunfo atlético que con todo merecimiento pasa a la siguiente eliminatoria.

Diremos que a falta de 15 minutos para terminar el partido, Vázquez, con un fuerte golpe, posible contusión de costillas, fue sustituido por Ruiz y a falta de 10 minutos para el final, Pomar por Russo.

#### ALINEACIONES

ATCO. BALEARES: Capellá; Manolito, Pérez, Martínez, Lillo, Maura, Mas, Serrano, Russo, Vázquez y Díaz.

FORMENTERA: Britos; Porrinas, Félix, Eduardo, Pereira, Escaló, Hilario (Escapé), Ruiz, Pahiño, Valle y Marianín.

Arbitró el Sr. Blázquez, del Colegio Catalán. Buena y valiente su actuación.

### Andraitx, 2 - Ciudadela, 2 (0-5)

## NO REFLEJA LA IGUALADA LOS MERITOS DEL ANDRAITX

Se salvó a medias el honor pero se perdió la decisiva batalla y si bien el resultado definitivo que imperó en el marcador no refleja ni por aproximación lo acontecido sobre el rectángulo, lo que sí es un hecho cierto que el Atco, Ciudadela sigue en la competición y el Andraitx, apeado con todas las de la ley. Y en la Copa, se pagan caras actuaciones desafortunadas como la realizada por el Andraitx en el encuentro de ida, para que luego, se lamenta lo que no tiene discusión y esto fue lo que precisamente ocurrió en el rectángulo de Se Plana, con once leones dispuestos a convertir en realidad el utópico milagro y que sin pecar de triunfalistas, sino basando en hechos, que cuantos se dieron cita en el recinto presenciaron, a punto estuvieron de conseguirlo.

El gol temprano conseguido por Arqués, fue la meta de salida para anular ventaja tan abultada. Ocasiones a porrillo se sucedieron para aumentar lo que parecía irrealizable; sin embargo todo se desplomó al conseguir el equipo rival, en fallo que no se le puede perdonar al meta Forteza, el gol que dejaba las cosas como habían empezado, fruto de un testarazo de Lete a falta botada por Dany.

A pesar del contratiempo, continuó la férrea ofensiva del cuadro andraitxolá, y una tras otra fueron sucediéndose las ocasiones para que con un poco de suerte haberse retirado a las casetas, con tres goles de ventaja, caso que bajo los palos no se hubiera encontrado un meta invulnerable como nos resultó Marcelino. Total, que con la igualada en el casillero, finalizó la primera mitad.

Tras el descanso los mismos síntomas, dominio aplastante del cuadro local, con un rival totalmente desorientado, aunque para los efectos, sin descuidar los esporádicos contragolpes que de vez en cuando ponía en práctica. Los minutos fueron transcurriendo y jugadas con el marchamo de gol eran anuladas portentosamente por el meta menorquín; sin embargo tantas veces va el cántaro a la fuente, que en ocasión de una de esas jugadas embarrulladas sobre el área rival Mas, acertó a cabecear, logrando encarrilar la contienda. De nuevo volvió a apabullar el cuadro local y cuando menos se esperaba, Forteza, culminando su desafortunada actuación fue inocentemente burlado por Dany, quien elevándole el balón por encima de su posición, consiguió la igualada definitiva.

Y lo de menos fue la igualada, ya que lo demás llegó a continuación, al burlarse el meta causante del estropicio con un corte de manga a su propio público, que no se concibe fuera realizado por quien de tiempo inmemorial siempre había gozado de nuestra consideración. Pero en fin, habrá que pasarlo al capítulo de los nervios, que quierase o no, estaban poseídos todos los jugadores, no desde minutos antes de iniciarse el encuentro, sino tras los finales, una vez concluido el encuentro disputado en Ciudadela. Y el que quiera ser consciente que reconozca que nos sobra la razón.

Arbitraje del colegiado valenciano (delegación de Castellón), Sr. Escrig, auxiliado por los señores Villalonga y Escrig II. Labor sin un pero que objetar. Enseñó tarjetas amarillas a Cabrera, Company y Serrano.

AT. CIUDADELA: Marcelino; Catalá, Felitus, Sabater, Serrano, Arriarán, Dany, Lete, Joaquín, Toly, Ginestra.  
ANDRAITX: Forteza; López, Cabrera, Lladó, Paco, Arqués, Company, Alzamora, José María, Mas y Villalonga (A. Alemany y Castell).

GABRIEL GENOVART

### Portmany, 2 - Poblense, 1 (2-2)

IBIZA.— (Por teléfono, por Jorge Moisés).— Antes de iniciarse la eliminatoria de Copa entre el Portmany y el Poblense, se consideraba favorito al equipo ibicenco, por la gran campaña que está realizando el conjunto mallorquín. Sin embargo, la sorpresa saltó en La Puebla, al registrarse una igualada a dos goles. Y aquel lastre que supuso para el líder del grupo baleare, ha sido decisivo, porque el 2-1 registrado ayer tarde, debe considerarse bastante normal. Lo anormal había sucedido en el encuentro de ida. Total: que por un marcador global de 4-3, el Portmany sigue adelante en la competición del K. O.

#### Alineaciones:

PORTMANY.— García; Málaga, Parra, Delgado; Carri Arca; Michel, Miguelín, Javier, Molina y Robert.

POBLENSE.— Gost; Pons, Mateu, Amer; Crespi, Changos, Mestres, Moreno, Morey, Miguelito y Rosselló.

Ninguno de los dos equipos introdujo cambio alguno.

Arbitró Albert, auxiliado por Couto y Agudo, del Colegio Catalán. Actuación que considero notable. Mostró tarjetas amarillas a Carri, Amer y Mestres.

#### GOLES:

1-0. Minuto 22. Centro de Michel a Robert, dentro del área contraria y éste empalma un fuerte disparo que inaugura el marcador.

1-1. Minuto 70. El Portmany emplea la táctica del fuera de juego. Moreno recibe un pase de Miguelito, centra a Rosselló y éste empatata. Parte del público así como los jugadores locales, protestan por estimar que el tanto estuvo precedido de «offsides».

2-1. Minuto 89. Miguelín, desde una distancia de 20 metros del marco mallorquín, tira seco y raso. El esférico rebota ante Gost y se cuele.

#### COMENTARIO:

Por ser día laboral, asistió mucho público.

Durante los primeros 20 minutos, el dominio correspondió al Portmany. Sin embargo, le resultaba muy difícil adentrarse en el área contraria. A partir del minuto citado, el dominio fue más alterno.

En la segunda parte, el Poblense salió con otra táctica, para romper el sistema de fuera de juego del Portmany, lo que consiguió, pues marcó su único tanto.

Fue siempre un partido nivelado y, cuando se daba por descontado que se jugaría la prórroga, surgió el tanto de Miguelín, que dejó fríos —como la tarde— a los visitantes. Fue un gol que realmente sorprendió al casi invulnerable Gost y a sus defensas. Ahí queda el resultado, que es incuestionable. Es la competición del K. O., la que no permite rectificaciones.

## RELIEVES

# EN LA COPA, HA FALLADO EL POBLENSE

Ayer, se disputaron tres confrontaciones de Copa, interviniendo tres equipos mallorquines: el Andraitx que recibía al At. de Ciudadela (con un marcador 0-5), el Portmany que recibía al Poblense (2-2 en el partido de ida) y el Formentera que se enfrentaba al Atlético Baleares (con 0-1 registrado en el Estadio Balear).

Se daba por descontado que los menorquines aparecerían al Andraitx. Era prácticamente imposible marcar más de cinco tantos y no encajar ninguna.

Todo el interés recaía en la doble confrontación Mallorca — Ibiza. Y el resultado ha sido favorable al Portmany que supo vencer, aunque fuera en el último minuto, al líder Poblense y al Atlético Baleares. Eran marcadores — incógnita. Sobre el papel, eran favoritis los dos equipos mallorquines. Pero se ha demostrado que la Copa es muy distinto al torneo de la regularidad, como es la Liga. De igual forma que sorprende que Pedro Gost, el portero menos goleado de la categoría nacional, haya encajado en dos partidos cuatro goles del mismo equipo, cuando sólo le han marcado seis en quince encuentros.

Quedar apeados de la Copa un equipo tan representativo, dentro de nuestra III División, como es el Poblense, no representa ningún estímulo. Si en la Liga algunas posiciones están bien claras, debe reconocerse que en la Copa muchas veces se rompe el pronóstico.

La directiva del Real Madrid, tomó el acuerdo de anular la sanción anunciada a su jugador Juanito, por haber declarado que el penalty de Málaga «había sido como una catedral». Ha prevalecido el sentido común en la «casa blanca» del fútbol. No se puede sancionar a un funcionario —sea deportista o no— por decir la verdad.

«Rectificar es de sabios».

LORENZO RIPOLL

## boxeo

### ESTA NOCHE, EN EL TEATRO BALEAR

# CABEZA - MARICHAL CON EL TITULO NACIONAL EN JUEGO

## Duque, presidente de la española, delegado oficial

Enorme expectación existe ante la velada de esta noche en el Teatro Balear. Como combate de fondo, Isidoro Cabeza, actual campeón de España de los superplumas que pone su título en juego frente al tinerfeño Ramón García Marichal, aspirante oficial.

Y con el canario estuvimos hablando a primera hora de la tarde de ayer. Poco después marcharía al gimnasio federativo para realizar una ligera sesión de entrenamiento, de «relajación», nos diría Marichal que es como deportivamente se le conoce.

—Nací en la isla de la Gomera y cuento 28 años. En el pugilismo me inicié en 1963 y como aficionado disputé 70 combates. Militaba en el peso gallo y sólo perdí 10 combates a los puntos y 5 juños. Participé en cuatro campeonatos de España y fui seleccionado para

la Olimpiada de México. En aquella ocasión destacábamos tres púgiles en esa categoría: Raublo, Ramiro Suárez y yo. Se hizo una especie de eliminatoria y fue Ramiro el designado. El llevaba ya 100 combates y yo sólo unos 30.

—¿Y como profesional?

—Pasé al pluma y llevo disputados 60 peleas. Cuento con 15 derrotas y 5 nulos. En este peso he sido campeón de España, título que conseguí frente a Rodolfo García y lo retuve ante Nino Jiménez, al que gané en Tenerife y «Gitano Jiménez», también allí con quien hice nulo.

—¿Cómo lo perdiste?

—Fue y lo digo claramente, una encerrona. Ocurrió en Almería y ante el veterano José Bisbal. Todo estaba totalmente amañado y me lo pronosticaron. Ganó Bisbal y poco des-

(Continúa en la pag. siguiente)



Marichal, aspirante oficial al título de Cabeza, con nuestro compañero Del Sol. — (Foto «Juanet»)

## CABEZA - MARICHAL CON EL TITULO NACIONAL EN JUEGO

(Viene de la página anterior)

pues perdería el título ante Nino Jiménez. De los 12 asaltos ante Bisbal ganó 10 pero los jueces dijeron lo contrario. El público demostró su desconformidad de forma clara.

—¿Y al Campeonato de Europa?

—Fue una ocasión que me

eficieron y quise aprovechar. No era titular español y en Tenerife tuve como rival al francés Roland Caceaux. Fue una mala pelea por mi parte y el resultado nulo. Fui amonestado ya que le di un cabezazo y actué muy nervioso. Luego volví a disputar el título nacional ante Nani Rodríguez. En aquella ocasión luché enfermo y perdí a los puntos.

### CABEZA, PUGIL DIFÍCIL

—Pasas a los superpumas y aspirante frente a Isidoro Cabeza ¿qué ocurrió en Lepe?

—Fue una lucha muy igualada y como veredicto combate nulo.

—¿Qué opinas de Cabeza?

—Se trata de un rival muy fuerte, de gran pegada, que no

da un paso atrás, siempre adelante. Además es fajador y encaja. Una auténtica roca.

—¿Y Marichal?

—Me considero superior en técnica, habilidad y le gano en envergadura. Son factores muy importantes a mi favor.

—¿Serás campeón?

—Me he preparado a conciencia y estoy muy ilusionado. Voy a intentar, por todos los medios legales, hacerme con el título. Va a ser una pelea muy difícil. Todo está al 50 por ciento. Sé lo que supone el pelear aquí, en su ambiente y que ya de por sí Cabeza es un estupendo rival. Pero confío en vencer. Hay una cosa que sí deseo manifestar y es que los aficionados no saldrán defraudados.

—¿Como cuando en otras ocasiones boxeaste aquí?

—Y mejor, si es posible. Recuerdo que la primera vez fue durante los Campeonatos de España, aficionados. Luego, hará unos 5 meses ante el madrileño Barcala, en el Palacio de los Deportes, a quien gané a los puntos. En ambas ocasiones los aficionados me ovacionaron y marcharon contentos de mi hacer. Espero que también ocurra lo mismo ante Cabeza.

### ROBERTO DUQUE,

#### DELEGADO

Y cuando finalizábamos la conversación con Marichal, llegada del presidente de la Federación Balear, Tomeu Sbert.

—Puedo decirte que es oficial la venida del presidente de la Federación Española Roberto Duque que será delegado en la velada. Su venida también la aprovechará para visitar las instalaciones de la Federación Balear, Tomeu Sbert. Y otra más. Días pasados, con motivo del pleno, se me hizo entrega del trofeo en su día concedido a Vieho II por la Nacional por haber sido el mejor pugil aficionado, entonces. En esta gala que ofrece el promotor Piqueras, el señor Duque entregará a José Luis Vieho tal distinción.

### PROGRAMA DE

#### LA REUNION

El orden del mismo será éste:

Dos combates entre aficionados a tres asaltos, Cabeza II frente a Marciano dentro del peso superligero y en los me-

## 1 - X - 2

### LIGA ITALIANA

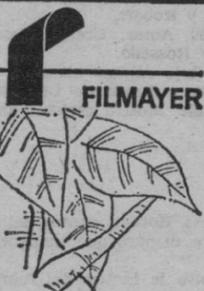
Orientación de la Jornada 17.ª, del día 23-12-1979.

	J	G	E	P	Pn.
Bari	14	5	6	3	16
Brescia	14	6	3	5	26
Como	14	7	7	0	21
Matera	14	5	1	8	11
Genoa	14	5	5	4	15
Taranto	14	4	4	6	12
Lecco	14	4	4	6	12
Sampdoria	14	1	8	5	10
Lanerossi V	14	6	6	2	18
Cesena	14	4	5	5	13
Monza	13	5	4	4	14
Verona	14	5	4	5	14
Pisa	14	4	6	4	14
Atalanta	14	6	5	3	17
Sambenedettese	14	3	3	8	9
Parma	14	3	5	6	11
Sr-1	14	5	6	3	16
Pistoiese	13	5	5	3	15
Ternana	14	2	5	7	9
Palermo	14	6	4	4	16
Casale	12	4	5	3	13
Lecco	14	4	0	7	5
Reggina	12	4	6	2	14
Mantova	11	1	5	5	7
Arezzo	12	5	5	2	15
Catania	12	5	6	1	16
Empoli	12	5	4	3	14
Poggia	12	4	6	2	14

¡ALEGRIA Y DIVERSION PARA TODOS DURANTE LAS FIESTAS DE NAVIDAD!

DESDE

# HOY



¡Nunca hubo una selva tan divertida!

WALT DISNEY

## El Libro de la Selva



TECHNICOLOR®

INSPIRADA EN LA NOVELA DE RUDYARD KIPLING



EL PEQUEÑO MOWGLI, EL OSO BALOO, EL REVOLTOSO KING LOUIE, LA PANTERA BAGHEERA, EL TIGRE SHERE KHAN...

¡LOS MAS DELICIOSOS PERSONAJES CREADOS POR WALT DISNEY!

Complemento: «UN BORRICO DE NAVIDAD»

HORARIOS SESIONES: 4 - 6 - 8 y 10

# HELADOS MARISA

1 AÑO MAS LES RECUERDA SUS PRODUCTOS NAVIDEÑOS

- \* Naranjas naturales heladas
- \* Limones naturales helados
- \* Helado de almendra típico mallorquín
- \* Piña natural helada
- \* Sorbetes de Whisky, Champán, Limón y Naranja

UN GELAT FET A MALLORCA

Gremio Albañiles, 8

Teléfono: 29.02.08

# SANTA PONSA

Pase las Fiestas de Navidad en

APARTAMENTOS

JARDIN DEL MAR

DEL VIERNES, 21, CENA.

AL JUEVES, 27, DESAYUNO

— Apartamento ocupado por dos personas, 6.150'— ptas. por persona

— Apartamento ocupado por tres personas, 5.150'— ptas. por persona

— Apartamento ocupado por cuatro personas, 4.650'— ptas. por persona

En régimen de media pensión.

En el edificio: Piscina Cubierta

Parque Infantil, Guardería Infantil, Sauna, etc.

Informes y reservas:

PALMAR APARTAMENTS. Sr. Suau. Tel. 68.69.70  
RECEPCION JARDIN DEL MAR. Tel. 68.68.08

«BALEARES»

## RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

### CAMPEONATO ADHERIDOS

Bar Avenida Monesterio, 4 - Calatrava, 0  
Puertas Sanz, 5 - Ses Maioles, 2  
Duransa, 2 - Ideal, 1  
Insular, 5 - Celadores, 2  
Trans. Alemany, 3 - Katia, 0  
Telefónica, 1 - Bar Serafín, 1  
Bar Miguel, 2 - Bar Juan, 0  
Const. Bm. Ramón, 2 - Cafetería Haití, 3

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Puertas Sanz	11	7	3	1	33	18	17
Amigos Ideal	11	8	0	3	23	12	16
Bar Miguel	11	6	3	2	22	11	15
T. Alemany	11	7	1	3	32	18	15
Bar Juan	12	5	5	2	20	15	15
Duransa	11	7	1	3	24	24	15
Telefónica	12	5	4	3	29	15	14
Bar Serafín	11	5	4	2	28	20	14
Caf. Haití	11	5	3	3	16	16	13
C. Bm. Ramón	11	6	1	4	23	24	13
Monesterio	11	4	1	6	25	22	9
Insular	11	3	0	8	21	36	6
Celadores	11	2	2	7	17	33	6
Katia	11	0	5	5	10	19	5
Ses Maioles	11	1	1	9	14	32	3
Calatrava	11	0	2	9	11	33	2

### CAMPEONATO JUVENILES

#### PRIMERA REGIONAL MALLORCA

Campos - San Cayetano (pendiente Comité)  
Olimpico A, 2 - R. Calvo, 0  
Virgen de Lluç, A, 1 - Estudiantes, 3  
Murense, 0 - Patronato, 0  
Mallorca, 9 - Pollensa, 1  
Sant Jordi, 0 - Poblense, 1  
Sta. Eulalia A, 0 - At. Baleares, 2  
Cide B, 1 - Porto-Cristo, 1

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Olimpico A	15	10	2	3	43	11	22
At. Baleares	15	10	2	3	37	22	22
San Cayetano	14	7	5	2	45	28	19
R. Calvo	15	9	1	5	27	17	19
Real Mallorca	15	8	2	5	14	20	18
Poblense	15	7	3	5	22	17	17
Campos	14	7	2	5	23	13	16
Porto-Cristo	16	6	4	5	24	26	16
Estudiantes	15	7	1	7	25	22	15
Murense	15	6	3	6	25	34	15
Patronato	15	5	4	6	22	22	14
V. Lluç A.	15	5	2	8	28	31	12
Cide B	15	4	4	7	18	25	12
Sta. Eulalia A	15	3	5	7	14	29	11
Pollensa	15	2	3	19	21	45	7
Sant Jordi	15	1	1	13	9	55	3

### CAMPEONATO JUVENILES

#### PRIMERA REGIONAL MENORCA

Menorca, 0 - At. Villa-Carlos, 0  
Ferrerías A, 3 - Mercadal, 2  
Sami A, 1 - At. Ciudadela B, 5  
San Luis, 3 - Sp. Mahónés, 1  
Atco. Ciudadela A, 3 - Sami B, 1  
Alayor, 1 - Ferrerías B, 5  
Seislan, 0 - Isleño, 9

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Isleño	14	12	2	0	51	6	26
Ferrerías B	13	11	2	0	63	7	24
At. Ciudadela A	13	11	0	2	62	15	22
Sami B.	13	9	2	2	48	13	20
Alayor	13	6	4	3	31	16	16
At. Villa-Carlos	13	6	2	5	25	31	14
Seislan	13	6	1	6	30	40	13
San Luis	13	5	2	6	18	25	12
Mercadal	13	4	3	6	27	32	11
Ferrerías A.	13	5	1	7	24	29	11
At. Ciudadela B	13	4	0	9	24	44	8
Menorca	13	3	1	9	7	29	7
Migjorn	13	2	1	10	10	55	5
Sami A (1)	13	2	3	8	13	36	5
Spór. Mahónés	13	0	0	13	3	58	0

(1) El U. D. Sami A. figura con descuento de dos puntos por alineación indebida de un jugador.

### CAMPEONATO JUVENILES

#### PRIMERA REGIONAL IBIZA

Ibiza 2 - Formentera, 0  
Ibiza Atco, 4 - Portmany, 2  
San Rafael, 7 - C'as Serrás, 1  
Peña Deportiva, 7 - San Jorge, 0

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
San Rafael	8	6	1	1	26	11	13
Peña Deportiva	8	5	2	1	20	4	12
Ibiza At.	8	4	4	0	17	6	12
Escoler	8	6	0	2	24	11	12
Portmany	8	4	2	2	17	11	10
Hospitalet-I. B.	8	4	2	2	17	11	10
C'as Serrás	8	3	0	5	9	30	6
Ibiza (1)	8	2	1	5	9	9	2
Formentera	8	1	0	7	7	20	2
San Jorge	8	0	0	8	8	35	0

(1) El S. D. Ibiza figura con descuento de tres puntos por incomparecencia.

### CAMPEONATO JUVENILES

#### SEGUNDA REGIONAL (GRUPO A)

Rtvo. La Victoria, 1 - Atco. Rafal, 2  
Rotlet, 3 - Ramón Lluç, 7  
Pla De Na Tesa, 0 - Calviá, 4  
Soledad, 2 - San Alfonso, 1  
Andraitx, 1 - P. Madridista-Mallorca, 2  
Sóller, 2 - Juventus, 1  
Insular, 0 - Arenal, 1  
Ferriolense, 0 - Genovés, 2

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Juventus	12	8	3	1	22	7	19
P. M. Mallorca	12	8	3	1	36	17	19
Genovés	12	7	4	1	28	11	18
Sóller	12	5	7	0	28	12	17
At. Rafal	12	7	2	3	38	17	16
Calviá	12	5	6	1	22	15	16
Rt. La Victoria	12	6	3	3	33	15	15
Ramón Lluç	12	5	3	4	29	23	13
Soledad	11	4	5	2	11	11	13
Rotlet	12	4	3	5	35	23	11
Parro. Arenal	11	2	7	2	18	17	11
Andraitx	12	2	3	7	19	31	7
Pla De Na Tesa	11	2	2	7	11	31	6
San Alfonso	11	2	0	9	15	45	4
Ferriolense	12	1	1	10	8	44	3
Insular	12	0	0	12	7	41	0

### CAMPEONATO JUVENILES

#### SEGUNDA REGIONAL (GRUPO B)

Petra, 1 - Sineu, 1  
Felanitx, 0 - Ehcolar, 4  
Margaritense, 3 - Llosetense, 0  
España, 2 - Santanyi, 0  
Constancia, 0 - Inquense, 1  
San Jaime, 3 - Porreras, 0  
Serverense, 3 - Alaró, 0

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Inquense	12	9	3	0	27	10	21
Serverense	11	8	2	1	30	9	18
San Jaime	11	8	1	2	24	13	17
Llosetense	11	5	5	1	21	10	15
Artá	11	6	3	2	24	15	15
Porreras	12	5	4	3	24	17	14
Escoler	11	5	1	5	27	21	11
Margaritense	11	4	3	4	22	18	11
España	11	5	1	5	20	17	11
Alaró	11	4	2	5	16	23	10
Felanitx	11	2	3	6	19	21	7
Santanyi	12	3	1	8	15	28	7
Petra	11	0	4	7	7	23	4
Constancia	11	2	0	9	7	41	4
Sineu	11	1	1	9	13	30	3

### CAMPEONATO JUVENILES

#### TERCERA REGIONAL (GRUPO A)

Molinár, 6 - Atco. Son Serra, 1  
J. Buñola, 1 - Collerense, 2  
Santa Eulalia B, 2 - At. Son Gotleu, 1  
Cide C, 1 - Independiente, 2  
Virgen de Lluç B, 1 - Marratxí, 0  
Son Gotleu, 0 - Génova, 2  
La Salle Atco., 3 - Sant Bernat, 0

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
La Salle At.	11	9	1	1	42	5	19
V. de Lluç B	10	9	1	0	39	6	19
Collerense	11	8	2	1	24	13	18
Génova	10	6	3	1	22	14	15
Molinár	10	6	1	3	35	9	12
Independiente	10	5	3	2	18	15	12
Marratxí	10	5	1	4	20	15	12
At. Son Serra	11	5	0	6	26	27	10
At. Vivero	10	4	1	5	13	15	9
J. Buñola	10	3	1	6	13	26	7
Cide C.	10	3	1	6	16	30	5
Sta. Eulalia B	10	2	1	7	0	34	5
Sant Bernat	10	2	0	8	13	35	4
Son Gotleu	11	2	0	9	8	29	4
At. Son Gotleu	10	0	0	10	6	44	0

### CAMPEONATO JUVENILES

#### TERCERA REGIONAL (GRUPO B)

Consell, 2 - A. Llubí, 1  
Gesà-Alcudia, 3 - Son Carrió, 2  
Algaida, 7 - Campanet, 0  
Alquería, 1 - Mariense, 0  
Ses Salines, 5 - Búger, 1  
San Juan, 3 - Montuiri, 0  
J. Sallista B, 2 - V. Mella, 0

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Olimpico B	9	6	3	0	31	6	15
San Juan	9	6	3	0	21	9	15
Algaida	9	7	0	2	27	14	14
Gesà-Alcudia	10	5	3	2	17	7	13
J. Sallista B	9	5	2	2	25	9	12
Montuiri	10	5	2	3	19	13	12
Búger	10	4	3	2	19	20	11
Consell	10	4	2	4	18	17	10
Son Carrió	9	2	4	3	13	23	8
V. de Mella	10	1	5	4	11	16	7
Alquería	9	2	3	4	8	12	7
Ses Salinas	9	3	0	6	11	21	6
Mariense	9	2	1	6	21	20	5
A-Llubí	9	0	3	6	7	27	3
Campanet	9	0	2	7	3	37	2

**el BRICOLAJE arco** 23.05.95  
Bernardo Amer 2 - Av. Argentina 26

**máquinas y accesorios**  
PINTURAS BARNICES ESMALTES BROCHAS  
SÜRO revestimiento DE SUELOS Y PAREDES  
MADERA Tablas LISTONES APLIQUES RODAPIES  
FERRETERIA  
cerraduras de seguridad  
TABLEROS A MEDIDA trabajos manuales  
pegamentos  
ESTANTERIAS ARMARIOS CAJONES MESAS  
MOLDRAS  
GRANDES OFERTAS de Navidad **BOSCH** y **Black & Decker**

## RANIA alimenta la vida

### PRODUCTOS

LACTEOS	ZUMOS Y NECTARES DE FRUTA
Leche Completa	Naranja
Leche Desnatada	Manzana
Yogur	Tomate
Flan	Melocotón
Mantequilla	Pera
Quesos	Piña
Batidos	MIEL
CARNICOS	Miel Flores
Jamón Cocido	Azahar
Fuet	Eucalipto
Salchichón	Romero
Chorizo	

Servicio telefónico para pedidos:  
Teléf. 20 14 50  
Palma de Mallorca

fútbol

UNICO EQUIPO DEBUTANTE  
EN PRIMERA DIVISION

## EL ALMERIA: UN MILAGRO DE SU ENTRENADOR MAGUREGUI

MANTIENE UNA CLASIFICACION HONROSA Y LOS GRANDES NO LO HAN VENCIDO EN SU CAMPO

HACE CUATRO TEMPORADAS ESTABA EN TERCERA DIVISION

Almería era la única provincia andaluza que no había tenido nunca un equipo de fútbol en Primera División, cosa que Cádiz y Huelva habían conseguido en los últimos años, y fue Maguregui el hombre que consiguió una plantilla modesta, el milagro de hacer a este equipo campeón de Segunda en la temporada 78-79. Hoy, la Agrupación Deportiva Almería campea por la División de Honor con dignidad, manteniéndose, por el momento, en lugares de la tabla no considerados como peligrosos. El fuerte del Almería son los encuentros que disputa en su terreno, donde es casi invencible, hasta el punto de que ni el Madrid ni el Sporting han conseguido derrotarlo en el "Franco Navarro".

EN OCHO AÑOS,  
DE REGIONAL A PRIMERA

Hace ocho años, en la temporada 71-72, la A.D. Almería era sencillamente un equipo que jugaba en Regional Preferente. Al año siguiente se encontraba ya en Tercera División, categoría en la que jugaría cinco temporadas. En 1977 se encontraba ya en Segunda "B", alcanzando, al final de la Liga, el primer puesto, hazaña que repetiría al año siguiente en la Segunda "A", a las órdenes de Maguregui, clasificándose por delante del Betis y el Málaga, equipos con solera que, a la vez, buscaban denodadamente el regreso a Primera a poder ser en plan de campeones, tras el descenso.

Maguregui, ex internacional del Bilbao (formó la famosa línea media con Mauri, en años en que el Bilbao goleaba a sus contrincantes), hizo el milagro de ascender al Almería, equipo que no tenía en sus filas a nin-

gún jugador de fama o renombre. Y prácticamente, este año ha encarado la difícil andadura de la División de Honor con los mismos nombres, sin relumbrantes fichajes.

DIEZ MIL SOCIOS  
Y 160 MILLONES  
DE PRESUPUESTO

El Almería, agrupación deportiva fundada en 1930, tiene en la actualidad diez mil socios, que pagan una cuota anual de seis mil pesetas. Este año, como debut en primera, su presupuesto es de ciento sesenta millones de pesetas (uno de los más bajos de Primera División). Es de señalar que en la temporada anterior la de su ascenso a la División de Honor, el presupuesto era menos de la mitad del actual: exactamente setenta y dos millones.

El estadio de la A. D. Almería tiene en la actualidad una capacidad para 18.000 espectadores, de los cuales 16.000 pueden estar sentados. La junta directiva está compuesta por doce miembros, siendo presidente del club don Alfonso García Sánchez, de profesión constructor, quien lleva un año en el cargo.

Es de señalar que el Almería, además de Maguregui, ha tenido entrenadores con anterioridad de cierto nombre. Así los Cayetano Re, Ben Barak, Dauder, etc., (Maguregui llegó al Almería con fama de "ascensor" de equipos, y no defraudó. El Santander --equipo al que entrenó cinco años llegó a Primera de la mano de Maguregui, y lo mismo le sucedió al Celta de Vigo).



MAGUREGUI

PROMEDIO DE EDAD:  
26 AÑOS

El promedio de edad de la plantilla del Almería en estos momentos sobrepasa los 26 años, sin alcanzar los 27. En el equipo hay seis jugadores de la cantera: Maxi, Rojas, Paniagua, Andújar, Camacho, (siendo Rojas el jugador que en estos momentos más actuaciones oficiales ha tenido con el equipo). Cuenta el club con otros nueve jugadores llegados de diversos clubs nacionales. Tampoco ninguno de ellos es conocido, suena su nombre como famoso. Entre este grupo de jugadores hay que destacar a los Garay, Cé-

sar, Cendoya, Vilá, Abareca, etc.,

En el capítulo de jugadores de fuera de España, hay que citar a los paraguayos Oscar López y Rolón (el goleador del equipo), así como el argentino Martínez (defensa) y al brasileño Odair, que juega de delantero

UNA ENTREGA TOTAL

Maguregui ha impuesto en el Almería el sistema de la entrega total. Es espectacular ver agotarse sobre el terreno de juego a estos hombres del Almería, sobre todo cuando frente a ellos tienen a jugadores "estrellas". El Sporting, por ejemplo alcanzó a duras penas el empate en el "Franco Navarro" y lo mismo le sucedió al Real Madrid. Por su parte, el Atlético salió derrotado, pese a haber tenido empatado el encuentro que frente al Málaga disputó el Almería en su terreno y que iba perdiendo, para conseguir, a base de entrega y de volcarse sobre el portal malagueño, una victoria sin paliativos.

Tras el Cádiz y el Huelva, Almería consiguió la División de Honor. Idea de Maguregui es mantener la categoría, aunque sabe tanto él como jugadores y aficionados que es tarea difícil, ya que la plantilla no se ha visto mayormente reforzada. Sólo practicando lo que hoy se llama un "fútbol total" y sin entregarse en ningún instante, podrá el Almería codearse de nuevo en la próxima temporada con los Barcelona, Madrid, Sporting, Bilbao, etc., lo que supondrá que habrá alcanzado el aprobado en esta difícil asignatura de la División de Honor del fútbol español.

Por J.O.  
(FIEL, Servicios Especiales EFE).

Nikon FM  
La compacta de Nikon



Nikon



DISTRIBUIDORES:

José Vila Coll: Plaza Santa Eulalia, 3

Casa Planas: Calle Antonio Maura, 29

Foto Hobby: Calle Pasaje Papa Juan XXIII, 6 B

Safir: Calle Brossa 2

REBAJAS

En la moda actual  
30,40 y 50%



Cortes de falda  
Abrigos

Cortes de vestido  
Setales

TEJIDOS  
SOLER

c/ José Tous Ferrer, 3

Navidad y Reyes • Oferta especial Navidad y Reyes • Oferta especial

MERCEDES  
LA MAS BARATA  
DEL MERCADO

HERMES Baby  
Alegre, joven, dinámica

UNDERWOOD 319  
SEMI-OFICINA

Calculadora  
Electrónica Oferta: 1.790 pts.  
TEXAS Con memoria.

Otras portátiles  
OLIVETTI  
LETTERA 35  
STUDIO 46  
MERCEDES  
ROYAL  
Y más modelos máquinas  
escribir.

Calculadora  
CANTON  
Extra plana, reloj  
despertador, etc.  
OFERTA: 3.990'—

OLIVETTI Dora

OLIVETTI Lettera - 32

OLIVETTI Lettera - 25

OLIVETTI  
STUDIO 46

SALAS

antonio salas  
equipos para oficina  
Plaza CUARTERA, 7  
Tel. 21 78 46  
Gral. Primo de Rivera, 11  
(frente Escuela Graduada)  
PALMA DE MALLORCA  
INCA: Gral. Franco, 39  
MANACOR: Amargura, 1



**NADAL MATEU**  
(Presidente del Calviá)

Último encuentro de la primera vuelta preferentista, y de nuevo el Calviá, actuando ante su fiel afición. En esta ocasión recibirá al Alcudia, conjunto teóricamente inferior, y no es de esperar ocasión serios problemas que frenen en seco la marcha-desenfrenada que va realizando el equipo.

A punto de cruzar el ecuador de este año futbolístico, las posibilidades del equipo titular de la villa calviáense, cara a conseguir segura clasificación para disputar la ligilla ascensionista a Tercera División, no pueden ser más elocuentes.

Diecinueve puntos en la tabla, tras ocho victorias y tres igualadas, y en porfía constante con los Porto Cristo y Serverense, ya que con respecto al Manacor, la cosa ya es imposible. Pues bien, a la vista de ser el equipo "palmarés" y posibilidades incluídas, de dar el salto a la anhelada división, creimos oportuno mantener un cambio de impresiones con cuatro de los más caracterizados responsables de la localidad, como son el presidente Nadal Mateu, los vicepresidentes Lorenzo Rotger y Vicente Bujosa, junto con el tesorero Ramón Martorell. Con los cuatro hablamos abiertamente, y una vez repasadas las notas del



**RAMON MARTORELL**  
(Tesorero del Calviá)

bloc, vamos a intentar reflejar lo más interesante de la amena charla que, con toda sinceridad, no tuvo desperdicio alguno.

—Un equipo cuya máxima aspiración es conseguir el ascenso a Tercera, es nuestra razón de ser y de existir (fue la primera parrafada del disonado mandatario, popularmente conocido por Maysa).

—¿Es deficitario el mantenimiento del club? —espeta-mos sin tiempo para improvisar, al tesorero Ramón Martorell—.

—Generalmente sí, dada la poca densidad de la población, a pesar de estar ubicados en el municipio que dicen es el más extenso de España, y por regla general cada ejercicio nos produce problemas que intentamos entre todos, sufragar. En la actual temporada parece que la afición ha vuelto a reaparecer y ello nos anima a pensar de que rebajaremos ostensiblemente el presupuesto que a principio de temporada perfilamos.

—Dos encuentros en lontananza se disputarán consecutivamente en nuestro rectángulo de juego. El domingo contra el Alcudia, como colofón a la primera vuelta, y

## CUATRO CARACTERIZADOS RESPONSABLES DEL CALVIA ENJUICIAN EL MOMENTO ACTUAL DEL EQUIPO

### El ambiente empieza a ser de ascenso

después contra el Escolar para iniciar la segunda. ¿Pueden ser vitales de necesidad asegurar los cuatro puntos del litigio, cara al porvenir del equipo, Lorenzo?

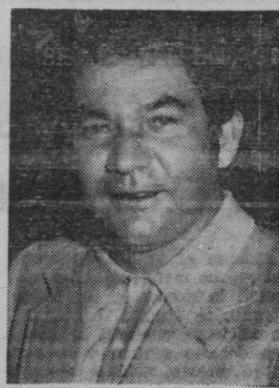
—El avisado vicepresidente, de veras que no se hizo

rogar, haciéndonos revivir el alegrón que experimentaron cuantos se dieron cita el pasado domingo en Campos, de signo victorioso, y positivo además, y ahora que nos encontramos en Navidad, no esperamos ni menos sucederá,

de que los muchachos quieran amargarnos las fiestas. Diecinueve que tenemos y cuatro más a sumar, nos permitirá comenzar el nuevo año, con lógica y garantizada seguridad de poder disputar la gran baza que repre-

sentará la ligilla de ascen-sión.

—En índice de la positiva marcha del equipo, rumores no faltan de que se basa en la espléndida en cuantos a "primas de escalofrío" que



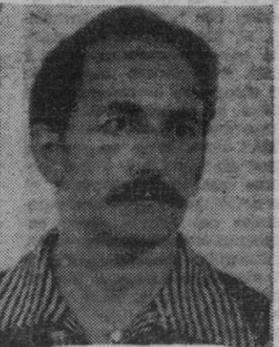
**LORENZO ROTGER**  
(Vicepresidente del Calviá)

acostumbrar ofrecer. ¿No es verdad, Vicente?

—El nerviosismo que desde el principio de la conversación mantenía el "todo terreno" del equipo, como es el popular panadero de Capde-lá, fue una catarsis de expansión. "Es bien verdad que no escatimamos sacrificios con tal de que los muchachos se porten como afortunadamente hasta la fecha van poniendo de manifiesto. Los unos por su veteranía, y los otros por su inexperiencia juvenil, han conseguido forjar un esquema que se las "pirran", ese fabuloso "tandem" que se encarga de su preparación como son Miguel Cardell y Angel Cobo".

—¿La ansiada posibilidad de ascenso a Tercera Nacional, llegaría a encajar en una población tan escasa de aficionados? ¿No sería contraproducente, Nadal?

—Todo al contrario, ya que dada la vecindad con la capital, como así también con la población de nuestro histórico y rancho rival, como es el Andraitx, sería la base para que en cuanto a financiación, no existiera problema alguno, con ese escogido grupo de auténticos amigos que me acompañan en la directiva, cualquier empresa, es muy difícil llegue a fracasar, y



**VICENTE BUJOSA**  
(Vicepresidente del Calviá)  
(Fotos Pascual)

en cuanto al Calviá, palabra que no fracasará.

—¿Qué jugadores del actual equipo servirán para alternar en Tercera División, caso consiguérais el ascenso?

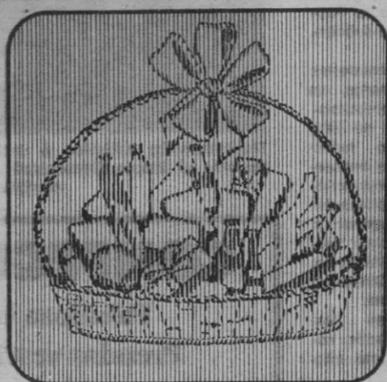
—No somos técnicos (contestaron al alimón), pero como aficionados de verdad, creemos que ninguno de los que actualmente militan en la plantilla Jesmerecerían en tan difícil categoría, eso sí, con los consiguientes refuerzos, que ya empezamos a tener anotados en la agenda secreta del club.

—¿Qué opinión les sugiere el actual entrenador?

—Es un gran entusiasta futbolístico, un hombre que vive y no complica el fútbol, que se entiende muy bien con jugadores y es muy sincero. Creo que la totalidad de la junta directiva está suficientemente contenta con su labor.

No podíamos encontrar mejor epílogo a tan jovial conversación. Por ello tras desear al "cuarteto" sincera felicidad, en cuanto a ventura personal y deportiva, dimos por finalizada la conversación. Ahora... quedar a la espera de los dos encuentros a dirimir consecutivamente contra Alcudia y Escolar.

GABRIEL GENOVART



**GRAN SURTIDO EN CESTAS DE NAVIDAD...**



**...Y LOTES DE EMPRESA**



Exposición y venta: C./Cerezo,31  
(Travesía C./Aragón después de gasolinera Rafal)  
Tels.274243

Y en todos los establecimientos **TAN-TAN**

En todas las cestas la burbujeante alegría de

# CODORNIU



# DEPORTES

## FUTBOL - SALA SIETE EQUIPOS - INFANTILES Y BENJAMINES - EN EL «TORNEO SON RAPINYA»

Aunque en nuestra edición del pasado martes se dió y comentó la noticia y, sin duda alguna, se seguirá hablando en ediciones sucesivas al margen de esta sección dedicada al fútbol-sala, nobleza obliga a dejar constancia en la misma de ese acontecimiento que se nos brinda para las próximas fiestas de Navidad, la visita del equipo brasileño de categoría seniors campeón del mundo de fútbol-sala. Con tal motivo y como se ha dicho, se ha organizado un triangular bajo la denominación de Torneo Internacional Isla de Mallorca, a desarrollar los próximos días 24 y 25 por la tarde en el Palacio Municipal de Deportes teniendo los campeones del mundo como contrincantes al equipo senior «Talleres Salvá», actual campeón de Mallorca y a una selección balear cuya formación corre a cargo del popular Alexanco.

Mis mejores votos y mis más entusiastas aplausos a cuantos hacen posible tan trascendental visita y nos brindan la oportunidad de disfrutar viéndonos a los campeones del mundo de fútbol-sala.

Para redondear las galas y como preliminar de las mismas se jugará otro triangular. Este a nivel infantil participando un equipo de La Salle, otro del Cide y una selección balear que habrá de formar el no menos popular, en el fútbol de los «peques», Carrió. Lo que me parece muy bien. Sin embargo me hubiera parecido mucho mejor si esos equipos infantiles que han de jugar lo fueran de entre los que militan en la modalidad, los que están participando en el Campeonato de Liga. Pero la organización ha preferido lo contrario. Y los equipos serán formados por jugadores, infantiles, sí, pero de «campo grande». ¿Qué lo harán tan bien y hasta si se quiere mejor que los otros? No lo discuto. Ni lo pongo en duda. Porque conengo que el buen jugador de fútbol tanto lo es en campo como en cancha y a los «peques» que les corresponda el honor de jugar ante los campeones del mundo, como excepcionales espectadores estos, procurarán lucirse y ofrecer un maravilloso espectáculo. Mi punto de vista es, simplemente, bajo el prisma de las formas, no de los resultados.

### TORNEO SON RAPINYA

Con algún retraso y ya se sabe que más vale tarde que nunca, he tenido noticias del «Torneo Son Rapinya», de fútbol-sala, que bajo la organización de la Sección Juvenil de la Asociación de Vecinos de Los Almendros y dedicado a equipos infantiles y alevines en la barriada, se celebra en el Polideportivo del complejo urbanístico bajo el patrocinio de «Sa Nostra».

Tres nuevos conjuntos se han incorporado a los inicialmente inscritos, por lo que el número total asciende a siete. Los resultados registrados en la segunda jornada fueron los siguientes:

Son Rapinya, 4 — Son Patx, 2  
Son Peretó, 2 — Son Xigala, 3  
Son Quint, 2 — S. Garrit, 0  
Descansó Los Almendros.  
Y la clasificación así:

CLUBS	J	G	E	P	F	C	P.
S. Rapinya	2	1	1	0	7	5	3
S. Quint	1	1	0	0	2	0	2
S. Xigala	1	1	0	0	3	2	2
S. Peretó	2	1	0	1	7	6	2
Almendros	1	0	1	0	3	3	1
S. Garrit	1	0	0	1	0	2	0
S. Patx	2	0	0	2	5	9	0

Para el trofeo «CHUS», al mejor, que se concede por puntuación, son actualmente los candidatos P. Peralta (infantil) con veinte puntos y P. Ma-

rin (benjamin) con diez puntos.

La Liga, en benjamines, infantiles y seniors, sigue así:

### BENJAMINES

Nuevo líder en el grupo A benjamin. Favorecido por el golayeraje ocupa la plaza San Cayetano. Un solo gol inenés de los encajados le diferencia. A La Salle. Les corresponde enfrentarse esta semana. Para que decir la expectación con la que se espera este partido.

Atlético Manacor consiguió su primer punto que le vale para abandonar el farolillo. A destacar la victoria de Campos en campo ajeno, resultados estos que provocan intercambios de puestos en favor de los venecadores.

Arco. Cide, 1 — Campos, 2  
S. Cayet. A, 10 — La Victoria, 8  
R. Llull, A, 1 — La Salle A, 6  
P. Meva, 5 — S. Alfonso, 1  
A. Manacor, 4 — Estudiantes 4

### CLUBS

J	G	E	P	F	C	P.
S. Cayet. A	5	5	0	0	41	4
La Salle A.	5	5	0	0	41	5
P. Meva	5	4	0	1	23	13
S. Alfonso	5	3	0	2	14	16
R. Llull A	5	2	1	2	18	20
Campos	5	2	0	3	17	22
At. Cide	5	1	1	3	11	22
Estudiantes	5	1	1	3	8	21
A. Manacor	5	0	1	4	8	38
R. L. Vict.	5	0	0	5	6	26

En el grupo B no hay movimiento en la tabla. A reseñar la goleada del Cide, por la que supera en uno la marca del grupo que ya ostentaba. Primera victoria del coista Ramón Llull B. Buen triunfo de Olímpic en Palma ante su inmediato seguidor, conservando así la condición de imbatiendo junto al líder.

S. Cayetano B, 0 Cide, 15  
La Salle B, 1 — Olímpic, 2  
R. Llull B, 4 — Esporlas, 2  
Los Almendros, 3 — La Salle, 3  
S. Sardina, 5 — S. Andrés, 4

### CLUBS

J	G	E	P	F	C	P.
Cide	5	5	0	0	55	3
S. Sardina	5	4	0	1	24	11
Olímpic	5	3	2	0	19	7
La Salle B	5	3	0	2	17	17
S. Andrés	5	2	1	2	23	18
Almendros	5	1	2	2	10	21
La Salle At.	5	1	1	3	13	11
S. Cayet B	5	1	0	4	10	29
Esporlas	5	1	0	4	7	33
R. Llull B	5	1	0	4	9	37

### INFANTILES

Volvio a vencer Eléctrica Bauzá y ahí le tenemos líder destacado y virtual campeón de invierno, pues es de esperar que venza este sábado a Los Almendros, que descansó, y pasa la segunda plaza que ocupaban los «viajeros». Atlético Cide consiguió la primera victoria y pasa a la tercera posición. Bajaron a la última los «carpinteros» a quienes corresponde esta semana la «vacación».

At. Cide, 2 — C. V. y Serra, 1  
E. Bauzá, 3 — V. Martel, 0

### CLUBS

J	G	E	P	F	C	P.
E. Bauzá	3	3	0	0	8	3
Almendros	2	1	0	1	4	4
At. Cide	2	1	0	1	3	3
V. Martel	2	1	0	1	3	5
V. y Serra	3	0	0	3	4	7

### SENIORS

En la categoría seniors no se

jugó el encuentro Club de Hielo—P. N. Chemi. Se registra el primer triunfo de Super Frau. Muy bueno el empate de Productos Meva y mejor el de Setra por el que consigue el primer punto. Abultado triunfo del líder, goleada con la que bate la marca que en el grupo ostentaba Imaral, superándola en seis goles.

Por todo lo dicho hay variaciones en la tabla a excepción del trió de cabeza y del dúo de cola, pero de no nueva entidad.

Setra, 3 — Xispas, 3  
Bibiloni, 0 — Imaral, 3  
Jaguar, 2 — Alzamora, 3  
S. Frau, 1 — P. Madrid's, 0  
P. Meva, 1 — Cide-N., 1  
T. Salvá, 15 — Sordos, 0

### CLUBS

J	G	E	P	F	C	P.
T. Salvá	4	4	0	0	31	4
Alzamora	4	4	0	0	14	7
C. Hielo	3	3	0	0	10	5
Cide-Nica	4	2	1	1	8	6
N. Chemi	3	2	0	1	11	7
Imaral	4	2	0	2	18	12
Bibiloni C.	4	2	0	2	6	8
P. Meva	4	1	1	2	8	9
Xispas	4	1	1	2	3	8
A. Sordos	4	1	1	2	2	18
Jaguar D.	4	1	0	3	6	7
Setra	4	0	1	3	8	21
B. Madrid	4	0	0	4	1	8

## GRAN EXPECTACION PARA VER A LOS CAMPEONES MUNDIALES DE FUTBOL SALA

Artísticos trofeos donados por el Banco Occidental

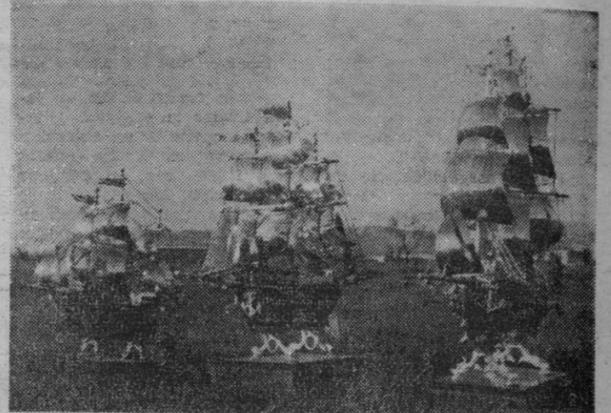
Crece el interés en toda la isla, de cara al torneo de fútbol sala que se ha anunciado —y está confirmado— para los próximos días 24 y 25 a partir de las 5'00 de la tarde en el Palacio Municipal de Deportes, destacando la participación de los campeones del mundo, Porto Alegre, de Brasil, que se enfrentará a Talleres Salvá, campeón de Baleares y a una selección regional.

El beneficio total que pueda producirse, se destina a la Asociación Mallorquina pro-subnormales.

Varias personas y entidades trabajan desinteresadamente, de manera muy activa, preparando todos los detalles de este simpático acontecimiento futbolístico. Sabemos que los brasileños que siempre han maravillado sobre un césped reglamentario sobre un parquet, jugando al fútbol-sala llegan a dominar tanto el esférico, que asombrarán. Es algo similar a los «Globe-Trotters», pero en su deporte.

Ahora, han ganado en Madrid a una potente selección nacional por 8-1. No importa añadir nada más.

Se disputarán tres reproducciones de las famosas carabeas «La Pinta», «La Santa María», «La Niña», hechas a mano por un artebre gaditano, donadas por el Banco Occidental, que patrocinan el torneo.



Reproducción artística a escala, de las tres carabeas que ha donado el Banco Occidental y que serán entregadas a los tres equipos del torneo

## CONFECCION PIEL

Fabulosa oferta Navidad  
Prendas vestir ANTE y NAPA  
Precios fábrica

CUIRLAN

Plaza San Francisco, 5 — Palma

## ¡NUNCA HASTA HOY EL CINE SE HABIA ATREVIDO A AFRONTAR UN TEMA TAN PROHIBIDO!

CINE  
**Alexandra**

**HOY**

**SOLEMNE  
ESTRENO  
EN EXCLUSIVA**

**LA PELICULA MAS  
EROTICA DE ESTAS  
FIESTAS**

**CON LA ESPECTACULARIDAD  
DE LA MAS PODEROSA  
SUPERPRODUCCION, EL  
CINE HA FILMADO LA MAS  
AUDAZ NOVELA DE  
STENDHAL**

**TRAS SUS REZOS, ERA  
MUJER... DEBAJO DE SUS  
HABITOS, ERA MUJER...  
POR ENCIMA DE SUS  
PROMESAS, ERA MUJER...  
¡POR ENCIMA DE SU  
JERARQUIA RELIGIOSA,  
FUE MADRE!**

**¡NI LOS HABITOS  
PUDIERON OCULTAR LA  
BELLEZA DE SU CUERPO!**



**BARBARA BOUCHET**

**MADRE SUPERIORA  
DEL PECADO**

**PIER PAOLO CAPPONI**

**EVELYN STEWART • ANTONIO CANTAFORA • MARA VENIER • LUCIANA TURINA**

DIRIGIDA POR **ARMANDO CRISPINO**



**EN EL MISMO PROGRAMA:  
LAURA ANTONELLI en «EL PLACER DE VENUS»**



## VOLEIBOL

### BOZIC, UNA FIGURA MUNDIAL, NUEVO ENTRENADOR DEL SON AMAR

El Son Amar, está realizando una magnífica campaña en la liga nacional de voleibol. Y aspira a superarse todavía más. Ayer nos lo confirmó su presidente, Damián Seguí, el cual fue portador de una destacada noticia:

—He conseguido el fichaje, como entrenador, de Pedro Bozic, la gran figura del voleibol yugoslavo y uno de los mejores jugadores y técnico del mundo. Debe tenerse en cuenta que Yugoslavia es la tercera potencia mundial en este deporte.

—¿Resultó difícil contratarlo?

—Bastante, por ser más prestigioso entrenador de la Europa del Este. Pero se ha conseguido.

—¿Cuándo vendrá?

—La semana próxima. Comenzará a dirigir al Son Amar a principios de año. Queremos elevar en todo lo posible el auge de este deporte en Mallorca. Una prueba de ello es que, si algún club nos solicita los servicios de Bozic, para que les aconseje y oriente, pueden contar con ello.



miento a la península, sucumbiendo en el campo del Arca Almacellas por 3-2.

Las condiciones meteorológicas, vientos de 80 km-h., frío de ocho grados y malas condiciones de una pista descubierta.

Esta vez, el Son Amar, no pudo triunfar en su desplazamiento.

1	AES. Barcelona	7	7	0	21	5
2	SON AMAR, Palma de Mallorca	7	5	2	19	9
3	ARCA ALMACELLAS, Lérida	7	5	2	17	2
4	FC. BARCELONA, Barcelona	7	4	3	15	13
5	RENFE, Lérida	7	3	4	12	13
6	M. MUNDET, Barcelona	7	2	5	9	17
7	H. FRANCÉS, Barcelona	7	2	5	2	17
8	VILONOVA, Barcelona	7	0	7	2	21

ta, antirreglamentaria, con el público volcado encima de los jugadores, influyeron en el resultado.

El árbitro a pesar de reconocer que el reglamento impedía el encuentro obligo al Son Amar a jugar.

Teniendo el viento (dueño y señor este día) a favor el primer set se lo atribuyó muy rápidamente el Son Amar 5/15.

El segundo set pasó exactamente lo contrario 5/15 a favor de Almacellas.

Los terceros y cuarto set fueron 2 sets muy apretados desde la suerte del momento y el estado de nervios de ambos equipos dio el resultado de 15/13 a favor de Almacellas y 15/12 a favor del Son Amar. El quinto set fue fatal al Son Amar que sucumbió por el tanteo de 15/2.

A pesar del resultado se demostró mucha voluntad. Conjunto y compañerismo en la dura prueba que tuvo que soportar el conjunto mallorquín.

La clasificación a final de la primera vuelta es la siguiente:

Recordamos que los dos primeros de final de liga se clasifican para la fase de ascenso a I División Nacional.

En la fase de ascenso a I División participan cinco regiones:

- 1 Cataluña - Baleares
- 2 Madrid
- 3 Norte
- 4 Levante
- 5 Sur

De esta fase de ascenso entre los diez equipos campeones y sub-campeón de regiones sube el primero y el segundo promociona con el penúltimo de la liga de I División.

Próximo partido importantísimo del Son Amar el día 13 de enero a las 12 h. de la mañana en el pabellón Polideportivo de Palma contra el equipo AES. actual primer clasificado de liga.

Suerte para nuestro representante mallorquín.

D. SEGUI

### SOLER GANO COMODAMENTE EL MEMORIAL GUILLERMO ROIG



Soler, en la zona tercera, dando muestras de su maestría.

El pasado domingo se celebró en las cercanías de Muro el anunciado trial homenaje a Guillermo Roig, con notable asistencia de público y de participantes. La prueba discurre por zonas con cierta dificultad y muy separadas entre sí, por lo que fue difícil hacer el seguimiento de las mismas. No obstante, desde un primer momento se vio la clara superioridad de Manuel Soler, el ex-campeón de España, que con una Bultaco prestada hizo toda una exhibición, sobre todo en la segunda vuelta. Jaime Roig, nuestro campeón mallorquín estuvo bien, sobre todo en la primera parte, pero en la segunda se hundió, sin que acertamos a comprender cómo pudo hacer más puntos al final. Hubo penalizaciones mínimas por exceso de tiempo. Tal vez se debiera a que el trial comenzó con una hora de retraso, por esperar a Soler, la figura.

La clasificación final quedó así:

Super - senior:	Manuel Soler	17,01
-----------------	--------------	-------

Jaime Roig	39	Pedro Hernández	77
Rafael Ruiz	39	Jaime Moreno	77
Vicente Buñi	43	Juan Tomás	81
Francisco Buñi	43,05	Miguel A. Esteva	83
José Yuste	44	Francisco Ramis	83
Miguel Puigservert	50		
Juan Mir	51		
Emilio Ruiz	68		
Juan Pericás	69		

Al final de la prueba se hizo entrega de las medallas conmemorativas a todos los participantes. El moto Club Ampurias, organizador de la prueba, entregó una placa al padre de Guillermo Roig y por su parte la Federación hizo entrega de otra placa.

Texto y foto: Miguel Moreno

## artes marciales

### COMPETICION SELECTIVA DE KARATE «JUNIOR»

El sábado pasado en el Palacio Municipal de Deportes, dio comienzo una competición de karate «junior» valedera para la fase final del Campeonato de España 1980 que próximamente se celebrará en Valladolid.

La Federación Balear de Karate, convocó a todos los clubs y gimnasios de Baleares, practicantes de karate que están acogidos a dicho organismo.

Aunque no hubo muchos competidores, ya que para participar en dicha competición existen unas normas muy limitadas, establecidas por la F. E. K. máximo organismo que rige este arte marcial, se vio la buena voluntad de todos los competidores que participaron; una vez finalizado el campeonato selectivo el secretario de la Federación Balear de Karate en presencia del Señor Raul Herrero, presidente de dicho organismo hizo entrega de las medallas a los primeros clasificados.

#### PRIMEROS CLASIFICADOS POR CATEGORIAS (PESOS)

- PESADOS: BARTOLOME BENNASAR (K. C. NANBU)
- SEMIPESADOS: FRANCISCO MORALES (K. C. NANBU)
- MEDIOS: JESUS SANCHEZ (K. C. NANBU)
- SEMI-MEDIOS: FEDERICO CANTO (K. C. NANBU)
- LIGEROS: JOSE SANZ (K. C. NANBU)

## judo

### TROFEO FIN DE AÑO

El próximo día 23.12.79 a las 11:00 horas de la mañana se celebrará en Felanitx una de las competiciones más importantes dentro del Calendario Competitivo del Judo Balear, como es el trofeo fin de año, y al cual se espera una inscripción superior a los 100 judokas, procedentes de los clubs mallorquines. La competición se hará clasificando los judokas por cintos y dentro de cada cinto, estableciendo dos categorías, es decir más de 70 kg.

Los trofeos han sido donados por la Casa «Sa Botigueta» —Forlady de Felanitx—, esperando una gran combatividad por parte de los judokas, para hacer se acredores a una de dichos trofeos.

«BALEARES»

## GUERIN, S. A.

Se complace en desear a todos sus clientes y amigos unas FELICES FIESTAS DE NAVIDAD y un muy PROSPERO AÑO NUEVO.

Aprovechamos para notificar asimismo que nuestro almacén permanecerá cerrado por inventario del 27 al 31 de este mes.

# EL FORO DE MALLORCA

Binissalem

VIERNES día 21 diciembre 79, noche

grandioso fin de fiesta con motivo de la entrega de premios del 2º concurso de discjockeys de Baleares

TONY PEPONS CAMPEON AÑO PASADO PRESENTA A LOS DISCJOCKEYS VENCEDORES CON SU ESTILO Y TECNICA.

Organiza

Patrocina

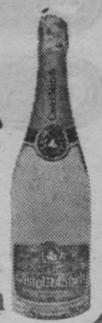


LA GRAN NOCHE ESPECIAL CON EL PRESENTADOR DE T.V.E. JOSE LUIS FRADEJAS

CON LA ASISTENCIA DE LOS FAMOSOS

PEDRO MARIN  
TRIGO LIMPIO — XESC FORTEZA —  
PEDRO Ma. SANCHEZ — MARGALUZ —  
GOMA DE MASCAR — TONI FRONTIERA —  
BONET DE SAN PEDRO — MADO BUADES —  
CHAN Y CHEVI — ESTACION DE FUEGO —  
EL GRAN ILUSIONISTA JOSVERD Y PARTNER.  
ACTUACIONES ESPECIALES DE LOS TRIUNFADORES DEL PRIMER CAMPEONATO NACIONAL DE BAILE DISCOTECA.

INVITADO DE HONOR: JOSE LUIS URIBARRI



BRINDE CON CHAMPANA Castellblanch



# anuncios económicos

SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: Pº MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MÍNIMO 10 PALABRAS)



## GUIA DE SECCIONES

### bolsa inmobiliaria

- 1 HIPOTECAS
- 2 SOLARES Y TERRENOS
- 3 LOCALES Y DESPACHOS
- 4 FINCAS
- 5 ALOJERES
- 6 CHALETS
- 7 APARTAMENTOS
- 8 CASAS Y PISOS
- 9 TRASPASOS

### bolsa del motor

- 10 MOTOCICLETAS
- 11 AUTOMOVILES
- 12 CAMIONES

### bolsa del trabajo

- 13 DESEAN TRABAJO
- 14 OFRECEN TRABAJO

### Otras secciones...

- 15 HOSPEDAJES
- 16 ENSEÑANZAS
- 17 MUSICA
- 18 RADIO Y TV
- 19 NAUTICA
- 20 COMPRAS
- 21 VENTAS
- 22 PERDIDAS
- 23 TRANSPORTES
- 24 ANIMALES DOMESTICOS
- 25 DIVERSOS
- 26 PERSONALES
- 27 MASAJES

## bolsa inmobiliaria

ESPACIO EXCLUSIVO PARA AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA



Residencia Son Sual

### EN PALMA DE MALLORCA

- \* Km. 15 carretera de Manacor
- \* Urbanización de alto estand
- \* 15 minutos de Palma, 10 minutos del mar
- \* Vigilancia de la residencia asegurada
- \* Enlace de autocares con Palma sobre los diferentes tipos de chalets

LLAVES EN MANO EN PROMOCION A PARTIR DE 4.500.000 PTAS. CON SOLAR INCLUIDO.

Posibilidad de entrega a cuenta de su piso. Todos los días de 11 a 13 h. y de 16 a 18 h.

### SU PUNTO DE VENTA



SI QUIERE QUE TODO EL MUNDO SE ENTERE, ANUNCIELO EN ESTA SECCION

**PROPIETARIOS.** Por gran demanda precisamos pisos y apartamentos, en alquiler con o sin muebles en todas las zonas. Fincas MAS Telf 216946-47. (23)

**1 HIPOTECAS**  
**SI DESEA INVERTIR CAPITAL,** desde 100.000 a 5.000.000 ptas. Máxima seguridad, rentabilidad 12 y 14% y con liquidez. Tel. 234545. (21)

**2 SOLARES Y TERRENOS**

**SOLAR** en Puigpunyent de 224 m2. orientación sur, vistas, edificable. Precio: 400.000 ptas OLIVER MA TEU Telf 210640. (15)

**CAS CATALA NOU,** vendiendo solar 1.500 m2. Telf. 297388-252670 (10)

**BAHIA GRANDE,** vendiendo 16 solares 600 m2 cada uno diferentes zonas y precios. Telf 273494 (15)

**SOLAR** urbanización Son Basco antes Son Saraina, 2.450 m2 forma esquina a ptas. 1.750 facilidades. 410461 (17)

**SOLAR LAS PALMERAS,** 625 m2, 625.000 ptas. Facilidades Telf 273494 (10)

**URBANIZACION** Son Ferrer Solar de 362 m2, 470.000 ptas. Facilidades. COB PASAMON, Paseo Mallorca 22 bajos Telf. 223513 (18)

**SON RAPINA,** solar de 2.736 a 3.500 ptas. m2., con luz, alcantarillado. Puede venderse por parcelas. Telf. 227794. (19)

**NECESITAMOS** solares y plantas bajas para atender demandas clientes. Inmobiliaria OLIVAR: 210294 (12)

**EL TORO,** buena orientación y vista 756 m2 1 millón 100.000 MASSIP. 211796 (11)

**ESPORLAS** 3.500 m2, buena vista, planos chalet aprobados 2.000.000. Facilidades. MASSIP 211928. (12)

**PUIGPUNYENT,** 10.000 m2 llano, 1.000.000 ptas. 18.500 m2 monte, 1 millón 480.000 Facilidades. MASSIP 211247 (13)

**COSTA D'EN BLANES** solares desde 1.000 ptas. m2 vistas al mar. Facilidades MONTIS 212117. 226725 (15)

**SOLAR** cerca Cruz Roja, 295 m2 planos aprobados 3.717.000 convenir GALMES 216668 (13)

**COSTA DE'N BLANES,** Solar 1.380 m2, a 1.000 ptas. 221546. (11)

**VALLDEMOSA,** parcelas con vistas fabulosas de 15.000 m2 a 200 ptas. m2 se puede construir, electricidad muy cerca. MADE Telf 211485. (21)

**SOLARES** edificables zonas Can Pastilla, Génova, Boronova, Establements, Costa den Banes, Ses Rotgetes, etc. Informes: RIGO, 217122-217506. (18)

**ESTABLIMENTS,** 15.010 m2. precioso pinar, vista panorámica, carretera asfaltada, electricidad. PRECIO: 2.626.750 Amplias facilidades. FINCAS VAQUER 235629. 230740. (18)

**3 LOCALES Y DESPACHOS**

**ZONA Pza. Mayor** vendiendo despachos desde 50 m2. a 100 m2.. A convenir. INMOBILIARIA A. P. Telfonos 213383-84. (18)

**LOCAL,** Forti fachada a tres calles, posible entrar contenedores con muelle descarga. Tlf. 410461 (14)

**LOCAL,** calle Antillón 225 m2 altura 4,85 mts. 4 millones 500.000. Facilidades. Telf 244925 (13)

**2 LOCALES** El Rafal, exentos de contribución, en cima tienen 73 viviendas habitadas, aptos cualquier negocio. Grandes facilidades. Telf. 273494. (19)

**LOCAL** zona Son Españollet 800 m2 divisibles en varios locales. Facilidades. Telf. 410500. (13)

**NAVES SERMAN**  
teléfono. 2843 00  
Avda. Argentina, 8-1º B

**LOCAL** Son Dameto 180 m2 2 puertas, altura 3,40 mts. 2.500.000 ptas. Facilidades 10 años Telf. 410500 (17)

**LOCAL COMERCIAL** Plaza Toros estronar 385 m2, completamente terminado, ase. 6.200.000. Facilidades 4 años, 224991. (15)

**MAGALLUF** vendiendo o traspaso magnífica cafetería totalmente montada, 200 m2 local más 250 m2 terraza. Precio traspaso 11 millones. Alquiler 50.000 ptas. Precio venta con apartamento incluido 22 millones. Garantizamos mínimo beneficio neto anual de 3.000.000 ptas. (Demostrables). Fincas MAS Telf. 216946-47. (41)

**DESPACHO** Plaza Olivar, 3 dependencias, ase. 2.000.000. Facilidades. INMOBILIARIA OLIVAR: 210294. (11)

**LOCAL ALQUILER.** C. Francisco Sual, 75 m2. 15.000 mensuales. Inmobiliaria OLIVAR. 226887. (12)

**ZONA AVENIDAS,** despacho 250 m2 varias dependencias, susceptible venta en conjunto o subdividido. Precio: 8.750.000 ptas a convenir MADE Telf 211485 (21)

**VENDO** local 70 m2 zona Luca de Tena. Comancomala, 298558. (10)

**4 FINCAS**

**CASA GRANDE** con carácter y 10.000 m2 3 kms Palma carretera Manacor huerto, agua abundante 8.300.000 ptas. MEDITERRANEA 223918 (19)

**UNA CUARTERADA** junto carretera Manacor, edificable, agua 3.000.000 ptas. MEDITERRANEA 223918 (11)

**ALGAIDA,** 2 cuarteradas de terreno de abor. completamente llano, casa antigua reformada. 3 dormitorios, baño, salón comedor con chimenea, cocina, terrazas. 2 cisternas. horno. departamento para animales, agua canalizada, electricidad cerca 3.650.000 a convenir. CANET. 226156 Olmos. 50. Esc. A. primero. (41)

**PORTOL,** chalet con 6.000 m2 de terreno, 3 dormitorios dobles baño, salón comedor chimenea, cocina, trastero, completamente amueblado. terrazas, piscina con depuradora, fuente decorativa, en jardín, parque infantil, 2 cisternas cercado, variedad de árboles frutales y pinar Seis millones 500.000. Facilidades. CANET. 226156 Olmos. 50. Esc. A. primero. (45)

**LLUCHMAYOR,** 2 cuarteradas de terreno de abor. completamente llano casa antigua con cocher de 2 plantas. cisterna, buenos vistas, cerca de pueblo. 2.350.000. Facilidades. CANET. 226156 Olmos. 50. Esc. A. primero. (41)

**LLUCHMAYOR,** chalet o estreñor con medio cuarterada de terreno. comedor, con chimenea, cocina con barra americana, despensa, 3 dormitorios, baño completa, terraza, cisterna, cerca de pueblo. 2.650.000. Facilidades. CANET. 226156 Olmos. 50. Esc. A. primero. (35)

**LA PUEBLA,** huerto de 16 cuarteradas, buena tierra vistas buenas, agua abundante potable, casa de 3 dormitorios dobles, baño, sala y comedor, horno, terraza, jardín, 2 estanques, riego por aspersión empotrada, cerca de mar. electricidad 220 380, dependencias animales, precio interesante con facilidades. CANET. 226156 Olmos, 50. Esc. A. primero. (52)

**ESPORLAS** 15 cuarteradas de terreno con bancadas de abor. pinar, olivos y almendros. casa maorquina con cocher cisterna, completamente cercado. 5.500.000 Facilidades. CANET. 226156 Olmos. 50. Esc. A. primero (29)

**ANDRAITX,** a 3 kms. pueblo, 8 cuarteradas de terreno montañoso casa de aperos, buenos vistas, abundante caza Un millón. CANET. 226156 Olmos. 50. Esc. A. primero (25)

**BAHIA GRANDE,** chalet con 3 dormitorios, sala comedor con chimenea, baño, trastero, jardín completamente cercado, aljibe, gran capacidad, terrazas. 4.400.000 Facilidades. CANET. 226156 Olmos. 50. Esc. A. primero. (28)

**A 8 KMS. DE PALMA** huerto de 5 cuarteradas y media, con pozo vaquería, dependencias para animales estanque casa de 2 plantas eléctrica, pavés, electricidad Ocho millones Facilidades CANET 226156 Olmos. 50. Esc. A. primero. (32)

**MARRATXI,** 13 cuarteradas de huerto, con 2 pozos, gran estanque, riego por aspersión eléctrica, almendros y olivos, dependencias para animales Precio interesante. CANET 226156 Olmos. 50. Esc. A. primero. (29)

**CAS CONCOS,** finca de 12 cuarteradas y media 2 casas juntas, electricidad, mucha caza, almendros y pinar, dependencias para animales, casa totalmente cercada de pared. 10.500.000. Entrada 50%. resto a convenir. CANET 226156 Olmos. 50. Esc. A. primero. (45)

**RUSTICA** de regadío 8,5 cuarteradas entre Es Pillar, S'Aranjassa y Arena. Pozo de vena agua muy dulce riego por aspersión empotrada. Casas establo y dependencias animales 21.000.000 ptas. libre inquilinos. Tel. 410500 y 410500 (34)

**RUSTICA** 600 cuarteradas término de Artá para cañería mucha montaña, 35.000.000 ptas. Facilidades. Telf. 410500. (15)

**RUSTICA** una cuarterada, entre S'Aranjassa y S Pillar, cercada pared piedra 2.000 ptas. Facilidades. Telf. 410500. (16)

**VENDO** finca de 2 cuarteradas de buena tierra, casa chalet de 2 dormitorios dobles, pozo agua propio electricidad, sito entre Lloseta y Binissalem. Precio: 3.800.000 ptas. 221688. (27)

**CASA RUSTICA** y molino estilo típico mallorquín, perfecto estado, 7.200 m2 almendros panorámica 224991. (14)

**ESPORLAS:** Fincas rústicas desde 7.500 m2. agua caudal propio, uz. camino asfaltado, buenas vistas. Precio desde 100 ptas. m2. Facilidades 6 años. COLL. Pza San Antonio, 4. Telf. 226449 (30)

**SOLARES** con agua y luz en Bahía Grande y a Tor. Precio desde 700 pts m2. Facilidades. COLL Pza San Antonio, 4. Teléfono 226450. (25)

**SON FERRIOL:** 2 cuarteradas, cultivo, pinar, árboles, cercado pared, pozo agua. Facilidades. COLL. Pza. San Antonio, 4. Telf. 226450. (29)

**ZONA INCA:** Varias rústicas de 1/2 a 4 cuarteradas con castas y pinar, buen acceso. Precios interesantes Ocho millones. Facilidades CANET 226156 Olmos. 50. Esc. A. primero. (21)

**COSTITX:** 2 cuarteradas pinar y encinar, cercada pared. FACILIDADES.— COLL. Plaza San Antonio, 4. Telf. 226450. (16)

**PUIGPUNYENT:** Casita con terreno, agua, luz, camino asfaltado, muy buenas vistas. FACILIDADES. COLL. Pza. San Antonio, 4. Telf. 226449. (20)

**CRA. VIEJA SINEU:** 2 cuarteradas, cultivo y pinar. Buenas vistas.— FACILIDADES.— COLL Pza. San Antonio, 4.— Telf. 226450. (50)

**LLUCHMAYOR:** Chalet, 2 dormitorios, sala comedor y chimenea, terraza, porche, trastero, aljibe, estanque, electricidad propia, 3.600 m2 terreno arboado. Precio: Dos millones 500.000. Entrada: 1.000.000. Resto: 3 años. GIMENEZ, calle José Tous Ferrer, 6, entlo. Telf. 221250. (35)

**CONSELL:** Casitas fin de semana, 2 dormitorios, salón con chimenea, Precio: 1.500.000 ptas. Facilidades: 2 años. GIMENEZ, calle José Tous Ferrer, 6, entlo. Telf. 221250. (25)

**ALGAIDA:** Casa de campo a estrenar, 3 dormitorios, sala comedor con chimenea, baño y cocina, estanque 30.000 litros, huerto, cercado de pared, electricidad. Precio: Dos millones 500.000. Entrada: 1.000.000. Resto: 3 años. GIMENEZ, calle José Tous Ferrer, 6, entlo. Telf. 221250. (39)

**SANTA MARIA:** Parcela 4.000 m2. 5 años aprobados para casita fin de semana Precio: 125 m2. Facilidades. GIMENEZ calle José Tous Ferrer, 6, entlo. Teléfono: 221250 (24)

**PUERTO ANDRAITX:** Parcelas primera línea, de 600 a 1.500 m2. vista al mar entre pinos. Entrada 20% Resto: 2 años. GIMENEZ calle José Tous Ferrer, 6, entlo. Teléfono 221250. (29)

**DEYA:** Finca 5.800 m2. casa aptos. luz y agua. Precio 1.950.000. Facilidades GIMENEZ, calle José Tous Ferrer, 6, entlo. Teléfono Telf 221250. (21)

**CHALET SES ROTGETES:** 3 dormitorios sala comedor chimenea, cocina baño y ase. terrazas, piscina trastero, terreno 3.000 m2. Fabulosas vistas. GIMENEZ calle José Tous Ferrer, 6, entlo. Teléfono 221250. (29)

**SANCCELLAS** — 2 cuarteradas casa aptos con cisterna lluvial. Precio 1.325.000 — Facilidades 3 años. GIMENEZ C/ José Tous Ferrer, 6, entlo. Telf 221250. (20)

**RUSTICA** entre Casa Blanca y Sant Jordi de media cuarterada con molino, vaquería y caseta de aperos. Precio: 1.800.000 ptas. Fincas MAS Telf. 216946-47. (25)

**ENTRE PINA Y LLORET,** rústica con casa algo vieja. De una cuarterada cultivo y arbolado, cercado de pared. 1.200.000 RP.84. MASJAUME 464254. (23)

**A 25 KMS. PALMA** huerto 5 cuarteradas, riego por aspersión. Dependencias para animales. Varios frutales. 6.500.000. Facilidades. También 2.000 m2 con chalet 2 dormitorios chimenea, baño. 1.300.000 RP-67. MASJAUME 464250. (30)

**SANTA MARIA,** Casa con terreno, 2 dormitorios, baño, sala con chimenea, cocina garaje, cisterna, electricidad y teléfono, 2.000.000. También en Santa María 4.000 m2 terraza buena con casita amueblada. 1.200.000. RS-62. MASJAUME. 464254. (34)

**A 3 KMS. PALMA,** 15.000 m2 pudiendo comprar más cultivo y pinar, agua y tiene el transformador muy cerca. 2.200.000. También cerca Palma, 15.000 m2, agua, electricidad a 250 ptas, el m2. RS-70. MASJAUME. 464250. (36)

**SANTA EUGENIA,** una cuarterada, buena tierra con casita aptos. 1.300.000. Facilidades. A. OLIVER. 212540. (14)



# bolsa inmobiliaria

ESPACIO EXCLUSIVO  
PARA AGENTES DE LA  
PROPIEDAD INMOBILIARIA



### 4 FINCAS

**NECESITAMOS** fincas rústicas y parcelas para atender demandas. Inmobiliaria OLIVAR. 226687. (11)

**PORRERAS**, 7 cuarteradas con algo de pinar, resto cultivo mucho arbolado, 2000 m<sup>2</sup>, naranjos, con una casa vieja MASJAU-ME. RP.73 Tel 464254. (23)

**RUSTICA MONTANA**, 45 cuarteradas, veinte de cultivo, casas rústicas, camino asfaltado 15 millones 256664, de 11,30 a 1,30. (18)

**CASA CAMPO** reformada, tres habitaciones baño, luz una cuarterada terreno zona Algaída, 256664, de 11,30 a 1,30. (18)

**POLLENSA**, Rústica montaña, 150 cuarteradas, toda de pinar línea camino asfaltado 13,000.000, 256664 de 11,30 a 1,30. (18)

**ZONA INCA**, setenta cuarteradas, olivos y algarrobos, casa señorial, fuente natural, 25,000,000, 256664 de 11,30 a 1,30. (18)

**ALGAIDA**, Una cuarterada y meda pinar, muy cerca de electricidad y carretera asfaltada, 850.000 ptas BESTARD Teléfono 461940. (18)

**SANCELLAS**, Caseta nueva con dos habitaciones, baño cocina, salón comedor con chimenea, aljibe y un cuartón terreno muy buena situación, 1.600,000 ptas. BESTARD Tel. 461940. (26)

**ANTES DE COMPRAR** su finca rústica o caseta de campo o chalet, visite bar Ca'n Papa, Sancellas, Tel 51448. (18)

**PLAYA ALCUDIA**, Solar 850 m<sup>2</sup>, zona comercial, 100 metros distancia del mar, 1.600.000 ptas, BESTARD Tel. 461940 (17)

**POLLENSA**, Finca de recreo con casa payés antigua dos pozos agua, electricidad, cerca carretera asfaltada, buena situación precio 3.200.000 ptas, BETARD, Teléfono 461940. (24)

**BUGER**, Tres cuarterones con caseta junto carretera asfaltada, cerca del pueblo, 675.000 ptas, BESTARD, Tel. 461940. (16)

**COSTITX**, 1.200 mts tierra buena encinas arbolado, caseta, cerca pueblo 885 m<sup>2</sup> ptas. Facilidades Teléfono 272265 (15)

**COSTITX**, 2.000 mts casa dos dormitorios, baño, sala-comedor con chimenea y agua. Ptas 1.895.000. Facilidades Tel 272265 (19)

**COSTITX**, Un cuartón arbolado junto pueblo 275 m<sup>2</sup> ptas. Facilidades Teléfono 272265 (11)

**COSTITX**, media cuarterada tierra buena luz, arbolado junto pueblo, 585.000 ptas. Facilidades Tel 272265 (14)

**CERCA** carretera de Sineu un cuartón, cercado pared arbolado, 275.000 ptas. Facilidades Tel 272265 (14)

**BINIALI**, media cuarterada, tierra buena, maravillosa vista cerca pueblo 428 m<sup>2</sup> ptas. Facilidades. Teléfono 272265 (14)

agua, 2 a 2.000.000. VIVERN 244916 (16)

**STA EUGENIA**, media cuarterada, tierra buena, maravillosa vista, 565.000 ptas. Facilidades Teléfono. 272265 (13)

**COSTITX**, 5.500 mts, zona regadio caseta, junto carretera, 785.000 ptas. Facilidades Tel 272265 (13)

**COMPRO** fincas rústicas máximo 30 kms, Palma, pago al contado Teléfono 272299 (12)

**A 10 KMS**, de Palma, 10.000 m<sup>2</sup> cercados de pared de piedra, buenas tierras, vistas de Palma y Bahía, Hay proyecto para construir. Precio: 2.500.000 ptas. MADE, Tel. 211485, 244916. (29)

### INCA

ofrecemos propiedades desde media cuarterada con algo de pinar, resto cultivo mucho arbolado, 2000 m<sup>2</sup>, naranjos, con una casa vieja MASJAU-ME. RP.73 Tel 464254. (23)

**7 KMS, PALMA**, 14.000 m<sup>2</sup> vallado pinar, cultivo, agua, 2.500.000 ptas (facilidades), RUSTIC J. Valenti, calle Velázquez 6, pral. Tel. 225600 (21)

**LLUCHMAYOR**, cuarterada almendros, algarrobos encinas 420.000 ptas, RUSTIC J. Valenti, calle Velázquez 6 pral. Tel. 225600 (17)

**ALGAIDA**, 2.500 m<sup>2</sup> almendros pinar, vallado, caseta rústica, cisterna electricidad 1.500.000 ptas. RUSTIC J. Valenti, calle Velázquez 6 pral. Tel. 225600 (21)

**PORTOL**, 2.000 m<sup>2</sup>, almendros, buenas vistas, 425 m<sup>2</sup> ptas, RUSTIC J. Valenti, calle Velázquez 6 pral. Tel. 225600 (17)

**SANCELLAS**, 1 cuarterada, almendros pleno rendimiento, buena situación, 600.000 pesetas, RUSTIC J. Valenti, calle Velázquez 6 pral. Tel. 225600 (22)

**LLUCHMAYOR**, Carretera Palma 1/2 cuarterada, ucho arbolado, buena tierra, semi-vallado, 550 m<sup>2</sup> ptas, RUSTIC J. Valenti, calle Velázquez 6 pral. Tel. 225600 (22)

**ESPORLES** (Ses Rotgetes), Parcela rústica 2.000 m<sup>2</sup> (edificable), agua, electricidad, calle asfaltada, estupendas vistas, 1.585.000 ptas RUSTIC J. Valenti, calle Velázquez 6 pral. Tel. 225600 (25)

**PALMA**, Huerto regadio, 6 cuarteradas, mucha agua, casa payesa buen estado, dependencias, estanque, electricidad, 13.850.000 ptas, RUSTIC J. Valenti, calle Velázquez 6 pral. Tel. 225600 (25)

**ZONA RANDA**, Casa campo rústica nueva, 2 dormitorios, despensa cisternas, baño cocina, saja na, terraza, 1.200 m<sup>2</sup> terreno, 1.900.000 (facilidades), RUSTIC J. Valenti, calle Velázquez 6 pral. Tel. 225600 (29)

**LLUCHMAYOR**, Zona Son Mario 7.000 m<sup>2</sup> mucho arbolado, buenas vistas, 435.000 ptas, RUSTIC J. Valenti, calle Velázquez 6 pral. Tel. 225600 (21)

**SON FERRIOL**, 2 cuarteradas, algarrobos pinos, garigada, 2.450.000 ptas. (facilidades) RUSTIC J. Valenti, calle Velázquez 6 pral. Tel. 225600 (19)

**LA RAPITA**, Chalet a estrenar, 3 dormitorios, baño, cocina, comedor, terraza, garaje cisterna, 3.500.000 ptas RUSTIC J. Valenti, calle Velázquez 6 pral. Tel. 225600 (24)

**ESTABLIMENTS** Casa antigua, 2 plantas dependencias (necesita reforma), 2 cisternas electricidad, 1.300 m<sup>2</sup> solar, 3.200.000 ptas, RUSTIC J. Valenti, calle Velázquez 6 pral. Tel. 225600. (25)

**SANCELLAS**, rústica 2 cuarteradas, casa ateros 35 m<sup>2</sup>, porche, 1.700.000. GALMES 216668 (13)

**FORNALUTX**, casa rústica 3 plantas, gran entrada 6 dormitorios, salón-comedor, cocina, despensa, terraza, porche, establo, cochera luz, agua, orientación sur, vista preciosa, 3.700.000, 223127 (25)

**VIVERN VENDE**, Pont d'Inca parcelas 15.000 m<sup>2</sup> agua, luz, carretera asfaltada, edificable 250 m<sup>2</sup>, 244916 (15)

**VIVERN VENDE**, Calviá, Son Font, 4.000 m<sup>2</sup> pinar, magnífica situación, edificable, agua, luz, teléfono, vista sobre el mar, 1 millón 800.000 244916. (20)

**VIVERN VENDE**, Zona Algaída y San Juan casa rústica reformada, 5.000 m<sup>2</sup> aproximadamente, 4 dormitorios, sala con chimenea, cocina, baño, 2 cocheras agua, luz, 3 millones 300.000 244916

**VIVERN NECESITA** de 4 a 5 cuarteradas, terreno llano, agua, luz, máximo 12 kms. de Palma, ofertas 244916. (18)

### ALQUILO apartamento en

el Terreno, amueblado, dos dormitorios, con teléfono, 22.000 ptas. Informes Tel. 211150, sólo tardes. (18)

**CAN PASTILLA**, alquiler apartamento 1 dormitorio, 12.000 ptas. Informes: Tel. 211150, sólo tardes. (13)

**SON MATET** alquiler estudio muy buenas vistas, 8.000 ptas. Informes: Teléfono 211150, sólo tardes. (14)

**SON MATET** alquiler apartamento dos dormitorios, Informes: Tel. 211150, sólo tardes. (11)

**MASJAUME** Avda. A. Roselló 24, Zona Marivent, estudios amueblados, (10)

**MASJAUME** Avda. A. Roselló, 24 Aragón junto Avenidas, piso 4 dormitorios, 2 baños, aseo sala con chimenea, calefacción, cocina amueblada. (20)

**MASJAUME** Avda. A. Roselló, 24, Son Gotleu, baños 2 dormitorios. (11)

**MASJAUME** Avda. A. Roselló 24, Estudio amueblado junto Plaza Hornabeque. (10)

**MASJAUME** Avda. A. Roselló, 24 Despacho junto Avenidas 12.000 ptas. (10)

**CALA BLAVA**, Chalet amueblado 3 dormitorios, sala comedor con chimenea, jardín terrazas todo el año, 35.000, 221202. (17)

**CIUDAD JARDIN**, amueblado nuevo, 3 dormitorios, teléfono, mucho sol, 221202 (10)

**PISO AMUEBLADO**, con teléfono. Gran Riera, 3 dormitorios, baño, aseo, lavadora, 17.000 ptas. DE LA MATA. Tel. 212406-213260. (19)

**ESTUDIO PORTO PI** amueblado, vista al mar, 10.000 mensuales. Tel. 221459. (11)

**ARQUITECTO BENNASAR**, 3 dormitorios, teléfono, muy soleado, 20.000 ptas. mensuales, MASSIP 211247 (12)

**ALQUILO EN PALMA NOVA** apartamento de dos dormitorios, en primera línea, muy bien amueblado terraza vista playa. Teléfono Disponible 11 meses 30.000, MIGUEL COSTA, 224759. (24)

**ALQUILO EN SOMETIMES** apartamento 3 dormitorios, 2 baños, gran terraza, primera línea, vistas toda la playa. Disponible 11 meses, 22.700, MIGUEL COSTA, 224759. (23)

**VIVERN ALQUILA**: zona 31 de Diciembre calle anchura, 62 m<sup>2</sup> planta, 66 m<sup>2</sup> sótano, 32.000 244916. (18)

**VIVERN ALQUILA**: zona Fleming, local 65 m<sup>2</sup> planta, 62 m<sup>2</sup> sótano, 18.000, 244916. (13)

**VIVERN ALQUILA** local calle Vallori, 130 m<sup>2</sup> con estanterías, ideal almacén 10.000, 244916. (13)

**VIVERN ALQUILA**: zona Eusebio Estada, ático amueblado, 3 dormitorios, calefacción individual, teléfono, televisión, lavadora, 27.000, 244916. (16)

**VIVERN ALQUILA** planta baja en Son Sordina, amueblada, 3 dormitorios chimenea, jardín, 18.000 ptas, 244916, (15)

**ZONA MARAVILLAS**, Sometimés, Cala Blava, toma en alquiler chalet, 3 ó 4 dormitorios, todo el año, AGENCIA FERNANDEZ, Tel. 215251. (20)

**TORRENOVA**, (Magañut), Alquiler alto chalet, 3 dormitorios, amueblado, AGENCIA FERNANDEZ, Tel. 215251. (12)

**ALQUILO** amueblado con teléfono, 16.000. ALEIX. Alejandro Roselló, 32, 460818, (10)

### 6 CHALETS

**COSTA DE LA CALMA** chalets a estrenar sala comedor chimenea, cocina baño, 4 dormitorios solar 500 m<sup>2</sup> aprox., terrazas bonitas 3.300.000 al contacto MEDITERRANEA 223978 (25)

**CHALET COSTA DE LA CALMA**, con 700 m<sup>2</sup> de solar, 3 dormitorios dobles, 2 baños completos, salón comedor con chimenea, jardín, 400.000 ptas. a la firma contrato y 400.000 ptas a la entrega lives y 20.380 ptas al mes intereses incluidos Tel. 244925 (42)

**OCASION LLUCHMAYOR**, Casa a punto de terminar, 600.000 pesetas, 2.000 m<sup>2</sup> Carretera Campos km 28, Tel. 221459 (16)

**CHALET 3 dormitorios** 2 baños salón chimenea, 700 m<sup>2</sup> terreno cerca del mar, 4.400.000 convenir, Tel. 221459. (17)

**EL TORO** chalet semilujo 4 dormitorios 2 baños, jardín barbacoa porche, 5.500.000 Facilidades Tel. 221459 (15)

**Es GUERROVERS**, 4 dormitorios, 2 baños cocina amueblada y equipada, 1.000 m<sup>2</sup> terreno 7.000.000 Facilidades MASSIP, 211796 (17)

**PALMASOLA**, 4 dormitorios edificación 130 m<sup>2</sup> terreno 500 m<sup>2</sup>, garaje, 5 millones 500.000 Facilidades, MASSIP 211928 (14)

**ZONA PLAYA DE PALMA**, 3 dormitorios armarios gran despensa estilo Cortijo, 7.100 m<sup>2</sup> terreno 10.000.000 Facilidades, MASSIP 211247 (18)

**BAHIA GRANDE** buena orientación, 3 dormitorios, cocina amueblada, 600 m<sup>2</sup> solar, 3.750.000. Facilidades, MASSIP 211796 (15)

**VENDO** apartamento en Cala Blava, primera línea 2 habitaciones dobles, 1 baño, gran salón comedor, cocina completamente equipada, parking, sostrum. Acceso directo al mar. Precio: 4.800.000 a convenir. Inmobiliaria A. P. Tel. 213383-84. (33)

**ALGAIDA**, Chalet tres habitaciones baño sala comedor con chimenea cocina, terraza cubierta y garaje un cuartón terreno cercado pared, BESTARD. Tel. 461940 (22)

**PLAYA DE ALCUDIA**: Chalet tres habitaciones, dos baños sala comedor con chimenea cocina terraza y jardín, 3.000.000 ptas. Preferible cobrar con marcas o libras esterlinas. BESTARD Tel. 461940. (28)

**LLUCHMAYOR**, chalet 2.000 m<sup>2</sup> terreno, 2 dormitorios, cocina, baño aljibe, estrenar, 1.950.000. Facilidades, GALMES, 216668. (16)

**BAHIA GRANDE**, chalet 600 m<sup>2</sup> solar, 100 m<sup>2</sup>, construido aprox. 3 dormitorios, cocina amueblada, baño, terraza, garaje, a m ueblado, 3.750.000, 223127 (22)

**CALVIA**, chalet 4.000 m<sup>2</sup> terreno, 2 dormitorios cocina equipada, salón grande chimenea, 2 baños, terraza, panorámica 6 millones 500.000 convenir. GALMES, 216668. (21)

**ALARO** Urge vender casa tipo chalet, nueva, 1.000 m<sup>2</sup> solar, árboles frutales, agua propia. Informes: Plaza García Orell 14-segundo, (Palma). (21)

**PUIGPUENT**, en terreno de 20.000 m<sup>2</sup> bonita casa con 4 dormitorios, cocina equipada, sala-comedor, 2 baños, aseo, garaje doble calefacción, piscina. Amueblado. Precio: 7.500.000 ptas. MADE, Tel. 211485. (28)

**ZONA PLAZA TOROS**, planta baja de 290 m<sup>2</sup>, construidos 1000 m<sup>2</sup> 3 dormitorios, cocina con despensa, salón-comedor, baño, corral. Precio: 3.000.000 ptas. MADE, Tel. 211485. (26)

### CHALET A 5 Km. DE PALMA

A 100 metros de la playa. Totalmente equipado. Aire acondicionado. Piscina comunitaria. Vendo con facilidades. — Teléfono: 22.35.48.

**BAHIA GRANDE**, Último chalet en construcción, entrega mayo 1980, 2 dormitorios dobles, cocina completa, baño y aseo, comedor con chimenea, jardín, 400.000 ptas. a la firma contrato y 400.000 ptas a la entrega lives y 20.380 ptas al mes intereses incluidos Tel. 244925 (42)

**SON ESPANOLET**, planta baja en 200 m<sup>2</sup> de solar, 116 m<sup>2</sup> construidos aproximadamente 3 habitaciones dobles, cocina con despensa, coladuría, salón comedor, aseo con ducha 2 terrazas, una con un estudio, cisterna. Precio: 3.000.000 ptas. MADE, Tel. 211485. (38)

**PROPIETARIOS**, Interesa comprar chalet por la zona de Génova, San Agustín, 461887, BELLVER (13)

**COSTA DE LA CALMA**, chalet 3 dormitorios, 2 baños, sala con chimenea, todo amueblado cerca del mar, 4.400.000 RC-38 MASJAUME 464250 (23)

**APARTAMENTO** Costa d'Es Blanes, primera línea, dos dormitorios baño y aseo, Amueblado y con teléfono. Tel. 410461 (17)

**APARTAMENTO** Santa Ponsa cerca Caleta Club Náutico, 3 dormitorios, amueblado Tel. 410500. (12)

**PALMA NOVA** Apartamento un dormitorio, baño, cocina, comedor terraza, completamente amueblado, buena situación 1 millón 850.000. Contrato 700.000 V. MAYRATA, 223563 (18)

**PALMA NOVA**, Estudio completamente amueblado precio 750.000 Facilidades V. MAYRATA, 223563. (10)

**COSTA DEN BLANES**, frente mar, vendo piso dos dormitorios, baño, aseo, completamente amueblado. 2.600.000. 217538. (16)

**APARTAMENTO** Son Matet (Cala Mayor) 3 dormitorios dobles, gran sala comedor, cocina equipada, decorado enmoquetado, gran terraza, fabulosa vista, piscina 2.700.000, Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (23)

**ZONA TERRENO**, Apartamento duplex, 2 dormitorios dobles, gran sala comedor, 3 terrazas, cocina equipada, decorado, 3 millones, Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294. (20)

**VENDO APARTAMENTO** Cala Estancia cerca del mar, planta baja, 3 dormitorios, garaje, jardín, decorado 4.500.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (19)

**APARTAMENTOS LUJO** en construcción junto Cala Blava uno y dos dormitorios, sala comedor con chimenea baño grande completo, cocina completamente amueblada incluso con electrodomésticos, despensa, terraza suelos de cerámica de gres, apartamento incluido, piscina, vista panorámica, Desde 3.195.000 ptas. Facilidades. COB PASAMON, Paseo Mallorca, 22 bajos, Tel. 223513. (47)

**APARTAMENTOS LUJO** en construcción junto Cala Blava, uno y dos dormitorios, salón comedor con chimenea, baño grande completo, cocina amueblada con electrodomésticos incluso con electrodomésticos, despensa suelos de gres, apartamento incluido, piscina, vistas panorámicas. Desde 3.195.000 ptas. Facilidades INMOBILIARIA CANET OLMOS, 50, escalera A primer piso, 226156 (45)

**SANTA PONSA** estudios, sala-dormitorio, cocina americana, baño terraza, piscina 1.000.000 GALMES, 216668. (13)

**ARENAL**, apartamento un dormitorio, cocina equipada, baño terraza grande, 1.300.000 223127 (11)

**PORTALS NOUS**, a partamento 140 m<sup>2</sup> 4 dormitorios, cocina amueblada, salón chimenea 2 baños, terrazas, panorámica, buena orientación 4.100.000 convenir, GALMES 216668. (22)

### ARENAL apartamento de

100 m<sup>2</sup>. 2 dormitorios, baño completo, amplio salón comedor con terraza, cocina amueblada completa, con despensa y terraza. teléfono. Dos millones 500.000. Facilidades. CANET, 226156. Olmos, 50. Esc. A, primer piso. (31)

**PUERTO DE SOLLER**, bungalow completamente amueblado, incluye electrodomésticos, con terraza de 20 m<sup>2</sup>, apartamento y amplias vistas panorámicas sobre el puerto, jardín comunitario. 2.500.000 a convenir. CANET, 226156. Olmos, 50 Esc. A primer piso. (33)

**APARTAMENTO** Costa d'Es Blanes, primera línea, dos dormitorios baño y aseo, Amueblado y con teléfono. Tel. 410461 (17)

**APARTAMENTO** Santa Ponsa cerca Caleta Club Náutico, 3 dormitorios, amueblado Tel. 410500. (12)

**PALMA NOVA** Apartamento un dormitorio, baño, cocina, comedor terraza, completamente amueblado, buena situación 1 millón 850.000. Contrato 700.000 V. MAYRATA, 223563 (18)

**PALMA NOVA**, Estudio completamente amueblado precio 750.000 Facilidades V. MAYRATA, 223563. (10)

**COSTA DEN BLANES**, frente mar, vendo piso dos dormitorios, baño, aseo, completamente amueblado. 2.600.000. 217538. (16)

**APARTAMENTO** Son Matet (Cala Mayor) 3 dormitorios dobles, gran sala comedor, cocina equipada, decorado enmoquetado, gran terraza, fabulosa vista, piscina 2.700.000, Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (23)

**ZONA TERRENO**, Apartamento duplex, 2 dormitorios dobles, gran sala comedor, 3 terrazas, cocina equipada, decorado, 3 millones, Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294. (20)

**VENDO APARTAMENTO** Cala Estancia cerca del mar, planta baja, 3 dormitorios, garaje, jardín, decorado 4.500.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR, 226687. (19)

**APARTAMENTOS LUJO** en construcción junto Cala Blava uno y dos dormitorios, sala comedor con chimenea baño grande completo, cocina completamente amueblada incluso con electrodomésticos, despensa, terraza suelos de cerámica de gres, apartamento incluido, piscina, vista panorámica, Desde 3.195.000 ptas. Facilidades. COB PASAMON, Paseo Mallorca, 22 bajos, Tel. 223513. (47)

**APARTAMENTOS LUJO** en construcción junto Cala Blava, uno y dos dormitorios, salón comedor con chimenea, baño grande completo, cocina amueblada con electrodomésticos incluso con electrodomésticos, despensa suelos de gres, apartamento incluido, piscina, vistas panorámicas. Desde 3.195.000 ptas. Facilidades INMOBILIARIA CANET OLMOS, 50, escalera A primer piso, 226156 (45)

**SANTA PONSA** estudios, sala-dormitorio, cocina americana, baño terraza, piscina 1.000.000 GALMES, 216668. (13)

**ARENAL**, apartamento un dormitorio, cocina equipada, baño terraza grande, 1.300.000 223127 (11)

**PORTALS NOUS**, a partamento 140 m<sup>2</sup> 4 dormitorios, cocina amueblada, salón chimenea 2 baños, terrazas, panorámica, buena orientación 4.100.000 convenir, GALMES 216668. (22)

### 7 APARTAMENTOS

**A VILETA**, sala comedor dos dormitorios, cocina, baño, este bonito apartamento central, portería, 2.100.000. ME DITERRANEA, 223918 (17)

**APARTAMENTO - CHALET** en Cala Estancia, primera línea, 4 dormitorios, 3 baños, decorado y amueblado de primera calidad, teléfono, garaje, trastero. Precio: 7.500.000 ptas con facilidades. OLIVER MATEU. Tel. 210640. (28)

**VENDO** apartamento en Cala Blava, primera línea 2 habitaciones dobles, 1 baño, gran salón comedor, cocina completamente equipada, parking, sostrum. Acceso directo al mar. Precio: 4.800.000 a convenir. Inmobiliaria A. P. Tel. 213383-84. (33)

**ZONA Pza Cardena Reg, Francisco Sancho**, vendo apartamento completamente amueblado, 2 habitaciones, 1 baño, terraza con magnificas vistas Precio 2.800.000 al contado. 3.000.000 a plazos inmobiliaria A. P. Tel. 213383-84. (30)

**MAGALLUF**, apartamento amueblado, 2 dormitorios dobles, baño, amplio salón comedor, cocina amueblada completa, cocina, jardín. 2.200.000. Facilidades. CANET, 226156. Olmos, 50, Esc. A, primer piso. (24)

**ARENAL**, apartamento de 75 m<sup>2</sup>, más 25 m<sup>2</sup> de terraza, 2 dormitorios, baño completo, sala comedor, cocina, orientación sur. 2.400.000. Facilidades. CANET, 226156. Olmos, 50, Esc. A, primer piso. (28)

**ARENAL**, pisos a estrenar de 130 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios dobles, baño y aseo, amplio sala comedor con balcon, cocina amueblada, garaje, suelos cerámicos, orientación sur. Desde 4.400.000 a cuatro millones 600.000. Entrada 20 %. resto facilidades. CANET, 226156. Olmos, 50, Esc. A, primer piso. (40)

**ARENAL**, apartamento de 110 m<sup>2</sup>, 3 dormitorios, baño completo, aseo, amplia sala comedor con terraza, cocina semi-amueblada, garaje opcional, a 50 m. de la playa. 3.000.000. CANET, 226156. Olmos, 50, Esc. A, primer piso. (34)



# bolsa inmobiliaria

ESPACIO EXCLUSIVO  
PARA AGENTES DE LA  
PROPIEDAD INMOBILIARIA



## 7 APARTAMENTOS

**PORTO PI**, apartamento 2 dormitorios, cocina americana, baño, terraza, garaje 2.744.000. 223127 (12)

**CA'N PASTILLA**, fantástico apartamento a estrenar, 3 dormitorios, baño y aseo, recibidor, comedor, cocina, galería gran terraza de 120 mts 3 millones 500.000. Facilidades a convenir 255144 (25)

**CA'N PASTILLA**, Casa Estancia Precioso ático nuevo 180 mts edificados más 110 de terrazas 4 dormitorios, salón-comedor con chimenea, cocina con despensa, 2 baños, suelos cerámicos, trastero aparcamiento, 4.800.000. Facilidades a convenir 255149 (34)

**CAN PASTILLA 100 m2**, 2 dormitorios dobles, armarios, baño, aseo, salón comedor con terraza, primera línea, 7.8 millones 300.000. Facilidades. RIGÓ. 217122-217508 (21)

## 8 CASAS Y PISOS

**ZONA Aragón** vendiendo 3 habitaciones, 2 baños completos, gran salón comedor, cocina completamente equipada, terraza. Precio: 3.200.000 en contado y 3.400.000 a plazos. Inmobiliaria A.P. Telfs. 213383-84 (29)

**VENDO PISO** muy buena vista, en todo el día 3 habitaciones y 3 baños completos, cocina completamente equipada, no faldas, armario con lavadora, calefacción central, calefacción nueva, parking 4 coches. Precio: 14.000.000. Inmobiliaria A.P. Telfs. 213383-84 (37)

**ZONA PZA MAYOR** vendiendo pisos desde 107 m2 a 175 m2, 3, 4 y 5 habitaciones, todos con parking. Precio desde 5.600.000. Facilidades inmobiliaria A.P. Telfs. 213383-84 (26)

**PISO sexto** calle Aragón, 4 dormitorios, baño y aseo, mucho sol, recibidor y portero automático. Precio: 2.500.000 pts. Contato OLIVER MATEU. Tel. 210640 (23)

**PISO 1.º** junto Jaime III, 5 dormitorios, baño y aseo, sala-comedor con chimenea, terraza grande, en ascensor. Precio: 5.000.000 pesetas. Con facilidades OLIVER MATEU Tel. 210640 (26)

**JUNTO HACIENDA** aseo de 3 y 4 dormitorios con armarios nuevos a estrenar, 2 baños, aseo, aparcamiento, calefacción, 2 ascensores, portería. Precio: desde 4.500.000 pesetas. Facilidades OLIVER MATEU Tel. 210640 (30)

**ATICO de 4 dormitorios** junto Plaza Progreso, 2 baños 2 terrazas, calefacción, 2 ascensores, portero automático. Precio: desde 4.500.000 pesetas. Facilidades OLIVER MATEU Tel. 210640 (28)

**AVDA SAN FERNANDO**, 4 dormitorios, baños, cocina, sala, baño, sala-comedor. Precio: desde 4.500.000 pesetas. Facilidades OLIVER MATEU Tel. 210640 (28)

**ZONA Forti** pisos construcción, 3 y 4 dormitorios. Entrada 600.000 resto 15.000 mes. FERRA 264165 y 263228 (22)

**ZONA HEROES DE MANACOR** 3 dormitorios, baño, aseo, sala comedor, vista a la bahía. Precio: 2.940.000. Facilidades, J. FERRA 264165 y 263228. De 10 a 18 horas (27)

**ZONA MARQUES DE FUENSANTA**, áticos, dormitorios y aseo a estrenar, de 80 a 130 m2, 1, 2, 3, y 4 dormitorios, baño completo, y aseo, amplio salón comedor con cocina, y terrazas, calefacción individual, garaje opcional, carpintería en Oregon, cerámica en baños y cocina, escalera completa de mármol, techada con cámara de aire y aire acondicionado. Desde 2.750.000 hasta 4.950.000. Facilidades CANET. 226156. Olmos, 50. Esc. A, primero. (66)

**PLAZA PARIS**, piso con 3 dormitorios dobles, baño completo grande, salón comedor con cocina, cocina amueblada completa, trastero, vistas despejadas 2.300.000. Entrada 700.000, resto facilidades. CANET. 226156. Olmos, 50. Esc. A, primero. (32)

**CALLE HEROES DE MANACOR**, 115 m2, 3 dormitorios dobles, baño completo, aseo, gran sala comedor con chimenea, sala de estar, cocina amueblada completa, salón comedor con terraza, orientación sur. 2.850.000. Facilidades. J. FERRA 264165 y 263228. De 10 a 18 horas (27)

**SANTA CATALINA**, piso de 110 m2, 3 dormitorios, baño completo, amplia sala comedor, sala de estar con balcón, cocina amueblada completa, teléfono, 2.500.000. Entrada 700.000, resto facilidades CANET. 226156. Olmos, 50. Esc. A, primero. (34)

**ZONA ARAGON**, piso de 3 dormitorios, baño completo, sala comedor con balcón, cocina, trastero, 1.500.000. Entrada 600 mil, resto 15.000 mensuales. CANET. 226156. Olmos, 50. Esc. A, primero. (27)

**ZONA 31 DE DICIEMBRE** piso a estrenar, 4 dormitorios, armario, 2 baños completos, amplia sala comedor con balcón, cocina con despensa, garaje opcional. Entrada: 1.400.000, resto 10 años directamente a propietario. CANET. 226156. Olmos, 50. Esc. A, primero. (35)

**ATICO PLAZA TOROS**, 3 dormitorios, baño completo, amplia sala comedor con balcón, cocina amueblada completa, terraza, vistas despejadas 2.500.000. Entrada 700.000. CANET. 226156. Olmos, 50. Esc. A, primero. (28)

**FORTI**, piso 140 m2, 4 dormitorios, baño y aseo, gran salón comedor, cocina con despensa. 3.750.000 CANET. 226156. Olmos, 50. Esc. A, primero. (23)

**PLANTA BAJA MOLINAR**, 2 dormitorios, baño completo, salón comedor, cocina semi-amueblada, terraza 1.500.000. Entrada 500.000, resto 15.000 mensuales. Intereses incluidos. CANET. 226156. Olmos, 50. Esc. A, primero. (28)

**SON OLIVA**, piso 100 m2, 3 dormitorios dobles, baño completo, sala comedor, cocina amueblada, teléfono 2.000.000. Facilidades 8 años. CANET. 226156. Olmos, 50. Esc. A, primero. (26)

**ATICO centro ciudad** 172 m2, 4 dormitorios y uno servicio dos baños gran terraza 86 m2, so. y abajo garaje. 1.750.000 pts. Telf 410461 (24)

**ATICO centro ciudad** 172 m2, 4 dormitorios y uno servicio dos baños gran terraza 86 m2, so. y abajo garaje. 1.750.000 pts. Telf 410461 (24)

**ATICO centro ciudad** 172 m2, 4 dormitorios y uno servicio dos baños gran terraza 86 m2, so. y abajo garaje. 1.750.000 pts. Telf 410461 (24)

**ATICO centro ciudad** 172 m2, 4 dormitorios y uno servicio dos baños gran terraza 86 m2, so. y abajo garaje. 1.750.000 pts. Telf 410461 (24)

**ATICO centro ciudad** 172 m2, 4 dormitorios y uno servicio dos baños gran terraza 86 m2, so. y abajo garaje. 1.750.000 pts. Telf 410461 (24)

**ATICO centro ciudad** 172 m2, 4 dormitorios y uno servicio dos baños gran terraza 86 m2, so. y abajo garaje. 1.750.000 pts. Telf 410461 (24)

**ATICO centro ciudad** 172 m2, 4 dormitorios y uno servicio dos baños gran terraza 86 m2, so. y abajo garaje. 1.750.000 pts. Telf 410461 (24)

## INMOBILIARIA GIMENEZ A.P.I. C. José Tous Ferrer, 6-entl Telf. 22 12 42 22 12 35

**HEROES DE MANACOR** Pisos 4 dormitorios, 2 baños, sala comedor, terraza, cocina, galería, baño y aseo. Entrada: 700.000. Resto: 25.000 mensuales, intereses incluidos.

**PASEO MALLORCA**: PISO 240 m2, 6 dormitorios, armarios, 3 baños, cocina amueblada grande despensa, galería, salita, trastero, terraza, sala comedor, calefacción. Precio: Doce millones. Facilidades.

**PLAZA TOROS**, piso 3 dormitorios dobles, baño completo y aseo, salón comedor, cocina amueblada, teléfono, garaje opcional. 2.650.000. Facilidades. CANET. 226156. Olmos, 50. Esc. A, primero. (26)

**PLAZA TOROS**, piso 120 m2, 3 dormitorios dobles, baño completo y aseo, gran sala comedor, cocina amueblada, terraza. 2.000.000. CANET. 226156. Olmos, 50. Esc. A, primero. (26)

**SON ROCA**, piso 3 dormitorios, baño completo, salón comedor, cocina amueblada, teléfono, 1.100.000. Fac. desde 6 años. CANET. 226156. Olmos, 50. Esc. A, primero. (23)

**EUSEBIO ESTADA**, piso 3 dormitorios, baño completo y aseo, amplio salón comedor, cocina con muebles de lujo, teléfono, 3.300.000. CANET. 226156. Olmos, 50. Esc. A, primero. (26)

**VENDO PISO de cuatro** habitaciones, baño y aseo, orientación Sur Vista a la bahía. En zona El Molinar. Precio 4.100.000, 252043 (31)

**VENDO** Piso de cuatro habitaciones dos baños, cocina con despensa, salón dos pisos, por planta en zona Cine Rivoli. Precio: 3.900.000 pts, 252043. (23)

**VENDO** piso de tres habitaciones, con teléfono, totalmente amueblado y decorado. En zona Eusebio Estada. Precio 2.350.000, 252043 (18)

**VENDO ATICO** de tres dormitorios, cocina amueblada con galería, baño y aseo, armarios empotrados, terraza de 75 m2 en zona Cine Rivoli. Precio: 3.900.000 pts, 252043 (26)

**VENDO PISOS de cuatro** y cinco dormitorios, dos baños y dos baños y un aseo respectivamente, armarios empotrados a estrenar, etc., en zona Aragón, precio desde 4 millones 200.000 pts, 252043 (29)

**PISO PONS Y GALLARZA**, 12º m2, 3 dormitorios y salita azotes con trastero, sin gastos 2.100.000 pts. Telf 24925 (19)

**ATICO DUPLEX** 4 dormitorios y 3 baños zona Pedro Garau Atico junto Avenidas 140 m2 y 180 de terrazas 4 dormitorios, con calefacción ATICO junto Paseo Mallorca 4 dormitorios Tel 410461 (32)

**ATICO MOLINAR**, maravillosas vistas 8 dormitorios, 2 baños tres terrazas, 2.850.000 pts. Telf. 244925 (14)

**PISO calle San** Armadams piso por planta aparcamiento, piscina 3 dormitorios, baño y aseo 3 terrazas 4.925.000 pts. Telf 410461 (20)

**ATICO centro ciudad** 172 m2, 4 dormitorios y uno servicio dos baños gran terraza 86 m2, so. y abajo garaje. 1.750.000 pts. Telf 410461 (24)

**TERRENO**: Pisos 3-4 dormitorios, 2 baños, sala comedor, terraza, cocina amueblada galería. Buena situación y vistas. Entrada única: 600.000 Pts. Resto 25 mil pts. mensuales.

**FORTI**: Pisos, 3-4 dormitorios, sala comedor, cocina amueblada, baño y aseo. Precio: Tres millones 600.000. Entrada: 750.000. Resto: 30 mil mensuales.

**ATICO** junto Mercado Pedro Garau 4 dormitorios, dos terrazas, 2.775.000 pts. Telf 410500. (13)

**PISO SENORIAL** barrio Calatrava patio entrada, 4 dormitorios 2 baños comedor y salón, ascensor 4.800.000 pts. Tel. 410461. (18)

**PISO** junto plaza Columnas, 3 dormitorios y salita cocina, salón comedor balcón mucho sol 3.200.000 pts. Tel 410461. (18)

**PISO USADO**, calle Héroes de Manacor, 3 dormitorios, 975.000 pts. Telf. 244925. (12)

**PLAZA TOROS**: Pisos en construcción, 4 dormitorios, sala comedor, terraza, cocina, galería, baño y aseo, exentos. Entrada: 500.000. Resto 20.000 pts. mensuales.

**SOMETIMES**: Pisos, 3 dormitorios, 2 baños, sala comedor, terraza, grande, cocina, galería. Precio: 4.400.000. Entrada: 800.000. Resto: 3 años.

**PASAJE CA'N CURÍ**, piso por planta, 3 dormitorios, baño y aseo sin gastos, 2.975.000 pts. Tel 410461. (17)

**LOS ALMENDROS**, Son Ra, plaza, primer piso 4 dormitorios, mucho sol jardín comunidad, calefacción individual 3.300.000 pts. Telf 244925. (18)

**PISO USADO**, calle Héroes de Manacor, 3 dormitorios, 975.000 pts. Telf. 244925. (12)

**RAFAL**: Pisos, próxima entrega, 3 dormitorios, sala comedor, cocina, galería, baño. Precio: 2.150.000. Entrada única: 700.000. Resto 20.000 pesetas intereses incluidos.

**PEDRO GARAU**: Pisos 4 dormitorios, baño y aseo, salón-comedor, terraza, cocina con galería. Exentos. Entrada: 600.000 pesetas. Resto: 25.000 pts. mensuales.

**ARENAL**, Estupendos pisos 4 dormitorios, sala comedor, cocina, baño, aseo, estupendas vistas a mar. Precio desde 2.550.000. Entrada 300.000 resto 30.000 mensuales. COLL Plaza San Antonio 4. Telf 226449 (29)

**EUSEBIO ESTADA**, Pisos 131 m2, 4 dormitorios, sala comedor, terraza, galería, cocina, 15 m2. Entrada 500.000 y 25.000 mensuales intereses incluidos. COLL Plaza San Antonio. Telf. 226450 (30)

**OCASION TERRENO** rubiosos piso dormitorio con armarios, sala comedor grande 3 terrazas, cocina amueblada, y baños, vistas a la bahía. Entrada única 650 mil. Resto 20.000 mensuales intereses incluidos. COLL Plaza San Antonio, 4. Telf. 226449 (35)

**VIA ALEMANIA** rubiosos pisos 140 m2, 4 dormitorios, 2 baños sala comedor, terraza, cocina galería, despensa acabados de lujo, aparcamiento opcional. Entrada 850.000 resto 20.000 mensuales intereses incluidos. COLL Plaza San Antonio 4. Telf. 226450 (34)

**CENTRO** Piso primero 5 dormitorios, baño sala cocina, despensa comedor empapelado. Precio: 1.650.000. Entrada 400.000. Resto 15.000 mensuales intereses incluidos. COLL Plaza San Antonio, 4. Telf. 226449 (27)

**PLAZA BARCELONA**, Pisos de 3-4 dormitorios, baño, aseo, sala comedor, cocina amueblada, terraza, galería, acabados de primera calidad. Precio desde 1.200.000. Entrada 850.000. Resto 12 años. COLL Plaza San Antonio 4. Telf. 226450 (34)

**CALVO SOTELO**, Pisos y áticos, de 150 m2, 4 dormitorios, 2 baños sala comedor, terraza grande, cocina, calefacción individual. Precio 5.200.000. Facilidades a convenir. COLL Plaza San Antonio, 4. Telf. 226449 (31)

**HEROES DE MANACOR**: Piso llaves en mano, 3 dormitorios, baño, sala comedor, terraza, galería. Precio: 2.500.000. Entrada: 700.000. Resto: 25.000 mensuales intereses incluidos. COLL Plaza San Antonio 4. Tel. 226450 (31)

**ZONA EUSEBIO ESTADA**, Vendo tercer piso sin ascensor de 3 dormitorios, cocina amueblada, baño, sala comedor, balcón terraza 1.800.000. Facilidades 221688 (22)

**ZONA PLAZA PROGRESO**, vendo primer piso techo libre 4 dormitorios, baño, water 2 salas, cocina con despensa muy soleado, 1.400.000. Teléfono 221688 (23)

**BUNANOVA** Vendo apartamento 1 dormitorio, baño sala comedor, cocina, 3 terrazas, maravillosas vistas a la bahía, 2 millones 200.000. Facilidades Telf 221688 (20)

**SON DAMETO** Vendo pisos exentos contribución 4 dormitorios, armarios 2 baños pts, 2.975.000. Telf 221688 (15)

**ZONA CABANETA** Vendo casa de 2 plantas, 6 dormitorios, 2 salas, baños, cocina, pozo agua, jardín. Total solar de 600 m2 pts, 5.000.000. Facilidades, 221688 (25)

**ZONA PEREZ GALDOS**, Vendo piso de 4 dormitorios a estrenar, cocina de 20 m2 con despensa 2 baños, armarios empotrados. Precio 3.350.000 pts, 221688 (25)

**ZONA FERRENO**, Vendo ático de lujo de 5 dormitorios, 2 baños y aseo, gran galería, suelo mármol, aparcamiento incluido. Precio 8.500.000 pts, 221688 (23)

**ZONA HONDEROS**, Vendo ático de 4 dormitorios a estrenar 2 baños, gran terraza. Precio 3.600.000 pts. Telf 221688 (18)

**ZONA REYES CATOLICOS**, Vendo ático apartamento de 2 dormitorios, teléfono mucho sol. Precio con facilidades 1.700.000 pts, 221688 (18)

**ITE CORONEL FRANCO**, Vendo primer piso de 3 dormitorios. Precio: 1 millón 600.000 pts. 221688 (13)

**PEDRO GARAU**, Atico dos dormitorios, baño completo, terraza, mucho sol, 1.600.000. Facilidades V. MAYRATA 223563 (15)

**FORTI** PISO cuatro dormitorios, dos baños, cocina amueblada, calefacción individual a gas, buenos acabados 3.800.000. Fac. ciudadas V. MAYRATA. 223563 (20)

**RAFAL**, Pisos en construcción avanzada tres dormitorios, terraza mucha luz, contado 400.000 V. MAYRATA 223563 (17)

**PLAZA COLUMNAS**, PISO tres dormitorios sala comedor, cocina espaciosa completamente amueblada, suelo cerámico, contrato 70.000 V. MAYRATA 223563 (17)

**CRUZ ROJA**, PISO tujo cuatro dormitorios, dos baños aseo, cocina granito, sala chimesa cerámica, 3.425.000. Facilidades V. MAYRATA 223563 (19)

**SON ROCA**, PISO tres dormitorios, baño, cocina amueblada, comedor terraza. Entrada única 600 mil V. MAYRATA 223563 (15)

**HONDEROS**, PISO tres dormitorios, baño, cocina completamente amueblada, amplia galería, terraza 1.300.000, Entrada única 600.000 V. MAYRATA. 223563 (18)

**GUILLERMO**, Masot, piso amueblado 3 habitaciones, teléfono, Precio 16 mil FINCAS MAS 216946 (12)

**ZONA BLANQUERNA**, ático muy buen estado 4 dormitorios, baño completo dos terrazas y galería 3.000.000. Facilidades A. OLIVER 212540 (19)

**ZONA RICARDO ORTEGA**, pisos 3 y 4 dormitorios, entrega mes de marzo, baño y aseo, sala comedor, cocina galería desde 2.700.000, condiciones a convenir A OLIVER 212540 (27)

**AVENIDAS**, pisos 4 dormitorios, muy buena calidad, suelos mármol 2 baños y aseo, cocina muy grande terminación próxima, 3.850.000. Facilidades A OLIVER 212540 (22)

**ZONA CATEDRAL**, piso moderno 140 mts 3 dormitorios dobles 1 dormitorio servicios o trastero, salón y comedor, cocina grande, suelo parquet paredes forradas de madera chimenea mucho estilo, patio mallorquín, etc, 4.600.000, A. OLIVER. 212540 (24)

**ZONA CORREOS**, piso 200 mts 5 dormitorios, 2 baños dos aseos, salón y comedor chimenea, calefacción, cocina con off cc, 1.500.000, A. OLIVER 212540 (23)

**PLAZA OBELISCO**, Sobreatico dormitorios dobles; baño completo, terraza 30 mts, mucho sol, 2.900.000. Facilidades A OLIVER, 212540 (16)

**FORTI**, piso 3 habitaciones, cocina comedor, recibidor usado, precio 1 millón 500.000. Facilidades, A OLIVER 212540 (13)

**GENERAL RIERA**, Atico tres dormitorios, amplios, armarios, dos baños, cocina amueblada, dos terrazas, grandes vistas. 4.500.000. 217538 (17)

**PADRE BARTOLOME POU**, Magnífico piso, 4 dormitorios, 3 baños, gran salón comedor, chimenea, finca pequeña, 4.500.000. 217538. (17)

**GABRIEL MAURA**, Esquina Marqués Fuensanta, magnífico piso, cinco dormitorios, dos baños, gran salón-comedor, vistas, sol, 217574 (18)

**SI QUIERE VENDER** su piso, chalet, o solar, rápidamente. Mínimo de 217538. 217574 (13)

**PISO zona Héroes de Manacor**, 3 dormitorios dobles, gran sala comedor, cocina lavadero, balcón, pintado, decorado pavimento cerámico, 2.500.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR 210294 (23)

**PISO AVENIDAS**, 3 dormitorios dobles, 3 dormitorios dobles, cocina equipada, terraza, galería, calefacción, 3 millones 650.000. Facilidades, Inmobiliaria OLIVAR, 226687 (17)

**PISO zona céntrica**, junto Playa Weyler, 4 dormitorios 2 baños, sala comedor, cocina, galería, 3 millones 750.000. Facilidades, Inmobiliaria OLIVAR, 210294 (9)

**JUNTO PASEO MALLORCA**, espléndido ático 5 dormitorios mármol y parquet, calefacción, panorámica excepto al puerto, Bellver etc gran cantidad 8.125.000 pts. IP-2. MASJAUME 464254 (26)

**JUNTO PASEO MALLORCA**, 160 m2 4 dormitorios, 2 baños, calefacción individual, 30 m2 patio 5 millones, SP-52. MASJAUME 464250 (19)

**CARRETERA VALLEMO-SA**, PISO 140 m2 4 dormitorios con armarios, 2 baños, calefacción gas, garaje incluido, 3.800.000, CU-43. MASJAUME 464254 (19)

**MAGNIFICO PISO** 5 dormitorios calefacción 3 baños, cocina bien amueblada, 5.000.000. AP-53. MASJAUME 464250 (15)

**ARENAL**, 4 dormitorios, entrada particular con terraza techada, soleado, 3.200.000. convenir Telf. 221459 (13)

**FINAL PASEO MARITIMO**, piso 2 dormitorios, baño, aseo, terrazas, 3.500.000 en 3 años. Telf. 221459. (15)

**COMPRAMOS** pisos chalets, casa de campo etc, al contado. Telf. 221459. (11)

**PLAYA DE PALMA**, 2 dormitorios terrazas orientación sur, baño, ascensor, totalmente amueblado y equipado, televisión, lavaplatos etc, 3 millones MASSIP 91197 (20)

**EL TERRENO**, Pisos 3 y 4 4 dormitorios, salón comedor 2 baños, cocina amueblada, terraza, galería, vista mar. Entrada: 500.000, resto 25.000 mensuales. ALBERT L. 222292. Veázquez (10)

**ZONA EUSEBIO ESTADA**, pautas bajos y pisos en construcción, 4 dormitorios, baño y aseo, salón comedor, cocina, galería, buenos acabados. Entrada: 500.000, resto 20.000 mensuales. ALBERT L. 222292. Veázquez (10)

**ZONA EUSEBIO ESTADA**, pautas bajos y pisos en construcción, 4 dormitorios, baño y aseo, salón comedor, cocina, galería, buenos acabados. Entrada: 500.000, resto 20.000 mensuales. ALBERT L. 222292. Veázquez (10)

**ZONA EUSEBIO ESTADA**, pautas bajos y pisos en construcción, 4 dormitorios, baño y aseo, salón comedor, cocina, galería, buenos acabados. Entrada: 500.000, resto 20.000 mensuales. ALBERT L. 222292. Veázquez (10)

**ZONA EUSEBIO ESTADA**, pautas bajos y pisos en construcción, 4 dormitorios, baño y aseo, salón comedor, cocina, galería, buenos acabados. Entrada: 500.000, resto 20.000 mensuales. ALBERT L. 222292. Veázquez (10)

**ZONA EUSEBIO ESTADA**, pautas bajos y pisos en construcción, 4 dormitorios, baño y aseo, salón comedor, cocina, galería, buenos acabados. Entrada: 500.000, resto 20.000 mensuales. ALBERT L. 222292. Veázquez (10)

### CALLE MEDICO JOSE DARDER

#### EDIFICIO «CENTRO PALMA»

## 7 ULTIMOS PISOS

- En régimen de comunidad.
- Viviendas de 3 y 4 dormitorios de 135 m2. a 153 m2.
- Desde 3.298.077 a 3.698.583 pts.
- Garaje incluido.



## 8 CASAS Y PISOS

**CRUZ ROJA**, piso próxima entrega, 4 dormitorios, salón comedor, terraza, baño, aseo, cocina, galería, armarios. Entrada 800.000, resto 20.000 mensuales. ALBERTI. 222292, Velázquez, 10. (24)

**OPORTUNIDAD**, El Rafal, pisos y áticos, 3 dormitorios, salón comedor, grandes terrazas, baño, cocina, galería, buenos acabados. Entrada 250 mil, 12.000 mensuales. ALBERTI. 222292, Velázquez, 10. (25)

**HEROES DE MANACOR**, pisos llaves en mano, 3 dormitorios, salón comedor, terraza, baño, cocina, galería, buenos acabados. Entrada única 650.000, resto 20.000 mensuales. ALBERTI. 222292, Velázquez, 10. (28)

**ZONA HIPER**, piso llaves en mano, 3 dormitorios, salón comedor, cocina, galería, baño, balcón. Entrada 500.000, resto 15 mil mensuales. ALBERTI. 222292, Velázquez, 10. (28)

**GENOVA**, apartamento 2 dormitorios, salón comedor, baño, aseo, cocina, terraza, magnífica vista bahía. Entrada 1.000.000, resto a convenir. ALBERTI. 222292, Velázquez, 10. (24)

**GENERAL RIERA**, ático 2 dormitorios, baño, comedor, cocina, terraza. Entrada 325.000, resto 15 mil mensuales. ALBERTI. 222292, Velázquez, 10. (18)

**SANTA CATALINA**, piso primera con gran terraza, 3 dormitorios dobles, baño, aseo, ducha, salón comedor, balcón, cocina amueblada, despensa, lavandería, acabados primera calidad. Entrada: 800.000, 25.000 mensuales. ALBERTI. 222293, Velázquez, 10. (31)

**PLAZA MADRID**, planta baja y pisos 4 dormitorios, baño, aseo, salón comedor, terraza, cocina, galería, piso por planta. Entrada 800.000, resto 25 mil. ALBERTI. 222292, Velázquez, 10. (26)

**PONT D'INCA**, piso llaves en mano, 3 dormitorios, baño, aseo, cocina, despensa, salón comedor, terraza, galería, aparcamiento. Exento. Entrada 650.000, resto 20.000 mensuales. ALBERTI. 222293, Velázquez, 10. (28)

**ZONA 31 DICIEMBRE**, Atico llaves en mano, 4 dormitorios, cocina, baño, salón comedor, terraza. Buena orientación. ENTRADA UNICA 700 mil. Resto 30.000 mensuales. ALBERTI. 222293 (19)

**ANDREA DORIA**, piso 4 dormitorios, baño, sala comedor, terraza, cocina amueblada, galería, recibidor grande, magníficos acabados mucho sol, buena finca, calefacción individual gas ciudad, teléfono. 4.400.000. Facilidades. MIGUEL COSTA. 224759 (31)

**ATICO MANOS** junto Pza. Madrid, 4 dormitorios, 2 baños completos, magnífica cocina completamente amueblada, galería, salón comedor, terraza, vistas, mucho sol, teléfono, buena entrada, 4.100.000. Facilidades. MIGUEL COSTA. 224759 (29)

**TENIENTE TORRES**, piso 3 dormitorios, baño completo, 1 dormitorio, y 1 aseo, servicio cocina con oficina, piscina, garaje teléfono 4.000.000. MIGUEL COSTA. 224759. (23)

**ARAGON**, principio piso alto, 5 dormitorios, 3 baños, salón, cocina, galería, despensa, aparcamiento, trastero, calefacción, Solado, toco cerámica, buena orientación, terraza común en primera planta, llaves en mano. 5.700.000 ptas. Entrada y un año, 3.000.000 ptas. Resto 15 años 224884 (40)

**BLANQUERNA**, 4 dormitorios, baño aseo, sala-comedor, grande, trastero, terraza, 3.500.000. V. MAY. RATA. 223563. (14)

**ZONA Arquitecto**. Benassar directamente del constructor, 4 dormitorios, baño y aseo, 3000.000 contrato, 400.000 ptas. resto a convenir Teléf. 297388-252670 (21)

**BONANOVA**, Apto. 2 dormitorios, baño aseo, terraza, pta. 2.350.000. Caja Mayor 1 dormitorio, baño, Pesetas 1.350.000. INMOBILIARIA BARCELONA. Teléf. 461295-464450. (22)

**MAGALUF**, Apartamentos 1-2 dormitorios, baño, terraza, amueblados, Pesetas desde 1.300.000. INMOBILIARIA BARCELONA. Teléf. 461295-464450. (18)

**CAMP REDO**, Somreació 3 dormitorios, 2 salas, baño, 2 terrazas, soleado. Ptas. 2.500.000. INMOBILIARIA BARCELONA. Teléf. 461295-464450. (18)

**ZONA AVENIDAS**, A estrenar, 4 dormitorios, baño, aseo, pta. 3.300.000. INMOBILIARIA BARCELONA. Teléf. 461295-464450. (15)

**CAN BARBARA**, Sexto piso, 4 dormitorios, 3 baños, cocina equipada, calefacción, terraza, fabulosa vista sobre bahía, pta. 5.800.000. INMOBILIARIA BARCELONA. Teléf. 461295-464450. (23)

**SELVA**, Planta baja, Solar 210 m2, 2 dormitorios, 2 salas, chimenea, cisterna, pta. 1.250.000. INMOBILIARIA BARCELONA. Teléf. 461295-464450. (19)

**SA POBLA**, segundo piso céntrico, dos habitaciones, baño, sala comedor, cocina, trastero y derecho a terraza 550.000 ptas. BESTARD. Teléf. 461940. (21)

**ZONA GENERAL RIERA**, trato directo, 4 dormitorios, baño y aseo, precio 2.800.000. Ptas. contrato 350.000 a convenir Teléf. 297388-252670. (17)

**RAMON Y CAJAL** directamente del constructor, grandioso piso gran terraza, 4 dormitorios, precio: 5.000.000 ptas. Tel: 297388-252670. (17)

**HEROES DE MANACOR**, pisos 3 y 4 dormitorios, 2 baños, exentos. Garaje opcional. Precio desde 2.350.000. Contrato 400.000. Resto convenir. Teléfonos 297388-252670 (24)

**ZONA POLICLINICA**, pisos a estrenar, decorados, 3 dormitorios dobles. Entrada única 600.000. Ptas. Resto 10 años. Tel. 297388-252670 (19)

**ZONA EUSEBIO ESTADA**, pisos en construcción, 3 dormitorios dobles, baño y aseo, orientación sur. Precio: 2.000.000 ptas. condiciones a convenir. Teléf. 297388-252670. (25)

**ATICO ZONA PZA. MADRID**, 3 dormitorios, cocina, baño, salón, recibidor, teléfono, 3 terrazas, buenas vistas, 2.400.000. MONTIS. 212117-226725. (19)

**ARENAL**, piso a estrenar 3 habitaciones con armarios, salón comedor, cocina, baño aseo, 3 terrazas. Informes en MONTIS. 212117-226725. (20)

**ZONA SANTA CATALINA**, Sexto piso 110 m2, tres dormitorios con armarios baño completo, sala comedor espaciosa, cocina amueblada, 1 balcón, galería, vistas despejadas. 2.400.000. Facilidades. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos, Teléf. 223513. (33)

**ZONA PLAZA COLUMNAS**, Piso 130 m2, 4 dormitorios dobles, 2 baños completos, sala-comedor 28 m2. aprox., cocina grande amueblada completa, despensa, balcón, teléfono, galería, orientación sur. 3.500.000 ptas. Facilidades. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Tel. 223513. (37)

**AVENIDA SAN FERNANDO**, Piso y áticos a estrenar, 145 m2, acabados de calidad, suelos de parquet, 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, sala-comedor grande, armario empotrado, dos balcones, galería. 4.200.000 ptas. Facilidades hasta 12 años. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Tel. 223513. (44)

**ZONA JUAN ALCOVER**, Piso 120 m2, 4 dormitorios, 2 baños completos, 2 armarios, sala-comedor 26 m2, cocina espaciosa, balcón grande, teléfono, galería, vistas al mar, orientación sur, recibidor. 2.750.000 ptas. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Teléf. 223513. (40)

**PLAZA ESPAÑA**, 7º piso, 115 m2, 4 dormitorios, 3 armarios empotrados, baño completo, aseo, sala comedor grande, cocina grande completamente amueblada, terraza, calefacción individual, galería. 5.000.000 ptas. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Teléf. 223513. (35)

**ZONA TENIS**. Pisos y áticos a estrenar, acabados de lujo, calefacción individual, 130 m2, garaje opcional, 4 dormitorios, 2 armarios empotrados, 2 baños completos, sala-comedor espaciosa, cocina grande completamente amueblada, despensa, galería, orientación sur. Desde 4.500.000. Facilidades 5 años. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Teléfono: 223513. (48)

**ZONA HEROES DE MANACOR**, Piso duplex a estrenar, 4 dormitorios, 2 baños completos, sala comedor espaciosa, cocina con muebles, galería, suelos cerámicos. Dos millones 950.000 ptas. 700 mil entrada, resto facilidades 8 años. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Tel. 223513. (37)

**LA VILETA**, Casa 2 plantas, 150 m2, edificados, en solar de 1.500 m2. completamente vallado, frutales, palmera, salón comedor con chimenea, cocina grande, baño, aseo, habitaciones grandes, 4.000.000. Facilidades. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Tel. 223513. (38)

**SON ARMADAMS**, Planta baja con jardín, piscina, garaje, 135 m2, 2 dormitorios dobles, sala-comedor grande, cocina amueblada, 3 baños, 5 armarios, acabados rústicos, trastero. 6.300.000 pesetas. Intereses incluidos. Facilidades. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Tel. 223513. (38)

**ARENAL**, Fantástico piso muy bien conservado, 4 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor grande, cocina amueblada muy despejada. Precio: 2.700.000 ptas. Entrada 1.000.000. Resto 3 años. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Teléf. 225600. (31)

**SOLAR SON ARMADAMS**, 400 m2, bien situado. Precio: 3.800.000 ptas. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Teléfono 225600. (19)

**PLAZA TOROS**, Piso 3 dormitorios, bien distribuido, sala comedor, baño, cocina completamente amueblada, galería. Precio: 2.400.000 ptas. Entrada 30%, resto 3 años. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Teléf. 225600. (34)

**ZONA ARAGON PRINCIPIO**, Piso 3 dormitorios, 1 con baño incorporado, aseo, sala-comedor 30 m2, a dos niveles, con chimenea, cocina grande amueblada, teléfono, galería, vistas despejadas, orientación sur, suelos parquet y cerámica. 4.000.000 ptas. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Tel. 223513. (44)

**ATICO ZONA CRUZ ROJA**, 136 m2, 2 dormitorios grandes, armarios, 1 baño completo, sala-comedor 25 m2, cocina amueblada completa, suelo cerámica, terraza 30 m2, teléfono, garaje opcional, galería grande cerrada, vistas despejadas, decoración lujo. 2.800.000 ptas. Facilidades. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Tel. 223513. (46)

**PISO SON SARDINA**, 4 dorm. 1 baño completo, aseo, sala-comedor amplia, cocina, galería, 2 terrazas, vistas despejadas, trastero. 2.650.000. Facilidades. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Tel. 223513. (30)

**APARTAMENTOS. EL TERRENO**, Apartamento de lujo de 1 dormitorio doble, armario, baño completo, sala-comedor, cocina amueblada, trastero. 1.650.000 ptas. Facilidades. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Tel. 223513. (29)

**CALA ESTANCIA**, Apartamentos de lujo de 3 dormitorios, baño completo, sala-comedor amplia con chimenea, cocina con muebles de madera, amplia terraza, madera norte. 3.600.000 ptas. Facilidades. COB PASAMON. Paseo Mallorca, 22, bajos. Tel. 223513. (35)

**PISO planta cuarta**, calle Rafael Rodríguez Mendez, 3 dormitorios, baño, sala comedor, cocina, trastero, precio: 2.000.000 ptas. A. BENASSAR, T. 461450. (21)

**ZONA BLANQUERNA** estupendo piso 135 m2 construido, sala comedor, 32 m2, baño, aseo, cocina completamente amueblada terraza, galería, trastero. Precio: 2.600.000 ptas. Contrato 30%, resto 3 años. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6, pral. Teléf. 225600. (36)

**ZONA CENTRO**, Pisos próximos entre pisos 3, 4 y 5 dormitorios, 2 baños y 1 aseo, con aparcamiento, calefacción individual a gas, acabados de primera. Desde 3.500.000 ptas. Contrato 25%, resto 3 años. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6, pral. Teléf. 225600. (41)

**GENERAL RIERA**, Estupendo piso, 3 dormitorios dobles, 2 baños, sala-comedor, cocina completamente amueblada, muy bien conservado. Precio: 5.500.000 pesetas. A convenir. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez, 6 pral. Teléf. 225600. (31)

**SOLAR SON ARMADAMS**, 400 m2, bien situado. Precio: 3.800.000 ptas. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Teléfono 225600. (19)

**ARENAL**, Fantástico piso muy bien conservado, 4 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor grande, cocina amueblada muy despejada. Precio: 2.700.000 ptas. Entrada 1.000.000. Resto 3 años. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Teléf. 225600. (31)

**PLAZA TOROS**, Piso 3 dormitorios, bien distribuido, sala comedor, baño, cocina completamente amueblada, galería. Precio: 2.400.000 ptas. Entrada 30%, resto 3 años. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Teléf. 225600. (34)

**SON ARMADAMS**, Planta baja con jardín, 3 dormitorios, 2 baños y aseo, cocina, sala comedor. Entrada única 3.750.000 ptas., resto 48 meses. RUSTIC, J. Valentí, c/ Velázquez 6 pral. Teléf. 225600. (31)

**ARENAL**, Apartamentos próxima entrega, 2 dormitorios, baño, cocina con galería, sala comedor. Entrada única: 365.000 ptas. resto facilidades. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Teléf. 225600. (27)

**ZONA TURISTICA**, Apartamentos próxima entrega 3 dormitorios, baño recibidor, sala comedor, cocina con galería, entrada 395.000 pesetas, resto 10 años. RUSTIC, J. Valentí, calle Velázquez 6 pral. Teléf. 225600. (28)

**PLANTA BAJA**, techo libre. Calle Fray Luis Jaume, 4 dormitorios, sala comedor con chimenea, aseo, cocina, jardín. Precio: 4.200.000 ptas. A. BENASSAR. Tel. 461450. (24)

**PISO PLANTA 6ª**, Zona Correos, 3 dormitorios, sala-comedor, con chimenea, baño, 2 aseos, cocina amueblada. Precio: 5.250.000 pesetas. A. BENASSAR. Teléfono: 461450. (23)

**APARTAMENTO SON ARMADAMS**, 2 dormitorios, baño, sala-comedor, terraza. Precio: 3.100.000— pesetas. A. BENASSAR. T. 461450 (16)

**PISO PL. Calle Manos**, 4 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, cocina amueblada, decorado. Precio: 4.000.000 Ptas. A. BENASSAR. Teléfono: 461450. (20)

**PISO PL. 7ª**, Calle Padre Bartolomé Pou, 4 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, cocina, etc. Precio: 4.000.000 ptas. A. BENASSAR. Tel. 461450 (22)

**ATICO CALLE BLANQUERNA**, 3 dormitorios, baño sala-comedor, 180 m2, terraza, decorado. Precio: 3.800.000— Ptas. A. BENASSAR. T. 461450 (19)

**PISO CALLE MURILLO**, 4 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, cocina con despensa, terrazas. Precio: 3.150.000— ptas. A. BENASSAR. Teléfono: 461450. (20)

**PISO CALLE JUNIPERO SERRA**, angular calle Andrea Doria, 3 dormitorios dobles, 1 simple, 2 baños, cocina amueblada con despensa, decorado, rodeado terraza. Precio: 4.000.000 ptas. A. BENASSAR. T. 461450. (29)

**PISO PLANTA 1ª**, Calle Blanquerna, 3 dormitorios, baño, sala, terraza. Precio: 2.750.000 ptas. Tel: 461450. (17)

**PISO PLANTA 4ª**, Calle Rafael Rodríguez Mendez, sin ascensor, 3 dormitorios, baño, sala-comedor. Precio: 2 millones 100.000 pesetas. A. BENASSAR. Teléfono: 461450. (21)

**PISO PLANTA 4ª**, Calle Ciudad de Tokio, 2 dormitorios, baño, sala-comedor grande, terraza. Precio: 2.450.000 ptas. completamente amueblado. A. BENASSAR. Tel. 461450. (23)

**PISOS ZONA PASEO MALLORCA**, 4 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, cocina amueblada, calefacción individual a gas. Precio: 4.500.000— y 5.975.000 ptas. Aparcamiento opcionales. A. BENASSAR. Teléfono: 461450. (27)

**PISO CALLE HEROES DE MANACOR**, 4 dormitorios, 2 baños, sala-comedor, terraza. Precio: 3.600.000— pesetas. A. BENASSAR. Teléfono: 461450. (46)

**SON ARMADAMS**, Piso planta baja, jardín, 3 dormitorios, 2 baños, aseo, cocina amueblada, parking, piscina, trastero, buena construcción, casi nuevo. 6.750.000— GALMES. 216688. (23)

**ZONA VIA ALEMANIA**, pisos 140 m2. 4 dormitorios, baño, aseo, terraza, garaje opcional. — 3.900.000. 30% entrada. Resto 3 años. 223127. (22)

**FINAL ARAGON**, primer piso, 3 dormitorios, cocina equipada, electrodomésticos, baño, amueblado, aire acondicionado, teléfono, sin gastos. 2.700.000— 800.000. Entrada, resto 5 años. — GALMES. 216688. (24)

**ZONA AVENIDAS**, primer piso, terraza 70 m2. 4 dormitorios, baño, aseo, cocina amueblada, madera oregon, suelos cerámica, calidad 3.600.000. 1.000.000 entrada. GALMES. 216688. (25)

**POLL D'EN RABASSA**, Calle B'aja, jardín, 200 m2. edificados, 3 dormitorios, gran entrada, 2 salas, 2 baños, coc. equipada, oficio, lavandería, trastero, horno payés, muy buen estado. 6.500.000— Condiciones a convenir. — 223127. (32)

**ZONA BONAIRE**, piso 3 dormitorios, baño, aseo, terraza, galería, lavadero, cocina equipada. — GALMES. 216688. (15)

**VIA ALEMANIA**, piso 140 m2, 4 dormitorios, salón chimenea, baño, aseo, galería, orientación sur, necesita reforma. 2.200.000. 223127 (19)

**ZONA MARQUES FUENSANTA**, Atico, 3 dorm., baño, aseo, terraza, sol. 3.650.000. GALMES. — 216688. (13)

**ZONA BLANQUERNA**, piso 140 m2, 4 dormitorios, armarios, cocina grande amueblada, salón chimenea, baño, aseo, 2 galerías, despensa. — 3.885.000— 22.31.27. (21)

**PRINCIPIO ARAGON**, Precio piso de lujo nuevo en construcción, 135 m2 salón-comedor con chimenea, 2 baños, cocina equipada, suelos cerámica, 4 dormitorios, aparcamiento calefacción. 3.500.000, desde 1.000.000 de entrada. 255149. (31)

**ATICO ZONA CRUZ ROJA**, 3 dormitorios, baño y aseo, cocina amueblada, amplio comedor, gran terraza, 2.800.000 a plazos, 2.500.000 contado, 255149. (21)

**PLANTA BAJA**, Archiducque Luis Salvador, 360 mts., se puede habitar y construir 12 viviendas y bajos, fachada 12 mts, vendiendo o cambio por obra, para informes 255149. (27)

**GENERAL RIERA**, piso 3 dormitorios, baño, aseo, sala-comedor, balcón, cocina equipada, buena orientación. Precio: 3.000.000 ptas. 50% firma, resto un año. MADE. Teléf. 211485. (26)

**CALVO SOTEL**, pisos de 2, 3, 4 y 5 dormitorios, sala-comedor, cocina, 1/5 baños terraza, piscina parking, jardín. Precio: desde 2.632.000 ptas. Facilidades 3 años. MADE. Tel. 211485. (30)

**VIA ALEMANIA**, sexto piso de 150 m2, 4 dormitorios, 2 baños, aseo, cocina amueblada, salón-comedor con chimenea, suelo parquet, agua caliente y calefacción central parking en el sótano. Precio: 4 millones 800.000 ptas. 50% a la firma, resto 2 años. Pago contado: 4.300.000 ptas. MADE. Tel. 211485. (46)

**VIVERN VENDE**: Zona Balmes, 3 dormitorios, baño, aseo, despensa 2.500.000. 244916. (11)

**VIVERN VENDE**: Zona Hacienda 3 dormitorios, baño, aseo, chimenea, despensa, aparcamiento incluido, 2.800.000. 244916. (14)

**VIVERN VENDE**: zona Reyes Católicos, planta baja 288 m2, 12 m, fachada, techo libre jardín 4 dormitorios, baño, aseo, 2.900.000. 244916. (21)

**ATICO zona Eusebio Estada**, 140 m2, 5 dormitorios, baño, aseo, terraza. 2.600.000. Entrada un millón. 224991. (15)

**ARAGON**, pisos 3, 4 dormitorios, baño, aseo, 4.350.000, cerámica norte, hilo musical, entrada 1.000.000. 224991. (16)

**PLAZA TOROS**, pisos 120 m2, 3 dormitorios dobles 2 baños, cerámica, aparcamiento, 3.500.000, facilidades 4 años. 224991. (17)

**RAFAL**, pisos 3 dormitorios, baño, terraza, Un millón 300.000, entrada 400.000, resto 12 años. 224991. (13)

**FORTI**, piso estrenar, 140 m2, 5 dormitorios, 2 baños, calefacción, — 3.800.000. Entrada un millón 500.000. 224991. (14)

**BAR GUÉLL**, 3º piso, 2 dormitorios, cocina amueblada. 1.050.000. Facilidades 2 años. 224991. (13)

**SOLEDA** piso 125 m2, orientación sur, 4 dormitorios, baño, aseo, 3 millones 300.000, entrada 1.000.000. 224991. (14)

**PLANTA BAJA zona Balmes**, 9 dormitorios, solar 400 m2, corral grande, 14 m. fachada. 4.500.000. 224991. (16)

**PISO ZONA GENERAL RIERA**, 100 m2, 3 dormitorios dobles, cocina amueblada, 2.400.000— Facilidades 3 años. — 224991. (16)

**PLANTA BAJA RAFAL**, 125 m2, 3 dormitorios, orientación sur 2.600.000. Entrada 1.100.000. Resto 14.000 mensuales. — 224991. (16)

**SON OLIVA**, Piso usado, tres dormitorios, sala-comedor, baño, terrazas, ascensor. 2.050.000. Entrada 500.000. Resto Facilidades. 221546. (17)

**ZONA RAFAL**, Atico 3 dormitorios, baño, cocina, sala-comedor, terraza, armarios, 500.000. Entrada, Resto 12 años 221546. (17)

**ARAGON**, Atico tres dormitorios, baño, aseo, armarios, sala, comedor, cocina amueblada, terraza. 4.000.000. Facilidades. 221546. (15)

**AVENIDA ARGENTINA**, Pisos 4 dormitorios, baño, aseo, armarios, cocina amueblada, calefacción, garage y trastero opcional, 3 millones 485.000. Facilidades. 221546. (18)

**VENDO PISO** zona Hacienda, 4 dormitorios, buena vista y sol. 461887. (11)

**OCASION** zona Avenidas, piso 4 dormitorios, sala comedor, cocina baño y aseo. COMAMALA. 298558 (14)

**ZONA LUIS VIVES**, piso 3 dormitorios, baño y aseo, cocina bien amueblada, todo exterior, buenas vistas, 2 terrazas, 3.500.000 COMAMALA. 298558. (21)

**SOBRE ATICO** 3 dormitorios, sala comedor 30 m2, cocina amueblada, 2 terrazas, baño, magníficas vistas, muy soleado 2 millones 650.000. COMAMALA. 298558. (20)

**ZONA PEDRO GARAU**, piso 4 dormitorios, sala comedor, baño, cocina amueblada, 3.100.000. COMAMALA. 298558. (14)

**ZONA ARAGON**, piso 3 dormitorios dobles, sala comedor 24 m2, cocina con muebles, baño, teléfono, aire acondicionado, 2.800.000. COMAMALA. 298558. (20)

**PLANTA BAJA zona Rafal Nou**, nueva, 3 dormitorios, sala comedor, baño, jardín, patio, teléfono. 2 millones 600.000. COMAMALA. 298558. (21)

**ZONA TENIS**, piso 4 dormitorios, 2 baños, cocina amueblada, galería, terraza, armarios empotrados, calefacción individual, 4.100.000. COMAMALA. 298558. (18)

**ATICO ZONA LUIS VIVES**, 4 dormitorios, 2 baños, 1 aseo, gran terraza, armarios empotrados, salón comedor, buena orientación, cocina amueblada, COMAMALA. 298558. (22)

**ATICO ZONA LUIS VIVES**, 4 dormitorios, 2 baños, 1 aseo, gran terraza, armarios empotrados, salón comedor, buena orientación, cocina amueblada, COMAMALA. 298558. (22)

**ATICO ZONA LUIS VIVES**, 4 dormitorios



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: Pº MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIERCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## 8 CASAS Y PISOS

**ATICO A ESTRENAR.** Zona Jaime III, 130 m2, 3 dormitorios dobles, 3 baños, muchos armarios, cocina amueblada, galería-avadero, parking opcional, suelos mármol, orientación sur. RIGÓ. 217122. 217506. (25)

**ATICO A ESTRENAR.** ZONA JAIME III, 130 m2 3 dormitorios dobles, 3 baños, muchos armarios, cocina amueblada, galería-avadero, parking opcional. Suelos mármol, orientación sur. RIGÓ. 217122. 217506. (28)

**ARAGON,** pisos de 3, 4, 5 dormitorios dobles, baño, aseo, o 2 baños, gran salón comedor, terraza, cocina con muebles, etc. desde 2.500.000. Facilidades. RIGÓ. 217122-217506. (27)

**PEDRO GARAU,** 4 dormitorios dobles, baño, aseo, salón comedor con terraza, armarios, cocina amueblada, todo exterior, hace esquina. 3.300.000. Facilidades. RIGÓ. 217122-217506. (23)

**CON DAMETO** pisos y áticos de 3 dormitorios dobles, baño, aseo, salón comedor 40 m2, cocina amueblada, etc. Dos millones 950.000. Facilidades. RIGÓ. 217122-217506. (23)

## 9 TRASPASOS

**ACION,** traspaso bar heladería en Cala Mayor, ptas. 2.000.000, contacto J. FERRA 264165 y 263228 de 10 a 18 horas (20)

**ACION,** traspaso perfumería por no poder atender en zona Pedro Garau, J. FERRA 264165 y 263228 de 10 a 18 horas (21)

**ZONA PONT D'INCA** traspaso supermercado único en la zona totalmente equipado. Precio traspaso 470.000, FINCAS MAS. Telf. 216946-47. (19)

**TRASPASO LOCAL** Plaza Mayor, planta y sótano. Telf. 213880. (10)

**ZONA PONT D'INCA,** traspaso supermercado único en la zona. Totalmente equipado. Precio traspaso 470.000, FINCAS MAS. Telf. 216946-47. (19)

**Zona Correos**  
Ocasión traspaso boutique pleno rendimiento, local de 105 m2., con mercancía. Precio: 2.650.000— ptas. RUSTIC J. Valentí. C/. Velázquez, 8. 6ra. Teléfono: 22.58.00

## inmuebles, particulares y constructoras

**APORTO** títulos A. P. I. Admón. Fincas y colaboración cualquier lugar España. Apartado 6668 Palma. (14)

**ADMON. FINCAS,** aceptaríamos bloque apartamentos o urbanización dispuesta a residir en el complejo. Amplios informes: Telf. 227220. (tardes). (18)

## 1 HIPOTECAS

**DISPONGO** de las siguientes partidas de capitales: 14.500.000; 2.300.000; 1.200.000; 800.000; 650.000; 500.000; 400.000; 225.000. Calle José Anselmo Cavé. 18. 1º De 10 a 1. Teléfono 216941. (27)

## 2 SOLARES Y TERRENOS

**BAHIA GRANDE,** Se vende solar primera línea. Telf. 463985. (10)

**PARTICULAR** vendo 80-100 m2 en Santa Ponsa, 1.400 m2 esquina Via Mallorca. Barato. Telf. 231012. (14)

**SES MAIOLES,** particular vendo una cuarterana bonitas vistas, algunos pines, 850.000 ptas. Telf. 276423. (14)

**BAHIA GRANDE,** Se vende solar. Telf. 260086. (10)

**ZONA ES FOGUERO,** vendo parcela 814 m2, agua y luz. 950.000 ptas. Facilidades Telf. 462148. (15)

**VENDO DOS** solares en Ca'n Picafort precio interesante. Grandes facilidades. Calle Jerónimo Rosselló núm. 36. B. (16)

**EMPRESA** constructora compraria solar muy céntrico Pago contado. Tel. 243979-271760. (11)

**ESPORLAS:** Solar 330 m2. agua y electricidad 975.000 ptas. Teléfono: 61 05 55. Mañanas (12)

**SE TRASPASA** oficina con un despacho grande, 3 dependencias, 1 sala de reuniones, 7 teléfonos (5 líneas). Ver en Edificio Reina, 3-E, Paseo Generalísimo 15 de 9 a 13 y de 16 a 20 horas. (36)

**NAVES** industriales directamente constructor. Desde 200 m2 Telf. 270786 (10)

**INCA,** se alquila o vende céntrico local comercial. Informes: Telf. 501733. (11)

**TRES LOCALES**  
juntos intercomunicables, con tres accesos directos. Total metros cuadrados con terraza 2.625. Cerca Plaza Gomila y Calvo Sotelo. Vendemos o cambiamos por solares y finca rústica. Ffno. 26 44 00.

**VENDO EN PORTO COLOM**  
Calle Asunción - esquina APARTAMENTOS Procomsa, local comercial con facilidades en CAN PICAFORT. - Calle Isaac Peral y Paseo Mallorca, local comercial con facilidades. - Informes teléfono: 52.30.06. Llamar a partir de las 20'00 horas.

## 4 FINCAS

**SAN JUAN:** Vendo finca rústica 3 cuarterones frutales y pinar, con chalet con terminado, cisterna 70 m3., camino asfaltado. Telf. 525167, de 7 a 10 noche. (28)

**PARTICULAR,** vende casa campo con cuartón de tierra bien cercado de pared, a 16 kms. de Palma. precio muy interesante con facilidades. Telf. 273115. (24)

**FAROLAS TERRAZA y JARDIN**  
Electrica Española  
Costa y Ilibera nº9-tel.46 27 66

**A 8 KMS. PALMA,** particular vende finca huerto de 6 cuarterones, buena tierra y llano, casa dos plantas, cocheros, vaquerías y demás dependencias para ganados, pozo y estanque grande cien mil litros hora. Electricidad 220-125. C/ Jerónimo Rosselló 36 B de 2 a 4. (45)

**PARTICULAR,** junto Hiper vendo 8.000 m2. Todo cercado pared. Varios frutales. Agua Luz casa antigua hab/ta. Gran almacén de 250 m2. Precio: 8.000.000 Facilidades. Tel. 242752. (28)

**PARTICULAR,** junto Palma. Vendo 15.000 m2. agua propia y luz. Tierra especial de huerto. Precio 300 ptas. m2. Facilidades. T. 277085. (21)

## 5 ALQUILERES

**DISCOTECA** La tomaría en alquiler. Telf. 227220 (tardes). (16)

**SE VENDE O ALQUILA NAVE** de 425 m2. en el Polígono La Victoria. Informes Telf. 464200. horas oficina.

**SE VENDE O ALQUILA NAVE** de 425 m2. en el Polígono La Victoria. Informes Telf. 464200. horas oficina.

**SE VENDE O ALQUILA NAVE** de 425 m2. en el Polígono La Victoria. Informes Telf. 464200. horas oficina.

**SE VENDE O ALQUILA NAVE** de 425 m2. en el Polígono La Victoria. Informes Telf. 464200. horas oficina.

**ALQUILER TELEVISORES.** La bolsa del televisor. Pza. Arzobispo Miralles, 3º A. Telf. 216550.

**ALQUILER TELEVISORES.** La Bolsa del televisor. Plaza Arzobispo Miralles, tercero A. Telf. 216550. (17)

**PASEO MARITIMO.** Se alquilan apartamentos y estudios por meses. Informes. Tel. 400383. (12)

**ALQUILO** apartamento en playa Puerto Alcudia primera línea con 2 habitaciones, 2 baños, con amplia cocina y sala comedor. Tel. 502129. (21)

**BUSCO,** piso alquiler amueblado, máximo a pagar de 10.000 o 12.000 ptas. en Palma. Informes. Tel. 211048. De 9 a 13 y de 16 a 18 horas. (27)

**SE ALQUILA** peluquería señoras en El Arenal, primera línea frente Bañafrecho núm. 9. Telf. 210077. (15)

**ALQUILO** piso amueblado 3 dormitorios zona Blancaquerna, 17.000. Tel. 256256. (10)

**MILITAR,** desea piso o casa amueblado, 3-4 habitaciones para 3-4 años. En alquiler. Razón: 232710. (17)

**ZONA CRUZ ROJA,** piso amueblado, 4 dormitorios 25.000 ptas. VELAZQUEZ 8. Telf. 212290. (13)

**ALQUILO** piso amueblado La Soledad, alquiler, 15.000. Telf. 261718. (10)

**ILLETAS,** Particular alquila apartamento tipo estudio Villa Lla, Paseo Adelfas, 12. Telf. 400421. (13)

**PARTICULAR** alquila local para negocio o almacén. Precio convenir. 271557. (10)

**TOMARIA** en alquiler casa de cuatro habitaciones, a ser posible con algo de patio, jardín o terreno. En las afueras en el campo en Puigpunyent en barradas o donde sea. Telf. 255174 y 298044. (33)

**COMPANIA HOTELERA** de reconocida solvencia desearia hoteles y bloques de apartamentos en alquiler en Mallorca  
**URGEN OFERTAS**  
Escribir a: Ref. 447 La Rambla, 8 A - Palma

**BUNGALOWS y estudios** en Palma calle Son Matet, 5. amueblados. (10)

**ALQUILO,** aparcamiento coche en calle Patronato Obrera. 461887. (10)

**MEDICO,** busca para alquilar piso o planta baja de particular preferentemente sin muebles. Telf. 283102 (tardes) 5-9. (18)

**CALVO SOTELLO,** Alquiler apartamento amueblado, 1 dormitorio, doble, terraza. 212945. (10)

**ZONA Maravillas,** Alquiler estudio amueblado, teléfono cocina equipada. 212945. (10)

**GENERAL RIERA,** Alquiler ático amueblado 3 dormitorios, 2 baños, terraza vistas mar. 212945. (13)

**AVENIDAS,** Piso amueblado 4 dormitorios, 2 baños, 2 baños, calefacción. 212945. (18)

**JAIME III,** Alquiler magnífico piso sin muebles, 250 m2, 6 habitaciones, calefacción central 3 baños, instalación telefónica, garaje. 212945. (19)

**VIA ROMA** amueblado 3 dormitorios, mucho sol, 12.000. Oimos, 43. (10)

**BUSCO PISO** o apartamento amueblado. Abstenerse inmobiliarias. Precio máximo 10.000. Informes: Telf. 275761 de 13,30 a 16 horas. (18)

**PARTICULAR** alquilaría piso 2 ó 3 habitaciones. Telf. 221777 de 8 a 10 h. laborables. (15)

**ALQUILO** casa campo P. Pollensa, fines de semana temporadas. Telf. 283242. (10)

**PARTICULAR** alquila piso semi amueblado. Informes 212365. (10)

**PISO** amueblado céntrico, lavadora, ascensores 13.980, Francisco Fiol Juan 2, séptimo-primeras noches 6 a 9. (16)

**ALQUILO** Local apto para almacen o tienda en zona Es Rafal (junto gasolinera) 130 m2. Informes: Telf. 255103 y 255125. Sr. Vidal. (26)

**ALQUILO NAVE** De 725 m2. Excelente situación en Polígono La Victoria. Informes Telf. 46 42 00 horas oficina

## 6 CHALETS

**SES MAYOLAS,** particular vende chalet amueblado km 17 de carretera de Argada, junto parada autobús. Cerca de pared, agua corriente y próxima conexión electricidad. Informes Teléfono 225355-292749. (28)

**CALVO SOTELLO,** Alquiler apartamento amueblado, 1 dormitorio, doble, terraza. 212945. (10)

**ZONA Maravillas,** Alquiler estudio amueblado, teléfono cocina equipada. 212945. (10)

**GENERAL RIERA,** Alquiler ático amueblado 3 dormitorios, 2 baños, terraza vistas mar. 212945. (13)

**AVENIDAS,** Piso amueblado 4 dormitorios, 2 baños, 2 baños, calefacción. 212945. (18)

**JAIME III,** Alquiler magnífico piso sin muebles, 250 m2, 6 habitaciones, calefacción central 3 baños, instalación telefónica, garaje. 212945. (19)

**VIA ROMA** amueblado 3 dormitorios, mucho sol, 12.000. Oimos, 43. (10)

**BUSCO PISO** o apartamento amueblado. Abstenerse inmobiliarias. Precio máximo 10.000. Informes: Telf. 275761 de 13,30 a 16 horas. (18)

**PARTICULAR** alquilaría piso 2 ó 3 habitaciones. Telf. 221777 de 8 a 10 h. laborables. (15)

**ALQUILO** casa campo P. Pollensa, fines de semana temporadas. Telf. 283242. (10)

**PARTICULAR** alquila piso semi amueblado. Informes 212365. (10)

**PISO** amueblado céntrico, lavadora, ascensores 13.980, Francisco Fiol Juan 2, séptimo-primeras noches 6 a 9. (16)

**ALQUILO** Local apto para almacen o tienda en zona Es Rafal (junto gasolinera) 130 m2. Informes: Telf. 255103 y 255125. Sr. Vidal. (26)

**ALQUILO NAVE** De 725 m2. Excelente situación en Polígono La Victoria. Informes Telf. 46 42 00 horas oficina

**SANTA PONSA,** chalet zona muy tranquila junto al Club Náutico 3 y 4 dormitorios, salón con chimenea, baño y aseo, garaje, barbacoa jardín, grandes terrazas. Facilidades. Telf. 231107. (28)

**SF ALQUILA** apartamento en Ca'n Pastilla magnífica vista por 8.000 ptas. mensuales. Telf. 260895. Informes de 6 a 7 tarde.

**PARTICULAR:** Ciudad Jardín. Vendo casa planta baja tipo chalet con garaje y buen jardín. 600 m2. Solar con un limonero y grandioso parra. Precio 4.000.000. Muchas facilidades. Tel. 242752. (29)

**CAS CATALA NOU,** chalet a estrenar 4 dormitorios, 2 baños terraza 6 millones 300.000. 210322. (13)

**LAMPARAS HIERRO FORJADO**  
Electrica Española  
Costa y Ilibera nº9-tel.46 27 66

**CHALET EN CALA SERENA**  
(Cala D'OR)  
Tres dormitorios, baño completo, dos aseos, comedor estar con chimenea, cocina, amplias terrazas, vistas al mar, luz y agua corriente, totalmente amueblado. 800 m2. de solar con 56 pines. 5.300.000 ptas. con facilidades. Teléfono: 21 36 17.

## 7 APARTAMENTOS

**EL TORO,** apartamento completamente amueblado, 2 dormitorios, baño, cocina, calefacción. Un millón 700.000. Teléfono: 227794. (13)

**ZONA EL TERRENO.** Particular vende apartamentos de 1 y 2 dormitorios. PRECIO: 1.625.000 ptas. Facilidades hasta 9 años. Informes: C. Salud, 16. Telf. 235478. (23)

**SON ARMADAMS** particular vende apartamento 2 dormitorios duplex con jardín Informes: 235478 (12)

**PARTICULAR** vende muy bonito estudio amueblado, Cala Mayor, baño completo, armarios empotrados, cocina, terraza, piscina, aparcamiento bonita vista 670.000 ptas. Telf. 216037. (24)

**CALA BLAVA,** Vendo apartamento desde 2 millones. Informes: Telf. 296232 de 19 a 21 horas. (15)

**SON ARMADANS.** Vendo apartamento ujo, calefacción, zona residencial, rodeado jardines. Trato directo. Facilidades. Tel. 278965. 272595. (17)

**MAGALUF,** apartamento amueblado, 1 dormitorio, salón comedor, cocina y baño completamente equipados terraza con una fabulosa vista al mar, teléfono. Precio: 1.400.000 ptas. Facilidades Telf. 283158. (26)

**PADRE VIVES,** ático. 3 dormitorios con armarios empotrados, baño, galería, soeado. Tres millones 300.000, facilidades. Tel. 227784. (15)

**VENDO ATICO** tres dormitorios, baño y aseo trastero. Teléfono. En Arturo Rizzí (muy cerca Avdos.) Precio: 3.100.000 ptas. Teléfono: 46 44 00. (20)

**VENDO** piso soleado todo el día con cinco dormitorios y teléfono, en edificio singular Avenida cerca Banca March. Teléfono 464400. (20)

## URBANIZACION SANTA PONSA

• A SOLO 15 MINUTOS DE PALMA •  
**VENTA DE SOLARES**  
Entrada desde 316.000 pts.  
Mensualidades desde 25.614 pts.  
Ofrecemos:  
• Calles asfaltadas  
• Aceras terminadas  
• Agua potable  
• Alcantarillado  
• Electricidad  
• Alumbrado  
• Canalización telefónica; todo ello subterráneo y con acometida a pie de parcela.  
• Playas  
• Centro Comercial  
• Centro deportivo  
• Golf Santa Ponsa - 18 hoyos Hotel Golf Santa Ponsa \*\*\*\* con restaurante  
• Club Náutico Santa Ponsa para 460 embarcaciones y edificio social con locales comerciales.

LUGAR IDEAL PARA VIVIR TODO EL AÑO

Promotor I.M.I.S.A.  
En la misma Urbanización  
Pl. España, 4 (Edificio Banco Crédito Balear) PL. Rey Jaime I.  
PALMA DE MALLORCA SANTA PONSA  
Telf. 22 85 40 Telf. 68 17 41

## 3 LOCALES Y DESPACHOS

**BUSCAMOS** nave industrial en alquiler a partir de 500 m para instalación industrial textil de tipo medio en Polígono Industrial, radio de Palma o pueblo limítrofe preferible con vivienda anexa o cercana aunque no imprescindible telefonar al 270748 Sr. Ramón (41)

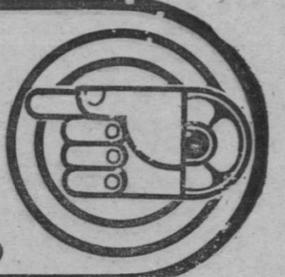
**LOCAL CA'N PASTILLA,** aporte o vende para negocio, local semi-sótano de 500 m2, fachada a tres calles Primera línea, junto al mar Facilidades. Telf. 464400. (26)

**LOCAL** La Soledad, Necesita reforma. Alquiler 10.000 ptas. Telf. 261715. (11)

**CENTRO COMERCIAL** Los Geranios vendo despacho tres dependencias teléfono y aseo 1.950.000. Facilidades. Telf. 462148. (15)



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIERCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## 8 CASAS Y PISOS

**VENDO** segundo piso a estrenar. Cuatro dormitorios, tres baños. Oratorio al sur, en Avenidas, cerca del mar. P. 464400 (19)

**LAMPARAS HIERRO FORJADO**  
*Eléctrica Española*  
costa y llobera nº9-tel.46 27 66

**SE VENDE** piso amueblado dormitorios, comedor, aseo cocina, en Virgen de Lluç al contado 950.000 ptas o a plazos 1.200.000, Tel. 217496 horas oficina, preguntar por Bartolomé

**PARTICULAR** vende ático Francisco Fiol y Juan 9, Ptas 1.800.000. Tres habitaciones, baño, sala comedor, cocina, galería, terraza y cuarto trastero. Teléf. 291073 (23)

**ANDRAITX**, Particular vende casa céntrica, esquina, plantas y terraza 3 millones 500.000 ptas, o 4.500.000 pago al contado. Apartado Correos 1.309 (19)

**OPORTUNIDAD**, Atico calle San Joaquín, 3 habitaciones, baño espaciosa cocina, armarios empotrados sala comedor 40 m<sup>2</sup> terraza, 2.500.000, Tel. 292817 desde las 15,00 horas (24)

**PARTICULAR** vende al contado piso grande, calle Arturo Rizzi Teléf. 215886 (11)

**VENDO** piso tres habitaciones en Coll d'en Reossa, Teléf. 411265 (10)

**PAUGUERA**, Se vende piso frente playa, 3 dormitorios dobles, 2 baños, salón comedor, cocina despensa, parking, terraza, 4200 Teléf. 250293 por tarde (23)

**VENDO** planta baja calle Femenias travesía Industria 2.000.000 contado, Teléf. 253987 (11)

**PLANTA BAJA** cerca Jaime III Techo liber, tres dormitorios, salón sala-comedor baño completo, cocina, cuarto lavandería, cisterna patio con limonero, terraza mucho sol, Facilidades convenir Tel. 266641 (29)

**PARTICULAR** vende en zona San Sebastián piso dos millones 250, Teléf. 283242 (21)

**ZONA Avenidas Aragón**, Piso a estrenar 4 dormitorios, 2 baños, 100 m<sup>2</sup>, terraza, calefacción individual, aparcamiento y trastero incluido 4.200.000 entrada 1.600.000, resto 28.000 mensuales, 210322 (26)

**ARAGON**, Atico 2 dormitorios dobles, gran salón, terraza 60 m<sup>2</sup>, vistas panorámicas 2.250.000, entrada 1.300.000 resto facilidades, 210322 (18)

**LIRICO**, Piso nuevo 4 dormitorios dobles gran comedor, cocina amueblada, aparcamiento incluido 3.900.000, entrada 1.800.000, resto 23.000 mensuales, 210322 (19)

**HEROES DE MANACOR**, Piso nuevo 3 dormitorios dobles, comedor 26 m<sup>2</sup>, cocina amueblada, terrazas 2.700.000 entrada 1.100.000 resto 23.000 mensuales, 210322 (21)

**PEDRO GARAU**, Piso 120 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 1 baño, gran cocina amueblada, galería acristalada, 2.650.000, - 210322 (16)

**ARAGON**, Piso 3 dormitorios, baño aseo, cocina amueblada 2.500.000, Entrada 500.000, mensuales 18.000, - 210322 (14)

**REYES CATOLICOS**, Pisos a estrenar 3 y 4 dormitorios, baño y aseo, 2 ascensores, desde 3 millones 700.000, Entrada 500.000, resto 25.000 mensuales, 210322 (22)

**CAPITAN CASTELL**, Piso 4 dormitorios, 2 baños, 3.200.000, entrada 1 millón, resto 20.000 mensuales, 210322 (14)

**ES FORTI**, Pisos estrenar 3 y 4 dormitorios, 2 baños, entrada 700.000 y 20.000 mensuales 210322 (16)

**STA. CATALINA**, particular vende planta baja 2.000.000 ptas y bajos esquina vivienda 2.500.000 pago convenir. Informes apartados Correos 1.309 (19)

**SE VENDE** piso amueblado dormitorios, comedor, aseo, cocina, en Virgen de Lluç al contado 950.000 ptas o a plazos 1.200.000, Tel. 217496 horas oficina, preguntar por Bartolomé

**PARTICULAR** vende ático Francisco Fiol y Juan 9, Ptas 1.800.000. Tres habitaciones, baño, sala comedor, cocina, galería, terraza y cuarto trastero. Teléf. 291073 (23)

**ANDRAITX**, Particular vende casa céntrica, esquina, plantas y terraza 3 millones 500.000 ptas, o 4.500.000 pago al contado. Apartado Correos 1.309 (19)

**OPORTUNIDAD**, Atico calle San Joaquín, 3 habitaciones, baño espaciosa cocina, armarios empotrados sala comedor 40 m<sup>2</sup> terraza, 2.500.000, Tel. 292817 desde las 15,00 horas (24)

**PARTICULAR** vende al contado piso grande, calle Arturo Rizzi Teléf. 215886 (11)

**VENDO** piso tres habitaciones en Coll d'en Reossa, Teléf. 411265 (10)

**PAUGUERA**, Se vende piso frente playa, 3 dormitorios dobles, 2 baños, salón comedor, cocina despensa, parking, terraza, 4200 Teléf. 250293 por tarde (23)

**VENDO** planta baja calle Femenias travesía Industria 2.000.000 contado, Teléf. 253987 (11)

**PLANTA BAJA** cerca Jaime III Techo liber, tres dormitorios, salón sala-comedor baño completo, cocina, cuarto lavandería, cisterna patio con limonero, terraza mucho sol, Facilidades convenir Tel. 266641 (29)

**PARTICULAR** vende en zona San Sebastián piso dos millones 250, Teléf. 283242 (21)

**ZONA Avenidas Aragón**, Piso a estrenar 4 dormitorios, 2 baños, 100 m<sup>2</sup>, terraza, calefacción individual, aparcamiento y trastero incluido 4.200.000 entrada 1.600.000, resto 28.000 mensuales, 210322 (26)

**ARAGON**, Atico 2 dormitorios dobles, gran salón, terraza 60 m<sup>2</sup>, vistas panorámicas 2.250.000, entrada 1.300.000 resto facilidades, 210322 (18)

**LIRICO**, Piso nuevo 4 dormitorios dobles gran comedor, cocina amueblada, aparcamiento incluido 3.900.000, entrada 1.800.000, resto 23.000 mensuales, 210322 (19)

**HEROES DE MANACOR**, Piso nuevo 3 dormitorios dobles, comedor 26 m<sup>2</sup>, cocina amueblada, terrazas 2.700.000 entrada 1.100.000 resto 23.000 mensuales, 210322 (21)

**PEDRO GARAU**, Piso 120 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 1 baño, gran cocina amueblada, galería acristalada, 2.650.000, - 210322 (16)

**PARTICULAR C/ Tomàs Rullón**, Vendo p<sup>o</sup> a estrenar, 4 dormitorios, 2 baños completos con galería, gran comedor. Mucha vista. Todo exterior. Precio 3.500.000 ptas. Facilidades. Tel.: 710. 242752. (27)

**MANCOR DEL VALLE** casa nueva, garaje, conral con frutales, agua corriente, aljibe lugar muy saludable. Facilidades, Teléfono 291144 (18)

**PARTICULAR** vende planta baja con jardín y primer piso Teléf. 290421 (11)

**ATICO 300 m<sup>2</sup>**, 3 dormitorios dobles una plaza + terrazas 3 baños sala-comedor y sala De particular a particular, De 7 a 10 noche Teléf. 46 12 76 Facilidades

**STA. CATALINA**, particular vende planta baja 2.000.000 ptas y bajos esquina vivienda 2.500.000 pago convenir. Informes apartados Correos 1.309 (19)

**SE VENDE** piso amueblado dormitorios, comedor, aseo, cocina, en Virgen de Lluç al contado 950.000 ptas o a plazos 1.200.000, Tel. 217496 horas oficina, preguntar por Bartolomé

**PARTICULAR** vende ático Francisco Fiol y Juan 9, Ptas 1.800.000. Tres habitaciones, baño, sala comedor, cocina, galería, terraza y cuarto trastero. Teléf. 291073 (23)

**ANDRAITX**, Particular vende casa céntrica, esquina, plantas y terraza 3 millones 500.000 ptas, o 4.500.000 pago al contado. Apartado Correos 1.309 (19)

**OPORTUNIDAD**, Atico calle San Joaquín, 3 habitaciones, baño espaciosa cocina, armarios empotrados sala comedor 40 m<sup>2</sup> terraza, 2.500.000, Tel. 292817 desde las 15,00 horas (24)

**PARTICULAR** vende al contado piso grande, calle Arturo Rizzi Teléf. 215886 (11)

**VENDO** piso tres habitaciones en Coll d'en Reossa, Teléf. 411265 (10)

**PAUGUERA**, Se vende piso frente playa, 3 dormitorios dobles, 2 baños, salón comedor, cocina despensa, parking, terraza, 4200 Teléf. 250293 por tarde (23)

**VENDO** planta baja calle Femenias travesía Industria 2.000.000 contado, Teléf. 253987 (11)

**PLANTA BAJA** cerca Jaime III Techo liber, tres dormitorios, salón sala-comedor baño completo, cocina, cuarto lavandería, cisterna patio con limonero, terraza mucho sol, Facilidades convenir Tel. 266641 (29)

**PARTICULAR** vende en zona San Sebastián piso dos millones 250, Teléf. 283242 (21)

**ZONA Avenidas Aragón**, Piso a estrenar 4 dormitorios, 2 baños, 100 m<sup>2</sup>, terraza, calefacción individual, aparcamiento y trastero incluido 4.200.000 entrada 1.600.000, resto 28.000 mensuales, 210322 (26)

**ARAGON**, Atico 2 dormitorios dobles, gran salón, terraza 60 m<sup>2</sup>, vistas panorámicas 2.250.000, entrada 1.300.000 resto facilidades, 210322 (18)

**LIRICO**, Piso nuevo 4 dormitorios dobles gran comedor, cocina amueblada, aparcamiento incluido 3.900.000, entrada 1.800.000, resto 23.000 mensuales, 210322 (19)

**HEROES DE MANACOR**, Piso nuevo 3 dormitorios dobles, comedor 26 m<sup>2</sup>, cocina amueblada, terrazas 2.700.000 entrada 1.100.000 resto 23.000 mensuales, 210322 (21)

**PEDRO GARAU**, Piso 120 m<sup>2</sup>, 4 dormitorios, 1 baño, gran cocina amueblada, galería acristalada, 2.650.000, - 210322 (16)

## bolsa del motor

### 10 MOTOCICLETAS

**SALOM Y DEL BARRIO**, Concesionarios de Sanglós, S.M.W. Laverda, Benelli, Kawasaki, Triumph, Motocicletas procedentes de cambio. S.M.W. 1.000 RS BMW 750/8, Benelli 750 Norton 850, Laverda 500 Kawasaki 1.000, Kawasaki 650, Guzz. 250. Facilidades hasta 42 meses con los fondos Forteza, 24, Tel. 482886. (45)

**GARAU AUTOMOVILES**, Tel. 292749 Ducot 350, Vendo. PM-M. (10)

**MOREY**  
Automóviles  
Capitan Vila, 35

**DUCATI** 750, Sanglós 500 S, Sanglós 400 eléctrica, Co-ta 74, Enduro 74, Ducati Road 250 c.c. Facilidades y cambios. (19)

**VESPINOS** a buen precio, revisados 500 MILLAS, Héroes de Manacor, 43, Teléf. 464883 Aragón 178, Teléf. 241185. (17)

**VENDO** Ducati 500 en perfecto estado, Teléf. 276092 (10)

**VENDO** moto BMW 900 c.c. impecable, facilidades y acepto cambio, Tel. 650796. (11)

**SE VENDE** Mobylette, como nuevo con asiento largo a mitad precio, Teléfono 403042-402838. (14)

**VENDO** Derby Diablo Super bien preparada a 100 kms. Informes Tel. 402833 403042. (13)

**VENDO** Sanglós 400, Ptas. 90.000, calle Reina Laura 3-E, De 8 a 10. (14)

**VENDO** Norton 850 perfecto estado, Extras, Teléf. 294325. (10)

**PARTICULAR** vende Mobylette y Mini-Montesa económicas, calle Teniente Jofre 39-3-2, Teléf. 231749. (15)

**VENDO** VESPA 150 muy buen estado, Teléf. 631513 (10)

**COMPRARIA** moto 74 Bultaco, Montesa, Tel. 224820. Llamar tardes. (10)

**VENDO** traje de piel nuevo por estrenar. Dos piezas. Modelo Furigán con tripla, Talla 46 Precio: 12.000 ptas Teléf. 226923. (20)

**VENDO** MOBYLETTE sólo un año, Teléf. 261714 (10)

**PARTICULAR** vende moto Sanglós 500-S PM-J, en perfecto estado Teléf. 210863. (14)

### NOTOSV2

**ESPECIALISTAS EN MOTOS USADAS**, todas las cilindradas, facilidades hasta 36 meses. Temporada invierno, abierto sólo tardes sábado inclusive, calle Padre Bartolomé Pou, 2, Teléf. 254787. (25)

**VENDO** moto Choper 125 c.c. motor Pontic, por 128.000 ptas, Teléf. 265389. (12)

**VENDO** VESPA 75 c.c. modelo Primavera T-3 nueva, sin matricular, matriculación gratis, Teléf. 501767. (14)

**VENDO** Motor Mariner 8 HP. nuevo-ocasión, Tel. 600001. (10)

**VENDO** moto Guzzi Le Mans II, PM-673-M, Teléfono 212974. (11)

**BENELLI 500 NUEVA**  
3.500 km. PM-L. Teléfono 464200 horas oficina, otras horas: 213154.

### 11 AUTOMOVILES

**GARAGE METROPOL**  
Automóviles

**VENDE AUTOMOVILES** se m. nuevos garantizados, grandes facilidades. Otr. tos: Seat 132 5 marchas, 1430 familiar, 1.430-124 LS (PM-I), 127 2, 3 y 4 puertas muy nuevos, 133 gasolina normal, 600, 1.500 diesel, 132 diesel, 124 diesel, Renault R-12S R-8, R-5 TL, Citroen GS-Palos, Simca 1.200, Mini, Ford-Fiesta, ciclomotores y moto. Furgoneta R-4 acorralada, calle Gabre Liobrés, 10, Tel. 275031 (junto Metropolitan Pa-coe). (70)

**VENDO** RENAULT-5 PM-F 65.000 kms, 260.000 ptas, Teléf. 241947. (11)

**SEAT 127**, vende como nuevo, impecable, matrícula PM-D 160.000 ptas Teléf. 271276. (13)

**CANELLAS**  
AUTOS

**CAPITAN VILA**, 13, 124 especial 2.000 PM-M cassette y llantas de aluminio 1.430 PM-F, 124 Diesel, 1.800 Diesel 2 faros, R-12 S R-5, R-4, 127 PM-G y B 1.200 PM-J 600 PM-A y D, 124 Sport 180.000 pts. (37)

**GARAU AUTOMOVILES**  
**SEAT** VENDEDOR AUTORIZADO

**SE VENDE** 127 3 puertas LS-3 años, Telf. 288439, 5 faros (11)

**PARTICULAR** 124 Sport 1600 PM-A 270.000 Teléf. 600154 (tardes). (10)

**SE VENDE** 127 3 puertas LS-3 años, Telf. 288439, 5 faros (11)

**VENDE AUTOMOVILES** se m. nuevos garantizados, grandes facilidades. Otr. tos: Seat 132 5 marchas, 1430 familiar, 1.430-124 LS (PM-I), 127 2, 3 y 4 puertas muy nuevos, 133 gasolina normal, 600, 1.500 diesel, 132 diesel, 124 diesel, Renault R-12S R-8, R-5 TL, Citroen GS-Palos, Simca 1.200, Mini, Ford-Fiesta, ciclomotores y moto. Furgoneta R-4 acorralada, calle Gabre Liobrés, 10, Tel. 275031 (junto Metropolitan Pa-coe). (70)

**VENDO** RENAULT-5 PM-F 65.000 kms, 260.000 ptas, Teléf. 241947. (11)

**SEAT 127**, vende como nuevo, impecable, matrícula PM-D 160.000 ptas Teléf. 271276. (13)

**VENDO** Ducati 500 en perfecto estado, Teléf. 276092 (10)

**VENDO** moto BMW 900 c.c. impecable, facilidades y acepto cambio, Tel. 650796. (11)

**SE VENDE** Mobylette, como nuevo con asiento largo a mitad precio, Teléfono 403042-402838. (14)

**VENDO** Derby Diablo Super bien preparada a 100 kms. Informes Tel. 402833 403042. (13)

**VENDO** Sanglós 400, Ptas. 90.000, calle Reina Laura 3-E, De 8 a 10. (14)

**VENDO** Norton 850 perfecto estado, Extras, Teléf. 294325. (10)

**PARTICULAR** vende Mobylette y Mini-Montesa económicas, calle Teniente Jofre 39-3-2, Teléf. 231749. (15)

**VENDO** VESPA 150 muy buen estado, Teléf. 631513 (10)

**COMPRARIA** moto 74 Bultaco, Montesa, Tel. 224820. Llamar tardes. (10)

**VENDO** traje de piel nuevo por estrenar. Dos piezas. Modelo Furigán con tripla, Talla 46 Precio: 12.000 ptas Teléf. 226923. (20)

**SE VENDE** 127 3 puertas LS-3 años, Telf. 288439, 5 faros (11)

**PARTICULAR** 124 Sport 1600 PM-A 270.000 Teléf. 600154 (tardes). (10)

**AUTOMOVILES AVENIDA, S.A.**

**SEATS**: 131-1430 1200, 128 y 124 Sport 1800, 124 D varios 127 2, 3 y 4 puertas, 133 y 850 baratos. RENAULTS: R-12 R-7, R-6 R-5 R-4 baratos, CITROEN: GS Break, Dianne-6 varios, SIMCA 1200 varios, Ford-Fiesta, Morris Mini y Morris 1300 Avda. General Primo de Rivera, 22. (53)

**VENDO** RENAULT-5 PM-F 65.000 kms, 260.000 ptas, Teléf. 241947. (11)

**SEAT 127**, vende como nuevo, impecable, matrícula PM-D 160.000 ptas Teléf. 271276. (13)

**VENDO** Ducati 500 en perfecto estado, Teléf. 276092 (10)

**VENDO** moto BMW 900 c.c. impecable, facilidades y acepto cambio, Tel. 650796. (11)

**SE VENDE** Mobylette, como nuevo con asiento largo a mitad precio, Teléfono 403042-402838. (14)

**VENDO** Derby Diablo Super bien preparada a 100 kms. Informes Tel. 402833 403042. (13)

**VENDO** Sanglós 400, Ptas. 90.000, calle Reina Laura 3-E, De 8 a 10. (14)

**VENDO** Norton 850 perfecto estado, Extras, Teléf. 294325. (10)

**PARTICULAR** vende Mobylette y Mini-Montesa económicas, calle Teniente Jofre 39-3-2, Teléf. 231749. (15)

**VENDO** VESPA 150 muy buen estado, Teléf. 631513 (10)

**COMPRARIA** moto 74 Bultaco, Montesa, Tel. 224820. Llamar tardes. (10)

**VENDO** traje de piel nuevo por estrenar. Dos piezas. Modelo Furigán con tripla, Talla 46 Precio: 12.000 ptas Teléf. 226923. (20)

**VENDO** MOBYLETTE sólo un año, Teléf. 261714 (10)

**PARTICULAR** vende moto Sanglós 500-S PM-J, en perfecto estado Teléf. 210863. (14)

**VENDE AUTOMOVILES** se m. nuevos garantizados, grandes facilidades. Otr. tos: Seat 132 5 marchas, 1430 familiar, 1.430-124 LS (PM-I), 127 2, 3 y 4 puertas muy nuevos, 133 gasolina normal, 600, 1.500 diesel, 132 diesel, 124 diesel, Renault R-12S R-8, R-5 TL, Citroen GS-Palos, Simca 1.200, Mini, Ford-Fiesta, ciclomotores y moto. Furgoneta R-4 acorralada, calle Gabre Liobrés, 10, Tel. 275031 (junto Metropolitan Pa-coe). (70)

**VENDO** RENAULT-5 PM-F 65.000 kms, 260.000 ptas, Teléf. 241947. (11)

**SEAT 127**, vende como nuevo, impecable, matrícula PM-D 160.000 ptas Teléf. 271276. (13)

**VENDO** Ducati 500 en perfecto estado, Teléf. 276092 (10)

**VENDO** moto BMW 900 c.c. impecable, facilidades y acepto cambio, Tel. 650796. (11)

**SE VENDE** Mobylette, como nuevo con asiento largo a mitad precio, Teléfono 403042-402838. (14)

**VENDO** Derby Diablo Super bien preparada a 100 kms. Informes Tel. 402833 403042. (13)

**VENDO** Sanglós 400, Ptas. 90.000, calle Reina Laura 3-E, De 8 a 10. (14)

**VENDO** Norton 850 perfecto estado, Extras, Teléf. 294325. (10)

**PARTICULAR** vende Mobylette y Mini-Montesa económicas, calle Teniente Jofre 39-3-2, Teléf. 231749. (15)

**VENDO** VESPA 150 muy buen estado, Teléf. 631513 (10)

**COMPRARIA** moto 74 Bultaco, Montesa, Tel. 224820. Llamar tardes. (10)

**GARAU AUTOMOVILES**  
**SEAT** VENDEDOR AUTORIZADO

**SE VENDE** 127 3 puertas LS-3 años, Telf. 288439, 5 faros (11)

**PARTICULAR** 124 Sport 1600 PM-A 270.000 Teléf. 600154 (tardes). (10)



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P.º MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIÉRCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MÍNIMO 10 PALABRAS)

11 AUTOMOVILES

**MOREY**  
automóviles  
Capitán Vía, 38

CON GARANTIA, completamente revisados, los entregamos a gusto del cliente. Máximas facilidades, hasta 36 meses y sin entrada. Cambios inclusive por nuevos, todas marcas. (24)  
**RENAULT-5 TL** PM-D y PM-E, como nuevos. R-4 normal PM-110 mil. Económico. (12)  
**RENAULT-6** PM-B. Revisado totalmente. R-8 PM-126 mil. Precio interesante. (10)  
**RENAULT-12 TS** de particular. Blanco, muy cuidado. Sábados mañana abierto.  
**RENAULT-12 S** PM-E, Renault-12 N perfectas condiciones. Toda prueba. (10)

**CITROEN GS** Palas verde Precioso y GS Club muy cuidado. (10)  
**DYANE-8** PM-A. Citroen C-8 familiar PM-E. Garantía total. (10)  
**SEAT 600** Especial PM-D, 600-E PM-142 mil. 600 D y N. Varios. 850 barato. Venga a enseñarlo a su mecánico. (21)  
**131-1600** PM-I. Muy nuevo. Visitenos. 124 N. Precio 100.000 ptas. Ocasión. (21)  
**1430** PM-B. Totalmente revisado. Siempre de particular. 1430 PM-136 mil. Precio económico. (12)

**MINI 1000** Especial PM-E. Precioso. Muy cuidado. Mini 850 Luxe PM-D. Perfecto. Mini 1275 y 1000 N. (17)  
**SEAT 133**. Garantizado. Económico. Gasolina normal. Venga con su mecánico a probarlo. (12)  
**DIÉSEL 1500** Bifaro. PM-152 mil. Buen estado de particular. (10)  
**SIMCA 1.200** moderno. PM-H. Cuidado al máximo. (10)  
**SEAT 127** PM-G, 3 puertas, de lujo. Particular. Cuidadoso y PM-B. Económico. Metalizado. (13)  
**SEAT 124** motor Perkins, de particular. Toda prueba. (10)

**MOREY**  
automóviles  
Capitán Vía, 38

**PARTICULAR** vende Seat 1.500 motor Diesel motor Perkins en muy buen estado, Teléf. 237617 9 h. a 13 h. y 16 h. a 19 h. (24)  
**VENDO** Mil Quinientos motor Diesel en buen estado PM-148.000 Teléfono 411599 (12)  
**PARTICULAR**, Vendo Seat 127-3 P. PM-G Verlo en Talleres Sata calle Mirador Vulcanos 15, Trav. Aragón, Teléf. 274895. (16)  
**PARTICULAR** Vendo Renault 8 en muy buen estado y con radio 100 mil al contado Para verlo en calle Venerable Fray Llanés núm 2. GARAJE. (26)  
**PARTICULAR** vende Seat 850 Especial 4 puertas de una sola mano muy bien conservado y recién revisado de todo Teléfono 271894. (21)

**MOREY**  
automóviles  
Capitán Vía, 38

**PARTICULAR** vende Seat 1.500 motor Diesel motor Perkins en muy buen estado, Teléf. 237617 9 h. a 13 h. y 16 h. a 19 h. (24)  
**VENDO** Mil Quinientos motor Diesel en buen estado PM-148.000 Teléfono 411599 (12)  
**PARTICULAR**, Vendo Seat 127-3 P. PM-G Verlo en Talleres Sata calle Mirador Vulcanos 15, Trav. Aragón, Teléf. 274895. (16)  
**PARTICULAR** Vendo Renault 8 en muy buen estado y con radio 100 mil al contado Para verlo en calle Venerable Fray Llanés núm 2. GARAJE. (26)  
**PARTICULAR** vende Seat 850 Especial 4 puertas de una sola mano muy bien conservado y recién revisado de todo Teléfono 271894. (21)

**MOREY**  
automóviles  
Capitán Vía, 38

**SE VENDE** Citroen 2 h. p. económico, muy buen estado. Informes: Gara: Terreno. Tentante Mulet 77 (El Terreno). (1)

**JARDER, S. A.**

**DISTRIBUIDORES**  
SEAT, FIAT, LANCIA ENTREGA INMEDIATA DE TODOS LOS MODELOS. VENTA AUTOMOVILES USADOS TODAS MARCAS EN ARAGON 215 Y RÚ, SELLO Y CAZADOR. 22, PALMA.

**AUTOMOVILES AVENIDA, S. A.**

**IMPORTACION**  
Mercedes 230 SE  
Mercedes 350 SL  
Mercedes 230 SL  
Mercedes 200 D  
BMW 2002 TI Alpina  
BMW-3 OCSI  
Toyota Cupé  
Ford Mustang R-16  
en Avda. Gral. Primo de Rivera, 22.

**FORMULA-1**  
COMPRA-VENTA AUTOMOVILES USADOS  
Avda. San Fernando, 37  
Tel 2805 40

**RENAULTS:** R-12, R-5 R-6 y 4-L varios. Renault Alpine.  
**SEATS:** 1.430, 124, 127, 450 2 y 4 puertas, 830 Sport y varios 600.  
**SIMCAS:** 1.200 GL. 1.200 normal y Simca 1.000.  
**CITROEN:** C-8, Dyane 6 y Azam.  
**VARIOS:** 1.500 Diesel, FURGONETAS EBRO PM-H, PM-I, PM-B y PC-C.  
Damos, toda clase de facilidades. Avenida San Fernando, 37. Palma

**RENAULTS:** R-12, R-5 R-6 y 4-L varios. Renault Alpine.  
**SEATS:** 1.430, 124, 127, 450 2 y 4 puertas, 830 Sport y varios 600.  
**SIMCAS:** 1.200 GL. 1.200 normal y Simca 1.000.  
**CITROEN:** C-8, Dyane 6 y Azam.  
**VARIOS:** 1.500 Diesel, FURGONETAS EBRO PM-H, PM-I, PM-B y PC-C.  
Damos, toda clase de facilidades. Avenida San Fernando, 37. Palma

**AUTOS BALMES**  
Le ofrece el coche que Ud. pueda desear revisado totalmente a su justo precio.  
VISITENOS  
Exponga su necesidad y posibilidades.  
Escultor Galmés, 35, B

**AUTOMOVILES COLL**  
VEHICULOS DE OCASION Arturo Rizzi, 12 P. Alcantara Pena, 12

**AUTOMOVILES COLL**  
VEHICULOS DE OCASION Arturo Rizzi, 12 P. Alcantara Pena, 12

**AUTOMOVILES COLL**  
VEHICULOS DE OCASION Arturo Rizzi, 12 P. Alcantara Pena, 12

**PARTICULAR**  
vende CITROEN CX 2.400 PM-1809-K 45.000 kms. Telf 251739

**CENTRO AUTO**

**COCHES**  
R-12 TL PM-O  
R-7 TL PM-H  
R-5 PM-F  
R-6 TL PM-H  
4-F PM-G  
R-8 PM-150  
132 5V PM-D  
1490 PM-E  
124 F Diesel PM-  
127 4 puertas PM-J  
127 3 puertas PM-G  
133 PM-H  
850 PM-B  
Citroen GS PM-G  
AKS-400 PM-E

**MOTOS**  
Sanglas 500 E PM-L  
Palma, Fco. Sancho, 26  
Inca: General Goded 38

**COMPRO**  
al conrado licencia de taxi con o sin coche. Telefonar 281665.

**AUTOMOVILES 500 MILLAS**

**FORD FIESTA:** Lujo y N PM-L y PM-K gran surtido todos los colores. Aragón 178. Telf. 241185. Héroes de Manacor, 43. Tel. 464883. (23)

**AUTOMOVILES 500 MILLAS**  
SEAT: Seat 127 PM-L y varios más - 133 Lujo y N PM-J y PM-H varios. 124 y 1430 PM-L. PM-J todos los colores - 1430 familiar PM-C - 1200 Sport PM-H impecable. - 128-1430 PM-I, novísimo. - 600-E. PM-D varios novísimos. Aragón 178. Teléf. 241185. Héroes de Manacor, 43. Telf. 464883. (49)

**AUTOMOVILES 500 MILLAS**  
CITROEN: CX Palas precioso, extras - GS Club PM-J metalizado - Diane 6 varios - 2 CV varios. Aragón 178. Teléf. 241185. Héroes de Manacor, 43. Teléf. 464883. (25)

**AUTOMOVILES 500 MILLAS**  
RENAULT: R-5 TS PM-H precioso, R-5 TL PM-J - R-7 TL PM-H impecable - R-12-S y N varios - R-12 Familiar varios - 4-L normal y furgoneta buen precio. Aragón 178. Tel. 241185 Héroes de Manacor, 43. Teléf. 464883. (37)

**AUTOMOVILES 500 MILLAS**  
IMPORTACION: Mercedes 220 Diesel muy bien conservado - Porsche Targa 2.4 año 76 metalizado preciosos. Aragón 178. Teléf. 241185. Héroes de Manacor, 43. Teléf. 241185. (24)

**PARTICULAR** vende GS Palas PM-J, magnífico estado radio casset 380.000 contado. Tel. 412375. (13)

**PARTICULAR** vende Mini 1000 y accesorios para cambios. Teléf. 221193. (10)  
**VENDO** 600-D buen estado Teléf. 650147 (tarde de 4 a 8). (12)  
**OCASION**, por ausentarme, vendo Renault 4L como nuevo. Telf. 210260. (10)  
**SE VENDE** Mini verde oscuro en inmejorable estado. Teléf. 210260. (10)  
**PARTICULAR** vende Seat 600-E. Precio a convenir. Teléf. 210260. (10)

**PARTICULAR** vende 600-D 38.000 ptas. Teléf. 242529.  
**SEAT 127** PM-E blanco, muy nuevo. 215.000 ptas. Tel. 253546. (10)  
**PARTICULAR** vende Simca 1.200, con radio cassette 130.000 ptas. Telf. 270270. (10)  
**PARTICULAR** vende Porsche 912 550.000. Teléfono 463705. (10)  
**PARTICULAR** vende 850 especial 4 puertas, PM-A, 80.000 ptas. Telf. 284030. (11)

**VENDO** DODGE seminuevo o cambio por coche más pequeño. Informes: Telf. 297961-296187. (14)  
**PARTICULAR** vende Seat 1430 motor a gas butano, legalizado, 230.000 contado. Teléf. 212622 de 9 a 13,0. (17)  
**VENDO SEAT 600-E** PM-140.000, calle Trafalgar, 2 Coll d'en Rebassa. (11)  
**VENDO CITROEN 2 h. p.** motor repasado, batería, asientos y frenos nuevos, a toda prueba por 45.000 ptas. Teléf. 461854 de 2 a 3 de la tarde y de 8 a 10 de la noche. (34)  
**PARTICULAR** vende Seat 600 PM-108 mil en buen estado, 65.000 ptas. contado. Teléf. 272056. (15)  
**PARTICULAR** vende Dyane 6 buen estado PM-147.967 Informes: Teléf. 253392. (10)  
**LIQUIDAMOS** Coches barrotisimos. Eusebio Estada, 46. Citroen 8, PM-150.825, 95.000. - Seat 850 4 puertas Especial PM-132.587 65.000. - Seat 850 Especial PM-149.687, 75.000. - Renault 8. - M-817.373, 90.000. - Simca 1.000 PM-116.766 40.000. - Seat 850 PM-4120. - D. 90.000. (41)  
**VENDO MINI 1275**, PM-150 mil, 75.000 ptas. Tel. 212974 (10)

**estrene un usado MERCEDES**  
Garantizados. Mejores precios. Totalmente repasados. Venga a probarlos EXPOSICION Y VENTAS: GARAGE VIDAL GREMIO TONELEROS, s/n TEL. 29 09 20-21

**MOSA**  
Los mejores automóviles ocasión  
Maximas Facilidades Aragón, 191 Tel. 274700/4 Palma  
CONCESIONARIO DE TALBOT

**MOSA**  
Simca 900 PM-B  
Simca 1200 PM-J  
Dodge GT-Aut. PM-G  
Renault-5 PM-G  
Renault-12-S PM-D  
Renault-4-S PM-G  
Renault-6 PM-E  
Maserati-Sebring PM-122  
Citroen 8-F PM-G  
Seat 124-Perkins PM-E  
Seat 124 Sport PM-E  
Seat 1430 Familiar PM-E  
Seat 127 3 puertas PM-I  
Seat 1430-1600 FM PM-F

**MOSA**  
Camiones y tractores de ocasión  
Maximas Facilidades Aragón, 191 Tel. 274700/4 Palma  
CONCESIONARIO DE TALBOT

**AVISO IMPORTANTE**  
Estrene otra vez su Seat 600. Le quedará nuevo. COBARESA (antes Comercial Gara: Segura S. A.) FERRA AUTOMOVILES PALMA, S. A. FERRA AUTOMOVILES INCA, S. A. Participan al público en general que, adquiriendo un motor 600 aligerado en su taller habitual o en estas sus casas. pueden ustedes conseguir precios especialísimos. NOTA.- Se ruega a todos los talleres de reparaciones. se pongan en contacto con nuestras empresas a efectos de informarles sobre el particular. Tfnos. 27 81 74 - 75 - 76.

**VENDO** 600-D buen estado Teléf. 650147 (tarde de 4 a 8). (12)  
**OCASION**, por ausentarme, vendo Renault 4L como nuevo. Telf. 210260. (10)  
**SE VENDE** Mini verde oscuro en inmejorable estado. Teléf. 210260. (10)  
**PARTICULAR** vende Seat 600-E. Precio a convenir. Teléf. 210260. (10)

**PARTICULAR** vende 600-D 38.000 ptas. Teléf. 242529.  
**SEAT 127** PM-E blanco, muy nuevo. 215.000 ptas. Tel. 253546. (10)  
**PARTICULAR** vende Simca 1.200, con radio cassette 130.000 ptas. Telf. 270270. (10)  
**PARTICULAR** vende Porsche 912 550.000. Teléfono 463705. (10)  
**PARTICULAR** vende 850 especial 4 puertas, PM-A, 80.000 ptas. Telf. 284030. (11)

**VENDO** DODGE seminuevo o cambio por coche más pequeño. Informes: Telf. 297961-296187. (14)  
**PARTICULAR** vende Seat 1430 motor a gas butano, legalizado, 230.000 contado. Teléf. 212622 de 9 a 13,0. (17)  
**VENDO SEAT 600-E** PM-140.000, calle Trafalgar, 2 Coll d'en Rebassa. (11)  
**VENDO CITROEN 2 h. p.** motor repasado, batería, asientos y frenos nuevos, a toda prueba por 45.000 ptas. Teléf. 461854 de 2 a 3 de la tarde y de 8 a 10 de la noche. (34)  
**PARTICULAR** vende Seat 600 PM-108 mil en buen estado, 65.000 ptas. contado. Teléf. 272056. (15)  
**PARTICULAR** vende Dyane 6 buen estado PM-147.967 Informes: Teléf. 253392. (10)  
**LIQUIDAMOS** Coches barrotisimos. Eusebio Estada, 46. Citroen 8, PM-150.825, 95.000. - Seat 850 4 puertas Especial PM-132.587 65.000. - Seat 850 Especial PM-149.687, 75.000. - Renault 8. - M-817.373, 90.000. - Simca 1.000 PM-116.766 40.000. - Seat 850 PM-4120. - D. 90.000. (41)  
**VENDO MINI 1275**, PM-150 mil, 75.000 ptas. Tel. 212974 (10)

**estrene un usado MERCEDES**  
Garantizados. Mejores precios. Totalmente repasados. Venga a probarlos EXPOSICION Y VENTAS: GARAGE VIDAL GREMIO TONELEROS, s/n TEL. 29 09 20-21

**MOSA**  
Los mejores automóviles ocasión  
Maximas Facilidades Aragón, 191 Tel. 274700/4 Palma  
CONCESIONARIO DE TALBOT

**MOSA**  
Simca 900 PM-B  
Simca 1200 PM-J  
Dodge GT-Aut. PM-G  
Renault-5 PM-G  
Renault-12-S PM-D  
Renault-4-S PM-G  
Renault-6 PM-E  
Maserati-Sebring PM-122  
Citroen 8-F PM-G  
Seat 124-Perkins PM-E  
Seat 124 Sport PM-E  
Seat 1430 Familiar PM-E  
Seat 127 3 puertas PM-I  
Seat 1430-1600 FM PM-F

**MOSA**  
Camiones y tractores de ocasión  
Maximas Facilidades Aragón, 191 Tel. 274700/4 Palma  
CONCESIONARIO DE TALBOT

**AVISO IMPORTANTE**  
Estrene otra vez su Seat 600. Le quedará nuevo. COBARESA (antes Comercial Gara: Segura S. A.) FERRA AUTOMOVILES PALMA, S. A. FERRA AUTOMOVILES INCA, S. A. Participan al público en general que, adquiriendo un motor 600 aligerado en su taller habitual o en estas sus casas. pueden ustedes conseguir precios especialísimos. NOTA.- Se ruega a todos los talleres de reparaciones. se pongan en contacto con nuestras empresas a efectos de informarles sobre el particular. Tfnos. 27 81 74 - 75 - 76.

**VENDO** DODGE seminuevo o cambio por coche más pequeño. Informes: Telf. 297961-296187. (14)  
**PARTICULAR** vende Seat 1430 motor a gas butano, legalizado, 230.000 contado. Teléf. 212622 de 9 a 13,0. (17)  
**VENDO SEAT 600-E** PM-140.000, calle Trafalgar, 2 Coll d'en Rebassa. (11)  
**VENDO CITROEN 2 h. p.** motor repasado, batería, asientos y frenos nuevos, a toda prueba por 45.000 ptas. Teléf. 461854 de 2 a 3 de la tarde y de 8 a 10 de la noche. (34)  
**PARTICULAR** vende Seat 600 PM-108 mil en buen estado, 65.000 ptas. contado. Teléf. 272056. (15)  
**PARTICULAR** vende Dyane 6 buen estado PM-147.967 Informes: Teléf. 253392. (10)  
**LIQUIDAMOS** Coches barrotisimos. Eusebio Estada, 46. Citroen 8, PM-150.825, 95.000. - Seat 850 4 puertas Especial PM-132.587 65.000. - Seat 850 Especial PM-149.687, 75.000. - Renault 8. - M-817.373, 90.000. - Simca 1.000 PM-116.766 40.000. - Seat 850 PM-4120. - D. 90.000. (41)  
**VENDO MINI 1275**, PM-150 mil, 75.000 ptas. Tel. 212974 (10)

**VENDO** DODGE seminuevo o cambio por coche más pequeño. Informes: Telf. 297961-296187. (14)  
**PARTICULAR** vende Seat 1430 motor a gas butano, legalizado, 230.000 contado. Teléf. 212622 de 9 a 13,0. (17)  
**VENDO SEAT 600-E** PM-140.000, calle Trafalgar, 2 Coll d'en Rebassa. (11)  
**VENDO CITROEN 2 h. p.** motor repasado, batería, asientos y frenos nuevos, a toda prueba por 45.000 ptas. Teléf. 461854 de 2 a 3 de la tarde y de 8 a 10 de la noche. (34)  
**PARTICULAR** vende Seat 600 PM-108 mil en buen estado, 65.000 ptas. contado. Teléf. 272056. (15)  
**PARTICULAR** vende Dyane 6 buen estado PM-147.967 Informes: Teléf. 253392. (10)  
**LIQUIDAMOS** Coches barrotisimos. Eusebio Estada, 46. Citroen 8, PM-150.825, 95.000. - Seat 850 4 puertas Especial PM-132.587 65.000. - Seat 850 Especial PM-149.687, 75.000. - Renault 8. - M-817.373, 90.000. - Simca 1.000 PM-116.766 40.000. - Seat 850 PM-4120. - D. 90.000. (41)  
**VENDO MINI 1275**, PM-150 mil, 75.000 ptas. Tel. 212974 (10)

**VENDO** DODGE seminuevo o cambio por coche más pequeño. Informes: Telf. 297961-296187. (14)  
**PARTICULAR** vende Seat 1430 motor a gas butano, legalizado, 230.000 contado. Teléf. 212622 de 9 a 13,0. (17)  
**VENDO SEAT 600-E** PM-140.000, calle Trafalgar, 2 Coll d'en Rebassa. (11)  
**VENDO CITROEN 2 h. p.** motor repasado, batería, asientos y frenos nuevos, a toda prueba por 45.000 ptas. Teléf. 461854 de 2 a 3 de la tarde y de 8 a 10 de la noche. (34)  
**PARTICULAR** vende Seat 600 PM-108 mil en buen estado, 65.000 ptas. contado. Teléf. 272056. (15)  
**PARTICULAR** vende Dyane 6 buen estado PM-147.967 Informes: Teléf. 253392. (10)  
**LIQUIDAMOS** Coches barrotisimos. Eusebio Estada, 46. Citroen 8, PM-150.825, 95.000. - Seat 850 4 puertas Especial PM-132.587 65.000. - Seat 850 Especial PM-149.687, 75.000. - Renault 8. - M-817.373, 90.000. - Simca 1.000 PM-116.766 40.000. - Seat 850 PM-4120. - D. 90.000. (41)  
**VENDO MINI 1275**, PM-150 mil, 75.000 ptas. Tel. 212974 (10)

**estrene un usado MERCEDES**  
Garantizados. Mejores precios. Totalmente repasados. Venga a probarlos EXPOSICION Y VENTAS: GARAGE VIDAL GREMIO TONELEROS, s/n TEL. 29 09 20-21

**MOSA**  
Los mejores automóviles ocasión  
Maximas Facilidades Aragón, 191 Tel. 274700/4 Palma  
CONCESIONARIO DE TALBOT

**MOSA**  
Simca 900 PM-B  
Simca 1200 PM-J  
Dodge GT-Aut. PM-G  
Renault-5 PM-G  
Renault-12-S PM-D  
Renault-4-S PM-G  
Renault-6 PM-E  
Maserati-Sebring PM-122  
Citroen 8-F PM-G  
Seat 124-Perkins PM-E  
Seat 124 Sport PM-E  
Seat 1430 Familiar PM-E  
Seat 127 3 puertas PM-I  
Seat 1430-1600 FM PM-F

**MOSA**  
Camiones y tractores de ocasión  
Maximas Facilidades Aragón, 191 Tel. 274700/4 Palma  
CONCESIONARIO DE TALBOT

**AVISO IMPORTANTE**  
Estrene otra vez su Seat 600. Le quedará nuevo. COBARESA (antes Comercial Gara: Segura S. A.) FERRA AUTOMOVILES PALMA, S. A. FERRA AUTOMOVILES INCA, S. A. Participan al público en general que, adquiriendo un motor 600 aligerado en su taller habitual o en estas sus casas. pueden ustedes conseguir precios especialísimos. NOTA.- Se ruega a todos los talleres de reparaciones. se pongan en contacto con nuestras empresas a efectos de informarles sobre el particular. Tfnos. 27 81 74 - 75 - 76.

**PARTICULAR** vende Renault-12. Perfecto estado PM-A. Precio 220.000, Telf.: 670055. (11)  
**DE PARTICULAR** a particular se vende Citroen GS PM-G. Teléf. 277077, a partir de las 8 tarde. (18)  
**PARTICULAR 127** PM-E extraordinario, 199.000 ptas. Telf.: 272943, (10)  
**VENDO 850 Especial** PM-3748-A a convenir. Llamar por las mañanas, 295669. (13)  
**VENDO** Seat 131-1600 de particular a particular, 32.000 kms, verdad, PM-I contado. Teléf. 217219. (horas oficina). (17)  
**PARTICULAR** vende Seat 127 PM, bien conservado. Teléf. 260421. (10)  
**PARTICULAR 1.430** PM-E. Muy buen estado. Aragón, 19. Teléf. 463705. (10)  
**HOMBRE MAYOR** vendería Seat 138 toda prueba, Ljamar Telf. 413225 (mecánico).  
**PARTICULAR** vende furgoneta Citroen PM-956-K. Teléf. 288320, de 9 horas a 14. (14)  
**PARTICULAR** compraría 132-131 o cambiaría por Ford Fiesta, 20.000 kms. 681465 (tarde). (13)

**PARTICULAR** vende Renault-12. Perfecto estado PM-A. Precio 220.000, Telf.: 670055. (11)  
**DE PARTICULAR** a particular se vende Citroen GS PM-G. Teléf. 277077, a partir de las 8 tarde. (18)  
**PARTICULAR 127** PM-E extraordinario, 199.000 ptas. Telf.: 272943, (10)  
**VENDO 850 Especial** PM-3748-A a convenir. Llamar por las mañanas, 295669. (13)  
**VENDO** Seat 131-1600 de particular a particular, 32.000 kms, verdad, PM-I contado. Teléf. 217219. (horas oficina). (17)  
**PARTICULAR** vende Seat 127 PM, bien conservado. Teléf. 260421. (10)  
**PARTICULAR 1.430** PM-E. Muy buen estado. Aragón, 19. Teléf. 463705. (10)  
**HOMBRE MAYOR** vendería Seat 138 toda prueba, Ljamar Telf. 413225 (mecánico).  
**PARTICULAR** vende furgoneta Citroen PM-956-K. Teléf. 288320, de 9 horas a 14. (14)  
**PARTICULAR** compraría 132-131 o cambiaría por Ford Fiesta, 20.000 kms. 681465 (tarde). (13)

**PARTICULAR** vende Renault-12. Perfecto estado PM-A. Precio 220.000, Telf.: 670055. (11)  
**DE PARTICULAR** a particular se vende Citroen GS PM-G. Teléf. 277077, a partir de las 8 tarde. (18)  
**PARTICULAR 127** PM-E extraordinario, 199.000 ptas. Telf.: 272943, (10)  
**VENDO 850 Especial** PM-3748-A a convenir. Llamar por las mañanas, 295669. (13)  
**VENDO** Seat 131-1600 de particular a particular, 32.000 kms, verdad, PM-I contado. Teléf. 217219. (horas oficina). (17)  
**PARTICULAR** vende Seat 127 PM, bien conservado. Teléf. 260421. (10)  
**PARTICULAR 1.430** PM-E. Muy buen estado. Aragón, 19. Teléf. 463705. (10)  
**HOMBRE MAYOR** vendería Seat 138 toda prueba, Ljamar Telf. 413225 (mecánico).  
**PARTICULAR** vende furgoneta Citroen PM-956-K. Teléf. 288320, de 9 horas a 14. (14)  
**PARTICULAR** compraría 132-131 o cambiaría por Ford Fiesta, 20.000 kms. 681465 (tarde). (13)

**estrene un usado MERCEDES**  
Garantizados. Mejores precios. Totalmente repasados. Venga a probarlos EXPOSICION Y VENTAS: GARAGE VIDAL GREMIO TONELEROS, s/n TEL. 29 09 20-21

**MOSA**  
Los mejores automóviles ocasión  
Maximas Facilidades Aragón, 191 Tel. 274700/4 Palma  
CONCESIONARIO DE TALBOT

**MOSA**  
Simca 900 PM-B  
Simca 1200 PM-J  
Dodge GT-Aut. PM-G  
Renault-5 PM-G  
Renault-12-S PM-D  
Renault-4-S PM-G  
Renault-6 PM-E  
Maserati-Sebring PM-122  
Citroen 8-F PM-G  
Seat 124-Perkins PM-E  
Seat 124 Sport PM-E  
Seat 1430 Familiar PM-E  
Seat 127 3 puertas PM-I  
Seat 1430-1600 FM PM-F

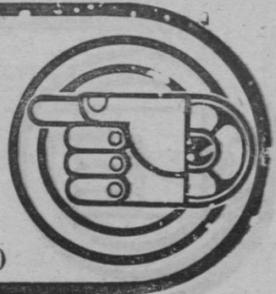
**MOSA**  
Camiones y tractores de ocasión  
Maximas Facilidades Aragón, 191 Tel. 274700/4 Palma  
CONCESIONARIO DE TALBOT

**AVISO IMPORTANTE**  
Estrene otra vez su Seat 600. Le quedará nuevo. COBARESA (antes Comercial Gara: Segura S. A.) FERRA AUTOMOVILES PALMA, S. A. FERRA AUTOMOVILES INCA, S. A. Participan al público en general que, adquiriendo un motor 600 aligerado en su taller habitual o en estas sus casas. pueden ustedes conseguir precios especialísimos. NOTA.- Se ruega a todos los talleres de reparaciones. se pongan en contacto con nuestras empresas a efectos de informarles sobre el particular. Tfnos. 27 81 74 - 75 - 76.

**VENDO** SIMCA 1000 buen estado, 38.000 ptas. Telf. 266594 de 19 a 21 horas. (14)  
**VENDO** coche GS muy buen estado, está nuevo, 360.000 contado y 1430 Diesel 5 marchas muy buen estado 835.000 contado. Informes: Tel. 261122 de 4 a 6 días laborables. (29)



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: Pº MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIERCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

14 OFRECEN TRABAJO

SERVICIO DOMESTICO

SE PRECISA sirvienta de 30/55 años, sin compromiso, horario 7,45 mañana a 7 tarde, referencias llamar sólo tardes a partir de las 16 horas Tel. 231485. (27)

SE NECESITA chica responsable todo el día. Trabajos en casa, inútil sin referencias. Teléf. 213974. (14)

SE DESEA matrimonio de mediana edad con informes que disponga de horas libres para cuidar jardín. Cedera vivienda y se le abonará horas de trabajo. Teléf. 238790. (27)

SE NECESITA empleada hogar para atender casa y dos niños en edad escolar. Informes calle Santiago Ramón y Cajal núm. 9, tercero-tercera Presentarse de 9 a 10 mañanas y de 4 a 5 tardes. (35)

SE NECESITA empleado hogar, dormir en casa dos noches por semana. Informes: Tel. 254812. (14)

SE DESEA matrimonio sin hijos para poseedores en chalet. Tel. 671324-289604. (12)

ZONA MARIVENT matrimonio con dos hijos busca chica servicio de confianza para chalet. Horario 10 a 6. Suelo a convenir. Teléf. 401779. (22)

NECESITO matrimonio sin hijos para vivir en casa como poseedores. El trabajo por su cuenta. Ella como empleada del hogar con sueldo y seguro. Teléf. 602020 de 2 a 7 y 9 a 11 noche. Sa Cabaneta. (37)

SE NECESITA chica interna, para razón: venir a partir de la 1h. Poseo Marítimo, número 12-13-B. (18)

MATRIMONIO solo necesita chica interna, nociones cocina. Tel. 211901-696785. (10)

SE OFRECE joven con experiencia en trabajos oficina y reparo. Teléf. 289243. (12)

MATRIMONIO solo necesita empleada hogar interna, buenas condiciones, inútil sin informes: Almudaina 6-A primero Tel 214272 de tres a seis tarde días laborables. (24)

VARIOS

MASAJES necesita señoritas mayor de edad. Barón de Finopar, núm. 8, segundo-primera. (13)

NECESITAMOS PERSONAL RELACIONES PUBLICAS Para empresa líder en su género, los interesados deberán reunir los siguientes requisitos: -Cultura nivel Bachiller. -Residir en Palma. -Dedicación plena. -Deseo de superarse Ofrecemos -Trabajo durante todo el año. -Géneros en exclusiva. -Promoción inmediata. -Condiciones a convenir. Las/As interesadas, pueden presentarse hoy Jueves de 11 a 13,30 y de 18 a 20,30 horas en calle Aragón núm. 40-9º. A preguntar Sr. Coll. Abstenerse currículos. (39)

GANARAN dineros efectuando sencillos trabajos caseros. Escribanos. RIB PANOTENSA BENIDORM (Alicante). (10)

HAGA direcciones mano máquina. Buena remuneración. Apartado 256. ALTEA (Alicante). (10)

SE NECESITAN señoritas para masajes. Presentarse en Avda. Argentina núm. 67, segundo-segunda (13)

SE NECESITAN señoritas para masajes. No precisan experiencia. Se enseñará Tel 464548. (12)

USTED PUEDE TRABAJAR en su casa. Gane 9.600 ptas. semanales tricotando, sea hombre o mujer. Le ofrecemos trabajo asegurado. Le facilitamos a máquina. Enseñanza gratis. Tel.: 234545. (28)

AZAFATAS DE COMPANIA precisamos urgentemente de 18 a 28 años, buena presencia excelente comisiones Teléf 237883 de 17 a 20 horas. (21)

PERSONAL ambos sexos, nueva plantilla altas comisiones, atenderá Sr Ferrer de martes a viernes de 4 a 6 Calle Juan Miró, 106 Don Pep. (24)

JOVENES, quieren ganar 1.000 ptas. diarios. Cobro comisión. C. Froy Luis de León, 4, entre-suelo. (15)

ACEPTARIA exclusiva distribución o representación whisky y vino caldác. Interesan ofertas stock productos. Apartado 668. Palma de Mallorca (17)

URGENTE Necesitamos persona: hablante alemán Llamar 227684 Sr. Cherguit 11-13 h 18-20. Ref. 26103 (16)

CLUB Burrito Blanco necesita chicas, calle José Antonio núm. 54. Mahón. Of. 16.594 (13)

SE NECESITAN señoritas para barra americana. sueldo 1.200. Tel. 227596 a partir de las 19,30. (15)

SE NECESITAN señoritas Club Bar Porrón, calle Ticiano núm. 30 a partir de las 7 de la tarde. (18)

REPRESENTANTE necesita colaborador y colaboradora a comisión. Tratase de exclusiva Plástico, Textil, regalo, artículos importación, etc. Ingresos entre 30.000 y 70.000 ptas. para personas serias, ordenadas, imprescindible referencias, vehículo propio (coche-moto) y ser mallorquín. Por teléfono no informamos. Llamar para entrevista en horas oficina, 279197. Las personas elegidas comenzarán su labor el 7 de enero. Cobrarán por meses. (58)

SE NECESITAN recepcionistas que hable alemán, francés e inglés Trabajo todo el año. Jornada partida, para centro médico en Pasquera. Teléf. 232473 y 237755. Paseo Marítimo 16, Palma. (28)

SE NECESITAN camareros para barra americana. Tel. 289377. Of. 16101 (10)

TALLER REPARACION automóviles, necesita mecánico oficial primera. Imprescindible buenas referencias, bien retribuido. Informes: Teléf. 234893. Ref. 26339. (17)

**JOVENES**  
se precisan ambos sexos para empresa en Palma en edad entre 18 y 25 años, presentarse hoy Jueves de 10 a 1 y de 4,30 a 8 en Avenida Argentina, 8, primero-E. (19)

REPASOS - Matemáticas Física y Química, de B.U.P., por encargados con experiencia. Luna, 16 (Hostalet). Tel. 273240. (16)

QUIERES HABLAR y escribir inglés perfectamente. Llamar Narain. 280428. (10)

ALEMAN clases particulares o grupos. Profesor nativo. Tel. 295087. (10)

CLASES Inglés, francés, alemán, árabe, ruso, sueco para auténticos necesitados. Calle Font y Monteros, 9, segundo. (16)

INGLES y ALEMAN. Profesores nativos, 1.315 ptas. mensuales en grupos de 4 alumnos. IDIOMAS RAABL. Plaza Santa Magdalena, 3. (19)

17 MUSICA

VENDO HAMMOND L 122 mueble dos cuerpos Fácil transporte Elkarhaphody. Lesley Elkstone, Seminario 289824. (17)

SE VENDE Lesly mod. Elkstone, en buen estado. Tel. 276023. (10)

AFINADOR TECNICO de pianos. (Profesional cualificado en el extranjero) Tel. 231153. Palma. (12)

PROFESOR titulado de piano, solfeo Preparación de exámenes de conservatorio Tel 293914 de 2,30 a 3,30 tardes (16)

SE OFRECE organizador-nieta cantante, trabajos hotel, restaurantes, cafeterías, music-bar. etc. Llamar horas oficina: 537118. (16)

VENDO instrumentos usados casi nuevos. Amplificador Acoustic guitarra, micros Shure Logon Strings, Ekos Yamaha, Binson, altavoces Montarbo - Sinmara. Llamar horas oficina: 537119. (22)

SE OFRECE BATERIA. Tel. 284126 mañanas. (10)

VENDO amplificador Dinacoord 3 micros, 2 bafes calle San Bartolomé 15-cuatro, Palma. (13)

18 RADIO Y TV

FELESTAR Reparaciones televisión a domicilio Servicio económico y rápido Padre Molina 28. Teléf 296670 Sábados abierto. (16)

ACUDIMOS EN EL ACTO. Reparaciones televisión y antenas. Total garantía. Precios económicos. Sábados abierto. Teléf. 298858. (16)

REPARAMOS televisores y antenas. Servicio a domicilio rápido y garantizado Teléf 377025. (10)

ANTESA reparaciones televisores y antenas Servicio rápido a domicilio. Teléf. 241198. (11)

REPARAMOS antenas y televisores. Servicio rápido. Teléf. 290839. (10)

TECNICO TELEVISION, blanco-negro, color Reparación. Puesta a punto. Nacionales Importación. Teléfonos 211273-290497. (14)

REPARACIONES televisor blanco-negro y color, antenas colectivas, individuales servicio rápido y económico Sábados abiertos, Teléf. 261836. (17)

TELECON. Teléfono 254805. Servicio económico urgente Reparaciones a domicilio. Antenas individuales colectivas Televisores blanco-negro y color Autoradios. Sábados abierto todo el día (23)

REPARACIONES urgentes a domicilio. Reparamos televisores blanco-negro y color. Antenas colectivas individuales Sin cargo desplazamiento Reparamos en domicilio Servicio rápido-económico Sábados abierto Tel. 245378. (26)

SONO FELE, servicio autorizado de Intergruind. Reparación televisores, antenas todas marcas. Tel. 297758. (13)

FERBAS. Reparaciones televisión y antenas. Servicio a domicilio rápido y económico Teléf 285284

REPARACIONES TV a domicilio instalaciones reparaciones antenas SA. TELSAL BALEAR Escultor Galmés 2. Teléfono 39126. (14)

TELE-ESTADIO. Reparaciones TV a domicilio, blanco negro, color. Todos los marcos, color, Francisco Martí Mora 16. Tel. 237225. 283677. (20)

19 NAUTICA

XIMELIS NAUTICA, se ofrece la oportunidad de hacer la reserva de su barco a precio temporal 79 y a entregarse en la fecha que va lo precisa -temporada 80- Veniga a vernos y le informaremos, calle Vicario J. Fuster, 91, frente Club Marítimo, Molinar. (28)

COMERCIAL MOREY, Pioneer-Moto Sierras Motores fuera bordo Honda y Volvo. Penta. Remolques para todo tipo de embarcaciones-motos y Camping Generadores Honda COMERCIAL MOREY, Poo. Suau, 6. Teléf. 253333 Carretera Valldemossa. (32)

COMERCIAL MOREY. Llaud Mar-Blau 27 palmas. Balears con Sole 12 h. p. Precedentes de cambios Bote de plástico 4 m, con sole 6 h p Zodiac Mark II Zesa con Evinrude 25 h.p. año 1979 Taylor-40 con Volvo 45 h. p. y remolque COMERCIAL MOREY, Poo Suau, 6. Teléf. 253333 Carretera Valldemossa. (51)

XIMELIS NAUTICA. Ocasión, barco de 12 metros tipo lancha con cabina y toldilla, 2 motores Barceiros, equipado de sonda. Precio: 2.100.000 ptas. (22)

LANCHA mod. ARROS 8,50 m. cabina con 3 licón motor Mercedes Solé Diesel 54 H.P., velocidad 14 nudos Precio hasta el Salón Náutico; 2.000.000 ptas. Es una exclusiva de XIMELIS NAUTICA. (40)

TRES OCASIONES MAJONI Llaud poliester 6 mts, Llaud poliester 3,99 y bote 3,99 con motores Sole diesel, Nuevo a estrenar. Tel. 464200. (22)

REPARACIONES televisor blanco-negro y color, antenas colectivas, individuales servicio rápido y económico Sábados abiertos, Teléf. 261836. (17)

**QUESO FRESCO**  
IMPORTANTE EMPRESA PRECISA VENDEDOR  
Para la zona de Palma para autoventa de queso fresco. Interesados presentarse en la calle Capitán Maestre, 13, bajos. Preguntar Sr. Pío

CADENA HOTELERA PRECISA ANIMADORES/AS  
Para MALLORCA, IBIZA y PENINSULA IMPRESCINDIBLE: Inglés, Francés, Alemán INTERESADOS presentarse: Edificio Sol. Gremio Toneleros. - Polígono la Victoria. Atenderá Sr. Genovart, de 10 a 13 horas.

Ahorre Dinero y Pague como quiera!  
Venta y Colocación de Papeles Pintados Moquetas, Pinturas, Decoraciones en general PRECIOS EXCEPCIONALES PARA PISOS COMPLETOS Presupuesto sin compromiso c/Padre Bmá. Pou, 2. Tel. 29 74 77

**Otras secciones...**

15 HOSPEDAJES

SEÑORA, alquiler habitación persona solvente. Preferible señora. Familia Teléf 238554 (10)

HABITACION para ch.co. dormir. G. Ricardo Ortega. 33, 2º. (10)

16 ENSEÑANZAS

MECANOGRAFIA Y FOTOGRAFIA AUDIOVISUAL, aprende en sólo 14 y 35 horas respectivamente, sistemas garantizados CENTRO UNO, Via Portugal 1-A (Frente Instituto Ramón Llull). Tel. 224371. (25)

SEA ESTHETICIENNE diplomada en CM. El mejor Curso de Estética y Belle Autorizado por el Ministerio de E y C Matr. cursu abierta, plazas limita das Distintos horarios in. fórmese llamando al nº 460458 y 460462. CEM, Avda. Alejandro Roselló, 26, A. (39)

FRANCES. Principiantes. Profesorado. Niños y adultos. ALIANZA FRANCESA. Tel. 214101. (11)

REPASOS Y RECUPERACIONES E.G.B. y B.U.P. ACADEMIA OLMOS, carr Cimós al primero Tel 210098. (13)

OPOSICIONES para el Instituto Nacional de Previsión y Son Dureta Preparación. Tel. 481902 482186. (14)

OPOSICIONES para auxiliares de Administración Civil del Estado. Preparación. T. 462186. 460902. (12)

MECANOGRAFIA. Academia MINERVA. Plaza Madrid. Información de 5,30 a 8,30. Tel. 289561. (12)

OPOSICIONES para auxiliares administrativos y personal subalterno del Consejo Superior de Investigaciones (Ministerio de Universidades e Investigaciones) En stancias hasta 24 diciembre Preparación Teles. 460902. 462186. (25)

PROFESOR ciencias de clases matemáticas, física y química a cualquier nivel. Tel. 299087. (13)

INGLES - ALEMAN. Todos niveles, individuales, grupos reducidos. Enseñanza garantizada. Teléfono 286675. (11)

APRENDA un IDIOMA EN 1, 2, 3, 4, 5 y 6 MESES  
● Cursos en grupos e individuales.  
● Alternos y diarios  
● Ingles niños.  
● Cursos de Catalán Pza. Sta. Catalina Tomás, 20 Tel. 22 28 74 IDIOMAS MENTOR

INGLES y traducciones. Profesora titular nativa. Clases particular y colectivos en formación. Tel. 462840. (14)

FRANCESA nativa, daré clases. Llamar de 1h. a 3h. Tel. 671728. (13)

IDIOMAS. Francés, Inglés y alemán, reposo EGB. preparación Graduado Es color. Cultura General. Contabilidad. Luna, 16. (Hostalet). Tel. 273240. (15)

SU PUNTO DE VENTA  
ANUNCIOS ECONOMICOS DE Baleares TAMAÑO PEQUEÑO, GRAN INVERSION

OPORTUNIDAD, vendo lancha muy económica, 30.000 ptas. lancha ducanto 3,98 motores usados garantizados, bote Maravic 3,98 con motor interior, bote Majoni 3,10 COMERCIAL CASTO. Campos, Teléf. 650796 (27)

XIMELIS NAUTICA. Botes, llauds, lanchas, veleros y embarcaciones en general. Modelos exclusivos Frente Club Marítimo Molinar. teras, asco independiente, fregadero, cocina, bañera muy espaciosa, equipada (16)

EMBARCACION, 5 metros, tipo lancha, motor interior Diesel, con cabina y gran bañera. XIMELIS NAUTICA. (19)

SUPER PESCADOU. 10% descuento hasta Saón Náutico. NAUTICA MUS. El Molinar. (11)

MARINER. Ya es el primer fueraborda en ventas. A su garantía le sumamos la nuestra. Mayor calidad, mejor precio, mejor servicio y nunca falla. NAUTICA MUS. El Molinar. (28)

SONDAS JAPONESAS ROYAL Variedad de tipos, buen precio, facilidades e instalaciones. NAUTICA MUS. El Molinar. (15)

REMOQUES INTENA. Para todas embarcaciones. Y colocamos enganche homologado a todas marcas coche. NAUTICA MUS. El Molinar. (17)

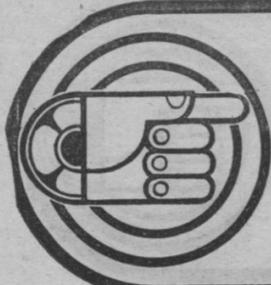
LLAUDS, BOTES Y NEUMATICAS. Gran variedad de tipos, marcos y precios. NAUTICA MUS. El Molinar. (15)

CAMBIARIA magnifico chalet en construcción por embarcación. Diferencias en precios se podrán arreglar en efectivo Escribir al Apartado de Correos 697 de Palma. (22)

TRES OCASIONES MAJONI Llaud poliester 6 mts, Llaud poliester 3,99 y bote 3,99 con motores Sole diesel, Nuevo a estrenar. Tel. 464200. (22)

TELEVISORES usados, grandes ocasiones, precios interesantes. Visites nuestra exposición. Todas marcas, todos modelos, revisados y garantizados. TELESTAR. Padre Molina, 26 Tel. 296670. (22)

**Wind 44 y 46**  
WIND 44  
Eslora: 12,95 mts. Manga: 4,00  
Mts. Calado: 1,75 mts.;  
Desplazamiento 10.500 kgs.  
Depósito agua 800 litros.;  
Depósito gasoil 400 litros.;  
Literas: 10. Aseos: 2/3.;  
Motor Diesel 75 H.P.;  
Diseñado por German Frers  
**comercial mallorca, s.a.**  
C/ PASCUAL RIBOT 18 PALMA  
237144 - 236749



# anuncios económicos



SE RECIBEN EN AGENCIAS DE PUBLICIDAD Y EN NUESTRAS OFICINAS: P<sup>o</sup> MALLORCA, 9  
CONSULTENOS: TEL. 23 11 77

DOMINGOS Y MARTES: 6 PTAS, PALABRA. MIERCOLES A SABADO: 5 PTAS, PALABRA. (MINIMO 10 PALABRAS)

## 21 VENTAS

**VENDO botelleros 1,5 mts, 2 y 2,5 mts** Muy económicos. Calle Joaquín María Bover (esquina Obispo Maurá). Tel. 413203. (19)

**VENDO cafetera Faema** dos grupos. Calle Joaquín María Bover (esquina Obispo Maurá). Teléfono 413203. (14)

**VENDO horno micro-hondas** Muy barato. Calle Joaquín María Bover (esquina Obispo Maurá). Teléfono 413203. (15)

**VENDO MUEBLES comedores,** dormitorios, resillos, procedentes de cierre fábrica muy económicos. Calle Curtido, 4. Vivienda Virgen de Luce. Tel. 274656 (21)

**SE VENDEN pavos, vivos o** muertos, blancos interesantes para regalo Navidad. Informes: 299054-58 de 8 a 2. (18)

**GRUPOS ELECTROGENOS** de fabricación propia, económicos, garantizados. Venta y servicio Comercio García Telf. 660926, Luchmayor. (15)

**SE VENDE abrigo de gato** salvaje, color ozelet, talla 46 largo por sólo 15.000 ptas. Tel. 602082 (17)

**PARTICULAR vende equipo** cadera alta fideidad. SONY. Tel. 231012. (10)

**VENDO COMEDOR** usado con 4 sillas, dormitorio matrimonio dormitorios juveniles, mesa con 6 sillas, resillito skay y tela verde nevera televisor. Para más informes, calle Tomás Forteza, 37 bajos. Tel. 464853 Horas de oficina (34)

**UNICA ocasión. Flips, video** cassett. N. 1501, comprobado, radio Son Se vende, por sólo 55.000 ptas. Incluido 3 cassettes. Tel: 216523 o 602982. (23)

**VENDO artículos** belleza, tocador, mesa manicura, taburete, fundidor Ultramas Suomi. Teléfono 412570. (12)

**VENDO aparatos** aire acondicionado usados, Olmos, 46 Tel. 215348. (10)

**MAQUINA ESCRIBIR** portátil con estuche, como nueva 7.500 ptas. Tel. 283856. (11)

**VENDO dormitorio recién** estrenado, Precio: 20.000 ptas. Informes: Tel. 256788 (10)

**PARTICULAR vende en** muy buen estado comedor completo. Informes tel. 236176. (11)

**VENDO maquinaria** pastelería y cocina congelador, frigorífico, vitrinas, horno batidora, amasadora, peladora patatas, balanza electrónica, registradora, cortadora fiambres, nuevo. Tel. 299334. (21)

**MUEBLES RENE PARIS,** para fin de año grandes liquidaciones. Can Pastilla Gran Vía. 63-65 (frente autopista, derecha). (18)

**SE VENDE freidora** de patatas y plancha Teléfono 210077. (10)

**VENDO sauna** finlandesa, camilla belleza y Citroen 2 caballos. Informes: Tel. 223665 (12)

**VENDO bicicleta** corredor. Tel. 295960. (10)

**PIANO -ORGANO** Höhner P/va 35.000. Tel. 287822. (10)

**LAVADORA** Crois automática tipo Acapulco, en perfecto estado y calentador Junker 5 litros gas ciudad. Informes: Tel. 214121. de 11 a 12 y 4 a 6. (26)

**LAS HIERBAS** salvajes, Santaolalla, 6, Palma. Trae su enfermedad con el prestigio de nuestras hierbas MESSEGUE muy diamante conocidos. (17)

**VENDO cadena** Sony stereo, cuadrifónico. Precio muy interesante. Máquina de coser Singer eléctrica y una enciclopedia de francés. (20)

**VENDO comedor** colonial y 2 butacas en perfecto estado. Llamar por teléfono de 2 a 4 de la tarde. Tel. 264826. (21)

**VENDO dos acciones** Son Hugo, Precio interesante. Informes: 237091. (10)

**TRILLADORA** Doga núm. 2 muy buen estado, Santanyi, c/ Mondragó Miguel Bass, Tel. 653869. (14)

**OCCASION** radio-cassette, 6.900. Mantelería grande bordada mano 5.900. Radio 900. Casio extraplana 1.900. Mecheros bolsillo electrónicos 890. Porcelana café Macao 6.900. Reloj digital 3.500, noches 6 a 9. Fiol y Juan 2 séptimo-primeras. (34)

**PARA «CANON»** vendo a muy buen precio Zoom 75-205. Interesados llamar al 287650. (14)

**VENDO dormitorio** clásico, matrimonio, nuevo, sin estrenar. Informes: T. 237171. Mañanas de 9'30 a 11. (15)

**OFERTA MUY ESPECIAL**  
Taller de confección abre sus puertas al público durante 2 días solamente. Miércoles 19 y Jueves 20 de 10 h. a 16 h. Precio al por mayor en prendas de TEMPORADA INVIERNO «80. Pza. San Francisco núm. 2 bajos (14)

**VENDO**  
INSTALACION COMPLETA. PELUQUERIA SEÑORA TODO NUEVO  
Tfno. 40 10 49

**PARA VENTA RAPIDA**  
A 200 mts Plaza Gomila, se vende BAR-RESTAURANTE, completamente instalado, unas 90 plazas, todo nuevo sin estrenar. Aire acondicionado, nevera, grille, cocina, refrigeradoras, lavavajillas, etc. etc.  
Tfno. 23 16 22.

**VENDO HOTEL ZONA MANACOR**  
PRIMERA LINEA, 295 PLAZAS  
Teléfono: 27.34.94

**22 PERDIDAS**  
HALLADO gato perdido calle Luca de Tena Pre-guntar 680745, después 16 horas (12)  
DESAPARECIDO Seat 600. D color beig PM-100416. Gratificaré informes Tel. 252087. (12)

**EXTRAVIADO PERRO (ZONA SANTA PONS)**  
Raza: COLLIE - Color: BEIGE y BLANCO - Pelo: LARGO - Atiende por LASSIE - RAZON: Avenida del Mar, 47. Costa de la Calma. - Se gratificará.

**EXTRAVIADO**  
Perro CANICHE NEGRO grande  
Atiende por: KEITA  
Se gratificará a quien lo entregue.  
Llamar al teléfono: 24.65.26

**23 TRANSPORTES**  
CAMIONES GRUA. Mudanzas. Guardamuebles. Tel. 291800 - 291804. Noches y festivos: 241726. (11)  
GRUAS BAUZA Camiónes-grúa, transportes barcas, maquinaria Tel. 297307. 252716. (10)  
MUDANZAS transporte en general incluso pensu-lares. Precios interesantes. Ext.: 293102. (10)  
TRANSPORTES FURGONETAS Precio económico. Tel. 226251. (10)

**MUDANZAS CASA ROJALS.** Confección el traslado de sus muebles y pianos, disponemos de persona especializado y guardamuebles. Presupuestos sin compromiso. Precios económicos. Teléfono 212227. Siete Esquina. 1-D. (27)

**MUDANZAS J. MUT.** Ofrece sus servicios especializados. Embajales, guarda muebles, traslado pianos cajas caudales, maquinaria. Camiones grúa. Límanos pasaremos a hacerle presupuesto. Teléfono 278044 - 274656. Curtido, 31 (Vivero). (28)

**CAMIONES POL**  
GRUAS Y TRAYLERS  
Transportes diversos Especialidad en embarcaciones, maquinaria, etc.  
Tels. 2740 67 - 274 29

**24 ANIMALES DOMESTICOS**  
GATOS SIAMESES en venta. CANYPLANT junto Mercado Pedro Garau. Teléfono 270586. (11)  
CRIADERO LOS VALIENTES. venta cachorros Dobberman y Pastor Alemán. Telf. 265126. (11)  
BOBTAIL (antiguo Pastor inglés) cachorros con 9 campeonos internacionales importados de Inglaterra. Véalos en CANYPLANT, calle Foa. Manuel de los Herreros, 35. (22)  
VENDO camada de cerros Pastores Alemanes, 50 días Telf. 613256. (10)

**ADiestRAMIENTO** y pensión para perros. Regimen interno. LOS SAUCES. Tel. 237735-213623. (12)  
DON CHUCHO. Nuevas llegadas. Gatos Siameses. Cazadores. Teckels, Epagreux Breton, Setter Irlandés. Fox Terrier, Pointers y Bracos 8 meses. Cazando - cobrando, Schnauzers, Yorkshire Terrier miniatura importados Inglaterra Caniches, Pastor Alemán, Bobtail. Adiestramiento y Guardería. Tel. 289342. Edif. Kursaal, Pl. Puente, 3. (41)

**RESIDENCIA** y adiestramiento canino, Criadero Los Valientes Tel. 265126 (10)  
CHIMPANCE, leones pumas en venta, CANYPLANT. (20)  
PECES TROPICALES, plantas acuatiles acuarios, CANYPLANT 270566 (20)  
EKEL (BASSET) PASTORES Alemanes, Podencos ibicenco cachorros en venta CANYPLANT (10)  
YORKSHIRE FERRIER caniches enanos, Basset Hound, Pincher miniatura CANYPLANT calle Francisco Manuel de los Herreros, 35. Tel. 270566. (10)

**CUCKER SPANIEL** cachorros fabulosos con pedigree CANYPLANT Tel. 270566 (10)  
PASTOR ALEMÁN LOE, cachorros 7 semanas, se vende directamente del criador. Tel. 602082. (13)  
SAFARI. Venta de perros de raza. Barón Sta. M.ª del Sepulcro, número, 5 (Travesía Jaime III). Tel. 214162. (18)  
DESAPARECIDO Cocker Spaniel color canela casa blanco. Atiende «Coñac» Se gratificará. Tel. 688017. (13)  
VENDO cachorros de raza, Pointer, Braço, Alemán, Epagne Breton, Basset, Salchichas con pedigree. Calle Aromo número 51, Tel. 271048. (19)  
VENDO CACHORROS ca de bestia o cambio por un macho misma raza, Telf. 224880, (de 2 a 3), (19)

**RESIDENCIA** criadero «Los Molinos», recogido a domicilio, carretera Manacor Km. 8. Desvación Base Aérea Son San Juan. T. 232278. (19)  
PARTICULAR vende 2 perritas Dobberman de 2 meses. Tel. 254177. (10)  
VENDO HEMBRA y macho pastor alemán, 2 meses, 3.000 ptas, calle Enrique Alzamora 6 (portería), Mañanas. (16)  
CAMADA pastor alemán en venta, quedan dos perritas preciosas pedigree Loe. 59 días, verlas en Cardenal Rossell 68. (18)  
SE VENDEN perros boxer por seis mil ptas, de particular sin papeles. Telf. 277077 (tardes). A partir de las 8. (20)

**REPARACIONES** y retomas de albañilería. Informes: Martí Calmarí. Tel. 294289. (10)  
LIMPIEZA DE ALFOMBRA Moquetas, sofás, butacas. Guardamos alfombras. PINGUINO. Teléfono: 294340. (11)  
FONTANERO. Instalaciones y reparaciones urgentes. Tel.: 293327. (18)  
PINTOR empapelador servicio inmediato garantizado, presupuestos en compromiso. Tel. 295677. 216356. (11)  
URGENCIAS fontaneria electricidad y termos en dos horas, sin recargo Tel. 281618. (12)  
BENMA. Limpia alfombras, moquetas y tapicerías, recogidas y entrega domicilio. Tel. 250057 (12)

**BENMA.** Limpieza moquetas. Sistema Mr Stear o Pes. Guardamos alfombras. Tel.: 250067. (13)  
CRISTALES, escapatetes. Su limpieza y conservación confíala a EL BRILLO BALEAR. Teléfono 272700. (13)  
LIMPIEZA DE OFICINAS y su conservación confíala a EL BRILLO BALEAR. Pida presupuesto Tel. 232700. (16)  
EMBALAMOS toda clase de muebles, cuadros, maquinaria, etc. Teléfono 274656. (10)

**SE SIRVE tierra** a domicilio. Tierra preparada (tierra cribada con arena + estiércol). Tels. 292116-9 (18)  
DISPONGO de ALBAÑILES para reformas y obras nuevas. Tel. 278472 (10)  
TOLDOS. Presupuestos sin compromiso. Almacenes ARAGON. Aragón 40. Tel. 270100. (10)  
ALFOMBRA MOREY, tapia alfombras, moquetas y tapicerías. Sistema MOMLIMP. Tel. 277582 (11)  
USTED que tiene problemas para decorar su cocina o cuarto de baño nosotros en la medida de nuestras posibilidades se los resolveremos Colocación de sanitarios Cambio azulejos Armarios y muebles a medida en cualquier madera o estilo. En trabajos al contado a tres meses hacemos buenos descuentos Presupuestos gratis sin compromiso. Tel. 297902. (52)

**RESIDENCIA** criadero «Los Molinos», recogido a domicilio, carretera Manacor Km. 8. Desvación Base Aérea Son San Juan. T. 232278. (19)

**PARTICULAR** vende 2 perritas Dobberman de 2 meses. Tel. 254177. (10)

**VENDO HEMBRA** y macho pastor alemán, 2 meses, 3.000 ptas, calle Enrique Alzamora 6 (portería), Mañanas. (16)

**CAMADA** pastor alemán en venta, quedan dos perritas preciosas pedigree Loe. 59 días, verlas en Cardenal Rossell 68. (18)

**SE VENDEN** perros boxer por seis mil ptas, de particular sin papeles. Telf. 277077 (tardes). A partir de las 8. (20)

**25 DIVERSOS**  
REPARACIONES y retomas de albañilería. Informes: Martí Calmarí. Tel. 294289. (10)  
LIMPIEZA DE ALFOMBRA Moquetas, sofás, butacas. Guardamos alfombras. PINGUINO. Teléfono: 294340. (11)  
FONTANERO. Instalaciones y reparaciones urgentes. Tel.: 293327. (18)

**PINTOR** empapelador servicio inmediato garantizado, presupuestos en compromiso. Tel. 295677. 216356. (11)  
URGENCIAS fontaneria electricidad y termos en dos horas, sin recargo Tel. 281618. (12)  
BENMA. Limpia alfombras, moquetas y tapicerías, recogidas y entrega domicilio. Tel. 250057 (12)

**BENMA.** Limpieza moquetas. Sistema Mr Stear o Pes. Guardamos alfombras. Tel.: 250067. (13)  
CRISTALES, escapatetes. Su limpieza y conservación confíala a EL BRILLO BALEAR. Teléfono 272700. (13)  
LIMPIEZA DE OFICINAS y su conservación confíala a EL BRILLO BALEAR. Pida presupuesto Tel. 232700. (16)  
EMBALAMOS toda clase de muebles, cuadros, maquinaria, etc. Teléfono 274656. (10)

**SE SIRVE tierra** a domicilio. Tierra preparada (tierra cribada con arena + estiércol). Tels. 292116-9 (18)  
DISPONGO de ALBAÑILES para reformas y obras nuevas. Tel. 278472 (10)  
TOLDOS. Presupuestos sin compromiso. Almacenes ARAGON. Aragón 40. Tel. 270100. (10)  
ALFOMBRA MOREY, tapia alfombras, moquetas y tapicerías. Sistema MOMLIMP. Tel. 277582 (11)  
USTED que tiene problemas para decorar su cocina o cuarto de baño nosotros en la medida de nuestras posibilidades se los resolveremos Colocación de sanitarios Cambio azulejos Armarios y muebles a medida en cualquier madera o estilo. En trabajos al contado a tres meses hacemos buenos descuentos Presupuestos gratis sin compromiso. Tel. 297902. (52)

**REPARACIONES** y retomas de albañilería. Informes: Martí Calmarí. Tel. 294289. (10)  
LIMPIEZA DE ALFOMBRA Moquetas, sofás, butacas. Guardamos alfombras. PINGUINO. Teléfono: 294340. (11)  
FONTANERO. Instalaciones y reparaciones urgentes. Tel.: 293327. (18)  
PINTOR empapelador servicio inmediato garantizado, presupuestos en compromiso. Tel. 295677. 216356. (11)  
URGENCIAS fontaneria electricidad y termos en dos horas, sin recargo Tel. 281618. (12)  
BENMA. Limpia alfombras, moquetas y tapicerías, recogidas y entrega domicilio. Tel. 250057 (12)

**BENMA.** Limpieza moquetas. Sistema Mr Stear o Pes. Guardamos alfombras. Tel.: 250067. (13)  
CRISTALES, escapatetes. Su limpieza y conservación confíala a EL BRILLO BALEAR. Teléfono 272700. (13)  
LIMPIEZA DE OFICINAS y su conservación confíala a EL BRILLO BALEAR. Pida presupuesto Tel. 232700. (16)  
EMBALAMOS toda clase de muebles, cuadros, maquinaria, etc. Teléfono 274656. (10)

**SE SIRVE tierra** a domicilio. Tierra preparada (tierra cribada con arena + estiércol). Tels. 292116-9 (18)  
DISPONGO de ALBAÑILES para reformas y obras nuevas. Tel. 278472 (10)  
TOLDOS. Presupuestos sin compromiso. Almacenes ARAGON. Aragón 40. Tel. 270100. (10)  
ALFOMBRA MOREY, tapia alfombras, moquetas y tapicerías. Sistema MOMLIMP. Tel. 277582 (11)  
USTED que tiene problemas para decorar su cocina o cuarto de baño nosotros en la medida de nuestras posibilidades se los resolveremos Colocación de sanitarios Cambio azulejos Armarios y muebles a medida en cualquier madera o estilo. En trabajos al contado a tres meses hacemos buenos descuentos Presupuestos gratis sin compromiso. Tel. 297902. (52)

**BUSCO SOCIO** para terminar la construcción de un magnífico chalet y luego venderlo. Sólo me interesa el recuperar lo invertido. Escribir al apartado de Correos 697 de Palma (28)

**ELECTRICIDAD,** fontaneria, termos eléctricos, calentadores, reparaciones urgentes, instalaciones, presupuestos. - 234545. (10)

**MAESTRO ALBAÑIL,** reparaciones urgentes, reformas chalets y presupuestos. Tel. 410658 (10)

**D - LA SOLEDAD** es triste. Agencia Matrimonial Levantina, solucionará su problema. Información gratis Ruzafa, 14. Valencia. Teléfono 322592. (17)

**CARPINTERIA JOSE JUANICO** Carpintería de obra, decoración, muebles de cocina, cajoneras, persiana mallorquina, etc. etc. Calle Luna, núm. 9. Tel. 278866. (21)

**PERSIANAS graduux,** enrollables, arreglos inmediatos. Teléfono 241135. (10)

**MUEBLES RENE PARIS,** para fin de año, grandes liquidaciones. Can Pastilla. Gran Vía. 63-65 (frente autopista, derecha). (18)

**GRUPO ESTUDIANTES,** Queremos armar fiesta próximas Navidades. Buscamos gente, Aptdo 731. (14)

**ELECTRICISTA,** instalaciones y reparaciones urgentes. Telf. 255040. (10)

**TAPICERO** a domicilio. Silleros, respaldos, comedores Pida presupuesto Tel. 200393. (10)

**LAS HIERBAS** salvajes, Santaolalla, 6, Palma. Previene y trata sus catarrros con nuestras hierbas MESSEGUE mundialmente conocidas. (17)

**PUERTAS** y persianas, nuevos y usados. Pasaje Son Cock núm. 7. Teléfono 243181. (13)

**AGRADEZCO AL ESPIRITU SANTO,** la gracia alcanzada, rezando su oración tres días consecutivos: ESPIRITU SANTO: Tu que me aclaras todo, que iluminas todos los caminos para que yo alcance mi idea. Tu que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo, yo quiero en este corto diálogo agradecerte por todo y confirmar una vez más que nunca más quiero separarme de ti, por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua, gracias por tu misericordia para conmigo y los míos, M.ª G. C. (11)

**HABIENDO FALLECIDO** D.ª María Rosselló Fontanet, la cual fue propietaria de Hostal Residencia Planar, sito en calle Bosque núm. 12, Son Armadams, Palma de Mallorca, Baleares, continuará con la explotación del citado establecimiento su hijo don Miguel Mateu Rosselló. (40)

**AGRADEZCO** al Espíritu Santo, la gracia alcanzada rezando su oración tres días consecutivos. F.C.P. (17)

**REZANDO** tres días consecutivos, la Oración al Espíritu Santo, me ha sido concedida la gracia deseada. A.C.R. (19)

**SE ARREGLAN** máquinas de coser a domicilio o llamar al Tel. 255448. (11)

**PINTO Y EMPAPELADOR,** presupuestos gratis. Tel. 410356. (10)

**JESUS,** gracias por tus bondades. B. M. (10)

**JESUS,** gracias por tus bondades. B. M. (10)

**D - LA SOLEDAD** es triste. Agencia Matrimonial Levantina, solucionará su problema. Información gratis Ruzafa, 14. Valencia. Teléfono 322592. (17)

**CARPINTERIA JOSE JUANICO** Carpintería de obra, decoración, muebles de cocina, cajoneras, persiana mallorquina, etc. etc. Calle Luna, núm. 9. Tel. 278866. (21)

**PERSIANAS graduux,** enrollables, arreglos inmediatos. Teléfono 241135. (10)

**MUEBLES RENE PARIS,** para fin de año, grandes liquidaciones. Can Pastilla. Gran Vía. 63-65 (frente autopista, derecha). (18)

**GRUPO ESTUDIANTES,** Queremos armar fiesta próximas Navidades. Buscamos gente, Aptdo 731. (14)

**ELECTRICISTA,** instalaciones y reparaciones urgentes. Telf. 255040. (10)

**TAPICERO** a domicilio. Silleros, respaldos, comedores Pida presupuesto Tel. 200393. (10)

**LAS HIERBAS** salvajes, Santaolalla, 6, Palma. Previene y trata sus catarrros con nuestras hierbas MESSEGUE mundialmente conocidas. (17)

**PUERTAS** y persianas, nuevos y usados. Pasaje Son Cock núm. 7. Teléfono 243181. (13)

**AGRADEZCO AL ESPIRITU SANTO,** la gracia alcanzada, rezando su oración tres días consecutivos: ESPIRITU SANTO: Tu que me aclaras todo, que iluminas todos los caminos para que yo alcance mi idea. Tu que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo, yo quiero en este corto diálogo agradecerte por todo y confirmar una vez más que nunca más quiero separarme de ti, por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua, gracias por tu misericordia para conmigo y los míos, M.ª G. C. (11)

**HABIENDO FALLECIDO** D.ª María Rosselló Fontanet, la cual fue propietaria de Hostal Residencia Planar, sito en calle Bosque núm. 12, Son Armadams, Palma de Mallorca, Baleares, continuará con la explotación del citado establecimiento su hijo don Miguel Mateu Rosselló. (40)

**AGRADEZCO** al Espíritu Santo, la gracia alcanzada rezando su oración tres días consecutivos. F.C.P. (17)

**SE HACEN TRABAJOS** a domicilio, pintar, empapelar barnizar, etc (presupuestos económicos). Interesados llamar Teléfono 273491 Palma. (16)

**MAESTRO DE OBRAS**  
SE OFRECE para trabajos albañilería  
Llamar Tel. 22 52 61

**ADELGAZAR O DEJAR DE FUMAR**  
CONTROL MEDICO-UNA SOLA SESION  
Nuestros clientes nos escriben que han adelgazado de 5 a 25 Kgs  
Fumaba 3 paquetes diarios y he conseguido dejarlo.  
¿A QUE ESPERA UD?  
INSTITUTO INTERNACIONAL DE LA SALUD  
GRAN VÍA, 50 - C'AN PASTILLA  
Playa de Palma  
(Frente entrada principal Hotel El Cid) 26 27 66

**ALFOMBRA**  
LUIS FORTEZA  
"sa fabrica"  
Valldargent, 29 Tel. 23 18 16  
LA MEJOR CALIDAD AL MINIMO PRECIO  
GRANDES DESCUENTOS

**26 PERSONALES**  
RELACIONES para señoras, señoritas, caballeros y matrimonios. ORGANIZACION MIRMO. Tel. 237853. (11)  
SALON GEMINIS masajes y baños Nuevo personal. Abierto de 11 a 9 incluido sábados Avda Argentina 67 2a-2a (19)  
MASAJES SAUNA FINLANDESA. en calle Aragón, 27. No se cierra a mediodía. Sábados abiertos. (15)

**MASAJES CAPRI** atendido por cinco señoritas Francescas Sancho 40 principal. (10)  
MASAJES LUZBEL, personal totalmente renovado (cuatro señoritas) Calle Alferez Gralla Lladó 23. (11)

**27 MASAJES**  
MASAJES JUPITER. Atendido por nuevas señoritas Gabriel Maura, 15 primer primeras. (11)  
MASAJES SALON PALMA. Vitales Corporales y Deportivos. Abierto 11-20 horas. Sábado 11 - 14 horas. Calle Barón de Pinopar 3-2a. (14)

**INSTITUTO J. R.** no cerrará a mediodía ni los sábados por a tarde. Personal nuevo. Pasaje Can Curt. núm. 3. 272302 de 10 a 8.30. (26)

**SU PUNTO DE VENTA**  
SI QUIERE QUE SU ANUNCIO SE VEA HOY PONGALO AQUI  
TEL. 23 11 77

«BALEARES»